

188 වන කාණ්ඩය - 3 වන කලාපය
தொகுதி 188 - இல. 3
Volume 188 - No. 3

2010 මැයි 06 වන බ්‍රහස්පතින්දා
2010 மே 06, வியாழக்கிழமை
Thursday, 06th May, 2010



පාර්ලිමේන්තු විවාද

(හැන්සාඩ්)

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சாட்)

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

නිල වාර්තාව

அதிகார அறிக்கை

OFFICIAL REPORT

අන්තර්ගත ප්‍රධාන කරුණු

තේරීම් කාරක සභාවේ වාර්තාව

ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත:

නියෝග

කල් තැබීමේ යෝජනාව:

ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ ණය පහසුකම් අත්හිටුවීම

பிரதான உள்ளடக்கம்

தெரிவுக் குழுவின்து அறிக்கை

இறக்குமதிகள், ஏற்றுமதிகள் (கட்டுப்பாட்டுச்) சட்டம் :

ஒழுங்குவிதிகள்

ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை:

சர்வதேச நாணய நிதியக் கடன் வசதி இடைநிறுத்தம்

PRINCIPAL CONTENTS

REPORT OF COMMITTEE OF SELECTION

IMPORTS AND EXPORTS (CONTROL) ACT:

Regulations

ADJOURNMENT MOTION:

Suspension of IMF Loan Facility

පාර්ලිමේන්තුව பாராளுமன்றம் PARLIAMENT

2010 මැයි 06 වන බ්‍රහස්පතින්දා
2010 மே 06, வியாழக்கிழமை
Thursday, 06th May, 2010

පූ. හා. 9.30ට පාර්ලිමේන්තුව රැස් විය. කථානායකතුමා [ගරු වමල් රාජපක්ෂ මහතා] මූලාසනාරූඪ විය.

பாராளுமன்றம் மு.ப. 9.30 மணிக்குக் கூடியது. சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு சமல் ராஜபக்ஷ] தலைமை வகித்தார்கள்.

The Parliament met at 9.30 a.m., MR . SPEAKER [THE HON. CHAMAL RAJAPAKSA] in the Chair.

ලිපි ලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම சமர்ப்பிக்கப்பட்ட பத்திரங்கள் PAPERS PRESENTED

1998 අංක 21 දරන නීතිකම ලියාපදිංචි කිරීමේ පනතේ 60 සහ 62 වැනි වගන්ති සමඟ කියවිය යුතු එකී පනතේ 67 වැනි වගන්තිය යටතේ නියෝග. - [ඉඩම් හා ඉඩම් සංවර්ධන අමාත්‍ය ගරු ජනක බණ්ඩාර තෙන්නකෝන් මහතා වෙනුවට ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.
சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.
Ordered to lie upon the Table.

තේරීම් කාරක සභාවේ වාර්තාව தெரிவுக் குழுவினது அறிக்கை REPORT OF COMMITTEE OF SELECTION

කථානායකතුමා
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

පහත සඳහන් තේරීම් කාරක සභාවේ වාර්තාව මෙම ගරු සභාවට මම ඉදිරිපත් කරමි:

1. 104 සහ 121 වන ස්ථාවර නියෝග සහ පාර්ලිමේන්තුව විසින් සම්මත කර ඇති යෝජනා ප්‍රකාරව ඔබ කාරක සභාව ගෘහා කාරක සභාව, ස්ථාවර නියෝග පිළිබඳ කාරක සභාව, පාර්ලිමේන්තු කටයුතු පිළිබඳ කාරක සභාව, රජයේ ගිණුම් පිළිබඳ කාරක සභාව, පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාව, වරප්‍රසාද පිළිබඳ කාරක සභාව, මහජන පෙත්සම් පිළිබඳ කාරක සභාව, උසස් නිලතල පිළිබඳ කාරක සභාව, උපදේශක කාරක සභා සහ ව්‍යවස්ථාදායක ස්ථාවර කාරක සභා සංයුක්ත විය යුතු අන්දම සලකා බලා ඒ පිළිබඳ ස්වකීය මතය පාර්ලිමේන්තුවට මතු සඳහන් වන අන්දමින් වාර්තා කරයි.

ස්ථාවර නියෝග 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128 හා 128(අ) හි කුමක් සඳහන්ව තිබුණද, ඉහත කී කාරක සභාවන්ගේ සංයුතිය පහත සඳහන් පරිදි විය යුතු යැයි ඔබ කාරක සභාව විසින් තීරණය කරන ලදී.

- ගෘහා කාරක සභාව - ගරු කථානායකතුමා සහ තේරීම් කාරක සභාව විසින් නම් කළ යුතු තවත් මන්ත්‍රීන් දස (10) දෙනෙකුගෙන් සමන්විත විය යුතුය.
- ස්ථාවර නියෝග පිළිබඳ කාරක සභාව - ගරු කථානායකතුමා, නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා සහ තේරීම් කාරක සභාව විසින් නම් කරනු ලබන තවත් මන්ත්‍රීන් දස (10) දෙනෙකුගෙන් සමන්විත විය යුතුය.
- පාර්ලිමේන්තු කටයුතු පිළිබඳ කාරක සභාව - ගරු කථානායකතුමා, නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, නියෝජ්‍ය කාරක සභා සභාපතිතුමා, සභානායකතුමා, විපක්ෂ නායකතුමා, ආණ්ඩු පක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා, විපක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා සහ තේරීම් කාරක සභාව විසින් නම් කරනු ලබන තවත් මන්ත්‍රීන් විසිහතර (24) දෙනෙකුගෙන් සමන්විත විය යුතුය.
- රජයේ ගිණුම් පිළිබඳ කාරක සභාව - තේරීම් කාරක සභාව විසින් නම් කරනු ලබන මන්ත්‍රීන් තිස් එක් (31) දෙනෙකුගෙන් සමන්විත විය යුතුය.

- පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාව - තේරීම් කාරක සභාව විසින් නම් කරනු ලබන මන්ත්‍රීන් තිස් එක් (31) දෙනෙකුගෙන් සමන්විත විය යුතුය.
- වරප්‍රසාද පිළිබඳ කාරක සභාව - තේරීම් කාරක සභාව විසින් නම් කරනු ලබන මන්ත්‍රීන් පහළොස් (15) දෙනෙකුගෙන් සමන්විත විය යුතුය.
- මහජන පෙත්සම් පිළිබඳ කාරක සභාව - තේරීම් කාරක සභාව විසින් නම් කරනු ලබන මන්ත්‍රීන් විසිහතර (29) දෙනෙකුගෙන් සමන්විත විය යුතුය.
- උසස් නිලතල පිළිබඳ කාරක සභාව - තේරීම් කාරක සභාව විසින් නම් කරනු ලබන මන්ත්‍රීන් දහනව (19) දෙනෙකුගෙන් සමන්විත විය යුතුය.

2. (අ) මතු දැක්වෙන උපදේශක කාරක සභා හතළිස්පහක් (45) පත් කළ යුතුය.
1. මුද්ධාශාසන හා ආගමික කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
2. රාජ්‍ය කළමනාකරණ ප්‍රතිසංස්කරණ පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
3. වාරිමාර්ග හා ජලසම්පත් කළමනාකරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
4. ආපදා කළමනාකරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
5. සෞඛ්‍ය කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
6. ඛනිජ තෙල් කර්මාන්ත කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
7. ජල සම්පාදන හා ජලාපවහන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
8. සම්ප්‍රදායික කර්මාන්ත හා කුඩා ව්‍යවසාය සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
9. පළාත් පාලන හා පළාත් සභා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
10. යුනරුන්ථාපන හා බන්ධනාගාර ප්‍රතිසංස්කරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
11. කර්මාන්ත හා වාණිජ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
12. ඉදිකිරීම්, ඉංජිනේරු සේවා, නිවාස හා පොදු පහසුකම් කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
13. විදුලිබල හා බලශක්ති කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
14. ආර්ථික සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
15. රාජ්‍ය සම්පත් හා ව්‍යවසාය සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
16. විදේශ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
17. රාජ්‍ය පරිපාලන හා ස්වදේශ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
18. පාර්ලිමේන්තු කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
19. නැවත පදිංචි කිරීමේ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
20. තැපැල් හා විදුලි සංදේශ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
21. ජාතික උරුමයන් හා සංස්කෘතික කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
22. පරිසර කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
23. ළමා සංවර්ධන හා කාන්තා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
24. අධිකරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
25. කම්කරු සබඳතා හා ජලදායීතා ප්‍රවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
26. අධ්‍යාපන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
27. වැවිලි කර්මාන්ත පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
28. ධීවර හා ජලජ සම්පත් සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
29. දේශීය වෛද්‍ය කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
30. ජාතික භාෂා හා සමාජ ඒකාබද්ධතා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
31. ඉඩම් සහ ඉඩම් සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
32. සමාජ සේවා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
33. ක්‍රීඩා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
34. කෘෂිකර්ම කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
35. ප්‍රවාහන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
36. යෞවන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
37. සමුපකාර හා අභ්‍යන්තර වෙළඳ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
38. තාක්ෂණ හා පර්යේෂණ පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
39. මුදල් හා ක්‍රම සම්පාදන පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
40. ජනමාධ්‍ය හා ප්‍රවෘත්ති පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
41. ප්‍රජා සංවර්ධන හා පශු සම්පත් පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
42. රාජ්‍ය ආරක්ෂක පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
43. වරාය හා ගුවන් සේවා පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
44. මහාමාර්ග පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව
45. උසස් අධ්‍යාපන පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

(ආ) එක් එක් උපදේශක කාරක සභාව පස් දෙනෙකුට (5) නොඅඩු විසිපස් (25) දෙනෙකුට නොවැඩි මන්ත්‍රීවරුන් සංඛ්‍යාවකින් සමන්විත විය යුතුය.

(ඇ) එක් එක් උපදේශක කාරක සභාවක ගණපූරණය මන්ත්‍රීන් තිදෙනෙකු (3) විය යුතුය.

3. (අ) “ඒ” ස්ථාවර කාරක සභාව යනුවෙන්ද, “බී” ස්ථාවර කාරක සභාව යනුවෙන්ද හැඳින්විය යුතු ව්‍යවස්ථාදායක ස්ථාවර කාරක සභා දෙකක් පත් කළ යුතුය.

[ගරු කථානායකතුමා]

(ආ) එම කාරක සභාවල කාර්ය භාරය 52 වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පාර්ලිමේන්තුව විසින් ඊට පවරනු ලබන පනත් කෙටුම්පත් සලකා බැලීම විය යුතුය.

(ඇ) කාරක සභා දෙකෙහිම, එකක මන්ත්‍රීන් තිස් එක් (31) දෙනෙකු බැගින් සිටිය යුතුය. යම් කිසි විශේෂ පනත් කෙටුම්පතක් සලකා බැලීම පිණිස අතිරේක වශයෙන් මන්ත්‍රීන් පහළොවකට නොවැඩි ගණනක් එක කාරක සභාවකට පත් කිරීමට කථානායකතුමාට බලය තිබිය යුතුය.

(ඈ) එක් එක් ස්ථාවර කාරක සභාවක ගණපූරණය මන්ත්‍රීන් හතර දෙනෙකු (04) විය යුතුය.

එම වාර්තාව සභාමයය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

இவ்வறிக்கை சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Ordered that the said Report do lie upon the Table.

පාර්ලිමේන්තුවේ කටයුතු

பாராளுமன்ற அலுவல்

BUSINESS OF THE PARLIAMENT

ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා මහතා (වාරිමාර්ග හා ජල සම්පත් කළමනාකරණ අමාත්‍යතුමා සහ පාර්ලිමේන්තුවේ සභානායකතුමා)

(மாண்புமிகு நிமல் சிறிபால த சில்வா - நீர்ப்பாசன, நீர்வள முகாமைத்துவ அமைச்சரும் பாராளுமன்றச் சபை முதல்வரும்)

(The Hon. Nimal Siripala de Silva - Minister of Irrigation and Water Resources Management and Leader of the House of Parliament)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"නායා පත්‍රයේ ප්‍රධාන කටයුතුවල අංක 1, 2 සහ 3 දරන විෂයයන් පිළිබඳ වැඩ අද දින රැස්වීමේදී අංක 23 දරන ස්ථාවර නියෝගයෙහි විධිවිධානවලින් නිදහස් විය යුතු ය."

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

පාර්ලිමේන්තුවේ රැස්වීම්

பாராளுமன்ற அமர்வு

SITTINGS OF THE PARLIAMENT

ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு நிமல் சிறிபால த சில்வா)

(The Hon. Nimal Siripala de Silva)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"ස්ථාවර නියෝග 7 හි විධිවිධානවල සහ 2010.05.04 වැනි දින පාර්ලිමේන්තුව විසින් සම්මත කරන ලද යෝජනාවේ කුමක් සඳහන්ව තිබුණද, 2010 මැයි මස 07 වැනි සිකුරාදා රැස්වීම් පැවැත්වෙන කාල වේලා පූ. හා. 9.30 සිට අ. හා. 12.30 දක්වා ද, අ. හා. 1.00 සිට අ. හා. 4.30 දක්වා ද විය යුතු ය. අ. හා. 3.30 ට ස්ථාවර නියෝග 7(5) ක්‍රියාත්මක විය යුතු ය."

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඊළඟට, අද දින නායා පත්‍රයේ සඳහන් අංක 1, 2 සහ 3 දරන ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත යටතේ නියෝග තුන සම්මත කිරීම. ගරු අමාත්‍යතුමා, එම යෝජනා ඉදිරිපත් කරන්න.

ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත : නියෝග

இறக்குமதிகள், ஏற்றுமதிகள் (கட்டுப்பாட்டுச்)

சட்டம் : ஒழுங்குவிதிகள்

IMPORTS AND EXPORTS (CONTROL) ACT: REGULATIONS

I

ගරු (මහාචාර්ය) ජී. එල්. පීරිස් මහතා (විදේශ කටයුතු අමාත්‍යතුමා)

(கௌரவ (பேராசிரியர்) ஜி. எல். பீரிஸ் - வெளிநாட்டலுவலர்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. (Prof.) G. L. Peiris - Minister of External Affairs)

ගරු කථානායකතුමනි, අග්‍රාමාත්‍යතුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාත්‍යතුමා වෙනුවෙන් මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ 44(2) වැනි ව්‍යවස්ථාව සහ 1969 අංක 1 දරන ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතේ 4 වැනි වගන්තියේ (3) වැනි උප වගන්තිය සහ 14 වැනි වගන්තිය සමග කියවිය යුතු, එම පනතේ 20 වැනි වගන්තිය යටතේ ජනාධිපතිතුමා විසින් සාදන ලදුව, 2009 නොවැම්බර් මස 09 වැනි දිනැති, අංක 1627/1 දරන අති විශේෂ ගැසට් පත්‍රයේ පළ කරනු ලැබ, 2010.05.04 වැනි දින ඉදිරිපත් කරන ලද නියෝග අනුමත කළ යුතු ය."

ගරු කථානායකතුමනි, මෙම රෙගුලාසි පාර්ලිමේන්තුවේ අනුමැතිය සඳහා මම ගෞරව පූර්වකව ඉදිරිපත් කරනවා. මේ රෙගුලාසිවල අරමුණ වන්නේ ගරු කථානායකතුමනි, මේ රටට විටින් විට ගෙනෙන භාණ්ඩ සම්බන්ධයෙන් පනවනු ලබන බදු පිළිබඳවත්, ඒ බදු ඉහළ යාම පහළ යාම පාලනය කිරීම සඳහාත් ව්‍යුහයක් සකස් කර ගැනීමටයි. අපේ රටේ නිෂ්පාදන විශාල ලෙස තිබෙන අවස්ථාවලදී අපි දේශීය කෘෂි කර්මය, දේශීය කර්මාන්ත ආරක්ෂා කර ගැනීම සඳහා බදු ඉහළ දමනවා. අනෙක් අතට මේ නිෂ්පාදන පිළිබඳ හිඟයක් තිබෙන අවස්ථාවලදී ඒ බදු අඩු කර, ඒ බදු අඩු කිරීම තුළින් ඒ භාණ්ඩ රටට ගෙන ඒම වඩා පහසු කිරීම තමයි රජයේ ප්‍රතිපත්තිය වෙලා තිබෙන්නේ. මා හිතන විධියට ඒ පිළිබඳ ගැටලුවක් නැහැ. ඒක ප්‍රායෝගික ක්‍රියා පටිපාටියක් කියා මේ ගරු සභාවේ සියලුම මන්ත්‍රීවරු අනුමත කරුවි. ගරු කථානායකතුමනි, රජය වෙනුවෙන් මා මේ අවස්ථාවෙන් ප්‍රයෝජන ගන්නට බලාපොරොත්තු වනවා. දැන් රටේ තිරසාර සාමයක් තිබෙන අවස්ථාවකදී, ත්‍රස්තවාදය පරාජය කර තිබෙන මොහොතකදී අපේ රටේ ආර්ථිකය ඉදිරියට ගෙන යාමට රජය බලාපොරොත්තු වන පිළිවෙළ පිළිබඳව යමක් මේ උත්තරිතර පාර්ලිමේන්තුවට ප්‍රකාශ කිරීමට මා මෙය අවස්ථාව කර ගන්නවා.

ගරු කථානායකතුමනි, දැන් ත්‍රස්තවාදය අවසානයයි. ඒ තුළින් අපේ රටේ ආර්ථික සංවර්ධනය ශීඝ්‍ර ලෙස ඉදිරියට ගෙන යන්නට අවුරුදු විස්සකට මේ රටට නොතිබුණු අද්විතීය අවස්ථාවක් උදා වී තිබෙනවා. ඇත්ත වශයෙන්ම ත්‍රස්තවාදය මේ විධියට අවසාන කරන්නට පුළුවන් වේය කියා කවුරුවත් විශ්වාස කළේ නැහැ. මුළු ලොවම මවිතයට පත් කරමින් අතිගරු ජනාධිපතිතුමා හා රජය ඒ කර්තව්‍යය ඉෂ්ට කර තිබෙනවා. දැන් ස්වාභාවික ලෙස ආර්ථිකය පිළිබඳ යම් කිසි ධාරිතාවක් අප පැහැදිලිව දකිනවා. සංචාරක කර්මාන්ත ක්ෂේත්‍රයෙන් ඉතාමත් පැහැදිලිව ඒක ජේතවා. දිනෙන් දින මේ රටට පැමිණෙන සංචාරකයන්ගේ සංඛ්‍යාව විශාල ලෙස වැඩි වනවා. ඒක අපේ රටේ ආර්ථිකයට විදේශ විනිමය ලබා ගැනීම සම්බන්ධයෙන් අතිවිශාල ශක්තියක් වුණා. එම නිසා ගරු කථානායකතුමනි, මේ අවස්ථාවේදී අපේ රටේ ආර්ථිකයේ අනාගතය පිළිබඳව අපට සුභවාදී ආකල්පයක් සුදුසු වනවා. ගරු කථානායකතුමනි, බටහිර රටවල් අපේ රජයට විරුද්ධයි කියා යම් කිසි මතයක් තිබෙනවා. සමහර අය ඒ විවේචනය ඉදිරිපත් කරනවා. ඒකේ කිසිම සත්‍යයක් නැහැ. ගරු කථානායකතුමනි, දවස් දෙකකට පෙර ඇමෙරිකානු එක්සත් ජනපදයේ විදේශ කටයුතු පිළිබඳ රාජ්‍ය ලේකම් හිලරි ක්ලින්ටන් මැතිනිය මට ලියුමක් එව්වා, ඉතාමත් උණුසුම් ලෙස සුභ ප්‍රාර්ථනා

කරමින්. "Full support" - "අපිට පූර්ණ සහයෝගය" - කියන වචනය හිලරි ක්ලින්ටන් මැතිනිය ඒ ලිපියේ සඳහන් කරලා තිබෙනවා. එතුමියගේ පූර්ණ සහයෝගය අපේ ජනාධිපතිතුමාටත්, රජයටත් ලබා දෙන බව හිලරි ක්ලින්ටන් මැතිනිය පැහැදිලිව ප්‍රකාශ කරනවා. එතුමියගේ ස්වාමිපුරුෂයා වන ඇමෙරිකානු එක්සත් ජනපදයේ හිටපු ජනාධිපති බිල් ක්ලින්ටන් මැතිතුමා හා මම මහා බ්‍රිතාන්‍යයේ ඔක්ස්ෆර්ඩ් විශ්වවිද්‍යාලයේ රෝඩ්ස් ශිෂ්‍යත්වලාභියෙක්. රෝඩ්ස් ශිෂ්‍යත්වය ලබා ගත් ශිෂ්‍යයන් හැටියට එකට ඉගෙන ගත්තා. දැන් මාස කිහිපයකට පෙර අතිගරු ජනාධිපතිතුමා නියෝජනය කරමින් මම හොංකොං නගරයට ගිය අවස්ථාවකදී බිල් ක්ලින්ටන් මැතිතුමා මට යළි හමු වුණා. එතුමා සිහිපත් කළා, සුනාමි ව්‍යවසානයෙන් පසු එතුමා මේ රටට පැමිණ කරපු වැඩ කොටස ගැන. ඇමෙරිකානු එක්සත් ජනපදයේ හිටපු ජනාධිපති බිල් ක්ලින්ටන් මැතිතුමා ඒ අවස්ථාවේදී මට කිව්වා මේ රට ගැන ලොකු ඇල්මක්, උනන්දුවක් එතුමා තුළ තිබෙනවායි කියලා. ඇමෙරිකානු එක්සත් ජනපදයට, එතුමාට, මොනවා හරි කරන්න පුළුවන් තත්ත්වයක් තිබෙනවා නම් පැකිලිමකින් තොරව එතුමාට කථා කරන්න යායි කියලා බිල් ක්ලින්ටන් මැතිතුමා හොංකොං නගරයේදී ඒ අවස්ථාවේ මට කිව්වා.

ගරු කථානායකතුමනි, ඒ වාගේම 16 වන සාර්ක් සමුළුවට සහභාගි වීම සඳහා අතිගරු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා ගිය සතියේ බුනන් රටේ නිම්පු නගරයට ගියා. ඒ අවස්ථාවේ එතුමා සාකච්ඡාවක් කළා, ඉන්දියාවේ අග්‍රාමාත්‍ය ආචාර්ය මන්මෝහන් සිං මැතිතුමාත් සමඟ. ආචාර්ය මන්මෝහන් සිං, ඉන්දියාවේ අග්‍රාමාත්‍යතුමා ඉතාමත් පැහැදිලිව අපේ ජනාධිපතිතුමාට මේ කරුණු කිව්වා. එම සාකච්ඡාව කරන කොට මමත් ජනාධිපතිතුමා සමඟ සිටියා. එතුමා කිව්වා, අද ආර්ථික පුනර්ජීවනයක් මේ දකුණු ආසියානු කලාපයේ සිදු වෙලා තිබෙනවායි කියලා. ඉන්දියාවේ ආර්ථිකය අද දැවැන්ත ලෙස ඉදිරියට යන ප්‍රවණතාවක් තිබෙනවා. ආචාර්ය මන්මෝහන් සිං මැතිතුමා අපේ ජනාධිපතිතුමාට කිව්වා, එතුමාගේ අභිලාෂය වන්නේ හුදකලාව ඉන්දියාවේ ආර්ථිකය දියුණු කිරීම නොවෙයි කියලා. අසල්වැසි රටවල් සමඟ ඉතාමත් සමීප සම්බන්ධතා ඇති කර ගෙන, ඉන්දියාවේ ආර්ථිකයේ ශක්තියෙන් ඒ රටවල්වලටත් රුකුලක් ලැබෙන පරිදි යම් කිසි ආර්ථික වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කිරීම කාලෝචිත බැවින් ඉන්දියානු රජය ඒ සම්බන්ධයෙන් විශාල උනන්දුවක්, උද්යෝගයක් දක්වනවායි කියන මතය ඉන්දියාවේ අගමැතිතුමා දැන් දවස් හතර පහකට ඉස්සර වෙලා නිම්පු නගරයේ දී ඉතාමත් පැහැදිලිව අපේ ජනාධිපතිතුමාට ප්‍රකාශ කළා.

ගරු කථානායකතුමනි, ඒ වාගේම ජපානයේ නියෝජිතයෙක් - සම්පූර්ණ සාමාජිකයකු හැටියට නොවෙයි - ඒ අවස්ථාවේ දී නිම්පු නගරයේ සිටියා. ජපානය අපේ ඉතිහාසයේ සැම අවස්ථාවකදීම අපට සමීප මිත්‍රයෙක් හැටියට සිටියා; කලාපයේ මිත්‍රයෙක් හැටියට සිටියා. හොඳ කාලයේදීත්, නරක කාලයේදීත්, ජපානයේ සහයෝගය අපට නිරන්තරයෙන්ම තිබුණා. ජපන් රජය අද ප්‍රකාශ කරනවා, ලංකාවේ මේ තිබෙන අද්විතීය අවස්ථාවලින් ප්‍රයෝජන ගැනීම සඳහා අපේ රට සමඟ සමීපව කටයුතු කරන බව. අවුරුදු විසි ගණනකට පසුව ජපානයේ අලුත් රජයක් පත් වෙලා තිබෙනවා. ඒ අලුත් ජපන් රජය අදිටන් කර ගෙන තිබෙනවා, අපේ රට සමඟ සමීපව වැඩ කරමින් ශ්‍රී ලංකා ආර්ථිකයට අලුත් ප්‍රාණයක්, ශක්තියක් ලබා දීමට. ඒ කර්තව්‍යයට ඒ අය සම්පූර්ණයෙන් සම්බන්ධ වන බව ජපන් රජය පැහැදිලිව ප්‍රකාශ කළා. ගරු කථානායකතුමනි, තව පැය තුනකින් පමණ ඉතාමත් වැදගත් ගිවිසුමකට අපි අත්සන් තබනවා. ඊයේ සවස රැස් වුණු කැබිනට් මණ්ඩලය, ඒ ගිවිසුම අත්සන් කිරීම සම්බන්ධයෙන් මට අනුමැතිය ලබා දුන්නා.

Mr. Speaker, this is an Agreement which will have enormous beneficial consequences for Sri Lanka. It is an Agreement that we are signing with the Shanghai Co-operation Organization. Russia is a member; China is a member. The Ambassadors of Russia and China will join me when I sign this Agreement on behalf of the

Government of Sri Lanka in a couple of hours' time. It is a very far-reaching Agreement. It encompasses the whole range of co-operation with regard to security matters, the economy, exchange of technology, co-operation in the field of health with particular reference to infectious diseases and cultural programmes. A whole range of activities are envisaged by the provisions of this Agreement which the Government of Sri Lanka will sign very shortly.

I would like to say a word, Mr. Speaker, about Russia because Russia is a key member of this Organization. His Excellency President Mahinda Rajapaksa paid an official visit to Moscow a few months ago. I accompanied him on that visit. On that occasion, the President of the Russian Federation, President Dmitry Medvedev, had a one-hour discussion with President Rajapaksa. That is unusual, Mr. Speaker. It was not merely a ceremonial discussion; it was a substantive discussion, in the course of which the Russian Federation pledged herself to close and far-reaching co-operation with the Government of Sri Lanka.

Mr. Speaker, there is a particular aspect of that visit which is exceedingly satisfying. Within one month of that visit by President Rajapaksa to Moscow, 12 large companies of Russia, which had discussions with me on that occasion in Moscow, sent their representatives to Colombo to explore ways and means of those companies coming directly into Sri Lanka and making very substantial investments in the Sri Lankan economy. The activities engaged in by these companies are of particular relevance and significance for Sri Lanka. These activities include, Mr. Speaker, the tourism sector and pre-fabricated housing, which we are particularly interested in for government officials. This is low-cost housing, particularly in the urban areas. Russian companies are prepared to come here for fish processing. After nearly 12 years, we are now able to exploit the abundant resources of the northern seas of Sri Lanka. There are also Russian companies which are committed to investments here in the energy sector. These Russian companies sent their representatives here within one month of the President's visit to Moscow, and we are now engaged in discussions with the Russian Ambassador in Colombo with regard to implementation of some of the ideas that these Russian companies have.

Then, Mr. Speaker, I need also to inform this House about another event which will take place towards the end of next week, which will also have beneficial consequences for Sri Lanka's economy. His Excellency President Mahinda Rajapaksa will be visiting Tehran in order to take over the leadership of the G-15 group in Tehran. This will take place within the next ten days. On that occasion in Iran, His Excellency the President will have a series of bilateral meetings. One of those meetings will be with President Lula of Brazil. One of the challenges that we face at this moment, Mr. Speaker, is to expand our markets. We are not giving up our traditional

[ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා]

friends. But, it makes sense, situated as we are with regard to the Sri Lankan economy, at the present time to consolidate traditional relationships and at the same time to make an assiduous search for new markets.

In South America, Brazil is a rapidly developing economy. Brazil has particularly an energetic Ambassador in Sri Lanka and the bilateral meeting which will take place within the next ten days between President Rajapaksa of Sri Lanka and President Lula of Brazil will be the precursor to a whole range of very beneficial developments with regard to the economy of Sri Lanka at this moment.

Mr. Speaker, you are aware that little as we are, this little Island produces 80 per cent of the world's cinnamon and it is cinnamon of the highest quality. Sri Lanka's markets with regard to cinnamon consists largely of Spanish and Portuguese-speaking countries; Brazil, Venezuela, Mexico, Argentina, Peru and so on. We now propose to strengthen these markets, and the bilateral meeting that will take place in Teheran very shortly, will lay the foundation for these developments.

I would also like to pay tribute to the Government of Australia for a very timely initiative on their part at this time. In Thimphu, I had discussions with the representative of the Government of Australia, and on the Government's behalf I expressed appreciation of something that Australia had done. The Government of Australia has announced a three-month freeze with regard to applications for political asylum from Sri Lanka. The Government of Australia, Mr. Speaker, has adopted the view that things are moving ahead in Sri Lanka. The Government of Australia, their representative, in the discussions they had with me, expressed satisfaction with the progress which had been achieved by the Government of Sri Lanka with regard to the resettlement of internally displaced persons. We started with a figure of 297,000 and it is now down to about 53,000. Of that 53,000, about 20,000 people keep moving out of these camps. Although their names are in the books, they are at liberty to visit their relatives, to go out and come in as they wish. Having regard to the magnitude of this task and the fact that we have to cope with this unexpectedly, the Government of Australia was of the view that they must give Sri Lanka a chance. What they are seeing is encouraging. Therefore, they proposed to review this situation during the next three months and within that period they will not be entertaining applications for political asylum from Sri Lanka. I told the Government of Australia that we find this exceedingly encouraging and we hope that other governments will adopt a similar approach to this matter.

Mr. Speaker, I said earlier that we are not forsaking or abandoning traditional markets. We are therefore, taking

seriously our relationship with the European Commission. The Government of Sri Lanka at this moment is engaged in a series of discussions with the European Commission with regard to the GSP Plus concession. On the 15th and the 16th of March, four senior officials were sent to Brussels to discuss matters pertaining to the GSP Plus concessions. That delegation consisted of Dr. P.B. Jayasundara, Secretary to the Ministry of Finance; Mr. Romesh Jayasinghe, Secretary to the Ministry of External Affairs; Mr. Suhada Gamlath, Secretary to the Ministry of Justice and Law Reforms and the Hon. Mohan Peiris, President's Counsel, Attorney-General of Sri Lanka. Those discussions were very fruitful. The Government has every reason to be satisfied with this start that was made on that occasion. There was a meeting of myriad. We were able to identify the issues that need to be addressed and the trajectory for future discussions in order to reduce the areas of divergence between the European Commission and the Government of Sri Lanka. Mr. Speaker, in a few days time, on the 20th and the 21st of this month, these officials will visit Brussels for a second round of talks and our expectation is that these talks will move forward. The Government of Sri Lanka derives satisfaction from our initiatives during the last few days.

Yesterday, this House by an overwhelming majority endorsed the Government's proposal that the Emergency Regulations under which we have been governed for as long a period as four years and eight months should be significantly scaled down. We do not believe that Emergency should be resorted to in perpetuity. At the same time we make no apology, Mr. Speaker, for the residue of Emergency Regulations which the Government has chosen to retain. I do not think that any rational person in this country would challenge the proposition that the military action against the LTTE could have been successful without the support of these Emergency Regulations. They were absolutely indispensable at that time. However, as circumstances change, as the ground situation is transformed, the Government is under a duty to keep the situation under constant review and to make changes which are opportune at any particular moment. This is the matter of balancing different interests. Dean Roscoe Pound, one of the most distinguished Deans of the Harvard Law School, once said that social engineering is involved in these decisions. You have to balance competing interests and arrive at an equilibrium. So, we now believe, Mr. Speaker, that the vast majority of Emergency Regulations can be swept away and what is retained is absolutely essential to ensure that the Government continues to have the strength to combat very vicious propaganda that is being engaged in against the Government by groups that are friendly with the LTTE. We are all aware of what is happening -

ගරු කරු ජයසූරිය මහතා

(மாண்புமிகு கரு ஜயசூரிய)

(The Hon. Karu Jayasuriya)

Hon. Minister, can you give me just one minute?

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

Yes, of course.

ගරු කරු ජයසූරිය මහතා

(மாண்புமிகு கரு ஜயசூரிய) (The Hon. Karu Jayasuriya)

Can you tell us when the state of Emergency will be done away totally?

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

With respect, I think the Hon. Karu Jayasuriya is asking a very unfair question. I do not have a crystal ball to gaze at. How can I possibly anticipate the events for the future? Would it not be an act of irresponsibility on my part to commit the Government to a time frame with regard to the total abolition of the Emergency Regulations when situations are unpredictable? All I can say is that it is not the wish of the Government to keep the Emergency for one moment longer than is necessary. There was no compulsion on the Government of Sri Lanka to take the action that was taken yesterday. We took that action because of the honest conviction that these Regulations are no longer necessary and we take great pride in restoring the body of ordinary law in this country. However, I would like to tell the Hon. Karu Jayasuriya, I am sure he is aware of it, right now as we debate in this Chamber, there is a campaign in many Western countries for certain groups to elect Members to a Provisional Transnational Government in Exile. That is a very dangerous development. We are now instructing our Ambassadors and High Commissioners in the relevant capitals to engage vigorously with those governments, to bring to the notice of those governments the dangers inherent in this course of action. I would like to emphasize, Mr. Speaker, that the risk is wherefore not over. The military action is over. There is no military threat to Sri Lanka, but these groups are transferring their attention from the field of battle to the field of diplomacy. They are engaging with the governments of the world, the corridors of power, multilateral institutions; the whole complexion of their campaign is undergoing a significant change. The Government of Sri Lanka therefore must demonstrate the resilience to be able to deal with that threat. It is a different kind of threat. It is not the threat that we had while the military action was going on. But, it is a threat, the Hon. Karu Jayasuriya would, I am sure appreciate, which is as inimical to the interests of this country as the military action that was engaged in by the Liberation Tigers of Tamil Eelam some months ago. Therefore, Mr. Speaker, no foreign government has told us, "Abolish this immediately." That is unreasonable. You cannot go from hundred to zero. You cannot go from one end of the spectrum to the other. Nobody is proposing such a practical course of action. All the messages that I received during the last 72 hours indicate that there is very

substantial appreciation of the initiative by the Government of Sri Lanka to scale down these Emergency Regulations as much as possible and we are proud that our President has been able to take that decision.

Then, Mr. Speaker, I would also like to tell you about the Reconciliation Commission which we are going to establish. That is going to happen. His Excellency President Mahinda Rajapaksa has made that decision. Sri Lanka has gone through a period of great pain and anguish. Countries in similar post-conflict situations have taken action to reconcile the different groups of the community when all the pain is over. It is a period of healing and we have to put in place the institutions that will buttress and fortify that healing process. There is no need, Mr. Speaker, to reinvent the wheel. We can certainly benefit from the experience of other nations. But, we must have the creativity to adapt those solutions to suit the circumstances of Sri Lanka at this time. Mr. Speaker, we have drawn inspiration from the experience of the Chilcot Committee in the United Kingdom which had to deal with some residual problems after the defeat of the IRA. When this was happening, I was a distinguished fellow of All Souls College in the University of Oxford and I had frequent discussions with the late Lord Diplock who had a great deal to do with the establishment of what were called, "Diplock Courts". So we have looked at the Chilcot Committee. We have also taken a close look at the Truth and Reconciliation Commission of South Africa in which Desmond Tutu, Nobel laureate played such a magnificent role. It is a wish of President Mahinda Rajapaksa to reach out to all sections of our community, to heal the wounds of the war and in a spirit of amity and brotherhood to take the nation forward. We have almost finalized the Terms of Reference of the Commission. We are now in the process of finalizing the personnel of that Commission and we will be appointing that Commission very shortly. That is a very salutary development. It is something that is necessary to heal the wounds of this nation.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க) (The Hon. John Amaratunga)

Mr. Speaker, is the Hon. Minister moving the Regulations in the Gazette or is it a statement on foreign affairs or external affairs?

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

I have moved the Regulations. I do not think that there is any need to debate the taxes on these ten commodities.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க) (The Hon. John Amaratunga)

There are three Regulations that are in the Order Paper.

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා
(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

Yes.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා
(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)
(The Hon. John Amaratunga)

I mean, first of all, to enlighten the House you will have to give an explanation as to what those two notifications are.

We are completely in the dark because I see in one gazette, there are some dangerous chemicals that you are trying to release on licences.

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා
(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

No, no.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා
(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)
(The Hon. John Amaratunga)

We would like to know something on that. Hillary Clinton and all that is very good. We are very happy that you have been congratulated but that is not the point. The important thing is the subject of the day. [Interruption.] We know that you are quite knowledgeable. All that is conceded but then, this is something that we are interested in and we would like to know. [Interruption.] There are some gazettes referring to food prices, there are some gazettes referring to chemicals and there are imports of scrap metal. All that is there. So give us some explanation as to what are you trying to do with this gazette notification?

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා
(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

Mr. Speaker, in most Parliaments in the world the Opposition would welcome the opportunity to take a look at the Government's plans for the future; where we stand today; what is the state of the economy; what is the state of our external relations and how does the Government - after all it is a new government - propose to deal with these matters? I say without fear of contradiction that most legislatures - I would say all legislatures in the world - the Opposition would welcome the opportunity to be given information with regard to these matters. It is very strange and indeed bizarre, Mr. Speaker for the Chief Opposition Whip to get up and say, "We are not interested in these matters. We do not want to know about that".

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා
(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)
(The Hon. John Amaratunga)

We are interested in the subject of the day. First of all, give a clean explanation on the three gazettes. After that you can talk about your knowledge - [Interruption.] I know that you are quite knowledgeable.

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා
(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

Mr. Speaker, I have already said that this is a process which we have resorted to without interruption for the last several years. That is, from time to time we have been adjusting these rates. [Interruption.] Mr. Speaker -

ගරු සුනිල් හදුන්නෙත්ති මහතා
(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

Sir, I rise to a point of Order.

කපාන්‍යායකතුමා
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)
ඔව්, කියන්න.

ගරු සුනිල් හදුන්නෙත්ති මහතා
(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කරන මේ ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත යටතේ නියෝග තුන ගැසට් කරලා තිබෙන්නේ 2009 නොවැම්බර් මාසයේ 9 වැනි දායි. ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතේ 20 වැනි වගන්තියේ (4) වැනි උප වගන්තිය අනුව මේක ගැසට් කරලා මාසයක් ඇතුළත පාර්ලිමේන්තුව තුළ අනුමත කර ගන්න ඕනෑ. පාර්ලිමේන්තුව තුළ අනුමත කර ගන්න වන්නේ මාසයක් ඇතුළතදීයි. නමුත් අද තමයි පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් වන්නේ. ඒ නිසා දැන් ඉදිරිපත් වීම වලංගුද කියන එකයි අපට තිබෙන ප්‍රශ්නය.

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා (යෞවන කටයුතු නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்தமகே - இளைஞர் அலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage - Deputy Minister of Youth Affairs)

වලංගුයි, වලංගුයි.

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා
(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)
ඒ පිළිබඳ,

ගරු සුනිල් හදුන්නෙත්ති මහතා
(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

එම පනතේ 20 වැනි වගන්තියේ (4) වැනි උප වගන්තියේ තිබෙනවා, මාසයක් ඇතුළත මේක පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා අනුමත කර ගන්න ඕනෑය කියලා. 2009 නොවැම්බර් මාසයේ 9 වැනි දා තමයි මේක ගැසට් කළේ.

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා
(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

ඒ පිළිබඳ ගැටලුවක් නැහැ ගරු කපාන්‍යායකතුමනි. ඒ පිළිබඳ නීති තත්ත්වය මේකයි. මේ රෙගුලාසි අත්සන් කරපු විගස ඒවා ක්‍රියාත්මක වෙනවා. පාර්ලිමේන්තුව ඒවා ප්‍රතික්ෂේප කරන තුරු ඒවායේ වලංගුභාවය, ඒවායේ ක්‍රියාකාරිත්වය තිබෙනවා. ඉතින් මේ අවස්ථාවේදී පාර්ලිමේන්තුව ඒවා ප්‍රතික්ෂේප කරනවා නම් එතකොට ඒ වලංගුභාවය කඩා වැටෙනවා. එහෙම නැත්නම් ඒ පිළිබඳ ගැටලුවක් නැහැ. ඒ කොහොම වුණත් ගරු කපාන්‍යායකතුමනි, මේක හැම දාම, -

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා (විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා)

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க - எதிர்க்கட்சி முதல்வர்)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe - Leader of the Opposition)

ගරු කථානායකතුමනි, මටත් තිබෙනවා එක ප්‍රශ්නයක්. පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී ආණ්ඩුවේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමාත් අනිත් අයත් දැනුම් දුන්නා, මෙතැන ඇවිත් මේ රෙගුලාසි සාකච්ඡාවට යොමු කරනවා කියලා. දැන් ඇමතිතුමා කිව්වා, රජයේ ප්‍රතිපත්ති ඔක්කොම අරගන්නවා කියලා. එහෙම නම් අද ඡන්දය ගත්තේ නැතිව අපිට තව දවස් දෙක තුනක් දෙන්න. මෙතුමා කියනවා නම් මේක රජයේ ප්‍රතිපත්ති කියලා - අගමැතිතුමා කියන්න ඕනෑ එක එකම කියනවා - මම දන්නේ නැහැ, මේවා රජයේ ප්‍රතිපත්තිද, නැද්ද කියලා. රෙගුලාසි නම් අද සාකච්ඡා කරලා, - අපට තිබෙන්නේ එක රෙගුලාසියක් ගැන ප්‍රශ්නයක් - කථා කරලා ඒක ඡන්දයට දමන එක ගැන අපේ විරුද්ධත්වයක් නැහැ. එකක් ගැන විතරයි අපට ප්‍රශ්න තිබෙන්නේ. ඒත් මේක රජයේ ප්‍රතිපත්ති ප්‍රකාශයක් නම්, එහෙම නම් අපට කරුණාකර ඔබතුමා රැස් වෙලා අපේ සම්පූර්ණ සාකච්ඡාවේ ස්වභාවයේ වෙනස - [බාධා කිරීමක්] එහෙම නම් අපට දවස් දෙකක් තුනක් දෙන්න. අපිත් මෙතැන පටන් ගෙන - [බාධා කිරීමක්] ප්‍රතිපත්ති ගැන කථා කරන්න ඕනෑ තරම් කට්ටිය ඉන්නවා.

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

ගරු කථානායකතුමනි, මේක රජයේ -

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிநி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

ගරු කථානායකතුමනි, -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

නැහැ. තමුන්නාන්සේට දැන් අවස්ථාවක් නැහැ. [බාධා කිරීම]

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிநி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

ගරු කථානායකතුමනි, - [බාධා කිරීම]

ගරු (ආචාර්ය) මර්වින් සිල්වා මහතා (මහාමාර්ග නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு(கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா - பெருந்தெருக்கள் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. (Dr.) Mervyn Silva - Deputy Minister of Highways)

කකුලෙන් අදින්න එපා. [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ඇමතිතුමා, තමුන්නාන්සේගේ කතාව කර ගෙන යන්න. කාලය ඉක්මවා ගිහින් තිබෙනවා. [බාධා කිරීමක්]

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

ගරු කථානායකතුමනි, මේක ප්‍රතිපත්ති -

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிநி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

ආණ්ඩු පක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා කොළයක් වහ ගෙන මොනවදෝ කුටු කුටු ගානවා -

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி மேர்வின் சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Mervyn Silva)

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මන්ත්‍රීතුමා, - [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීවරු - [බාධා කිරීම] ගරු මර්වින් සිල්වා නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා - [බාධා කිරීම] ගරු ඇමතිතුමා, තමුන්නාන්සේගේ කථාව කර ගෙන යන්න. අනෙක් මන්ත්‍රීවරු කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. [බාධා කිරීම]

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

මෙතුමා රෙගුලාසි ගැන වචනයක්වත් කථා කරන්නේ නැහැ.

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

මම කිව්වා. මම කිව්වා ඒක. ගරු කථානායකතුමනි, - [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

නියෝගයන් පිළිබඳව පැහැදිලි කරලා දෙන්න. එතකොට ප්‍රශ්නය ඉවරයි නේ.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ගරු කථානායකතුමනි, මෙතැනදී කථා කරනවා නම් අවතැන් වූවන්ගේ සංඛ්‍යාව ගැන එහෙම නම් ද්‍රවිඩ සංඛ්‍යාතය දවසක්ම ඉල්ලයි ඒ ගැනම කථා කරන්න. අපට දැන ගන්න ඕනෑ ඒවා ගැනද කථා කරන්නේ, මේ රෙගුලාසි ගැනද කියලා. [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

කරුණාකරලා, ගරු මන්ත්‍රීවරුන් නිශ්ශබ්ද වන්න.

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පැහැදිලි කිව්වා. මේවා අවුරුදු ගණනක් කරපු දෙයක්. ඒ කියන්නේ මේ රටේ භාණ්ඩ -

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

අපි අහන්නේ මොනවාද ඒ රෙගුලාසිවල තිබෙන්නේ කියලයි. ඒ පිළිබඳව විස්තරයක් දෙන්න කියලයි ඉල්ලන්නේ.

ගරු මහාචාර්ය ඩී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

එතැන තිබෙනවා භාණ්ඩ 10ක්.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

Hon. Minister, we have a problem on one set of Regulations with regard to chemicals and we have asked the Government either to tell us in full today what those

[ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා]

chemicals are or to leave that aside. We can send it to the Consultative Committee. That issue -[*Interruption.*] I am sorry but we have already informed the Government of that issue. That is the one that has been troubling us. I know, privately also the Hon. Ravi Karunanayake did inform. On Monday night, I think he met the Leader of the House. This is one issue that is troubling us. I know that he informed. The Gazette No. is 1627/1. What you are putting down here is something that has been prohibited and why do you not - [*Interruption.*] We did inform the Leader of the House that we want an explanation on that on Monday night when we all met him at a social function. Otherwise, leave it aside. We will put it to the Consultative Committee and take up the others. [*Interruption.*] This is the issue that the Chief Opposition Whip has taken up. It is nothing else.

ගරු මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

No, no. We are not - [*Interruption.*]

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

The Hon. Ravi Karunanayake explained that to you.

ගරු මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

No, no.

කපානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීවරු අනවශ්‍ය ප්‍රශ්න ඇති කර ගන්න එපා. [බාධා කිරීම] ගරු මර්වින් සිල්වා නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා, නමුත්තාන්සේට අවස්ථාව තිබෙනවා කපා කරන්න. නමුත්තාන්සේගේ වෙලාවේදී කපා කරන්න පුළුවන්.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා අමාත්‍යතුමා ගැන-[බාධා කිරීමක්] ඉල්ලා අස් කර ගැනීමක්- [බාධා කිරීමක්] යම් ප්‍රශ්නයක් එතැන තිබෙනවා නම්-[බාධා කිරීමක්] ඒ ගැන කපා කළා. [බාධා කිරීමක්] නමුත් එහෙම නැතිව ඒ සම්බන්ධයෙන් කපා කර ගෙන යනවා. [බාධා කිරීමක්] ඒ සම්බන්ධයෙන් තමයි මෙතැන ප්‍රශ්නයක් ඇති වෙලා-[බාධා කිරීමක්]

ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு நிமல் சிறிபால த சில்வா)

(The Hon. Nimal Siripala de Silva)

ගරු කපානායකතුමා, අපි පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී තීරණය කළා මේ ගැසට් පත්‍ර තුන පිළිබඳව සාකච්ඡා කරන්න. ඒ අවස්ථාවේදී ඒ පිළිබඳව විරුද්ධත්වයක් පැන නැගුණේ නැහැ. අනෙක් කාරණය විවාදය දැන් ආරම්භ කරලා අවසානයයි. ඒ නිසා මේ පිළිබඳව යම් නීති, තර්ක හා අනෙක් ඒවා තිබෙනවා නම් ඒ සියල්ලම විවාදය ආරම්භ වීමට පෙර අපි ඔබතුමා වෙත ඉදිරිපත් කරලා ඒ පිළිබඳව තීන්දුවක් ලබා ගන්න ඕනෑ. දැන් විවාදය ආරම්භ කරලා තිබෙන නිසා අපට තිබෙන්නේ විවාදය ගෙන යන එක.[බාධා කිරීම]

කපානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ඇමතිතුමා නමුත්තාන්සේ නියෝගයන් පිළිබඳව පැහැදිලි කරලා දෙන්න. [බාධා කිරීම]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කපානායකතුමා, [බාධා කිරීම]

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அலுத்தமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

බලන්න කෝ. රවි කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමා කොවිටර් හොඳද කියලා- [බාධා කිරීම]

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

එසේ වුවද-

කපානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු විපක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා. නමුත්තාන්සේගේ අවස්ථාවේදී කරුණු පැහැදිලි කරන්න. ගරු ඇමතිතුමා නියෝගයන් පිළිබඳව කරුණු පැහැදිලි කරලා දෙන්න.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

අපි මොනවා ගැනද දැන් විවාද කරන්නේ? 1627/1 දරන ගැසට් පත්‍රයේ රසායන ද්‍රව්‍ය ගැන -[බාධා කිරීම]

කපානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු මර්වින් සිල්වා නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා, මම මේක පාලනය කරන්නම්. නමුත්තාන්සේ නමුත්තාන්සේගේ අවස්ථාවේදී කපා කරන්න.[බාධා කිරීම]-

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

ඒකයි භයානකම.

කපානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඇමතිතුමා ඒ පිළිබඳ කරුණු පැහැදිලි කරන්න.

ගරු මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

අපේ විවාදයට භාජනය කරලා තිබෙන්නේ ගරු කපානායකතුමා, රෙගුලාසි වර්ග තුනක්. මේකේ කිසිම ගැටලුවක් අපි දකින්නේ නැහැ, ගරු කපානායකතුමා. මේ පිළිබඳ ගැටලුවක් අපි දකින්නේ නැහැ. පක්ෂ නායකයින්ගේ රැස්වීමේදී මේකට එකඟ වෙලා තිබෙනවා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඇමතිතුමා, අපි ඔබතුමාට - [බාධා කිරීම]

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அலுத்தகமகே)
(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)
ඇමතිතුමාට කථා කරන්න දෙන්න කෝ.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிற்றி ஜயசேகர)
(The Hon. Dayasiri Jayasekara)
මේ සම්බන්ධව කෑ ගහන - [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)
හොඳයි. ගරු මන්ත්‍රීතුමා අනවශ්‍ය - [බාධා කිරීම]

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிற்றி ஜயசேகர)
(The Hon. Dayasiri Jayasekara)
එතුමා දන්නවා හරියට තීන්දුව මොකක්ද කියලා. [බාධා කිරීම]
මේ ආණ්ඩුව ආවාට පස්සේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)
ගරු ඇමතිතුමා මේ ගැන පැහැදිලි කරන්න. [බාධා කිරීම]
විපක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා -

ගරු මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

ගරු කථානායකතුමනි, අපේ ස්ථාවරය-[බාධා කිරීමක්] මේක විටින් විට අප හැම දාම කළ දෙයක්. ඒ කියන්නේ මොකක්ද? රටේ භාණ්ඩ විශාල ලෙස තිබෙන කොට අප මේ බදු වැඩි කළා. ඒ බදු පිළිබඳ හිඟයක් තිබෙන අවස්ථාවලදී-[බාධා කිරීමක්] මේක අලුත් දෙයක් නොවෙයි. මේ පිළිබඳ කිසිම ගැටලුවක් අප දකින්නේ නැහැ.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)
(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ගරු කථානායකතුමනි, එක කාරණයක් අපට කියනවා නම් හොඳයි. මේ ගැසට් එකේ තිබෙනවා, මෙන්න මෙහෙම: The Gazette No. is, 1627/1, In Column 1, the H.S. Heading is 28.11 and under the Heading Text it is stated:

"Other inorganic acid and other Inorganic oxygen compounds of Non-metals."

In Column III under H.S. Code, 2811.19.10 it is stated. Can you tell us why this has been included?

ගරු මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

What is the problem? - [Interruption.]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)
ගරු ඇමතිතුමා, ඔබතුමාගේ කථාවේදී පැහැදිලි කරන්න. [බාධා කිරීම] එතුමා පැහැදිලි කරාවි.

ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு நிமல் சிறிபால த சில்வா)
(The Hon. Nimal Siripala de Silva)
රජය වෙනුවෙන් කථා කරන එකම කමිසයා ගරු ජී. එල්. පීරිස් ඇමතිතුමා නොවෙයි. මේ විවාදයේදී මේ පිළිබඳව විවිධ

දෘෂ්ටි කෝණයන්ගෙන් අපේ කමිසයන් රාශියක් කථා කරනවා. එතකොට මේ විෂයයන් පිළිබඳව මේ සභාවට සම්පූර්ණ විවරණයක් කරනවා. ඔබතුමන්ලාට ඒ අනුව විවාදය කර ගෙන යන්නට පුළුවන්. [බාධා කිරීම]

ගරු සුනිල් හඳුන්තෙක්කි මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)
ගරු කථානායකතුමනි,- [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)
දැන් තමුන්නාන්සේලා-[බාධා කිරීම] මම ඇහුම් කන් දෙන්නට සූදානම් නැහැ. කරුණාකර ගරු ඇමතිතුමා තමුන්නාන්සේගේ අදහස් ප්‍රකාශ කරන්න. [බාධා කිරීම] මට ඇහෙන්නේ නැහැ. ගරු ජී.එල්. පීරිස් ඇමතිතුමායි මේ අවස්ථාවේදී කථා කරන්නේ. [බාධා කිරීම]

ගරු මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பிரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

ගරු කථානායකතුමනි, අප කියනවා මේ රෙගුලාසි සම්පූර්ණයෙන් නිත්‍යානුකූලයි කියා. අප මේවා ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. පාර්ලිමේන්තුවේ අනුමැතිය ප්‍රතික්ෂේප කරන තාක් මේවා වලංගු වෙයි ගරු කථානායකතුමනි. එම නිසා මේ රෙගුලාසි අවශ්‍යයි කියා රජය විශ්වාස කරනවා. අප මේ පිළිබඳව ගැඹුරු ලෙස සාකච්ඡා කර තීරණ අර ගෙන මේවා ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. එම නිසා මේ ගරු පාර්ලිමේන්තුවෙන් මේවා අනුමත කරන්නාය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා. මේවා ප්‍රතික්ෂේප කරන තුරු ඒවායේ නිත්‍යානුකූල වලංගුභාවය සම්පූර්ණයෙන් ආරක්ෂා වනවා.

ප්‍රශ්නය සභාභිමුඛ කරන ලදී.

வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது.
Question proposed.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)
හොඳයි. ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ, විපක්ෂ නායකතුමා. [බාධා කිරීම]

ගරු සුනිල් හඳුන්තෙක්කි මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

නැඟී සිටියේය.

எழுந்தார்.
rose.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)
මොකක්ද රිනි ප්‍රශ්නය?

ගරු සුනිල් හඳුන්තෙක්කි මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කළා. එතුමා පාර්ලිමේන්තු නීති පිළිබඳ විශාරද ඇමතිවරයෙක්. එතුමා කිවවා, මේක ගැසට් කිරීම සම්බන්ධව ගැටලුවක් නැහැ කියා. මම මේ පනත අධ්‍යයනය කර, පනතෙන්ම කියන්නම්. ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතේ 20 වන-

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

තමුත්තාන්සේගේ කථාවේදී ඒක ඉදිරිපත් කරන්න. මා ඒ ගැන සොයා බලන්නම්. දැන් ගරු විපක්ෂ නායකතුමා, ඔබතුමා කථා කරන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා මහතා

(මාණ්ඩුමිත්ත නිමල් සිරිපාල ත සිල්වා)

(The Hon. Nimal Siripala de Silva)

ගරු කථානායකතුමනි, අනුර කුමාර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමාත් හිටියා පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී, පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී මෙවැනි තත්ත්වයක් කවුරුත් මතු කළේ නැහැ. පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී මෙම ගැසට් නිවේදන තුන පිළිබඳව විවාද කිරීමට පක්ෂ නායකයන් ඒකමතිකව එකඟ වූණා. පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී එකඟ වෙලා මෙතැනට ඇවිත් ඒක විවාද කරන්නට බැහැයි කියන්නට බැහැ. එවැනි නීති ප්‍රශ්නයක් තිබුණා නම් ඒක පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී පෙන්වා දෙන්නට තිබුණා. එම නිසා දැන් විවාදය ආරම්භ වී අවසානයයි. ඔබතුමාගෙන් ඉතා ගෞරවයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, විවාදය පවත්වා ගෙන යාමට කටයුතු කරන්න කියා. මේක තමයි අද විපක්ෂය කර ගෙන යනු ලබන කතුවලින් අදින්න යන වැඩ පිළිවෙළ. [බාධා කිරීම්] මේක අපට හැම දාම පෙනෙනවා. [බාධා කිරීමක්] ඊයේ පටන් ගන්නා. ලොන්සේකා episode එක ඉවරයි. දැන් මොකක් හෝ වැඩ කටයුතුවලට බාධා කිරීමේ අරමුණ ඇතිව - [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

හොඳයි, සභානායකතුමා. පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී මේ පිළිබඳව කරුණු ඉදිරිපත් කළේ නැහැ. එම නිසා දැන් විවාදය පවත්වා ගෙන යනවා. කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. විපක්ෂ නායකතුමා ඔබතුමා කථා කරන්න. [බාධා කිරීම්] හොඳයි. සභානායකතුමා වාඩි වෙන්න. [බාධා කිරීම්] නැහැ. ගරු මන්ත්‍රීතුමාගේ අවස්ථාව ආවාම ප්‍රකාශ කරන්න. [බාධා කිරීම්] පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී ඒ ප්‍රශ්නය පැන නැගුණේ නැහැ. පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී මම මුලසුන ගන්නා. ඒ නිසා කරුණාකරලා ඒ පිළිබඳව -

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමිත්ත අනුර තිසානායක)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී ආණ්ඩුව විසින් යෝජනා ඉදිරිපත් කරනු ලබනවා. අපි විශ්වාස කරන්නේ ආණ්ඩුව ඉදිරිපත් කරන යෝජනා ඒ තිබෙන නිත්‍යානුකූල ක්‍රියා පටිපාටියට අනුව ඉදිරිපත් කරන්නේ කියයි.

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

හොඳයි, ඒ ගැන සොයා බලන්නම්. ඒ ගැන සොයා බලා - [බාධා කිරීම්] හරි. විවාදය කර ගෙන යන්න මම අවශ්‍ය උපදෙස් දෙනවා. [බාධා කිරීම්] කරන්න පුළුවන්.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්ත රනිල් වික්‍රමසිංහ)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ඒ පිළිබඳ Ruling එකක් දෙන්න. මට කථා කරන්න බැහැ, මෙතැන්ම කැ ගෙනවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු වන්දිසිරි ගජදීර මහතා (මුදල් හා ක්‍රම සම්පාදන නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(මාණ්ඩුමිත්ත ජන්තිරාසිරි ජයතිර - ත්‍රිති, තිද්ධම්බල් පිරාති අනාමසාරි)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera - Deputy Minister of Finance and Planning)

නැගී සිටියේ.

ආශ්‍රිතය.

rose.

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

ගරු නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා, තමුත්තාන්සේට අවස්ථාව තිබෙනවා. ගරු විපක්ෂ නායකතුමා -[බාධා කිරීම්] ඒ ගැන මම සොයා බලන්නම්. එක පාරට තීන්දුවක් -[බාධා කිරීම්] දැන් බලලා තමයි කිව්වේ. දැන් විවාදය කර ගෙන යන්න නියෝග කරනවා. [බාධා කිරීම්] මම ඒක ගැන බලන්නම්. [බාධා කිරීම්] දැන් බලන්නම්. මම ඒකට කාලය අරගෙන බලන්නම්, විවාදය යන අතරතුර. විවාදය යන අතරතුර ඒක බලා -[බාධා කිරීම්] නැහැ, ඒක අවශ්‍ය නැහැ. [බාධා කිරීමක්] කරුණාකර මන්ත්‍රීතුමා වාඩි වන්න.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමිත්ත අනුර තිසානායක)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, ක්‍රියා පටිපාටියට පටහැනි - [බාධා කිරීම්]

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(මාණ්ඩුමිත්ත තයාසිරි ජයසේකර)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

මේ "මයික්" දමන්නේ නැහැ. "මයික්" එකක්වත් දමන්නේ නැහැ. ගරු කථානායකතුමනි - [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

නැහැ, මා ඉඩ දෙන්නේ නැහැ ඒකට. මා මේ ගැන සොයා බලා කියන්නම්. [බාධා කිරීම්] විපක්ෂ නායකතුමා, කරුණාකර ඔබතුමාගේ අවස්ථාව ප්‍රයෝජනයට ගන්න. [බාධා කිරීම්] මා ඒ ගැන සොයා බලන්නම්. සොයා බලා කියන්නම්. [බාධා කිරීම්]

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්ත රනිල් වික්‍රමසිංහ)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

කැ ගෙනවා නේ මෙතැන. මේ සභාව නිශ්ශබ්ද කරවා ගන්න කෝ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමිත්ත අනුර තිසානායක)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, විවාද කරන්න පෙර -

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

විවාද කරන්න පෙර නොවෙයි. විවාදය යන අතර මා ඒ ගැන සොයා බලා, ඒකට අවශ්‍ය කරුණු කියන්නම්. ඒ නිසා දැන් ඔබතුමා කරුණාකර වාඩි වන්න. ගරු විපක්ෂ නායකතුමා තමන්ගේ අවස්ථාව ප්‍රයෝජනයට ගන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමිත්ත අනුර තිසානායක)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, එහෙම නම් ඔබතුමා පක්ෂ නායක රැස්වීමක් කැඳවනවාද කියලා කියන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා මහතා

(මාණ්ඩුමිත්ත නිමල් සිරිපාල ත සිල්වා)

(The Hon. Nimal Siripala de Silva)

ගරු කථානායකතුමනි, පක්ෂ නායක රැස්වීමක් අවශ්‍ය වන්නේ නැහැ. පක්ෂ නායක රැස්වීමට එන කොට පක්ෂ නායකයින්ගේ වග කීමක් තිබෙනවා. ඊට දින කිහිපයකට පෙර අපි සභාවේ ගැනීමට බලාපොරොත්තු වන විෂයයන් පිළිබඳව විපක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමාට ලැයිස්තුවක් දීලා තිබුණා. අදාළ කරුණු

නිසි ලෙස ඉටු කර නැත්නම් පක්ෂ නායක රැස්වීමේ දී පෙන්වා දීලා ඒවා විවාදයට ගැනීම පිළිබඳව විරුද්ධත්වය ප්‍රකාශ කරන්නට ඕනෑ. එවැනි විරුද්ධත්වයක් ප්‍රකාශ කරන්නේ නැතිව විවාදය භාගයක් දුර කර ගෙන යන කොට නවත්වන්න කියන්න පුළුවන්කමක් නැහැ. එහෙම නම් පක්ෂ නායක රැස්වීම පවත්වා වැඩක් නැහැ. පක්ෂ නායක රැස්වීමේ එකඟතාවයෙන් වැඩක් නැහැ. [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමනි, පක්ෂ නායකවරුන්ගේ රැස්වීමේ දී මේ පිළිබඳව සාකච්ඡා කළා. මේ විවාදය පවත්වා ගෙන යන්න එහිදී එකඟ වුණා. දැන්, - [බාධා කිරීමක්]

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனුர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

දැන් මට අවස්ථාවක් දෙන්න. ඔබතුමා සභානායකතුමාට අවස්ථාව දුන්නා. ඔබතුමාගේ තීරණය ප්‍රකාශ කරන්න අවස්ථාවක් ලැබුණා. නමුත් මට මගේ අදහස් ප්‍රකාශ කරන්න අවස්ථාවක් ලැබුණේ නැහැ. ඔබතුමා මගේ අදහස මෙනැර රෙකෝඩ් වන්න ඉඩ නොදී, හැන්සාඩ්ගත වන්න ඉඩ නොදී, - [බාධා කිරීම] ඒ නිසා කරුණාකර මට අවස්ථාව ලබා දෙන්න. [බාධා කිරීමක්] -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මා හිතන්නේ ඔබතුමාට තිබුණු අවස්ථාව - [බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා යම් ප්‍රශ්නයක් මතු කළා. ඒ ප්‍රශ්නය පිළිබඳව මා - [බාධා කිරීමක්] -

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனුர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, "මයික්" එක දුන්නෙන් නැහැ. දැන් කණ්ඩායම් රැස්වීම ගැන කිව්වා. පක්ෂ නායක රැස්වීම ගැන කිව්වා. ඒකෙ දී අනුමත වීමක් ගැන කිව්වා. [බාධා කිරීම]

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிரி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

Mr. Speaker, I rise to a point of Order.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මොකක්ද point of Order එක? ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා, මොකක්ද point of Order එක? [බාධා කිරීම]

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி மேர்வின் சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Mervyn Silva)

ඒ පවුල ගැන කථා කරන්න එපා. වෙන පවුල් ගැන කථා කරන්න.

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிரி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

ගරු කථානායකතුමනි, මේ ඉදිරිපත් කරන තර්කය මුළුමනින්ම වැරදියි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனුர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

තර්කයක් ඉදිරිපත් කළේ නැහැ නේ.

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிரி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

පැහැදිලි කරන තෙක් ඉන්න කෝ. පැහැදිලි කරන තෙක් ඉන්න, කලබල නැතුව. තර්කය කියලා කිව්වේ මෙවැනි - [බාධා කිරීම] උත්තරය දෙන්න හදන්නේ. මෙවැනි විවාදයක් ආරම්භ කරන අවස්ථාවේ විරෝධතාවක් ඉදිරිපත් කිරීම කලින් සිදු විය යුතුයි යන්නයි පළමු වන කාරණය. ගරු කථානායකතුමනි, දෙවන කරුණ වන්නේ, මේ ගැසට් නිවේදනය නිකුත් කරලා මාසයක කාලයක් ඇතුළත පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළ යුතුයි යන්නයි. එයින් අදහස් වන්නේ නැහැ, ඒ ගැසට් නිවේදනය පාර්ලිමේන්තුවේ සම්මත විය යුතුයි කියලා. [බාධා කිරීමක්] ගරු කථානායකතුමනි, ඒ අනුව මේ ගැසට් නිවේදනය මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළේ මීට පෙර හිටපු ගරු රාජ්‍ය ආදායම් හා මුදල් අමාත්‍යතුමායි. එතුමා 2009.11.25 වන දින මේ නියෝග පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා; සභාගත කරලා තිබෙනවා. අවශ්‍ය නම් ඒ ලිපියේ පිටපතක් සභාගත කරන්න කැමැතියි.

ගරු කථානායකතුමනි, නව පාර්ලිමේන්තුව පත් වුණාට පසුව නව නියෝජ්‍ය මුදල් හා ක්‍රම සම්පාදන ඇමතිවරයා හැටියට මගේ අත්සනින් යුතුව 2010.04.30 වන දින මේ නියෝග නැවත වරක් මෙහි සභාගත කළා. පළමුවන අවස්ථාවේ පාර්ලිමේන්තුව විසුරුවා හැරීම නිසා එය විවාදයට ගන්න බැරි වුණා. එය සම්මත කරන්න බැරි වුණා. දෙවන අවස්ථාවේ නියම කාල සීමාව ඇතුළත සභාගත කළා. ඒ නිසා ඒ තර්කය අදාළ වන්නේ නැහැ. ගරු මන්ත්‍රීතුමන්ලාට අවශ්‍ය නම් ඒ ලිපි දෙකම ඉදිරිපත් කරන්න මා කැමැතියි. දැන් තිබෙන්නේ විවාදය කර ගෙන යෑමයි. [බාධා කිරීමක්]

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனුர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, මෙනැර ප්‍රශ්න දෙකක් පැන නගිනවා. පළමුවන ප්‍රශ්නය තමයි කණ්ඩායම් නායක රැස්වීමේදී මේ පිළිබඳව ප්‍රශ්න නොකිරීම පිළිබඳ ප්‍රශ්නය. දෙවන ප්‍රශ්නය තමයි මෙය නිත්‍යානුකූලව ඉදිරිපත් කළාද, නැද්ද කියන ප්‍රශ්නය. ආණ්ඩුව එදා ගනු ලබන යෝජනා පිළිබඳව න්‍යාය පත්‍රය ඉදිරිපත් කළේ එම පාර්ලිමේන්තු කණ්ඩායම් නායක රැස්වීම වෙලාවේදීයි. ඊට පෙර එම න්‍යාය පත්‍රය අප අතට ලැබී තිබුණේ නැහැ. ඒ කණ්ඩායම් නායක රැස්වීමේදී තමයි අපි ඒ න්‍යාය පත්‍රයේ මේ රෙගුලාසි දැක්කේ, මේ රෙගුලාසි සම්මත කර ගැනීම පිළිබඳව ඔබතුමන්ලා තීරණයක් ගන්න නියමිතව තිබෙනවාය කියලා. අපි හිතන හැටියට ඉන් අනතුරුව තමයි, රජය පාර්ශ්වයෙන් යම් යෝජනාවක් කණ්ඩායම් නායක රැස්වීමට ඉදිරිපත් කරන කොට, තිබෙන නීති ප්‍රතිපාදන, ක්‍රියා පටිපාටිවලට අනුකූලව තමයි එම යෝජනා ඉදිරිපත් කළ යුතු වන්නේ. නියමිත ක්‍රියා පටිපාටියෙන් තොරව, නියමිත ක්‍රියා පටිපාටිය උල්ලංඝනය කරමින් තමයි මෙක ඉදිරිපත් කරන්න සුදානම් වන්නේ කියා අතිරේක වශයෙන් ආණ්ඩුව පෙන්වා දීලා, ඒ සඳහා විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්ගේ සහාය අපේක්ෂා කළා නම් අපට ඒක පිළිගන්න පුළුවන්. නමුත් කණ්ඩායම් නායක රැස්වීමේදී ආණ්ඩු පක්ෂය පැත්තෙන් කිසිදු පැහැදිලි කිරීමක් කළේ නැහැ, මෙය තිබෙන ක්‍රියා පටිපාටියට පරිබාහිරව ඉදිරිපත් කරන්නක් කියලා. එහෙම කළේ නැහැ. එතකොට කණ්ඩායම් නායක රැස්වීමේදී අඩුම තරමේ ආණ්ඩු පක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමාට හෝ සභානායකතුමාට හෝ කියන්න තිබුණා, අපි මේ ඉදිරිපත් කරන්නේ නියමිත ක්‍රියා පටිපාටියෙන් තොරව අනුමැතිය ලබා ගන්නයි කියලා. එහෙම කියලා එයට විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්ගේ අදහස මොකක්ද කියලා අපෙන් විමසන්න තිබුණා. අපි විශ්වාස කරනවා, ආණ්ඩු පක්ෂය යෝජනා ඉදිරිපත් කරන්නේ නියමිත ක්‍රියා පටිපාටියට අනුකූලවයි කියලා. දැන් තමයි තේරෙන්නේ මෙක ඉදිරිපත් කර තිබෙන්නේ ක්‍රියා පටිපාටියට අනුකූලව නොවෙයි කියලා. අනුකූල නොවන්නේ කොහොමද කියා මා ඔබතුමාට කියන්නම්. ඒකේ තිබෙන්නේ, ආනයනය හා අපනයන (පාලන) පනතේ 20 වන වගන්තියේ 4 වන උප වගන්තිය අනුව කියන්නේ "රෙගුලාසි

[ගරු අනුර දිසානායක මහතා]

නිකුත් කළ දින සිට" කියයි. එතකොට රෙගුලාසි නිකුත් කර තිබෙන්නේ නොවැම්බර් මාසයේදීයි. "රෙගුලාසි නිකුත් කළ දින සිට මාසයක් ඇතුළත පාර්ලිමේන්තුවේ අනුමැතිය සඳහා ඉදිරිපත් කළ යුතුයි" කියනවා. අනුමැතිය සඳහා ඉදිරිපත් කරන්න ඕනෑ. ඊළඟට කියන්නේ මොකක්ද? "එබැවින් පාර්ලිමේන්තුවේ අනුමැතිය සඳහා...". ඒ කියන්නේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කිරීම නොවෙයි. [බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා ඒක වරදවා තේරුම් කළා. පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කිරීමයි, අනුමැතියයි කියන්නේ දෙකක්. [බාධා කිරීමක්] නැහැ. අනුමැතිය කියන්නේ ගරු කථානායකතුමනි, -[බාධා කිරීමක්] පොඩ්ඩක් ඉන්න. ගරු කථානායකතුමනි, අනුමැතිය කියන එකයි, පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරනවාය කියන එකයි කරුණු දෙකක්. පාර්ලිමේන්තුවේ අනුමැතිය ලබා ගන්නවාය කියන්නේ, -[බාධා කිරීමක්] ගරු කථානායකතුමනි, ඒ නිසා ලබා දිය යුතු වන්නේ පාර්ලිමේන්තුවේ අනුමැතියයි. මාසයකට පෙර පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කිරීම නොවෙයි. පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කිරීමයි, පාර්ලිමේන්තුවෙන් අනුමැතිය ලබා ගැනීමයි කියන්නේ කරුණු දෙකක්. ඒ නිසා මාසයක් ඉකුත් වීමට පෙර පාර්ලිමේන්තුවේ අනුමැතිය ලබා ගත යුතුව තිබෙනවා. ඒ කාලයේදී පාර්ලිමේන්තුව රැස් වුණා. නොවැම්බර් මාසයේ 9 වන දායි ගැසට් කරන්නේ. නියමිත පරිදි දෙසැම්බර් මාසයේදී පාර්ලිමේන්තුව රැස් වුණා. [බාධා කිරීමක්] නැහැ. ගරු කථානායකතුමනි, පාර්ලිමේන්තුව විසුරුවා හැරියේ දෙසැම්බර් මාසයේදී නොවෙයි. පෙබරවාරි මාසයේදී පාර්ලිමේන්තුව විසුරුවා හැරියේ. පෙබරවාරි මාසයේ 9 වැනි දා තමයි පාර්ලිමේන්තුව විසුරුවා හැරියේ. නොවැම්බර් මාසයේ 9 වැනි දා තමයි මේක ගැසට් කරන්නේ. නොවැම්බර් මාසයේ 9 වැනි දා සිට පෙබරවාරි මාසයේ 9 වැනි දා දක්වා මාස තුනක කාලයක් තිබුණා, පාර්ලිමේන්තුවට මෙය ඉදිරිපත් කරලා අනුමැතිය ලබා ගන්න. එම මාස තුන ඇතුළත ආණ්ඩුව මෙය පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා අනුමැතිය ලබා ගෙන නැහැ. ඒ නිසා දැන් මේක ඉදිරිපත් කරන ක්‍රමවේදය වැරදියි. ඒ නිසා පනත උල්ලංඝනය කර තිබෙනවා. ගරු කථානායකතුමනි, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ පනත් කෙටුම්පත් සම්මත කරනවා. නීති සම්පාදනය කරන්නේ මේ පාර්ලිමේන්තුවයි. මේ පනත සම්මත කළේත් මේ පාර්ලිමේන්තුවෙනුයි. හැබැයි මේ පාර්ලිමේන්තුව විසින්ම සම්මත කර දී තිබෙන පනත මේ පාර්ලිමේන්තුව විසින්ම උල්ලංඝනය කරනවා. එහෙම නම් මේ පාර්ලිමේන්තුව මොකටද? පාර්ලිමේන්තුව විසින්ම සම්මත කර දී තිබෙන මේ පනත මේ පාර්ලිමේන්තුව විසින්ම උල්ලංඝනය කිරීමක් තමයි මේ සිදු වන්නේ. ඒ නිසා ගරු කථානායකතුමනි, මේ ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත යටතේ තිබෙන නියෝග අද කිසි සේත්ම විවාදයට ගන්න බැහැ. විශේෂයෙන්ම මේ නියෝග විවාදයට ගන්නවා නම් මේ පාර්ලිමේන්තු පනත උල්ලංඝනය කරනවාය කියන පූර්ව කොන්දේසියට යටත්ව විපක්ෂ නායකවරුන්ගේ පූර්ව එකඟතාවකට යටත්ව මෙය විවාදයට ගත යුතුයි. ඒ නිසා ගරු කථානායකතුමනි, මෙය විවාදයට ගැනීමට පෙර පක්ෂ නායක රැස්වීමක් කැඳවා මෙය නැවත සාකච්ඡාවට භාජනය කළ යුතුයි. [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(පාඨාඥායකරු අමාත්‍ය)

(Mr. Speaker)

ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමනි, මේක ආපසු ගැසට් කළාද? නැවත වරක් ගැසට් කළාද? [බාධා කිරීමක්] කරුණාකරලා නිශ්ශබ්ද වන්න. ගරු දයාසිරි ජයසේකර මන්ත්‍රීතුමනි, කරුණාකරලා වාඩි වෙන්න. ගරු ඇමතිතුමනි, මෙය නැවත වරක් ගැසට් කරලා තිබෙනවාද?

ගරු වන්දසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩුමුලු පත්‍රිකාපති කළමනාකරු)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

සභාගත කරලා තිබෙනවා. [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(පාඨාඥායකරු අමාත්‍ය)

(Mr. Speaker)

අනවශ්‍ය කතා කරන්න එපා. වාද විවදවලට යන්න එපා. [බාධා කිරීම] ගරු අස්වර් මන්ත්‍රීතුමා, කරුණාකරලා පොඩ්ඩක් වාඩි වෙන්න. ගරු ඇමතිතුමනි, ප්‍රශ්නයට උත්තර දෙන්න.

ගරු වන්දසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩුමුලු පත්‍රිකාපති කළමනාකරු)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා ඉදිරිපත් කරපු කාරණයේ එක කොටසක් හරි. සම්මත වෙන්න ඕනෑ නැහැ. ගැසට් නිවේදනය පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා, මාසයක කාලයක් තුළ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළ යුතුයි, එය අනුමැතිය සඳහා. [බාධා කිරීම] ගරු කථානායකතුමනි, එය නීතියක් බවට පත් වන්නේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් සම්මත වුණාට පසුවයි. මා ඔබතුමාට පැහැදිලි කරන්න කැමැතියි - [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(පාඨාඥායකරු අමාත්‍ය)

(Mr. Speaker)

කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. තමුන්නාන්සේලා කතා කරන කොට මේ නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා කතා කරන දෙය ඇහෙන්නේ නැහැ; පැහැදිලි නැහැ. ඒ නිසා කරුණාකරලා අනික් මන්ත්‍රීවරුන් නිශ්ශබ්ද වන්න. [බාධා කිරීම] තමුන්නාන්සේත් තමුන්නාන්සේගේ ආසනයට යන්න. මුදල් හා ක්‍රම සම්පාදන නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා කතා කරන්න.

ගරු වන්දසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩුමුලු පත්‍රිකාපති කළමනාකරු)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

පළමුවෙන්ම මේ ගැසට් නිවේදනය ඉදිරිපත් කළේ රාජ්‍ය ආදායම් හා මුදල් අමාත්‍යතුමායි. ඒ, 2009.11.25 වැනි දා එතුමා ඒක මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළා, එතුමාගේ ලිපිය සහිතව. එහි පිටපතක් මා සතුව තිබෙනවා. එහි මේ නිවේදන තුනම පිළිබඳව සඳහන් කිබෙනවා, ගරු කථානායකතුමනි. ඊට අමතරව 2010.02.09 වන දින පාර්ලිමේන්තුව විසුරුවා හැරීම නිසා එය සම්මත කරන්නට නොහැකි වූ හේතුව මත නව පාර්ලිමේන්තුවට නියමිත කාලය තුළ මගේ අත්සනින් ලිපියක් සහිතව ගැසට් නිවේදනය ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා.

කථානායකතුමා

(පාඨාඥායකරු අමාත්‍ය)

(Mr. Speaker)

ඒ ගැසට් නිවේදනය ඉදිරිපත් කරපු දිනය කවදාද?

ගරු වන්දසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩුමුලු පත්‍රිකාපති කළමනාකරු)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

ඒක තමයි මේ විවාදයට ගන්නේ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමුලු අනුරාධිපති කළමනාකරු)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ඒ ගැසට් නිවේදනය මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවාද?

ගරු වන්දසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩුමුලු පත්‍රිකාපති කළමනාකරු)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

ගැසට් නිවේදනය ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා. [බාධා කිරීම] ඔව්. එය නිත්‍යානුකූල කර ගන්න තමයි මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්නේ. [බාධා කිරීම]

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(මාණ්ඩුමුලු රණ්ඩු බිංදුකරු)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

What is the date of it?

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

ගරු ගජදීර නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා, කවදාද මේ ගැසට් පත්‍රය නිකුත් කළේ?

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩුමුතු සුන්දරසිරි ජයරත්න)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

නොවැම්බර් 09.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමුතු අනුර දිසානායක)

(The Hon. Anura Dissanayake)

නොවැම්බර් 09 කමිටි පළමු වන වතාවට ඉදිරිපත් කළේ. අලුතින් ඉදිරිපත් කළේ කවදාද? [බාධා කිරීම]

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩුමුතු සුන්දරසිරි ජයරත්න)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

ගරු කථානායකතුමනි, එම ගැසට් නිවේදනය 2010.04.30 වන දින ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කළා. [බාධා කිරීම] නැති වන්න බැහැ. [බාධා කිරීම]

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමුතු අනුර දිසානායක)

(The Hon. Anura Dissanayake)

අප්‍රේල් 30 පාර්ලිමේන්තුව රැස් වුණේ නැහැ.

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(මාණ්ඩුමුතු උණුසුම්පිටිය ඉරුමාරි)

(An Hon. Member)

පාර්ලිමේන්තුව ඕනෑම නැහැ, ගැසට් එන්න. [බාධා කිරීම]

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(මාණ්ඩුමුතු රනිල් වික්‍රමසිංහ)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

අසනය නේ කියන්නේ.

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(මාණ්ඩුමුතු උණුසුම්පිටිය ඉරුමාරි)

(An Hon. Member)

පාර්ලිමේන්තුව ඕනෑම නැහැ, ගැසට් එන්න. [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

ගරු ගජදීර නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා, මේ පනතේ නිබන්ධන ඉදිරිපත් කළ යුතු කාලය ද, එහෙම නැත්නම් අනුමත කළ යුතු කාලය ද? පනතේ නිබන්ධන නියමිත කාලය කුමක්ද? ඉදිරිපත් කළ යුතු කාලයද නැත්නම් අනුමත කළ යුතු කාලයද?

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩුමුතු සුන්දරසිරි ජයරත්න)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

අනුමත කිරීම නොවෙයි, ඉදිරිපත් කිරීම.

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

ඉදිරිපත් කළ යුතු කාලය කුමක්ද?

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩුමුතු සුන්දරසිරි ජයරත්න)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

අනුමතය සඳහා ඉදිරිපත් කිරීම.

ගරු අල්හාජ් ඒ. එච්. එම්. අස්වර් මහතා

(මාණ්ඩුමුතු (අල්හාජ්) ඒ.එස්.එම්. අස්වර්)

(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

Mr. Speaker, I want to raise a point of Order.

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

අස්වර් මන්ත්‍රීතුමා, ඔබතුමාගේ point of Order එක මොකක්ද? [බාධා කිරීම] නිශ්චය වන්න.

ගරු අල්හාජ් ඒ. එච්. එම්. අස්වර් මහතා

(මාණ්ඩුමුතු (අල්හාජ්) ඒ.එස්.එම්. අස්වර්)

(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

Mr. Speaker, according to the Business of the House, you have already recognized the Leader of the Opposition. He is holding the Floor without speaking.

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(මාණ්ඩුමුතු උණුසුම්පිටිය ඉරුමාරි)

(An Hon. Member)

That is pointless. - [Interruption.] Pointless!

ගරු අල්හාජ් ඒ. එච්. එම්. අස්වර් මහතා

(මාණ්ඩුමුතු (අල්හාජ්) ඒ.එස්.එම්. අස්වර්)

(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

But, according to the Standing Orders, he must be given, whatever said, the freedom of speech; the freedom of speech must be honoured by the Speaker. It is very clear. A student of Erskine May, J.A. Pettifer, says when the Speaker calls a Member to speak, he must be allowed to speak. But, what is happening today is, a gang of rabble-rousers උදේ පාන්දර ඇවිත් මේක කඩාකප්පල් කරන්න හදනවා.

කථානායකතුමා

(ආරාධනාකරු අයුරු)

(Mr. Speaker)

කරුණාකර, වාඩි වන්න. කමුත්තාන්සේ ඉදිරිපත් කරපු කරුණ - [බාධා කිරීම] විපක්ෂ නායකතුමා, Imports and Exports (Control) Act, No. 1 of 1969 හි Section 20(4) කෙරෙහි අවධානය යොමු කරනවා:

"Every regulation made by the Minister shall be brought before Parliament within a period of one month from the date of the publication of that regulation under subsection (3), or, if no meeting is held within that period, at the first meeting after the expiry of that period, by a motion that such regulation shall be approved.."

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(මාණ්ඩුමුතු රනිල් වික්‍රමසිංහ)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

Mr. Speaker, you must also look into the fact that this was gazetted in November, 2009. Then, the whole process was brought to a halt by the Parliament being dissolved. All that is over. This is a new Parliament. There should be a new gazette and it should be presented as a result - [Interruption.] Yes. Look at the result over the dissolution of Parliament on legislation. It has to be introduced a new. The Leader of the House has put many Acts back for the passage in Parliament. That you can do. But, for this, a new gazette should be brought in. What

[ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා]

you have not gone into is the impact of dissolution - [Interruption.] We are not here to tell you that. I am not here to give you classes. The Leader of the House is saying, "දැන ගෙන හිටියා නම් ඇයි කිව්වේ නැත්තේ" කියලා. මේක හරි වැඩක් නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒ පිළිබඳව මගේ නියෝගය ලබා දුන්නා. මා දැන් පැහැදිලි කරපු වගන්තිය අනුව ක්‍රියා කරන්න පුළුවන්; සභාව පවත්වන්න පුළුවන්. ඒ නිසා මතු කරපු ප්‍රශ්නය, - [බාධා කිරීම්] ඒ පිළිබඳ නියෝගය මා ලබා දුන්නා. Imports and Exports (Control) Act, No. 1 of 1969 එකේ Section 20 හි 4 වන උප වගන්තිය මම කියෙව්වා. ඒ අනුව මම පිළිගන්නවා මේ විවාදය පවත්වා ගෙන යන්න පුළුවන් කියලා. ඒ නිසා තමුන්නාන්සේලා විවාදය පවත්වා ගෙන යන්න. [බාධා කිරීම්] ඒ පිළිබඳ නියෝගය දුන්නාට පස්සේ මම ඇහුම් කන් දෙන්න සූදානම් නැත. කරුණාකර, විපක්ෂ නායකතුමා කථාව කර ගෙන යන්න. [බාධා කිරීම්] ගරු මන්ත්‍රීවරුනි, අනවශ්‍ය කථා පවත්වන්න බැහැ. එහෙම වුණොත් මට ස්ථාවර නියෝග අනුව කටයුතු කරන්න වනවා. [බාධා කිරීම්] ජයසේකර මන්ත්‍රීතුමා කරුණාකර, වාඩි වන්න. [බාධා කිරීම්] එහෙම නම් ස්ථාවර නියෝග අනුව කටයුතු කරන්න සිදු වනවා. [බාධා කිරීම්] විපක්ෂ නායකතුමා කථා කරන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

හරි. මම කථා කරනවා. [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මේක, මේ පාර්ලිමේන්තුව සම්මත කරපු පනතක්. ඒ අනුව අපි කටයුතු කරමු. [බාධා කිරීම්] ඒ ප්‍රශ්නය ගැන දැන් කථා කරන්න ඉඩ දෙන්න බැහැ. [බාධා කිරීම්] විපක්ෂ නායකතුමා, තමුන්නාන්සේගේ කථාව කරන්න.

[පු. හා. 10.37]

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ගරු කථානායකතුමනි, මේ රෙගුලාසිවලට අදාළව අපි පළමුවෙන්ම ආණ්ඩුවෙන් ඉල්ලා සිටියේ, ඇයි හයිඩ්‍රජන් සයනයිඩ් මේකට ඇතුළත් කර තිබෙන්නේ කියන එක අපට කියන්න කියලායි. ඒ ගැන කියන්නේ නැතුව ආණ්ඩුවෙන් පාර්ලිමේන්තු ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදයට සයනයිඩ් කවන්න යනවා වාගේ තමයි දැන් පෙනෙන්නේ. පාර්ලිමේන්තුව සම්පූර්ණයෙන්ම අඩ පණ කරලා බලන්නේ ගැසට් මගින් ආදායම් ලබා ගන්න; බදු දමන්න. ඒ ආදායම් යන්නේ ඒකාබද්ධ අරමුදලට. ඒකාබද්ධ අරමුදලට ගියාම ඒවා වියදම් කරන්න වනවා. තව ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. මුදල් එකතු කළාට කොහොමද වියදම් කරන්නේ කියලා ඇමතිවරයා කිව්වේ නැහැ. මොකද, මේ මුදල් වියදම් කරන්න අනුමතියක් නැහැ. අපි මේ ප්‍රශ්නය පාර්ලිමේන්තුවේදී මතු කරලා තිබෙනවා. කොහොමද මේවා වියදම් කරන්නේ? මේ ගැන අපි මෙතැනදී තර්ක කළා. ඔබතුමා නීතිපතිට කථා කරලා තීරණයක් දුන්නා. ඒත් නීතිපතිතුමා එක කාරණයක් ඔබතුමාගේ අවධානයට යොමු කරලා තිබුණේ නැහැ. ජනාධිපතිතුමාගේ නියෝගය ආවේ අප්‍රේල් 30 වන දා. ඒ නියෝග දෙනවා නම් දෙන්න නියෝගේ අප්‍රේල් 22 වන දාට ඉස්සෙල්ලා. එහෙනම් මේ මුදල් එකතු කළාට වියදම් කරන්න බෑ. ඒකයි අපි කියන්නේ. පාර්ලිමේන්තුවේදී මේ ප්‍රශ්න ඉදිරිපත් වුණාම නීතිපතිතුමා දිහා විතරක් බලන්නේ නැතුව, ඒ ගැන දෙපැත්තේම අදහස් ගන්න

ඕනෑ. විශේෂයෙන්ම අද නීතිපති දෙපාර්තමේන්තුව තියෙන්නේ අධිකරණ අමාත්‍යාංශය යටතේ නොවෙයි. මුදල් ඇමතිතුමාට තමයි නීතිපති දෙපාර්තමේන්තුවක් භාර. මුදල් ඇමතිතුමා මුදල් වියදම් කිරීමට ගත්ත පියවර ගැන අපි මෙතැනදී ප්‍රශ්න කළාම ඔබතුමා ඒක අහන්නේ නීතිපතිගෙන්. එහෙම සිදු වෙලා නැහැ.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ ප්‍රශ්නය විතරක් නොවෙයි. තව ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. ඒ, ඊයේ සරත් ෆොන්සේකා මැතිතුමා මේ සභාවට ඉදිරිපත් නොකිරීම ගැන. ඒ සඳහා ඔබතුමා උපදෙස් ක් දුන්නා. ඒ ගැන ආණ්ඩු පක්ෂයේයි, විරුද්ධ පක්ෂයේයි එක මතයක් තිබුණා. ඒත් නීතිපති වෙත එකක් කියලා. නීතිපති ඉන්නේ ජනාධිපති යටතේ. ආරක්ෂක අමාත්‍යාංශය තියෙන්නේ ජනාධිපති යටතේ. ඒ කියන්නේ "භොරාගේ අම්මාගෙන් ජෙන අහනවා වාගෙයි." මොකක්ද මේ නීතිපතිට තියෙන බලය? විරුද්ධ පක්ෂවල අපට අද දවල්ට ඔබතුමා හමු වන්න ඕනෑ. අනුර බණ්ඩාරනායක කථානායකතුමාට නීතිපති කිව්වාම පාර්ලිමේන්තුව අපහාස කරලා තියෙනවා කියලා, එතුමා නීතිඥ මණ්ඩලයක් පත් කරලා, ඒ ගොල්ලන්ගෙන් උපදෙස් ගත්තා. මම දන්නවා, ඒකට එච්.එල්. ද සිල්වා මහතා සිටියා. වන්දා සෙනෙවිරත්න මහතා සිටියා. එහෙම දෙ තුන් දෙනෙකුගේ අදහස් අර ගෙන තමයි කටයුතු කළේ. අපේ ලේකම්තුමා කිව්වා එතුමා නීතිය හරියට බලලා තිබුණේ නෑ කියලා. අපි එහෙනම් ඒ වාගේ මණ්ඩලයක් තබා ගන්න ඕනෑ. නැත්නම් සිදු වන්නේ, - [බාධා කිරීමක්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා (ජලසම්පාදන හා ජලාපවහන අමාත්‍යතුමා සහ ආණ්ඩු පක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා)

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன - நீர்வழங்கல், வடிகாலமைப்பு அமைச்சரும் அரசாங்கக் கட்சியின் முத்திரைமொழியும்)

(The Hon. Dinesh Gunawardena- Minister of Water Supply and Drainage and Chief Government Whip)

The late Hon. Anura Bandaranaike, as Speaker, gave a Ruling on an Impeachment Motion against the Chief Justice, which you did not sign.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

It is not an Impeachment -

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

You were one of the Members who did not sign that. That was a special issue in relation to the Chief Justice because the Parliament has powers to inquire into the conduct of the Chief Justice and the Supreme Court. It is totally different.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

Hon. Member, let me finish.

අපි ඉදිරිපත් කළාට පස්සේ උසාවියට අපහාස කළා කියලා තමයි ඒ නඩුව ගියේ. එතැනදී ප්‍රශ්නයක් ඇති වුණාම නීතිපතිතුමාගේ අදහස තිබුණේ උසාවියට අපහාස කළා කියලා. ආණ්ඩු පක්ෂයේයි, විරුද්ධ පක්ෂයේයි අදහස තිබුණේ උසාවියට අපව ගෙහි යන්න බැහැ කියන එක. ඒ නිසා තමයි අනුර බණ්ඩාරනායක මැතිතුමා වෙනත් කණ්ඩායමක උපදෙස් ගත්තේ. එදා අනුර බණ්ඩාරනායක කථානායකතුමා ඒක දුන්නේ නැත්තේ ඇයි කියලා මම කියන්නම්. ඔබතුමාටත් කියන්න තිබෙන්නේ ඒ

උදාහරණය. සහෝදරිය තමයි ජනාධිපතිනිය. මම එදා වන්දිකා මණ්ඩාරනායක කුමාරතුංග ජනාධිපතිනියගෙන් ඇහුවා මොකක්ද මේ කළේ කියලා. ඇයි, විධායකය අධිකරණයට හේත්තු කරන්නේ කියලා. විශේෂයෙන්ම නීතිපතිගේ මේ ප්‍රශ්න තියෙන නිසා අපි කැමැතියි ඔබතුමා මුණ ගැහෙන්න. මොකද, මේ යුද්ධාධිකරණයට ඒ බලතල නැහැ. යුද්ධාධිකරණයට අධිකරණ බලයක් නැහැ. අධිකරණ බලය තියෙන්නේ අධිකරණ සේවා කොමිසමෙන් පත් කරන්න අයට. නඩු අහන අය පත් කරන්නේ ඒකෙන්. සංඝාධිකරණයක් පත් කිරීම විතරයි ඒකෙන් අත් හැරිලා තිබෙන්නේ. [බාධා කිරීම්] සංඝාධිකරණය විතරයි අත් හැරිලා තියෙන්නේ. සංඝාධිකරණයක් නොවෙයි, මේ තියෙන්නේ යුද්ධාධිකරණයක්. [බාධා කිරීම්]

ගරු දිනේෂ ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

විපක්ෂ නායකතුමාට මම ගරු කරනවා. ඔබතුමා හැම තිස්සේම නැගිට නැගිට එක එක වෙන වෙන දේවල් කථා කරනවා. මේකට ඉඩ දෙන්න බැහැ. ඔබතුමාට ඔය කාරණය ගැන විවාදයක් ඕනෑ නම්, - [බාධා කිරීම්] පොඩ්ඩක් ඉන්න. ආණ්ඩු පක්ෂය වෙනුවෙන් මම කියන්නේ. ඔබතුමා කථානායකතුමා හමු වෙනවා කියලා දැන් ප්‍රකාශ කළා; වෙලාවක් ඉල්ලුවා. හමු වුණාට පස්සේ ඕනෑ නම් විවාදයක් ඉල්ලන්න. නැත්නම් අපිත් එක්ක මේ කාරණය ගැන කථා කරන්න. ඔබතුමා ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව කියවන්න. ව්‍යවස්ථාව කියවන්න. ඔබතුමා එක වගන්තියක් කියවලා අධිකරණ බලයක් වෙන ආයතනයකට නැහැ කියන කතන්දරය කියන එක වැරදියි. මම ඔබතුමාට අභියෝග කරනවා. ඔබතුමා නීතිඥයෙක්. මම නම් නීතිඥයෙක් නොවෙයි. කියවන්න ව්‍යවස්ථාවේ වගන්ති ඔක්කෝම. කියවන්න. මම ඔබතුමාට ගරු කරනවා. නිකම් විභිච්චක් වෙන්න එපා. කථානායකතුමාට හමු වෙලා ඒ වගන්ති ටික අහ ගන්න.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

මම ඇත්ත වශයෙන්ම හිටියේ මේ ගැන කෙටියෙන් කථා කරලා අනෙක් කාරණා ගැන කියන්න.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු විපක්ෂ නායකතුමා මම ඊයේ දවස පුරාම මේ ප්‍රශ්නය පිළිබඳව හොයලා බැලුවා. පක්ෂ නායකවරුන්ගේ රැස්වීමේදී ඒ පිළිබඳව සාකච්ඡා කරන්න පුළුවන්.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

අපි කැමතියි, දවල් 12ට ඔබතුමා හමු වන්න. ඔබතුමාට අපි ඇවිල්ලා කියන්නම් අපේ ප්‍රශ්න. ආණ්ඩු පක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා කිව්වා අදාළ ඒවා ටික කියවන්න කියලා. මම කියවන්නම්. ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ 4 වන ව්‍යවස්ථාවේ (ඇ) යටතේ මෙසේ සඳහන් වනවා:

"(ඇ) නීතිය අනුව පාර්ලිමේන්තුව විසින් ම ක්‍රියාත්මක කළ හැකි පාර්ලිමේන්තුවේ සහ එහි මන්ත්‍රීවරයන්ගේ වරප්‍රසාද, පරිහාර හා බලතල සම්බන්ධයෙන් විනා ජනතාවගේ අධිකරණ බලය, ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවෙන් ඇති කොට පිහිටුවන ලද හෝ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවෙන් පිළිගන්නා ලද නැතහොත් වෙනත් යම් නීතියකින් ඇති කොට පිහිටුවන ලද අධිකරණ, විනිශ්චය අධිකාර සහ ආයතන මගින් පාර්ලිමේන්තුව විසින් ක්‍රියාත්මක කළ යුත්තේ ය."

ඊ ළඟට එකසිය -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා, ඔය ප්‍රශ්නය පිළිබඳව ඊයේ සාකච්ඡා කළා නේ. ඊයේ කථා කළා.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

එතුමා පැහැදිලි කිරීමක් ඉල්ලනවා නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඊයේ කථා කළා. තමුන්නාන්සේ මේ අද-

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

එහෙම නම් මම එන්නේ එක ප්‍රශ්නයකට.

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

ගරු කථානායකතුමනි, -[බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඔබතුමාගේ කාලය තුළ කථා කරන්න.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ගරු කථානායකතුමනි, මෙතැනින් එකතු කරන මුදල් කොහොමද වියදම් කරන්නේ? විශේෂයෙන්ම මම සරත් ෆොන්සේකා මැතිතුමාගේ ප්‍රශ්නය අර ගත්තේ අපේ විදේශ කටයුතු හෙවත් External කටයුතු ඇමතිතුමා කිව්වා, - මම දන්නේ නැහැ, External වලට සිංහල වචනය මොකක්ද කියලා. කොහොමත් විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා කිව්වා, - යුරෝපීය සංගමයට එක්ක දැන් සාකච්ඡා කරලා, - there was a meeting of minds. ඒකේ අදහසක් වෙලා තිබෙනවා, සරත් ෆොන්සේකා නිදහස් කරන්න ඕනෑ, අත් අඩංගුවේ තියා ගන්න බැහැයි කියලා. ඉතින් ඒ ගැන දැන් මම කියන්න ඕනෑ. අපි කොහොමද මේක කරන්නේ? කොහොමද අපි යුරෝපීය සංගමයට යන්නේ; මෙතුමන්ලා ගිහින් කථා කරන්නේ; සරත් ෆොන්සේකාට පාර්ලිමේන්තුවට එන්න ඉඩ දෙන්නේ නැත්නම්? යුරෝපීය පාර්ලිමේන්තුවේ මේක ප්‍රශ්නයක් වෙලා තිබෙනවා. අපෙන් අහනවා. ඒක විශාල ප්‍රශ්නයක්. මොකද, GSP Plus ලැබෙන්නේ නැත්නම් මෙතුමාට සිදු වෙයි, කුරුදු ටික ඔක්කොම ඉසිලියට, මෙක්සිකෝවට විකුණලා අර කෝට්ටේ රාජධානිය කාලය වාගේ කුරුදුවලින් විතරක් ජීවත් වන්න, ඇහලුම් නැතුව. ඒ රැකියාවලට මොනවාද වෙන්නේ කියලා මම දන්නේ නැහැ. කොහොම හරි අපට මේ GSP එක ලබා ගන්න ඕනෑ නම් ඇත්ත වශයෙන්ම කරන්න තියෙන්නේ -මෙතුමා ඒ ගැන කිව්ව එක හොඳයි. - සරත් ෆොන්සේකා මැතිතුමාගේ ප්‍රශ්නය විසඳීමයි. පාර්ලිමේන්තුවේ මන්ත්‍රීවරයෙක් කොහොමද, බලයක් නැති යුද්ධාධිකරණයකට ගෙන යන්නේ? එහෙම නම් අඩු ශාන්ත සංඝාධිකරණයට ගෙන යන්න, විනය කැඩුවා කියලා. ඒකේ තියා ගන්න. අපි අහන්නේ ඇයි හමුදාව මේ සභාවට යටත් වෙන්න බැරි කියලායි. හමුදා පනත සම්මත කරන්නේ පාර්ලිමේන්තුවෙන්; හමුදාවට මුදල් දෙන්නේ පාර්ලිමේන්තුවෙන්. අද මොකක්ද සිදු වෙලා තිබෙන්නේ? අපි මේ පාර්ලිමේන්තුවට ආවාම මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ? දැන් බලන්න, ආරක්ෂක අමාත්‍යාංශය යටතේ තිබෙනවා, නාගරික සංවර්ධන අධිකාරිය. මේක හරි පුදුම එකක්. දැන් මොකක්ද මේ? මේ ගොල්ලෝ කොහොමද ගම් හදන්නේ, නගර හදන්නේ?

අනෙක් අතින් බලන්න. දැන් සංචාරක මණ්ඩලය තිබෙන්නේ ආර්ථික සංවර්ධන අමාත්‍යාංශය යටතේ. දැන් මොකක්ද, වෙලා තිබෙන්නේ? නාරිගමන් ආර්ථික සංවර්ධනයක් වෙලා. දැන් අලුත් වචනයක් තිබෙනවා. ළඟදී මේ ලංකාවට ආපු සුද්දෙකු හා

[ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා]

සුද්දියෙකුගෙන් "ඇයි ආවේ?" කියලා ගුවන් නොවු පොළෙන් ඇහුවාම, "නාරිගම යනවා, ආර්ථික සංවර්ධනය කරන්න" කියලා කිව්වාලු. මෙන්න මේකයි දැන් වෙලා තිබෙන්නේ. කෝකක් දැන් ආර්ථික සංවර්ධනය කියලායි කියන්නේ. නාගරික සංවර්ධනය එක සහෝදරයෙක් යටතේ. ආර්ථික සංවර්ධනය තව සහෝදරයෙක් යටතේ. මේ හැම එකම තිබෙනවා. මේ අතරතුර අපි කියන්නේ අඩුම ගණනේ පාර්ලිමේන්තුවත් ආරක්ෂා කරන්න කියලායි. සරත් ෆොන්සේකා මහතාට පාර්ලිමේන්තුවට එන්න ඉඩ දෙන්න. අන්න ඒකයි අවශ්‍ය වන්නේ. [බාධා කිරීමක්] නීතිපති කවුද? කවුද, නීතිපතිට වග කියන්නේ?

ගරු ඒ. පී. ජගත් පුෂ්පකුමාර මහතා (කෘෂිකර්ම නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(මාණ්ඩුමුතු ආ. ජී. ඉසුරු පුෂ්පකුමාර - කමන්ඩොමානිල් පිරාති අමාත්‍ය)

(The Hon. A. P. Jagath Pushpakumara - Deputy Minister of Agriculture)

රිති ප්‍රශ්නයක්, ගරු කථානායකතුමනි.

කථානායකතුමා

(පාඨාඥ්‍යකර් අමාත්‍ය)

(Mr. Speaker)

ජගත් පුෂ්පකුමාර නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා රිති ප්‍රශ්නයක් මතු කරනවා.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(මාණ්ඩුමුතු රාණිල් වික්‍රමසිංහ)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ඇත්ත වශයෙන්ම ජී.එල්. පීරිස් ඇමතිතුමා කිව්ව හැටියට යුරෝපීය සංගමය ප්‍රශ්න කරලා තිබෙනවා, නීතිපති කොහොමද, -

කථානායකතුමා

(පාඨාඥ්‍යකර් අමාත්‍ය)

(Mr. Speaker)

විපක්ෂ නායකතුමා, නිශ්ශබ්ද වෙන්න. රිති ප්‍රශ්නයට ඉඩ දෙනවා. ජගත් පුෂ්පකුමාර ඇමතිතුමා.

ගරු ඒ. පී. ජගත් පුෂ්පකුමාර මහතා

(මාණ්ඩුමුතු ආ. ජී. ඉසුරු පුෂ්පකුමාර)

(The Hon. A. P. Jagath Pushpakumara)

ගරු කථානායකතුමනි, මෙතුමාට සහෝදරයෝ උදවු කරන්නේ නැත්නම්, උදවු කරන්න දරුවෙක් නැත්නම් අතිගරු ජනාධිපතිතුමාට සියලුම ශක්තිය දෙන කොට දැන් මේ කථා කරන්නේ ඊර්ෂ්‍යාවෙන්, වෛරයෙන්.

කථානායකතුමා

(පාඨාඥ්‍යකර් අමාත්‍ය)

(Mr. Speaker)

රිති ප්‍රශ්නය පැහැදිලි නැහැ.

ගරු ඒ. පී. ජගත් පුෂ්පකුමාර මහතා

(මාණ්ඩුමුතු ආ. ජී. ඉසුරු පුෂ්පකුමාර)

(The Hon. A. P. Jagath Pushpakumara)

මේ පනත ගැන හෝ නියෝග ගැන හෝ නොවෙයි කථා කරන්නේ. පවුලේ ප්‍රශ්න. මෙතුමාට පවුලේ අය උදවු කරන්නේ නැත්නම්, ඊර්ෂ්‍යාවෙන්-

කථානායකතුමා

(පාඨාඥ්‍යකර් අමාත්‍ය)

(Mr. Speaker)

තමුන්නාන්සේ අනවශ්‍ය ප්‍රකාශ නිකුත් කරන්න එපා. රිති ප්‍රශ්නයක් මතු කරනවා නම් කරුණාකරලා වගන්තිය කියලා කථා කරන්න. බොහොම ස්තුතියි. විපක්ෂ නායකතුමා.

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(මාණ්ඩුමුතු රාණිල් වික්‍රමසිංහ)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ආර්ථික සංවර්ධන ඇමතිතුමාගෙන් මම අහන්න කැමැතියි, එතුමා යටතේ ගංජාත් තිබෙනවාද කියලා. එතකොට ඒකත් ආර්ථික සංවර්ධන කටයුත්තක් කරන්න පුළුවන්. මම මීට වඩා වැඩිදුර කථා කරන්නේ නැහැ. මම කියන්නේ පාර්ලිමේන්තුවට සයනයයි කවන්න එපා කියලායි. මාධ්‍යට සයනයයි දීලා මාධ්‍ය නිදහස මැරුවා. මෙතැනට සයනයයි කවන්න අපි ඉඩ දෙන්නේ නැහැ කියලා ප්‍රකාශ කරමින් මම අසුන් ගන්නවා.

කථානායකතුමා

(පාඨාඥ්‍යකර් අමාත්‍ය)

(Mr. Speaker)

ගරු වන්දිසිරි ගජදීර ඇමතිතුමා. ඔබතුමාට කාලය විනාඩි විස්සයි.

[අ. හා. 10.47]

ගරු වන්දිසිරි ගජදීර මහතා (මුදල් හා ක්‍රම සම්පාදන නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(මාණ්ඩුමුතු ජනතිරාජිති ජයරත්න - බ්‍රිති, තිල්ලාමිල්ලා පිරාති අමාත්‍ය)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera - Deputy Minister of Finance and Planning)

ගරු කථානායකතුමනි, මේ, අද දවසේ වැදගත් වන නියෝග තුනක් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන අවස්ථාවයි. ගරු කථානායකතුමනි, ඒ රෙගුලාසි ඉදිරිපත් වන්නේ 1969 අංක 01 දරන ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත යටතේයි. මම ඔබතුමාට කියන්නට කැමැතියි, ඒ නියෝග තුනෙන් පළමුවැන්න තිබෙන්නේ හඳුනා ගත් රසායනික ද්‍රව්‍ය කිසි අංකයක් ආනයන බලපත්‍රවලට යටත් කර ආනයනය කිරීමටයි. දෙවැන්න, ලෝහ කර්මාන්තකරුවන් ආරක්ෂා කිරීම සඳහා ලෝහ සුන්බුන් අපනයනය සීමා කිරීමයි; බලපත්‍ර ලබා දීමේ අනුමැතියක් ලබා ගැනීමයි. තුන්වැන්න තිබෙන්නේ ආනයනික දත් බුරුසු ආනයන තත්ත්ව පාලනය නියෝගවලට යටත් කිරීමයි. ගරු කථානායකතුමනි, අපේ ගරු මහාචාර්ය ජී.එල්. පීරිස් මැතිතුමා මෙම නියෝග පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරමින්, එය සහාගත කරලා ඒකට පසු බිම් වන වැදගත් කරුණු ගණනක් ඉදිරිපත් කළා. ඒ අවස්ථාවේ දී එයට විරෝධය පළ කරපු විපක්ෂයේ ගරු මන්ත්‍රීතුමන්ලා ඊට වඩා භාත්පසින් වෙනස්, කිසි ලෙසකින් එයට අදාළ නොවන ආර්ථික ක්ෂේත්‍රයටත් නොගැළපෙන වෙනත් ප්‍රවේශයකට පාර්ලිමේන්තුව යොමු කරන්නට උත්සාහ කෙරුවා. ඒ නිසා මම මේ වෙලාවේ දී අපි ඉදිරිපත් කරන නියෝග සම්බන්ධයෙන් එයට පසු බිම් වූ කාරණා පිළිබඳ යම් අදහසක් පාර්ලිමේන්තුවේ තැබීම යුතුකමක් කොට සලකනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ රෙගුලාසි ඉදිරිපත් කරන අවස්ථාවේ දී අපේ විපක්ෂ නායකතුමා එක තර්කයක් මතු කෙරුවා. එතුමා ඇසුවා, "ඇයි හයිඩ්‍රජන් සයනයයි ආනයනය කරන්නේ" කියලා. මම ඒකට උත්තරයක් දෙන්නට ඕනෑ. මෙම ආනයන සහ අපනයන සිදු වන්නේ කර්මාන්ත අමාත්‍යාංශයට අදාළවයි. ගරු කථානායකතුමනි, මේ හයිඩ්‍රජන් සයනයයි කියන ද්‍රව්‍ය අපේ රටේ ලෝහ කර්මාන්තය සඳහා -ලෝහ ඔප දැමීම සඳහා- භාවිත කරනවා. ඒ වාගේම කෘෂි ක්ෂේත්‍රයේ කෘමි නාශක සඳහා, ජායාරූප ශිල්පය සඳහා, නැව් සහ ගබඩාවල ධූමකරණය සඳහා භාවිත කරනවා. එම නිසා ගරු කථානායකතුමනි, එම සම්මුතිය යටතේ අපි ලැයිස්තුගත කරලා තිබෙන්නේ ලෝකයේ භාවිත වන ප්‍රධාන රසායනික ද්‍රව්‍ය එක්දහස් නවසිය පණහකින් 38ක් පමණයි. එම පනතේ 1, 2 සහ 3 කියන උපලේඛන යටතේ ඇති මෙම රසායනික ද්‍රව්‍ය 38 වැඩි වශයෙන්ම භාවිත වන්නේ කර්මාන්තකරණයටයි. ඒ නිසා අපේ රටේ කර්මාන්තකරණය ශක්තිමත් කරන්නට අවශ්‍ය රසායනික ද්‍රව්‍ය හඳුනා ගනිමින් තමයි මේ ගැසට් නිවේදනය, මේ නියෝග පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්නේ. ගරු කථානායකතුමනි, මීට පෙර මේවා බලපත්‍ර සහිතව නිදහසේ අපේ රටේ වෙළෙඳ පොළට ආවා. ඒවායේ භයානක

ප්‍රතිඵල තිබුණා. සමහර ව්‍යාපාරිකයෝ අපට නොගැළපෙන, අපේ ජීවිතවලට හානි වන සමහර නිෂ්පාදන හදුවා. තවමත් ඒවායේ නඩුකර තිබෙනවා. ඒ ගැන සමහර උදාහරණ අපට කියන්නට පුළුවන්. ඒ නිසා හිතකර නොවන විධියට අපේ රටේ භාවිත වුණු මේ රසායනික ද්‍රව්‍ය යම් පාලනයකින් යුක්තව රටට ගෙන ඒම සඳහා තමයි, මේ නියෝග මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා තිබෙන්නේ.

ගරු කථානායකතුමනි, එම නිසා මම කියන්නට කැමැතියි, ලෝකයේ අනෙක් රටවල් මෙන්ම අපි 2007 අංක 57 දරන පනතින් රසායනික අවි සම්මුතියේ කොටස්කරුවෝ වුණා. මේ රසායනික අවි නිෂ්පාදනය පිළිබඳ දැවැන්ත විරෝධයක් ලෝකය පුරා තිබුණා. එහෙම අවස්ථාවක තමයි අපි මේ සම්මුතියේ කොටස්කාරයෝ විධියට ඇතුළත් වුණේ. අපේ රටේ කර්මාන්තකරණයට වැදගත් වන රසායනික ද්‍රව්‍ය, කෘෂි කර්මාන්තයට වැදගත් වන රසායනික ද්‍රව්‍ය, පර්යේෂණවලට වැදගත් වන රසායනික ද්‍රව්‍ය කවරේද කියලා හඳුනා ගෙන ඒ පනතේ සඳහන් උපලේඛනවල සඳහන් වූ සමහර රසායනික ද්‍රව්‍යයන්ගෙන් අපේ රටේ ආර්ථික ඵලදායීත්වයට වඩා වැදගත් වන, ගැළපෙන රසායනික ද්‍රව්‍ය 38ක් මේ ගැසට් නිවේදනය මගින් ආනයනය කිරීමේ අවසර ලබා දීමටයි මේ ගැසට් නිවේදනය අපි ඉදිරිපත් කළේ. අපි විශ්වාස කරනවා, මේකේ වගකීම තිබෙන්නේ කර්මාන්ත අමාත්‍යාංශයටයි කියා. කර්මාන්ත අමාත්‍යාංශය කර්මාන්තකරණයේදී මේ රසායනික ද්‍රව්‍ය ආනයනය කිරීම වැදගත් කියලා කල්පනා කරලා ඒ පිළිබඳව තීන්දුවකට ආවොත් ආනයන අපනයන පාලකවරයා විසින් ඒ බලපත්‍රය නිකුත් කරනවා. ගරු කථානායකතුමනි, ඒ නිසා ඒ පදනම මත පිහිටලා වැදගත් නියෝගයක් අද මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, දෙ වැනි කාරණය වන්නේ දේශීය ලෝහ කර්මාන්තකරුවන් ආරක්ෂා කරන්න ලෝහ භාණ්ඩ සුන්බුන් හා ප්‍රාථමික ස්වරූපයේ ද්‍රව්‍ය අපනයන බලපත්‍රවලට යටත් කිරීමයි. මේකත් වැදගත් ප්‍රශ්නයක්. අපේ රටේ විශාල ප්‍රමාණයක් ලෝහ කර්මාන්තකරණයේ රැකියාවල යෙදී ඉන්න බව අපි දන්නවා. ගරු කථානායකතුමනි, මගේ මතකයේ හැටියට කර්මාන්තකරණයේ දී ප්‍රධාන කර්මාන්තකරුවන් 13ක් මේ ලෝහ භාණ්ඩ නිෂ්පාදනයේ යෙදී ඉන්නවා. ඒ අයගේ ප්‍රධාන ඉල්ලීමක් තිබුණා, මේ රටේ තිබෙන ලෝහ සුන්බුන් නිර්‍යාත කරන්නේ නැතිව අපේ රටේ කර්මාන්තකරණයට ලබා දෙන්න යයි. දීර්ඝ කාලයක් තිස්සේ මේ ඉල්ලීම තිබුණා. නමුත් මෙය නීතියක් බවට පත් වුණේ නැහැ. අපේ කැබිනට් මණ්ඩලය වරින් වර අවස්ථා කිහිපයකදීම තීන්දු ගත්තා. මෙය පාලනය කරන්න සමහර තීරණ ගත්තා. නමුත් එය නීතියක් බවට පත් නොවුණ නිසා රජය කල්පනා කළා ඒ තත්ත්වය සැලකිල්ලට අර ගෙන ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතට අනුකූල රෙගුලාසි හදලා ඒවා පාලනය කිරීමට අවශ්‍ය ප්‍රතිපාදන සකස් කරන්න. ඒ අනුව තමයි මේ රෙගුලාසි අද පාර්ලිමේන්තුවට එන්නේ. මම ඔබතුමාට කියන්න කැමැතියි අපේ රටේ කර්මාන්තකරුවන්ට මේකෙන් විශාල සහනයක් ලැබෙන බව. මේ ලුහු ඉංජිනේරු කර්මාන්තයේ යෙදෙන කුඩා හා මධ්‍ය පරිමාණ ව්‍යවසායකයන් 8,000ක් පමණ ඉන්නවා. ඒ නිසා මෙය ව්‍යාපාරයක් හැටියට තමයි හුඟක් පිට රටවලට ගියේ. පාලනයකින් තොරව අපේ රටේ ලෝහ සුන්බුන් පිට රටවලට ඇදී ගියා. ඒ නිසා දේශීය කර්මාන්තකරුවන්ගේ අවශ්‍යතා සම්පූර්ණ කරන්න නොහැකි තත්ත්වයක් තිබුණා.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ ලෝහ භාණ්ඩ විදේශගත කරන ආයතනවලත් වෙනත් වෙනත් තර්ක තිබෙනවා. කෙසේ වෙතත් අපි කල්පනා කළා දේශීය වශයෙන් කර්මාන්තකරුවන්ගේ තත්ත්වය ශක්තිමත් කරන්න. ඉතාම අඩු මුදලකට, ඒ කියන්නේ මේ ලෝහ භාණ්ඩ පිට රටින් ආයාත කළොත් ඒ නිෂ්පාදනයේ මිල වැඩි වෙනවා. ඒ නිසා රට ඇතුළේ තිබෙන අතිරික්තය; රට ඇතුළේ තිබෙන සුන්බුන් උපයෝගී කර ගෙන ප්‍රධාන කර්මාන්තකරුවන් දහතුන් දෙනාටත්, ඒ වාගේම සුළු කර්මාන්තවල සහ මධ්‍ය පරිමාණ කර්මාන්තවල යෙදෙන -ගරු කථානායකතුමනි, මගේ සංඛ්‍යා ලේඛනවල හැටියට ලක්ෂ තුනක පමණ ප්‍රමාණයක් මේ කර්මාන්තයේ යෙදෙනවා.- අයගේ අනාගතය වෙනුවෙනුත් මේ රෙගුලාසි ගේන්න කල්පනා කළා.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

ඒක කලින් නේ ගේන්න තිබුණේ.

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

නැහැ, කරන්න ඕනෑ වෙලාවේ, තමුන්නාන්සේලාගේ කාලයේ කරන්න තිබුණා.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

අවුරුදු කීයක් පාලනය කළාද?

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

අපි මේක කරන කොට, මම හිතන්නේ ඔය තර්කය ගේන්න තිබුණේ- [බාධා කිරීමක්] ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මම හිතන විධියට ඔය තර්කය ගේන්නේ මේකට විරුද්ධ නිසයි.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

මම කියන්නේ ප්‍රමාදයි කියලායි.

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

මේකේ දෙපැත්තක් තිබෙනවා. දැන් මේ ගේන අවස්ථාවේත් තමුන්නාන්සේලා තර්ක ඉදිරිපත් කළා. පොඩි කලබලාගැනියක් හදන්න ගියා මේක ටිකක් පස්සට ගන්න. ඒ නිසා ඔබතුමාගේ අදහස, මෙය තවත් කඩිනම් කළා නම් හොඳයි කියලා. නමුත් මෙය ගැසට් නිවේදනයක් මගින් ඉදිරිපත් නොකළත් 2006 සිට වාර්ෂිකව කැබිනට් පත්‍රිකා මගින් මෙය පාලනය කරන්නට ක්‍රියා කරලා තිබෙනවා. ඒ නිසා මේ උත්සාහය දීර්ඝ කාලීනව තිබුණා. 2006, 2007, 2008, 2009 දක්වා අවස්ථා කිහිපයකදීම කැබිනට් පත්‍රිකා ඉදිරිපත් කරලා මෙය පාලනය කරන්න උත්සාහ කළා. නමුත් ගැසට් නිවේදනයක් එන පළමුවැනි අවස්ථාව මෙයයි. ඒ නිසා අපි විශ්වාස කරනවා, මේ අවස්ථාව තුළින් වක්‍ර රැකියා නොවෙයි, සෘජු රැකියා කරන 1,50,000ක් පමණ විශාල පිරිසකට සහනයක් ලැබෙන බව; මේ පාලන බලතල ලබා දීමෙන්, පාලනයකට යටත් කිරීමෙන් අපට අවශ්‍ය සුන්බුන් අපේ නිෂ්පාදනයට යොදා ගත හැකි ඒවා පාලනයකින් තොරව විදේශගත වීම; නිර්‍යාත කිරීම වළක්වාලන්නට පුළුවන් කියා.

ඒ වාගේම ගරු කථානායකතුමනි, අවසාන වශයෙන් අපේ මේ නියෝගවල සඳහන් වන තුන්වැනි කාරණය ආනයනික දත් බුරුසු ආනයන නියෝගවලට යටත් කිරීමයි. අපේ රටේ දත් බුරුසු නිෂ්පාදකයෝ ඉන්නවා. ඒ දත් බුරුසු නිෂ්පාදකයන් ප්‍රමිතිකරණයට යටත් වනවා. නමුත් පිට රටින් ගෙනෙන භාණ්ඩ ප්‍රමිතිකරණයකට යටත් වුණේ නැහැ. ඒ, විශේෂයෙන්ම දත් බුරුසු. මේක අවස්ථා කිහිපයකදීම පාර්ලිමේන්තු උපදේශක කාරක සභාවේදී මතු වුණා. ඒ, අභිතකර, පාලනයකින් තොරව භාණ්ඩ මේ රටට ගෙන ඒම. ඉතින් මේක යම් ප්‍රමාණයකට පාලනය වෙන්න ඕනෑ. පසු ගිය පාර්ලිමේන්තුවේ උපදේශක කාරක සභාවේදී මේ සම්බන්ධයෙන් තීරණයක් ගත්තා. මට මතකයි, මා එම උපදේශක කාරක සභාවට සහභාගි වෙලා සිටියා. උපදේශක කාරක සභාවේ පමණක් නොවෙයි, විද්‍යා හා තාක්ෂණ අමාත්‍යාංශයේත් මේ කාරණය මතු වුණා. ඒ මතු වුණ අවස්ථාවේ විදේශීය වශයෙන් මේ රටට ගෙනෙන දත් බුරුසු සම්බන්ධවත්, ජාතික වශයෙන් අපේ නිෂ්පාදකයින්ට සමාන තත්ත්වයන් ලබා දීම කියන කාරණය මතු වුණා. ඒ කියන්නේ අපේ රටේ දත් බුරුසු තත්ත්ව පාලනයට යටත් වෙනවා නම් ඒ හා සමානවම විදේශ

[ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා]

රටවලින් ගෙනෙන නිෂ්පාදනත් ඒ තත්ත්ව පාලනයට යටත් කරන්න ඕනෑය කියන නියෝගය තමයි කියා වුණේ. මේ නියෝග මේ ගරු සභාවට ගෙනෙන්න බලපෑ කාරණය වන්නේ එයයි. ඒ නිසා මම- [බාධා කිරීමක්]

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

විනයෙන්.

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிரி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

නැහැ. ඒක විනයෙන් නොවෙයි. ඔබතුමා දන්නවා ඇති, ලාභ භාණ්ඩ වීන මහා ප්‍රාකාරය බිඳ ගෙන ලොව පුරා ගමන් කරනවා කියා කාල් මාක්ස් කියා තිබෙන බව. ඒ නිසා ඒවා විනයේ වෙන්න පුළුවන්; තව රටක වෙන්නත් පුළුවන්. ඒ නිසා ඒකට එක රටක් අදාළ කර ගන්න එපා. නමුත් මා ඔබතුමාට එකක් කියන්න කැමැතියි.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)

(The Hon. John Amaratunga)

විනයෙන් කියන්න භයයි, ඔබතුමාට.

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிரி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

නැහැ, නැහැ. මම භය නැහැ. මම කාටවත් ගැනි නැහැ. ගරු කථානායකතුමනි, අද ලාභය භොයා යන වෙලාවක් මේ. ගුණය නැහැ අද. ඇත්ත. ගුණාත්මකභාවය යට යනවා. අද දේශපාලන ක්ෂේත්‍රයේත් ඒකයි වෙන්නේ. අද හුඟක් දේ කරන්නේ මනාපයට. නියම යථාර්ථවාදී සංවාදයක්, විග්‍රහයක් -එවැනි ක්‍රියාදාමයක්- රට ඇතුළේ නැහැ. හුඟ දෙනෙක් මේ සමහර සංවාද පාවිච්චි කරන්නේ තමන්ගේ මනාපයට; රට ඇතුළත ලාභ ජනප්‍රියත්වයට. තර්කානුකූල කාරණා ඉදිරිපත් වීමක් අපි දකින්නේ නැහැ. ඒ නිසා මම කියනවා ඒකත් ලාභයක් බව. ඒකත් ලාභ ක්‍රමයක්. තමන්ගේ තත්ත්වය හදා ගන්න මොනවා හෝ කුණු කන්දලක් උදේ පාන්දර ඇද ගන්නවා. ඇද ගෙන ඒක දෙනවා නාළිකාවලට. මේකත් එක පැත්තකින් භාණ්ඩ ලාභට ගෙනෙනවා වාගේ තමයි. දේශපාලනය ලාභට විකුණන්න හදනවා, යථාර්ථවාදී නොවන විධියට. ඒ නිසා මේ ක්‍රම වේදයේ වැරද්දක් තිබෙනවා. නමුත් ගරු කථානායකතුමනි, [බාධා කිරීමක්] නැහැ. ඔබතුමා පරිණත දේශපාලනඥයෙක්. මා සලකන දේශපාලනඥයෙක්. ඔබතුමා මගේ කථාවට අතුරු අදහස් ඉදිරිපත් කිරීමේ වරදක් නැහැ. ගරු කථානායකතුමනි, මා කියන්න කැමැතියි ලෝකය, හැම දාම ලාභය භොයන්න යන්නේ නැහැ කියන එක. ලෝකය ගුණය භොයන දවසකුත් තිබෙනවා. ලෝකය ගුණය ඉල්ලනවා. අද ඒ තත්ත්වයට ලොව පරිවර්තනය වෙමින් තිබෙනවා. ඒ නිසා මා කියනවා ලාභය තාවකාලිකයි කියලා. අද ලාභ භාණ්ඩ වෙළෙඳ පොළ ආක්‍රමණය කරන වෙගයටම ගුණාත්මක දේවලුත් ලෝකය භොයනවා. ඒක තමයි ලෝක ස්වභාවය. නමුත් ගරු කථානායකතුමනි, අපට කළ හැකි දේ වන්නේ අපේ සීමා ඇතුළත මේ රටේ ජනතාවට ගුණාත්මක දෙයක් ලබා දෙන්නයි; මේ රටේ ජනතාවට පාලනයකින් යුක්තව යම් මෙහෙවරක් කිරීමයි. ඒ නිසා මේ රෙගුලාසි අද අප ඉදිරිපත් කළා. මා භිතතවා අපේ විපක්ෂයේ ගරු මන්ත්‍රීතුමන්ලා මෙය පෝෂණය කරන්න මේකට විවිධ අදහස් ඉදිරිපත් කරාවිය කියා. මේකට විරුද්ධ වෙන්න හේතුවක් නැහැ. මෙය දැන් ගැසට් නිවේදන මගින් ක්‍රියාත්මක වනවා. මෙය පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කිරීමෙන් අදහස් කළේ එය සභා සම්මුතියකට ගැනීමටයි, නීතියක් බවට පත් කිරීමටයි. ඒ නිසා මා මීට වඩා මේ ගැන කරුණු ඉදිරිපත් කරන්න කල්පනා කරන්නේ නැහැ.

ගරු කථානායකතුමනි, නව පාර්ලිමේන්තුවේ මගේ පළමුවැනි අදහස් දැක්වීමයි මේ. මා මේ වෙලාවේ කියන්න කැමැතියි, නැවත වරක් මේ පාර්ලිමේන්තුවට අප තෝරා පත් කරන්න කැප වුණු අපේ දිස්ත්‍රික්කයේ ජනතාවට මගේ කෘතචේදිත්වය පළ කරන බව. [බාධා කිරීම] නැහැ. ඒක ස්තූති කිරීමක්. මම මනාපයට දේවල් කළාද නැද්ද කියලා තමුන්නාන්සේලා දන්නවා. මට එහෙම අවශ්‍ය නැහැ. විශේෂයෙන්ම මේ අවස්ථාවේ ඒ ජනතාවට මගේ ගෞරවය පිරිනැමීම මගේ යුතුකමක් වනවා. ඒ වාගේම නැවත වරක් මේ උසස් පාර්ලිමේන්තුවේ මෙහෙම එකතු වෙලා රට වෙනුවෙන් හොඳ යහපත් එකඟත්වයකින්, මිත්‍රශීලීව යමක් කරන්න අපි තමුන්නාන්සේලා සියලු දෙනාටම අවස්ථාවක් ලැබීලා තිබෙනවා. ගරු කථානායකතුමා තෝරා ගැනීමේදී අප දක්වපු එකඟතාව මා භිතන්නේ ජාතික ආදර්ශයක් කියලායි. ගරු කථානායකතුමාටත්, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමාටත් නව පාර්ලිමේන්තුවේ මගේ පළමුවැනි කථාව කරන මේ අවස්ථාවේ මම සුඛ පතනවා. මේ සභාව හොඳින් පාලනය කරමින් අපට මහ පෙත්වන්න ක්‍රියා කිරීම ගැන ගරු කථානායකතුමාට මා ස්තූතිවන්න වෙනවා. ඒ වාගේම නවක මන්ත්‍රීවරු විශාල පිරිසක් දෙපැත්තෙන්ම පාර්ලිමේන්තුවට ඇතුළු වෙලා ඉන්නවා. ඒ සියලු දෙනාටම සුඛ පතමින් මගේ අදහස් දැක්වීම මම නතර කරනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

බොහොම ස්තූතියි. මී ළඟට ගරු සරත් ෆොන්සේකා මන්ත්‍රීතුමා.

[පු. භා. 11.03]

ගරු ජෙනරාල් සරත් ෆොන්සේකා මහතා

(மாண்புமிகு ஜெனரல் சரத் பொன்சேக்கா)

(The Hon. General Sarath Fonseka)

ගරු කථානායකතුමනි, මේ සාකච්ඡා කරන රෙගුලාසි අපේ රටේ ආර්ථිකයට බලපානවා. ඒවා ආනයනය, අපනයනය ආදියට බලපාන නිසා රටක මානව අයිතිවාසිකම් ඉහළින් රැක ගැනීම සහ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය රැක ගැනීම අවශ්‍යයි, අනෙක් රටවලින් අපට ලැබිය යුතු දේ ලබා ගැනීම සඳහා. නියෝජ්‍ය මුදල් ඇමතිතුමාත් පැවසූ අයුරු ලෝකයේ ගුණාත්මක දේ සෙවීමට නම් ලෝකයේ අනෙක් රටවල සම්බන්ධතාව, ඒ රටවල විශ්වාසය දිනා ගැනීම අත්‍යවශ්‍යයි. ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ 67 වන ව්‍යවස්ථාව ප්‍රකාරවත්, පාර්ලිමේන්තු (බලතල හා වරප්‍රසාද) පනතේ විධිවිධාන අනුවත් මන්ත්‍රීවරයකු ලෙස මා ඊයේ හදිසි නීති විවාදය සඳහා සම්බන්ධ විය යුතුව තිබුණත්, මා හට එකී අයිතිය හිමිව තිබුණත් ඒ යුද හමුදා නිලධාරීන් විසින් ඊයේ දින පාර්ලිමේන්තුවට පැමිණීමට මා හට තිබූ අවස්ථාව අවහිර කර එය වළක්වනු ලැබීම උදාහරණයක් ලෙස ගත හැකියි. එය මානව අයිතිවාසිකම් රැකීම පිළිබඳ හොඳ උදාහරණයක් නොවෙයි. එබැවින් එකී බාධා කිරීම් පිළිබඳව ඊට වග කිව යුතු නිලධාරීන් පාර්ලිමේන්තුවේ වරප්‍රසාද පිළිබඳ කාරක සභාව වෙත කැඳවා මන්ත්‍රීවරයකු ලෙස මා හට සිදු වූ අසාධාරණය සම්බන්ධව ඔබතුමා සොයා බැලිය යුතුයි, ගරු කථානායකතුමනි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, මා ඊයේ ඔබේ ප්‍රශ්නය පිළිබඳව මුළු දවස පුරාම අධ්‍යයනය කළා. ඒ පිළිබඳව අවසාන නියෝගයක් දුන්නා. ඔබතුමා වරප්‍රසාද ප්‍රශ්නයක් නඟන්න අවසර ඉල්ලා තිබෙනවා. හෙට දිනයේදී එය ඉදිරිපත් කරන්න මා අවසර දෙනවා.

ගරු ජෙනරාල් සරත් ෆොන්සේකා මහතා

(மாண்புமிகு ஜெனரல் சரத் பொன்சேக்கா)

(The Hon. General Sarath Fonseka)

වරප්‍රසාද ප්‍රශ්නයක් හෙට අපි ඉදිරිපත් කරනවා. මා කථා කළේ ආනයනය අපනයනය සම්බන්ධයෙන් මානව අයිතිවාසිකම් රැකීම කොහොමද බලපාන්නේ කියන එක පෙත්වන්නයි. ඒ හන්දා මේ

කටයුතු සාධාරණව ඉටු කරලා, පාර්ලිමේන්තුවේ ගෞරවය රකිනවාය කියා පෙන්වුවොත් මේ පනත්වල කටා කරන දේවල් ඉදිරියට කර ගෙන යන්න පුළුවන් වේවිය කියා මම හිතනවා. ඔබතුමාට ස්තූතියි.

කථානායකතුමා

(#பாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මීළඟට ගරු රෝහණ පුෂ්ප කුමාර මන්ත්‍රීතුමා.

[ප්‍ර. හා. 11.05]

ගරු (වෛද්‍ය) රෝහණ පුෂ්ප කුමාර මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) ரோஹண புஷ்பகுமார)

(The Hon. (Dr.) Rohana Pushpa Kumara)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු මැති ඇමතිවරුනි, සියලු දෙනාටම සුඛ උදෑසනක් ප්‍රාර්ථනා කරනවා. මම පළමුවෙන්ම ස්තූතිවන්ත වනවා නවක පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රීවරයකු වීඩියෝ කටා කරන්න මට මේ අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව. ගරු කථානායකතුමනි, ඒ එක්කම මා විශේෂයෙන්ම මතක් කරන්න ඕනෑ උච්ච පළාතේ බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කය නියෝජනය කරමින් මෙවර පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයේදී ජයග්‍රහණය ලබා ගෙන, බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ දුප්පත් ජනතාව වෙනුවෙන් මෙහෙවරක් කරන්න මට අවස්ථාව ලැබුණු බව. විශේෂයෙන්ම වෛද්‍යවරයකු වීඩියෝ අවුරුදු දහනවයහමාරක සේවාවක් කරපු මා හට, 2001 වර්ෂයේදී එවකට උච්ච පළාතේ ප්‍රධාන අමාත්‍යවරයා ව සිටි ගරු චිරවන්ති සමරවිර මැතිතුමා පක්ෂය දාලා ගිය වෙලාවේ බණ්ඩාරවෙල ආසනය නියෝජනය කරමින් දේශපාලන ජීවිතයට එන්න අවස්ථාවක් ලැබුණා. විශේෂයෙන්ම මා මතක් කරන්න ඕනෑ උච්ච පළාතේ ජීවත් වූ පුද්ගලයකු හැටියට, ඉතාම දුක් මහන්සියෙන් ඉගෙන ගත්තු දරුවකු වීඩියෝ නිදහස් අධ්‍යාපනය ලබමින් මේ රටේ වෛද්‍ය වෘත්තිය දක්වා පැමිණෙන්න මට අවස්ථාව ලැබුණු බව. මේ රජය ඉටු කරන සේවාව තුළ තවදුරටත් මේ රටේ දුප්පත් ජනතාවට මෙහෙවරක් කරන්න, අප ලබා ගත් අත් දැකීම් තුළින් මේ රටේ සාධාරණ දේශපාලනයක් බිහි කරන්න මා දේශපාලනයට පැමිණියා. උච්ච පළාතේ අපේ නායකයා වීඩියෝ ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා අමාත්‍යතුමා කරපු ආරාධනය අනුව බණ්ඩාරවෙල ආසනයේ ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂ සංවිධායක වීඩියෝ පත්වීම අරගෙන, ඉතාම කෙටි කාලයකදී -2002 වර්ෂයේදී- මහා මැතිවරණයට ඉදිරිපත් වෙලා පස්වන ස්ථානයට පැමිණියා. 2004 මහ මැතිවරණයට තරග කරලා පස්වන ස්ථානයටම ආවත් උච්ච පළාතේ බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කය ජයග්‍රහණය කරන්න අපට බැරි වූ නිසා එදා මා හට පාර්ලිමේන්තු එන්න හැකියාවක් ලැබුණේ නැහැ. නමුත් මම සන්තෝෂ වෙනවා, 2004 දී පවත්වපු පළාත් සභා මැතිවරණයේදී මම උච්ච පළාතේ සෞඛ්‍ය අමාත්‍යවරයා දක්වා ගෙන යන්න බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ ජනතාව මට ශක්තිය, ධෛර්යය ලබා දීම පිළිබඳව. ඒ වාගේම මම සන්තෝෂ වෙනවා, මාත් එක්ක එදා උච්ච පළාත් සභාවේ හිටපු ප්‍රධාන අමාත්‍ය ගරු චිත්ත විජයමුණි සොයිසා මැතිතුමාත් මේ අවස්ථාවේ මේ ගරු සභාවේ සිටීම ගැන. බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ ජනතාව වෙනුවෙන් සෞඛ්‍ය ක්ෂේත්‍රය තුළ අතිවිශාල මෙහෙවරක් ඉෂ්ට කරන්න අපට හැකියාව ලැබුණා. වෛද්‍යවරයකු වීඩියෝ උච්ච පළාතේ වැහෙන්න ගිය රෝහල් විශාල ප්‍රමාණයක් නැවතත් තහා සිටුවලා මිනිසාගේ රෝහල ජාතික ඵලදායීතාවේ පළමුවැනි ස්ථානයට අරගෙන එන්න මට හැකියාව ලැබුණා. ඒ වාගේම දඹාන රෝහල, ඇටම්පිටිය රෝහල වාගේ රෝහල් දියුණු කරලා ජාතික ඵලදායී සම්මාන ලබා ගන්න අපට හැකියාව ලැබුණා. ඒ නිසා මේ ප්‍රදේශයේ ජනතාව අපි ගැන යම් විශ්වාසයක් තබා තිබෙන මොහොතක තමයි මෙවර පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයේදී බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කයෙන් විශිෂ්ට ජයග්‍රහණයක් ලබා මන්ත්‍රීවරු 6 දෙනෙක් එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් පත් කර ගන්න අවස්ථාව ලැබුණේ.

වෛද්‍ය වෘත්තියකු වීඩියෝ දේශපාලන ජීවිතයට පැමිණිලා මේ වෘත්තියත් සමඟ සම්බන්ධ වෙමින් අභිසංක ජනතාවට යම් කිසි සැබෑ සේවාවක් කරන්න මේ අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව මම අතිගරු ජනාධිපතිතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙනවා. ඒක මගේ යුතුකමක් වීඩියෝ මා දකිනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, අද කටා බහට ලක් වෙන මේ ආනයන හා අපනයන (පාලන) නියෝග දෙස බලන විට ඒවා මේ රටේ විශාල ජන කොටසකට බලපාන රෙගුලාසි, ඒ අභිසංක ජනතාවගේ ජීවිතවලට බලපාන සාධක වීඩියෝ තමයි මම දකින්නේ. ගරු කථානායකතුමනි, විශේෂයෙන්ම මෙවැනි තීරණ ගැනීමේදී පොදු මහ ජනතාවගේ අපේක්ෂාවන් පිළිබඳව, ඔවුන්ගේ ජීවිත රටාවන් පිළිබඳව සලකා බලා නිවැරදි තීරණ ගත යුතුයි. බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ නුවරඑළිය, වැලිමඩ, උච්ච පරණගම වාගේ ප්‍රදේශවල ගොවිතැනින් ජීවත් වන ජනතාව තමයි වැඩි වශයෙන් ඉන්නේ. අල වගාව, ඒ වාගේම ස්වයං රැකියාවක් වීඩියෝ කරන මල් වගාව වාගේ දේවලින් තමයි ඔවුන් තමන්ගේ ජීවිතය ගැට ගසා ගන්නේ. ආනයන, අපනයන කටයුතු සම්බන්ධයෙන් මේ රටේ යම් තීරණ ගැනීමේදී ඒ අභිසංක මිනිසුන් වෙනුවෙන් අපි විශේෂ අවධානයක් යොමු කිරීමේ වටිනාකම මේ අවස්ථාවේදී මා මතු කරන්න කැමැතියි ගරු කථානායකතුමනි. මොකද, සමහර අවස්ථාවලදී ඔවුන්ගේ වගාව සාර්ථක වෙලා අස්වැන්න නෙළන කොට අපි ඒවා පිට රටින් ගෙන්වන්න කටයුතු කරනවා. ඒක ඒ ජනතාවට ලොකු ප්‍රශ්නයක් බවට පත් වුණු අවස්ථා අපි දැක තිබෙනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ අවස්ථාවේදී මා මේ කාරණයන් මතක් කරන්න ඕනෑ. මේ රටේ අවුරුදු 30ක් තිස්සේ පැවැති යුද්ධය අතිගරු ජනාධිපතිතුමා අවසන් කළා. ඒ යුද්ධය අවසන් කරන්න උදවු කරපු සෑම දෙනාටම අපි ස්තූති කරනවා. ඒ වාගේම අපි කටා නොකරපු කොට්ඨාසයකුත් ඉන්නවා. ගරු කථානායකතුමනි, ඒ තමයි මේ රටේ පොදු මහ ජනතාව. මේ රටේ කුරිරු යුද්ධයක් පැවතුණු වෙලාවේ කොටි ත්‍රස්තවාදී ක්‍රියා නිසා තමන්ගේ අම්මා, තාත්තා, සහෝදර, සහෝදරියන් මිය ගිය වෙලාවේ මේ රටේ පොදු ජනතාව ඒ වේදනාව හදවතේ තුරුළු කර ගෙන බොහොම නිහඬව බලා ගෙන සිටියා, අපේ නායකයාගේ ඒ බලාපොරොත්තු ඉෂ්ට කර ගන්න කල්. පාසල් ගිය දුවා දරුවන් කොටි ත්‍රස්තවාදී ක්‍රියා නිසා මිය ගියාම මේ රටේ පොදු ජනතාව කලබල ඇති කළේ නැහැ; පුළු කලබල කාලයේ වාගේ නැගී සිටියේ නැහැ. එහෙම කලබල ඇති කළා නම් මේ යුද්ධය අවසන් කරන්නට සිදු වන්නේ නැහැ. ඒ නිසා අපි ත්‍රිවිධ හමුදාවට ස්තූති කරනවා වාගේම හදවතේ වේදනාවක් තියා ගත්ත මිනිස්සු වීඩියෝ මේ රටේ සමස්ත ජනතාවටත් - මේ රටේ පොදු ජනතාවටත් - ස්තූති කරන්න ඕනෑ. ඒ ජනතාවගේ බලාපොරොත්තු අතිගරු ජනාධිපතිතුමා ඉෂ්ට කළා. ඒ වාගේම එතුමා "මහින්ද වින්තනය", "මහ නැඟුම", "ජාතික සවිය" වාගේ වැඩසටහන් තුළින් මේ රටේ විශාල සංවර්ධනයක් ඇති කළා.

බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කය ගත්තාම බලංගොඩ-බදුල්ල, බදුල්ල-බණ්ඩාරවෙල සහ වැලිමඩ-බදුල්ල යන මහා මාර්ගයන්හි විශාල සංවර්ධනයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. උමා ඔය යෝජනා ක්‍රමය අද උච්චට ගෙනැල්ලා තිබෙනවා. මම හිතන්නේ මේ රටේ යුද්ධයක් කරන්න දැවැන්ත මුදලක් වියදම් කළා වාගේම "මහින්ද වින්තනය" යටතේ මේ රටේ සංවර්ධනය සඳහාත් අපේ අතිගරු මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා විශාල මුදලක් වියදම් කර තිබෙනවා. එවන් මොහොතක තමයි අද අපි අලුත් පාර්ලිමේන්තුවේ රැස් වෙලා ඉන්නේ. ගරු කථානායකතුමනි, අප මොන පක්ෂයක සිටියත්, මොන මතිමතාන්තර දැරුවත් මේ රටේ ජනතාවගේ ඒකායන බලාපොරොත්තු ඉෂ්ට කරන්න අපේ ශක්තිය හා ධෛර්යය දිය යුතුයි. විපක්ෂයක් වීඩියෝ වැරැදි පෙන්වනවා වාගේම ඒ වැරැදි නිවැරැදි කර ගෙන පක්ෂයක් වීඩියෝ අප එකමුතු වෙලා ඉදිරියට ගියොත් තමයි මේ රටේ සැබෑ දේශපාලන සංස්කෘතියක් ඇති කරන්න අපට පුළුවන් වන්නේ; මේ රටේ අභිසංක ජනතාව බලාපොරොත්තු වන ඒ ස්වර්ණමය යුගයට යන්න අපට පුළුවන් වන්නේ. පළාත් සභාවක හිටපු මැති ඇමතිවරු වීඩියෝ අපි මේ පාර්ලිමේන්තුවට එන විට බොහෝ දේ හිතා ගෙන ආවා. අපේ බොහෝ බලාපොරොත්තු තිබුණා. අපේ ජනතාවගේ බලාපොරොත්තු ඉෂ්ට කරන්න පුළුවන් ස්ථානයක් වීඩියෝ තමයි ගරු කථානායකතුමනි, අපි මේ සභා ගර්භය ගැන හිතා ගෙන හිටියේ. මේ රටේ අභිසංක ජනතාව වෙනුවෙන් මෙහෙවරක් කරන්න අපට ශක්තිය සහ ධෛර්යය දෙන්නාය කියා නවක මන්ත්‍රීවරුන් වීඩියෝ අපි විපක්ෂයේ සහ ආණ්ඩු පක්ෂයේ

[ගරු වෛද්‍ය රෝහණ පුෂ්ප කුමාර මහතා]

ප්‍රවීණ දේශපාලන නායකයන්ගෙන්, ගරු මැති ඇමතිවරුන්ගෙන් ඉල්ලීමක් කරනවා. ඒ මෙහෙවර කිරීමේ දී මේ රටේ දුගී දුප්පත් ජනතාව තමන්ගේ කළමනාකරණය, මහත්සියෙන් හම්බ කරන රුපියලට අගයක් තියන්න පුළුවන්. ඒ රුපියල අගය කරන දේශපාලනයක් මේ රටේ බිහි කරන්න ඔබතුමන්ලාගේ ශක්තිය සහ ධෛර්යය අපට දෙන්න. අපි මේ රටේ ග්‍රාමීය මට්ටමේ උපන් දරුවන් විධියට, නිදහස් අධ්‍යාපනය ලබන දරුවන් විධියට, දුක් මහත්සිය වෙලා ඉගෙන ගත් දරුවන් විධියට මේ රටේ ජනතාවට සේවයක් කරන්න ඔබතුමන්ලාගේ ශක්තිය සහ ධෛර්යය ලබා දෙන්නාය කියන ඉල්ලීම කරනවා. අතිගරු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමාගේ බලාපොරොත්තුව පරිදි මහින්ද චින්තනය මේ රටේ ග්‍රාමීය මට්ටමට ගෙන ගොස් ග්‍රාමීය ජනතාවගේ වුවමනා එපාකම් ඉෂ්ට කිරීමටත්, මේ රට සංවර්ධනය කිරීමටත් මගේ දායකත්වය උපරිම ලෙස ලබා දෙන්න නිරන්තරයෙන්ම මා බැඳී සිටිනවාය කියන එකක් මා මේ අවස්ථාවේදී මතක් කර සිටිනවා. ගරු කථානායකතුමනි, මට මේ අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව මා ඔබතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙනවා. ඒ වාගේම ආණ්ඩු පක්ෂයේ සහ විපක්ෂයේ සියලු දෙනාටත් ස්තූතිවන්ත වෙනවා. ඉදිරි කාලය තුළ මේ රටේ ජනතාව බලාපොරොත්තුව වන සේවාව ඉෂ්ට කිරීම සඳහා මේ උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තුවේ; මේ සභා ගර්භයේ සියලු දෙනාටම ශක්තිය සහ ධෛර්යය ලැබේවාය කියන ප්‍රාර්ථනය ද ඇතිව මගේ කථාව අවසන් කරනවා.

කථානායකතුමා

(පාඨාඥ්‍යයකරු අවුරුදු)

(Mr. Speaker)

බොහෝම ස්තූතියි. මී ළඟට ගරු රවී කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි 30ක කාලයක් තිබෙනවා.

.කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. මේ අවස්ථාවේ ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා මූලාසනය ගන්නවා ඇති

අනතුරුව කථානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා [ගරු පියංකර ජයරත්න මහතා] මූලාසනාරූඪ විය.

අනුරාධපුර, පාඨාඥ්‍යයකරු අවුරුදු අක්කිරාසනාත්තිනිඤ්ඤා අකලංග, පිරිනිසි පාඨාඥ්‍යයකරු අවුරුදු [මාණ්ඩුමිත්‍ර පියඝ්ඤා ඥායරත්න] ත්‍යාගයක් වැඩිදීමකි.

.Whereupon MR. SPEAKER left the Chair, and MR. DEPUTY SPEAKER [THE HON. PIYANKARA JAYARATNE] took the Chair

[පු. හා. 11.15]

ගරු රවී කරුණානායක මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර රවී කරුණානායක)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අතිවිශිෂ්ට ජයග්‍රහණයක් ලබා ගෙන, නියෝජ්‍ය කථානායක ධුරයට නැවත පත් වීම සම්බන්ධයෙන් මා ප්‍රථමයෙන්ම ඔබතුමාට සුඛ පතනවා. ඔබතුමා අපේ පාසලේ මිත්‍රයෙක්. ඒ වාගේම මොහොතකට පෙර මූලාසනයේ සිටි ගරු කථානායකතුමා ගැනත් වචනයක් කථා කළ යුතුයි. පසු ගිය පාර්ලිමේන්තුවේ වාගේ නැතිව විනයක් ඇතිව, විහිළුවක් නොවන විධියට මේ හත්වන පාර්ලිමේන්තුවේ කටයුතු සිදු වේවායි කියා මා ප්‍රාර්ථනා කරනවා. මොකද, මේ අලුත් පාර්ලිමේන්තුව අලුත් ආකාරයකට ගෙන යා යුතුයි. නිදහස ලබා ගෙන අවුරුදු 62ක් පමණ ගත වීමෙන් අනතුරුව ඉතාමත් අමාරු ජන්දයක් තුළින් අද පත් වෙලා ඉන්න මේ මන්ත්‍රීවරු අතිදක්ෂ පිරිසක්. අපේ එක්සත් ජාතික පක්ෂයෙන් සුළු පිරිසක් පත් වුවත් බොහෝම හොඳ, ගුණාත්මක පිරිසක් පත් වෙලා ඉන්නවාය කියන එක මම මතක් කරන්න කැමැතියි. ඒ නිසා ප්‍රථමයෙන්ම මගේ කාර්ය භාරය වන්නේ, පස්වන වතාවටත් මාව පාර්ලිමේන්තුවට පත් කිරීම සම්බන්ධයෙන් මා නියෝජනය කරන කොළඹ දිස්ත්‍රික්කයේ මගේ හිතවත් ජන්ද දායකයන්ටත්, එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ උතුරු කොළඹ සංවිධාන වශයෙන් පත් වීම සම්බන්ධයෙන් උතුරු කොළඹ ජනතාවටත්, මම නියෝජනය කරන කෝට්ටේ ආසනයේ ජනතාවටත්, අනෙකුත් ආසන වන මැද කොළඹ, කොළොන්නාව, කඩුවෙල, නැහෙනහිර කොළඹ,

මොරටුව, අවිස්සාවේල්ල, බොරැල්ල, හෝමාගම, මහරගම, දෙහිවෙල, රත්මලාන, කැස්බෑව සහ බටහිර කොළඹ යන සියලු ආසනවල ජන්ද දායකයන්ටත් මගේ ස්තූතිය පුද කිරීමයි.

ඒ වාගේම අපි මේ හත්වන පාර්ලිමේන්තුව අලුත් ආකාරයකට ගෙන ගියේ නැති නම් මම හිතන විධියට ජනතාව තුළ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය කෙරෙහි තිබෙන විශ්වාසය සම්පූර්ණයෙන්ම; නැත්නම් නැති වන තත්ත්වයකට පත් වේවි.

අප හිතන විධියට සියයට පනස් දෙකක විතර ජන්ද ප්‍රමාණයක් ලබලා මේ හත්වන පාර්ලිමේන්තුවට පත් වුණ එක ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදයට ලොකු පහරක්. ඒ නිසා අපට කාර්ය භාරයක් තිබෙනවා. හෙට දින රජ කරන තරුණ තරුණියන් අද මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඇවිල්ලා, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ වෙන්තේ මොනවාද කියන එක අහලා, ඒ අයට උනන්දු කරන්න පුළුවන් වාතාවරණයක් මේ හත්වන පාර්ලිමේන්තුවේ ඇති කළ යුතුය කියා මා විශ්වාස කරනවා. එහිදී අපට යම් කාර්ය භාරයක් තිබෙනවා. මේ ප්‍රංචි ලංකාව ලෝකයට එකතු කරන්නේ කොහොමද? නොයෙක් දේශපාලන මතිමතාන්තර තුළින් ගමන් කරලා අපි වෙනත් ආකාරයකින් මේ කන්ද තරණය කරන්න හදනවා. යම් ආකාරයක වෛරක්කාර දේශපාලනයක් මේකට ඇතුළත් වෙලා යම් වැරදි මාර්ගයක ගිහිල්ලා තිබෙනවාය කියන එක අපට පේන්න තිබෙනවා. ඒක නිසා අප සතු කාර්ය භාරයක් තිබෙනවා. මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළින් අලුත් ආකාරයකට මේ ගමන ආරම්භ කරලා අපේ ප්‍රංචි ලංකාව සංවර්ධනය කරා යොමු කිරීම අප සතු කාර්ය භාරයක් වනවා. මා පස්වන වතාවටත් මේ හත්වන පාර්ලිමේන්තුවට පත් වුණා. අපේ පරිණතභාවය, අපේ පක්ෂය, අප ගත්ත තීන්දු ගැන කථා කරන්න අවශ්‍ය නැහැ. මොකද, එතකොට නැවත අප ඒ පරණ ගමනටම යනවා. අප මේ පටන් ගත්ත ගමන අලුත් ආකාරයකට ගියේ නැත්නම් ප්‍රශ්න ඇති වෙනවා. අද සාමයක් ඇති වෙලා තිබෙනවාය කියලා හිතන්න එපා. සැබෑ සාමයක් ඇති වන්න නම් මීට වඩා පුළුල් ලෙස වැඩ කරන්න අවශ්‍යයි. අපි මැතිවරණ දෙකක් කළා. යුද්ධ දෙකක් අවසන් වූ විධියටයි මා සලකන්නේ. සරත් ලොන්සේකා මැතිතුමා අද මෙතැන සිටියත් එතුමා තවමත් ඉන්නේ සිර භාරයේයි. අපි එක පැත්තකින් රටේ අපනයනය සංවර්ධනය කරන්න ආනයන හා අපනයන (පාලන) යටතේ නියෝග ගෙනැවිත් ඒවා සම්මත කර ගන්න හදනවා මානව හිමිකම් හරියාකාරව ආරක්ෂා කිරීම අපේ පළමු කාර්ය භාරය ලෙස සලකා කටයුතු කළ යුතු බව මා මේ අවස්ථාවේදී කියනවා.

අද ඉදිරිපත් කර තිබෙන මේ ආනයන හා අපනයන (පාලන) යටතේ නියෝග සම්බන්ධයෙන් කටයුතු කරන්නට පෙර, අපි කාර්යයන් දෙකක් කරන්න අවශ්‍යයි. එකක්, මේ රටේ වෛරක්කාර දේශපාලනයට තිබුණ කියන්නට අවශ්‍යයි. මට මතකයි, අපි පළමුවන පාර්ලිමේන්තුවට තේරී පත් වුණ අවස්ථාවේදී - 1994 දී - අපේ වාසුදේව නානායකකාර මැතිතුමා ඉතාමත් ක්‍රියාශීලී උනන්දුවෙන් කළ ඒ වැඩසටහන් තුළින් අපටත් අලුත් දේශපාලන අදහස් ආවා. මම බොහෝම සතුටු වනවා, එවැනි චරිත නැවත අද මේ පාර්ලිමේන්තුවට පත් වෙලා සිටින එක ගැන. වණ්ඨකම්වලින් නැත්නම් මැරකම්වලින් අසික්කින වචන පාවිච්චි කරමින් පාර්ලිමේන්තුවේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය යටපත් කරනවා නම් එතැනදී ලොකු ප්‍රශ්නයක් ඇති වෙනවා. ඒ නිසා අපි අලුත් පිටුවකින් ආරම්භ කරන්න අවශ්‍යයි. අපි මේ පාර්ලිමේන්තුව පහත් තත්ත්වයකට ඇද දමන්න හදනවා නම් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ජාතික ප්‍රතිපත්ති ඇති කරන්නේ කොයි ආකාරයෙන්ද? මම හිතන විධියට මේ උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තුවේ අපි කථා කරන්න අවශ්‍ය වන්නේ ජාතික ප්‍රතිපත්ති ඇති කිරීම ගැනයි. ඒ මිස නිකරුණේ ඇවිල්ලා, මේ තිබෙන පනත් කෙටුම්පත් ටික සම්මත කර ගන්න ගහ-බැණ ගන්න එක නොවෙයි කළ යුතු වන්නේ.

මා හැම අවස්ථාවකම කියන පරිදි අද රටේ ආර්ථිකය ඉතාමත් හයානක තත්ත්වයකයි තිබෙන්නේ. නමුත් ආර්ථිකය හයානක තත්ත්වයක තිබෙනවාය කියලා විපක්ෂයක් වශයෙන් ඒකට බණින එක නොවෙයි අප කරන්න ඕනෑ. අපි විපක්ෂයෙන් අදහස්

ඉදිරිපත් කරන කොට, ආණ්ඩුව ඒවා විපක්ෂයෙන් එන අදහස් ලෙස සලකලා පැත්තකට තල්ලු කරන එක තමයි අද කරන ලොකුම වරද. අපි කාලාන්තරයක් තිස්සේ කථා කරපු දේවල් විපක්ෂයෙන් ඉදිරිපත් කළාය කියලා පැත්තකට තල්ලු නොකළා නම් අද මෙවැනි තත්ත්වයකට අප පත් වන්නේ නැහැයි කියා මා විශ්වාස කරනවා.

අපි ජාතික ප්‍රතිපත්ති ගැන කථා කරන විට අධ්‍යාපනය ගැන, අපනයන ක්ෂේත්‍රය ගැන, රැකියා රක්ෂා ගැන කථා කළ යුතු වෙනවා. අපේ තරුණ තරුණියන් ඉගෙනීමේ කටයුතු අවසන් කරලා විශ්වවිද්‍යාලවලින් එළියට එන කොට ඔවුන්ට රැකියා රක්ෂා සපයන්න මේ රටේ ආර්ථිකය ශක්තිමත්ව තිබෙන්නට ඕනෑ. නමුත් අද මොනවාද වෙන්නේ? අද සමහර තරුණ තරුණියන් දේශපාලනඥයන් පස්සේ යන්නේ මොකද? හැම අවුරුද්දකම එක්ලක්ෂ විසිපන්දහක් ශුද්ධ වශයෙන් රැකියා රක්ෂා අවශ්‍ය ගොඩට එකතු වෙනවා. ඒක දරා ගන්න ආර්ථිකය ප්‍රසාරණය වෙලා නැති නිසා මන්ත්‍රීවරුන් පස්සේ ගිහිල්ලා ඒ මාර්ගයෙන් රැකියා ලබා ගන්නා යුගයකට අප ගමන් කර තිබෙන්නේ. එහෙම නොවෙයි, රටක සංවර්ධනය මනින්න අවශ්‍ය වන්නේ, රටේ ආර්ථිකය දියුණු කරලා තිබෙනවා නම් ඒ තරුණ තරුණියන්ට තමන්ගේ සහජ හැකියාව පාවිච්චි කරලා ඒ තුළින් ඕනෑ තැනට යන්නට පුළුවන් වාතාවරණයක් ඇති කළ යුතුයි. මේ තත්ත්වය අපට තවම දකින්නට නැහැ. මෙවැනි දේවල් තමයි ඇති කරන්නට අවශ්‍ය වන්නේ.

දැන් අලුත් පාර්ලිමේන්තුවක් තිබෙනවා. අලුත් ඇමතිවරු ඉන්නවා. අලුත් නියෝජ්‍ය ඇමතිවරුන් ඉන්නවා. හැබැයි භිතන ආකාරය අලුත් වුණේ නැත්නම් නිකරුණේ වෙලාව නාස්ති වෙනවා විතරයි. ඒ ඇමති මණ්ඩලයට වැඩ කරන්නට තිබෙනවා. තවම ඒ අය තල්ලු කර දමන අවස්ථාව නොවෙයි. තමුන්නාන්සේලාගේ අදහස් එක්ක අප යොමු කරන ඒ අදහස් පාවිච්චි කරලා ඒ තුළින් ගමන් කිරීමයි කළ යුත්තේ.

අප මේ අවස්ථාවේදී ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත යටතේ එන නියෝග - Regulations- තුනක් සම්බන්ධයෙන් තමයි කථා කරන්නේ. මේ අවස්ථාවේදී මා පළමුවෙන්ම සඳහන් කරනවා, ජීවන වියදම සම්බන්ධව. අපි මේ සම්බන්ධයෙන් කතා කරලා, මාසයක පඩිය සුමානයක පඩිය දක්වා අඩු වුණා කියලා හයවන පාර්ලිමේන්තුව අවසාන කාලයේදී පෙන්වා දී තිබුණා. ඒ කියපු ඒවා අපි සාක්ෂි සහිතව ඉදිරිපත් කළා. මෙන්න තිබෙන පඩිය. මෙන්න ඒකට තිබෙන වටිනාකම. ඒ අනුව ක්‍රය ශක්තිය අඩු වී තිබෙනවා කියා පෙන්වා දුන්නා. ඒත් ඊට හාත්පසින් වෙනස් ඡන්ද ප්‍රතිඵලයක් තමයි ලැබිලා තිබෙන්නේ. එහෙම නම් ජනතාවට විපක්ෂයේ අපි භිතන අමාරුකම් නැහැ කියන මතයේ ඉඳ ගෙන තමයි ගමන් කරන්න තිබෙන්නේ. නමුත් ඒ විකෘති මතය ගැනම හිතුවොත් අපි අපේ ඡන්දදායකයන්ට අසාධාරණයක් කරනවා. මේ අවස්ථාවේදී මොනවාද වෙලා තිබෙන්නේ? විශේෂ වෙළෙඳ භාණ්ඩ බදු පනත - Special Commodity Levy Act එක - යටතේ භාණ්ඩ ගණනාවක බදු ප්‍රමාණය වැඩි කරන්නට කියා මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් වරදක් ඉල්ලනවා. දැන් ජීවන වියදම අධික මට්ටමක තිබෙන අවස්ථාවක ඇයි මෙවැනි බදු ප්‍රමාණයක් දමන්නට අවශ්‍ය වන්නේ? රටක පරිපාලනයට බදු අවශ්‍යයි. නමුත් ජනතාවට අසීමිත සම්පත් ප්‍රමාණයක් නැති නිසා වියදම අඩු කරලා, ඒ සීමිත සම්පත් ප්‍රමාණය හරියාකාරව පාවිච්චි කිරීම තමයි අවශ්‍ය වන්නේ. එක පැත්තකින් වියදම ලක්ෂයයි. ආදායම රුපියල් සියයයි. ඒ පරතරය වසන්න ජනතාවට බදු දමන්න යන ප්‍රතිපත්තිය අනුගමනය කරන්න ගියොත් වන්නේ ජනතාව තුළට අසීමිත බර ප්‍රමාණයක් වැටෙන එකයි. පසු ගිය පාර්ලිමේන්තුව තිබියදී නොයෙක් ණය ගන්නා අවස්ථාවලදී අප මතක් කර දුන්නා, කරුණාකර වාණිජ ණය ගන්න එපා කියලා. එලෙස ණය ගන්න ගියොත් ඒ අධික බර වැටෙන්නේ අභි-සක ජනතාවටයි කියලා අපි කිව්වා. අද ඇති වෙලා තිබෙන ප්‍රතිවිපාකය ඒකමයි. 2009 වර්ෂයේ සම්පූර්ණ ආදායම 2008 අවුරුද්දේ අගදී ඇස්තමේන්තු කරන අවස්ථාවේදී බිලියන 855යි. ඒ කියන්නේ කෝටි අසූපන්දහස් පන්සියයක් වුවත් සැබෑ ආදායම කෝටි හත්තැදහස් දෙසියයට අඩු වුණා. බිලියන සියයක් අඩු වීමෙන් අන්තිමට වුණේ ජනතාව පිට බිලියන සියයක බරක්

වැටීමයි. දැන් මේක කොයි ආකාරයෙන්ද උපයා ගන්නේ කියන එක ආණ්ඩුව පෙන්වා දීලා නැහැ. අප මෙවැනි දේවල් විපක්ෂයෙන් මතක් කරන කොට, මේවා කියන්නේ විපක්ෂයෙන් කියලා භිතන්න එපා. අපි කථා කළේ රටේ ජාතික ආර්ථිකය සම්බන්ධයෙන්. එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ඩී.එස්. සේනානායක මහත්මයා 1948 දී අපේ රටට නිදහස ලබා ගන්නා අවස්ථාවේ මේ රටේ ණයක් තිබුණේ නැහැ. 1948 සිට 2005 වන තුරු සම්පූර්ණ ණය බර, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සියලුම මුදල් ඇමතිවරු පාවිච්චි කළ බිලියන 1,768ක්ව තිබුණු ණය ප්‍රමාණය අද, - [බාධා කිරීමක්]

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ආචාර්ය එන්.එම්. පෙරේරා මැතිතුමා මුදල් අමාත්‍යතුමා වශයෙන් සිටියදී ගත්ත ණය ඉතාම අඩුයි.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මගේ මිතුරු ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමා මතක් කළේ ආචාර්ය එන්.එම්. පෙරේරා මහතා 1970 සිට 1975 දක්වා මුදල් ඇමති වශයෙන් සිටි කාලය. ඒ අවස්ථාවේදී තිබුණු දිග පෝලීම් සහ තිබුණු ආර්ථික ක්‍රමය මම මතක් කරන්න අවශ්‍ය නැහැ. නමුත් එතුමා කිව්ව වැදගත් දෙයකට මම ගරු කරනවා. මොකද, එතුමාගේ දේශපාලන ගමන සඳහා එතුමා අනුගමනය කරනවා කැප වීම සහ අදහස් යොමු කිරීම. එදා 1970 දී ආචාර්ය එන්.එම්. පෙරේරා ඇමතිතුමා මුදල් ඇමති වශයෙන් කටයුතු කළ අවස්ථාවේදී හාර ගන්න සම්පූර්ණ ණය ප්‍රමාණය මට මතක විධියට රුපියල් බිලියන 488යි. 1948 සිට 1970 දක්වා සම්පූර්ණ ණය ප්‍රමාණය, ඒ කියන්නේ 1956-65 කාලය සහ 1965 - 70 කාලය දක්වා මුළු ණය ප්‍රමාණය රුපියල් බිලියන 488යි. 1994 දී එක්සත් ජාතික පක්ෂය ආණ්ඩුව හාර දෙන අවස්ථාවේදී සම්පූර්ණ ණය ප්‍රමාණය තිබුණේ රුපියල් බිලියන 988යි. ඒකෙන් පෙනෙනවා වැඩි වුණු ආකාරය.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මම අපේ වාසුදේව නානායක්කාර මැතිතුමාට පෙන්වන්න හැදුවේ, 2005 ජනවාරි මාසයේ පළමුවැනි දා සිට අද මේ කථා කරන මොහොත දක්වා - අවුරුදු පහකදී- වැඩි වෙලා තිබෙන ණය ප්‍රමාණය රුපියල් බිලියන 2,900ක් බවයි. 1948 සිට 2005 යන කාලය තුළ රුපියල් බිලියන 1,798 කින් වැඩි වුණා. නමුත් මේ අවුරුදු පහ තුළ රුපියල් බිලියන 2,500 කින් වැඩි වුණා. ඒක තමයි තිබෙන අපරාධය. මේ ණය ගෙවන්න තිබෙන්නේ කාටද? 2005 වන තුරු ඒක පුද්ගල ණය බර තිබුණේ රුපියල් 94,000යි. අද ඉපදෙන අභි-සක ළමයෙක් ණය ගෙවන්න තිබෙනවා රුපියල් 2,51,000ක්. මේ වැඩි වීම වෙලා තිබෙන්නේ මේ අවුරුදු පහ තුළයි. මේක තමයි අපි පෙන්වන්න හදන්නේ. දැන් අපි එවැනි සංඛ්‍යා ලේඛන පෙන්වලා, රටේ ආර්ථිකයට බැණලා මේ රටේ සංවර්ධනයක් නොවනවාය කීම නොවෙයි මගේ අදහස. මම පෙන්වන්න හදන්නේ මූල්‍ය පාලනයන් නැති නිසා තිබෙන ප්‍රතිවිපාකයි. ක්‍රය ශක්තිය ගැනයි මම කියන්නේ. එදා තිබුණ වැටුපමයි අදත් තිබෙන්නේ. ඔබතුමන්ලාගේ කොමියුනිස්ට්වාදී කම්කරු ඇමතිවරු ඡන්දය කාලයේ වැටුප් වැඩි කරනවා කිව්වාට, ගැසට් ගහනවා කිව්වාට ඡන්දයට පස්සේ ගිහිල්ලා කියනවා, "නැහැ, මම එහෙම කිව්වේ නැහැ, මම ඡන්දය කාලයේ මතක් කළා විතරයි." කියලා. මෙහෙම විහිළ කරන ඇමතිවරුන් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ඉඳලා තිබෙනවා. ජනතාවගෙන් නැවත ඒ අය පත් වෙලාත් තිබෙනවා. ඉතින් ඒ අය කරපු කථා විවේචනය කරන්නේ නැත්නම් ප්‍රශ්නයක් ඇති වනවා. ඒ කියන දේවල් අපි විපක්ෂය හැටියට ජනතාවට පෙන්වා දුන්නත්, ඒ මන්ත්‍රීවරුන්ට නැවත පත් වුණාම ඒ ගැන කථා කිරීමේ අයිතියක් අපට තිබෙනවාද? ජනතාවට ප්‍රශ්නයක් නැත්නම් අපි විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන් හැටියට මේවා මතක් කරලා වැඩක් තිබෙනවාද? අන්න ඒ නිසා තමයි මේ ජාතික ප්‍රතිපත්තිවල තිබෙන වටිනාකම පෙන්වලා දෙන එක මගේ යුතුකමක් කියලා මම හිතුවේ.

[ගරු රවි කරුණානායක මහතා]

අපේ අධ්‍යාපනය බලන්න. අද පළමුවන ශ්‍රේණියට ළමයෙක් ඇතුළත් කර ගන්න බැරි තත්ත්වයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. එදා මම සතුටු වුණා. ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මැතිතුමනි, ඔබතුමා මංගල කථාව කරන අවස්ථාවේදී වග කීමකින් කථා කළා; හොඳ අදහස් ටිකක් කිව්වා. ඔබතුමාගේ වාසනාවට ඔබතුමාගේ පියා තමයි රටේ ජනාධිපති. ඒ කථාව කළා වාගේ අවුරුදු දෙකකින් තුනකින් ඒවා ක්‍රියාවට නැඟීම තමයි වටිනාකම. ඒ වරප්‍රසාදය තිබෙනවා. ඉතින් මම ඒක මතක් කළේ, ඔබතුමා මෙතැන සිටින නිසායි. හැබැයි අපි විපක්ෂයක් වශයෙන් ඔබතුමන්ලාට යන මාර්ගය වැරදි නම් යන මාර්ගය වැරදි කියලා පෙන්වලා දෙනවා. අපි විපක්ෂයක් වශයෙන් ඡේෂ් න්‍යායයේ යන ගමනක් නොවෙයි අවශ්‍ය වන්නේ. ඔබතුමන්ලාට උදවු වන්නේ ක්‍රියාශීලී විපක්ෂයක්. එහෙම තමයි ජනතාව බලාපොරොත්තු වන්නේ. අතිවිශාල වරමක් ලැබිලා තිබෙනවා. ගත්තාද, ලැබුණාද කියන එක නොවෙයි ප්‍රශ්නය. නමුත් ඒ ජනතාව දුන්න වරම වැරදි කියලා පෙන්වන එක තමයි අපේ යුතුකම වන්නේ. අපි විපක්ෂයක් වශයෙන් ඉන්නේ සදා කල් විපක්ෂයේ ඉන්න නොවෙයි, ආණ්ඩු පක්ෂයට ගමන් කරන්නයි. වැඩි කල් යන්න ඉස්සර වෙලා ජනතාව තේරුම් ගනිවි ආණ්ඩුවට දුන්න ඒ වරම වැරදි, දැන් එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුවක් අවශ්‍යයි කියලා.

දැන් මේ අවස්ථාවේ මේ තිබෙන බදු ටික පනවන්න පාර්ලිමේන්තුවේ අනුමැතිය ඉල්ලනවා. අපේ ගරු ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මැතිතුමා බලා ගෙන සිටිනවා මොන මොහොතේ නැගිටලාද point of Order එකක් ගන්නේ කියලා. මම දන්නවා නේ ඔබතුමා බලන ආකාරයෙන්. අපිට බලන ආකාරය පෙනෙනවා. මෙතැන තිබෙන මේ බදු ප්‍රමාණය ඕනෑ වන්නේ මොන දෙයකටද? අඩු කරන්න පුළුවන් හැකියාව තිබෙන කොට ඇයි මේවා අඩු කරන්නේ නැත්තේ? පසු ගිය කාලයේ හිටපු වෙළෙඳ ඇමතිවරුන්ට අපි කිව්වා මේවා අඩු කරන පුළුවන් කියලා. නමුත් බැහැ කිව්වා. එහෙනම් ජන්දය කාලේ අඩු කළේ කොහොමද? මේක තමයි දේශපාලනයේ තිබෙන බොරුව, වංචාව. ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා නම් අපි ප්‍රශ්නය ගැන කථා කරමු. විපක්ෂයට ඇවිල්ලා කිව්වොත්, "මෙහෙම තමයි, මේක කරන්න අවශ්‍යයි, අපි මෙතැනින් පටන් ගනිමු. මින් පසුව අපි ණය බරතාව වැඩි කරන්නේ රටට ආර්ථික සංවර්ධනයක් ඇති කරන්නට පුළුවන් විධියටයි" කියලා, අන්න එතැනදී අපේ විපක්ෂයේ සහයෝගය ලබා දීම ගැන කථා කරන්න පුළුවන්. නමුත් අපට ඇවිල්ලා කිව්වොත්, "නැහැ, අපිට මන්ත්‍රීවරුන් 140ක් සිටිනවා, අපට සම්මත කර ගන්න පුළුවන් වරමක් ලැබිලා තිබෙනවා" කියලා, "එහෙනම් සම්මත කර ගන්න" කියන මට්ටමේ තබලා අපට තිබෙන්නේ ඒක විවේචනය කිරීම තමයි. මොකද, අද මේ ණය බරතාව වැඩි වෙලා තිබෙන විධියට සාපේක්ෂව රටේ සංවර්ධනය ඇති වෙලා නැහැයි කියන එකත් මා මතක් කරන්නට කැමැතියි. ඒ නිසා තමයි මා මේ අවස්ථාවේ දී නැවතත් කියන්නේ ජාතික ප්‍රතිපත්තියක් ඇති කරන්නට ඕනැයි කියලා. ඒ කියන ගමන් මා මානව අයිතිවාසිකම් ගැනත් කිව්වා. සරත් ෆොන්සේකා මැතිතුමාගේ මානව අයිතිවාසිකම් ගැන නැවත මතක් කරන්නේ මොකද, එය කළ යුතු දෙයක් නිසා. කෙළෙහි ගුණ තිබෙන පුද්ගලයන් වශයෙන්, ජන්දයක් ලැබුණා නම්, එහෙනම් අද උදේ ඉඳලා මතක් කරපු එවැනි දේවල් නිවැරදි කිරීමක් අවශ්‍යයි. එතුමාට මේ පාර්ලිමේන්තුවට එන්න තිබෙන හැකියාවත් නැති කර තිබෙන අවස්ථාවක ඒ කරුණු නිවැරදි කිරීම අවශ්‍යයි. මෙතැන නිකම් රෙගුලාසි තුළින් "අරයා මේක කිව්වා, මෙයා ඒක කිව්වා" කියන එක ගැන නොවෙයි කථා කරන්න තිබෙන්නේ. ඒක නිවැරදි කිරීම අවශ්‍යයි.

බලන්න, දැන් මේ තිබෙන ගැසට් නිවේදන අනුව ඇත්ත වශයෙන්ම මේ පාර්ලිමේන්තුවේ අද කථා කරන්නට බැරි වාතාවරණයක් තමයි තිබෙන්නේ. පළමුවන අවස්ථාව නිසා නිකම් වෙලාව නාස්ති කරන්න අවශ්‍යතාවක් නැහැ. නමුත් මෙවැනි දේවල් නැවත ඇති කරන්න එපා. පාර්ලිමේන්තුවේ එවැනි තත්ත්වයක් පාවිච්චි කරලා එම අවස්ථාව යටපත් කරනවා නම්, එහෙනම් පාර්ලිමේන්තුවට වඩා තැනකට ගෙන යන්න

පුළුවන්ද? ගරු වන්දසිරි ගජදීර, නියෝජ්‍ය මුදල් ඇමතිතුමාත් මේ අවස්ථාවේ ගරු සභාවට පැමිණෙනවා. එය අගය කරනවා. එතුමාගේ දැනුම පාවිච්චි කරලා මේ රටේ ආර්ථික සංවර්ධනය වෙනුවෙන් කටයුතු කරයි කියලා බලාපොරොත්තු වනවා. මා මීට පෙර කථා කළේ අපි අලුත් දේශපාලන ගමනක් යා යුතු යි කියන එක ගැනයි. [බාධා කිරීමක්] ආ! බොහොම ස්තුතියි. යමක් අහන පුද්ගලයකු වශයෙන් ඔබතුමාට කියන්නට මට අවශ්‍ය වන්නේ මෙයයි. මෙතැන දී අපි අලුත් ගමනක් ගියේ නැත්නම් සාමය තුළින් ඇති වෙලා තිබෙන මේ තත්ත්වය තුළ යන ගමන යටින් ලොකු ප්‍රශ්න ඇති වන ගමනක් වෙයි. මොකද, ජනතාව හිතනවා, මෙව්වර ලොකු වරමකුත් ලබා දීලා රට සංවර්ධනය කරන්න බැරිද කියලා; මෙව්වර ලොකු බලයක් දීලා, මොන කෙහෙල් මලක්ද කරන්නේ කියලා. මේක තමයි වෙනස් කරන්න අවශ්‍ය වන්නේ. [බාධා කිරීමක්] පිළිකස් පෙරේරා ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා දන්නවා ඇති, 1994, 1995 කාලයේ දී ඔබතුමාත් එක්ක පාර්ලිමේන්තුවේ සිටිද්දී ඒ කළ ඉල්ලීම අපි එදා ප්‍රතික්ෂේප කළා වාගේම තමයි අදත්. මා කියන්නේ මේ පාර්ලිමේන්තුව අපි පාවිච්චි කළ යුතුයි, රටේ සංවර්ධනයක් ඇති කරන්නට.

ඉතින් මා නැවතත් කියන්නේ, මේ අනියම් බදු ප්‍රමාණ ඉවත් කරන්න. රටේ සංවර්ධනයක් ඇති කරන්නට අවශ්‍ය නම් ජාතික ප්‍රතිපත්ති මොනවාද කියන එක ඉලක්ක කරන්න. මා කිව්වා වාගේ රටේ අධ්‍යාපනයට සිදු වෙලා තිබෙන්නේ මොකක්ද? පළමුවන ශ්‍රේණියට ළමයෙකු ඇතුළත් කර ගන්න බැරි තත්ත්වයක් තිබෙනවා. මේක නිවැරදි කිරීම අවශ්‍යයි. රටේ අධ්‍යාපනය තුළින් තමයි රට සංවර්ධනය කරන්නට පුළුවන් මාර්ග ඇති වන්නේ. අපි සිංගප්පූරුවක් ගැන කථා කරනවා; මැලේසියාවක් ගැන කථා කරනවා. මොකද ඒ ගැන කථා කරන්නේ? ඒ නායකයන් 1960 කාලයේ දී ලංකාව දෙස බලා කිව්වේ, "අපි අපේ රට ලංකාවක් ලෙස සලකන්නට ඕනෑ" කියලායි. නමුත් අද මොනවාද සිදු වෙලා තිබෙන්නේ? අද මේ රටෙන් කොහේ හරි යන්නට හදනවා නම් ඒ, සිංගප්පූරුවට, එහෙම නැත්නම් මැලේසියාවට. ඇයි? ඒ රටවල් සංවර්ධනය වෙලා තිබෙනවා. මේ වැරදි නිවැරදි කරන්නට නම්, ආර්ථිකය පිළිබඳව දැනුවත්කම විතරක් නොවෙයි, දේශපාලන හැකියාවකින් යුතුව තීන්දු ගන්නට පුළුවන් පුද්ගලයන් ඇති කිරීම අවශ්‍යයි. මේක තමයි අවශ්‍ය වන්නේ. [බාධා කිරීමක්] මොකක්ද, වන්දසිරි ගජදීර නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමනි? [බාධා කිරීමක්] මේකේ බදු සම්බන්ධයක් තිබෙනවා නේ නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමනි. ඒක තමයි මා කිව්වේ, සුපුරුදු පරිදි ඔබතුමන්ලා මේ තිබෙන දේවල් සම්මත කරන්නාය කියලා නිකම් අපේ විපක්ෂයේ උදවු ඉල්ලන්න එපා. මා කිව්වා වාගේ "විදගම රුපියල් 100යි, ආදායම රුපියල් 10යි, පරතරය 90යි. එහෙනම් අපි ජනතාවගේ බදු තුළින් මේ ආදායම ලබා ගන්න ඕනෑ"යි කියන මතය උඩ කටයුතු කළොත් මේ රටේ ප්‍රශ්න ඇති වනවා. අද රටේ ආර්ථික කළමනාකරණය සම්පූර්ණයෙන් ඇණ හිටලා තිබෙනවා. අදහස් හොඳ වන්නට පුළුවන්. ක්‍රියාත්මක කරන්නට බැරි නම් මොනවාද කරන්නේ? අපේ රටේ ආර්ථික විශේෂඥයකු වෙනුවට එතැනට දොස්තරවරයකු ගිහිල්ලා දැමීමෙන් ඒක හරි යනවාද? වෛද්‍යවරයකු වෙනුවට එතැනට "ෆෑෂන් ඩිසයිනර්" කෙනෙකු ගිහිල්ලා දැමීමෙන් හරි යනවාද? එතැනට සින්දු කියන කෙනෙකු දැමීමෙන් හරි යනවාද? ඒ සහජ හැකියාව පාවිච්චි කරන්නට අවශ්‍ය වන්නේ එම ක්ෂේත්‍රය සංවර්ධනය කරන්නයි; එම ක්ෂේත්‍රය දියුණු කරන්නයි. මේක තමයි තිබෙන ප්‍රශ්නය. ඉතින් මේක තුළින් අපි ඉදිරියට ගමන් කරන්නට අවශ්‍යයි. මේ තිබෙන බදු ටික ඉවත් කරලා, තමන්ගේ තිබෙන විදගම අඩු කරන්න හැකියාව ඉස්සෙල්ලා ඇති කර ගන්න. අද බලන්න, - [බාධා කිරීමක්] මට ඇහෙන්නේ නැහැ, ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. [බාධා කිරීමක්] නැහැ, බදු අඩු කිරීමක් නොවෙයි නේ.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்காரர்)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

අනාචාර්‍ය ආභාර ද්‍රව්‍යවල බදු අඩු කිරීමක් ගැන නේ තිබෙන්නේ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

නැහැ, වාසුදේව නානායකාර මන්ත්‍රීතුමනි. මෙතැන බදු අඩු කිරීමක් නොවෙයි තිබෙන්නේ. මෙතැන අනවශ්‍ය බදු පනවා, ඒක අඩු කරන්නේ නැතිව රැක ගැනීමක් තමයි තිබෙන්නේ. මේකයි තිබෙන වෙනස. දැන් කිව්වොත් සම්පූර්ණයෙන් ඉවත් කර දමනවාය කියලා, එහෙම නම් ප්‍රශ්නයක් නැහැ. ඔන්න අපේ අගමැතිතුමාත් එනවා. හැම වෙලාවේම අහ ගෙන ඉඳලා මට උත්තරයක් දෙන අගමැතිතුමෙක්. මා හිතන හැටියට එතුමා මේ ගරු සභාවට ආවේ, මේ බදු ටික ඉවත් කරමුයි -විසි කරමුයි- කියන මතයෙන් වෙනත් ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්]

ඉතින් මේ අවස්ථාවේදී මෙතැන බදු අඩු කරන්න පුළුවන් හැකියාවක් තිබෙනවා. මා උදාහරණයක් කියන්නම්. අවුරුදු දෙකකට ඉස්සෙල්ලා මා -

ගරු වාසුදේව නානායකාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

දැන් මයිසූර් පරිප්පු ගැන බලන්න. බදු අඩු කරන්න කියලා තිබෙනවා. මේවා බදු අඩු කිරීමේ නියෝග.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

බදු අඩු කිරීම නොවෙයි, බදු නැති කිරීම තමයි අවශ්‍යතාව. නැති කරන්න තිබෙන අවශ්‍යතාව ඇති කිරීම මොකටද? Good is not good enough when better is expected. That is the salient difference. දැන් පෙට්‍රල් මිල ගැන මා මේ ගරු සභාවේ කිව්වා.

ගරු වාසුදේව නානායකාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

මා මේ හරස් කපන්න නොවෙයි කියන්නේ. ඔය නිවේදනයේ තිබෙන්නේ බදු අඩු කිරීමේ ක්‍රියාවලියක්. බදු අඩු කිරීමේ ක්‍රියාවලියට ඇවිත් තිබෙන්නේ දේශපාලන හේතු නිසා වන්න පුළුවන්. කෙසේ නමුත් බදු අඩු කිරීමක් වෙලා තිබෙන්නේ. දැන් අපට තිබෙන්නේ බදු වැඩි කරන එක වළක්වා ගන්නයි.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

දැන් මෙහෙම කියමු කෝ. අවුරුදු දෙකකට ඉස්සෙල්ලා පෙට්‍රල් මිල පිළිබඳ ප්‍රශ්නය සම්බන්ධයෙන් ගරුතර පාලිත ස්ථාවරීන් වහන්සේ, රවි ජයවර්ධන සහ මම උසාවියට ගියා. මා දන්නවා, ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. ඔබතුමාත් ඉතා ඕනෑකමින් වෙනත් විධියකින් උසාවි ගිහින් තිබුණා. ඒ අවස්ථාවේදී පෙට්‍රල් මිල තිබුණේ රුපියල් 153ටයි. අපි උසාවි ගියේ රුපියල් 70ට විකුණන්න පුළුවන් වේවිය කියලායි. රුපියල් 70ට විකුණන්න පුළුවන් වෙලා තිබුණු අවස්ථාවේ උසාවියෙන් අවසරයක් දුන්නා, පෙට්‍රල් මිල අඩු කරන්න කියලා; ජනතාවගේ වරප්‍රසාද ලබා දෙන්න කියා. මොකක්ද, ආණ්ඩුවෙන් ලැබුණු ප්‍රතිචාරය? ආණ්ඩුවෙන් බැහැයි කිව්වා. අද වුණත්, මේ කථා කරන අවස්ථාවේදී වුණත් තෙල් මිල අඩු කරන්න පුළුවන් රුපියල් 75කට. රුපියල් 75ට නොවෙයි රුපියල් 85ට. මොකද, අද මිල පොඩ්ඩක් වැඩි වෙලා තිබෙනවා. අපි අසාධාරණ නැහැ. ආණ්ඩුවක් ගෙන යන්න අනිවාර්යයෙන්ම බදු ප්‍රමාණයක් අවශ්‍යයි. නමුත් තිබෙන ප්‍රශ්නය, වියදම අඩු කරන්නේ නැතුව ආදායම විතරක් වැඩි කරන එකයි. ඒ ආදායම පුනරාවර්තන වියදමට පාවිච්චි කරන්නේ නැතුව රටේ සංවර්ධනයට -ප්‍රාග්ධන වියදමට- පාවිච්චි කරනවා නම් අන්න එතැනදී තමයි අපේ -විපක්ෂයේ- උදව්ව ලැබෙන්නේ. එහෙම තමයි අවශ්‍යතාව ඇති වන්නේ. හොඳම උදාහරණය තමයි පෙට්‍රල් මිල, ගෑස් මිල. දැන් ගෑස් මිල රුපියල් 200කින් වැඩි කරනවා. මේක තමයි මේ රටේ සුබ අනාගතය. දැන් මෙන්න ජන්ද ප්‍රතිඵල. දැන් පාන් මිල

රුපියලකින් වැඩි වනවා. පිටි මිල රුපියල් 3කින් වැඩි වනවා. ගෑස් මිල රුපියල් 180කින් වැඩි වනවා. කිරි පිටි මිල රුපියල් 70කින් වැඩි වනවා. මේවා නොදන්නවා නොවෙයි. පාරිභෝගික අධිකාරිය තිබුණේ මගේ යටතේ. එතැනට ඇවිල්ලා තිබෙන අවසරය ලබා ගන්න තිබෙන්නේ ඒ තුළිනුයි. මා මේකෙන් දේශපාලනය කරන්න අවශ්‍යතාවක් නැහැ.

මේ පළමුවන වතාව. අලුත් පාර්ලිමේන්තුවට අවස්ථාව දෙන්න අවශ්‍යයි. කිසි ප්‍රශ්නයක් නැහැ. නමුත් සුපුරුදු පරිදි විපක්ෂයෙන් කථා කරන්නේ රට නිවැරදි මාර්ගයේ යවන්නයි. ආණ්ඩුව නිවැරදි මාර්ගයේ යවන්න නොවෙයි, අපට අවශ්‍ය වන්නේ; රට නිවැරදි මාර්ගයේ යවන්නයි, නේද අගමැතිතුමනි? ඔබතුමා හැම වෙලාවේම අපට කියා තිබෙන්නේ කියන දේ හරියට කියන්න කියලායි. ජන්ද කාලයේදී විතරක් අසත්‍ය ප්‍රකාශ කරන්න එපාය කියන මතයෙන් තමයි ඔබතුමා ගමන් කරන්නේ. අපි දන්නවා. කමක් නැහැ. ජන්දයට පස්සේ ජනතාවට බොරු කරන එක නවත්වන්න අවශ්‍යයි. එහෙම බොරු නොකරන එක තමයි අපේ යුතුකම. අපි සදාකාලික ඉන්නේ විපක්ෂයේ නොවෙයි. ඔබතුමන්ලා කරපු වරදවලට අනිවාර්යයෙන්ම අපට හයෙන් පහක බලයක් දුන්නා. ඊට පස්සේත් දුන්නා. දැන් ඇති. ඕක තමයි ඔබතුමන්ලාටත් ලැබෙන්නේ. වක්‍රය ඒ වාගේ කැරකෙනවා.

ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.අම්. අස්වර් මහතා

(மாண்புமிகு அல்ஹாஜ் ஏ.எச்.எம். அஸ்வர்)

(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

තව අවුරුදු 20ක් ඉන්නවා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

හරි, හරි. [බාධා කිරීමක්] හත්වන පාර්ලිමේන්තුවේ පළමුවන දවසේ මෙහෙම නම් මාස දෙක, තුනක් යන කොට කොහොමද? ඔය පිරිහීම තුළින් ඕවා එන්න දෙන්න එපා. ඉස්සෙල්ලා ඒ ලක්ෂණය තබා ගන්න. [බාධා කිරීමක්] දැන් බලන්න.

මෙතෙක් වෙලා කථා කරමින් සිටියේ ජාතික ප්‍රතිපත්තිය ගැන. අපි පොඩ්ඩක් වෙනස් වෙලා ජනතාවට වරප්‍රසාද දෙන්න හැදෑරාම ඔන්න ටොක්ක ගහනවා. මා නැවත කියන්නේ, අපේ යුතුකම ආණ්ඩුව රකින එක නොවෙයි; ජනතාව වෙනුවෙන් කථා කිරීමයි කියලායි. එහෙම නැත්නම් විරුද්ධ පක්ෂය මොකටද මේ පත් වෙලා තිබෙන්නේ? අපි කිව්වා වාගේ -[බාධා කිරීමක්] රත්‍රන් වැඩ පිළිවෙළක් කියලා -[බාධා කිරීමක්] පාර්ලිමේන්තුවේ එක්සත් ජාතික පක්ෂයට සුළු පිරිසක් ඉන්න පුළුවන්. නමුත් bullet පිරිසක් අපට ඉන්නේ. මේක ඇතුළේ game ගහන එක් කෙනෙක්, දෙ දෙනෙක් ඉන්න පුළුවන්. ඒවායේ වෙනසක් නැහැ. නමුත් රට වෙනුවෙන් කථා කරන පිරිසක් ඉන්න පුළුවන්. එහෙම නේද, සෙනෙට්‍රින් ඇමතිතුමනි? එහෙම නේද යාපා ඇමතිතුමනි? ඇමතිතුමනි, හැකියාව අනුව නොවෙයි, ඔබතුමන්ලාට අවස්ථාව ලැබී තිබෙන්නේ. දැන් ඔබතුමන්ලා නිශ්ශබ්දයි. අපි මෙතැන කථා කරන්නේ ඔබතුමන්ලාත් වෙනුවෙනුයි. ඔබතුමා වෙනුවෙන් -[බාධා කිරීමක්] කමක් නැහැ. භය වෙන්න එපා. ඔබතුමාගේ තනතුර නැති වන්නේ නැහැ. තිබෙන්නේ, උඩට යෑම මිසක් පහළට යෑම නොවෙයි.

ගරු අනුර ප්‍රියදර්ශන යාපා මහතා (පරිසර අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு அனூர பிரியதர்ஷன யாப்பா - சுற்றாடல் அமைச்சர்)

(The Hon. Anura Priyadarshana Yapa - Minister of Environment)

ඔබතුමා ඒ පැත්ත බලා ගන්නා නම් හරි. අපි ගැන අපි බලා ගන්නම්.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඒක අපි හොඳට බලා ගන්නම්. මෙහේ බැහැයි, උම්බැයි කියන අය ඉන්න පුළුවන්. නමුත් අපි අන්තිමට දිනන්න පුළුවන්

[ගරු රවි කරුණානායක මහතා]

වාතාවරණය හඳුනාගැනීම කියන එක මතක් කරන්න කැමැතියි. ඒක තමයි අපි ඇති කරන්නේ. [බාධා කිරීමක්] බෙල්ල කපන අයගේ බෙල්ල නැති වෙයි. නමුත් එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ අපට දිනන්න පුළුවන්. අපි අදක්ෂයෝ මේ පැත්තේ නියා ගන්නේ නැහැ. [බාධා කිරීමක්] ජාතික ප්‍රතිපත්ති ගැන කතා කරන කොට- [බාධා කිරීමක්] ජාතික ප්‍රතිපත්ති ගැන අපි පක්ෂය වෙනුවෙනුත් කතා කරනවා. [බාධා කිරීමක්]

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, තව විනාඩියයි තිබෙන්නේ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අපි ඔබතුමා ඔබගේ දැමීමේ අඩු ගණනේ මට සියයට 20ක විතර වැඩි කිරීමක් කරා විය කියා මිසක් අඩු කිරීමක් කරා විය කියා නොවෙයි. මා තවම මෙතැන කතා කරලා තිබෙන්නේ මිනිත්තු 25යි. [බාධා කිරීමක්] මොන වැටක්ද?

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

අලි වැටක් ගහන්න ඕනෑලු.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මෙහෙත් අලි පැටව් වාගේ ඔක්කොම train කරලා අර පැත්තට ගිහින් පොඩි බුලත් කොළයක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා; ආප්පයක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා. [බාධා කිරීමක්] 'අර්ස්කින් මේ' එක ගිලලා දැන් ඒක වමාරලා; දැන් ඒක අමතක වෙලා තිබෙනවා. මේ පැත්තෙන් ඉගෙන ගන්නට පස්සේ ඔය පැත්තට ගියාට ඕක හොඳට ක්‍රියාත්මක කරන්න. මොකද, වැඩි කල් ඔය පැත්තේ ඉන්නේ නැහැ. ඒ නිසා අපි මේ අවස්ථාවේදී කියන්නේ, අපි අලි වැටක් දමලායි තිබෙන්නේ කියායි. ඔය පැත්තට -ආණ්ඩුවට- තමයි ප්‍රශ්නය තිබෙන්නේ. [බාධා කිරීමක්] අපේ අලියෝ ටික ගිහිල්ලා ඔබතුමන්ව knock out කළා නේ. බලන්න කෝ එහෙම පැනලා එහෙම වැඩේ කරනවා නම් ඒ සැබෑ මට්ටමක් වෙනස් වෙලා තිබෙනවා නේ. ඒවා ගණන් ගන්න එපා. ඒක තමයි මම කිව්වේ මේ ඡන්ද ප්‍රතිඵලය විකෘති වෙලා තිබෙන ප්‍රතිඵලයක් කියලා. මේ විකෘති වෙලා තිබෙන ප්‍රතිඵලයක්. බය වෙන්න එපා. [බාධා කිරීමක්] අපට වැඩ නැහැ. අපට ජාතිකත්වයක් නැහැ.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාගේ කතාව අවසන් කරන්න.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

අවසන් කරන්න ඉස්සෙල්ලා පටන් ගන්න දෙන්න කෝ ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි. මම මෙතෙක් දුර- [බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා කීවේ අලුත් ආකාරයකින් ගමන් කරන්න අවශ්‍යයි කියායි.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

අලුත් ප්‍රවේශයක් නේ ආරම්භ කරලා තිබෙන්නේ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

කතාව නොවෙයි, අපි වැඩට බිහිමු. දැන් ඡන්ද ඉවරයි. හයවන පාර්ලිමේන්තුවේ තිබුණු ඒ සම්ප්‍රදාය ගෙනෙන්න එපා. ඔබගේ ප්‍රවෘත්ති තිබ්බා කොඩිවිනයක්. ඒක ගියා; ඉද්ද වුණා. දැන් අලුත් තාලයකට හිතන්න. [බාධා කිරීමක්] මා කියන්නේ ඒ අවස්ථාව ගැනයි. මේ පනත් සංශෝධනය කරන අවස්ථාවේදී රටේ ආර්ථිකය ගැන කතා කරන කොට රේල් පිළි විකුණලා යකඩ කර්මාන්තය දියුණු කරන්න හදනවා. මොනවාද ඒ විහිළු? එක පැත්තකින් ඒක දිය කරලා, ඊට පස්සේ ආනයනය කරලා, ඊටත් පස්සේ කියයි අපට මඩකළපුවේ සිට යන්න අවශ්‍යයි, ඒ රේල් පිල්ල හඳුන්න අවශ්‍යයි කියලා. එතකොට මාතර ඉඳන් හම්බන්තොටට වුවමනා ඒ රේල් පිළි නැවතත් ආනයනය කරන්න අවශ්‍යයි. එහෙම කරන්න අවශ්‍යතාවක් තිබෙනවාද? [බාධා කිරීමක්] මට මිනිත්තු 40ක් තිබෙනවා, ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ විපක්ෂ නායකතුමා ඔබතුමාගේ කාලය -

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

නැහැ, නැහැ. ඒක මට අදාළ නැහැ.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

විපක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමාගේ කාලයෙන් අඩු කර ගෙන තිබෙනවා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

එතුමා විපක්ෂ නායකතුමා වශයෙන් කතා කළා. එතකොට අපි එතුමාට මිනිත්තු 12ක් දුන්නා.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඒ දිලා තිබෙන්නේ විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්ගේ කාලය අඩු කරන්න-

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

නැහැ, නැහැ. කවුරුවත් එහෙම කියලා නැහැ. බය වෙන්න එපා. අපේ විපක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායක ජෝන් අමරතුංග මැතිතුමා ඒ ගැන කතා කරා වි.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

නැහැ, නැහැ. විපක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා-

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

හරි, හරි. වග කීමකින් නේ මම කියන්නේ. මේ අවස්ථාවේදී අපි කියන්නේ මේ රටේ ප්‍රතිපත්ති ඇති කිරීම ගැනයි. යකඩ ටික දිය කරලා, රේල් පිළි නැති කරලා, ඊට පසු ඒවා ආනයනය කරන වැඩ පිළිවෙළකින් මේ රටේ සංවර්ධනයක් ඇති වන්නේ නැහැ. ඒකට හොඳම උදාහරණයක් තමයි මේ රටේ ඒක පුද්ගල ආදායම. [බාධා කිරීමක්]

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிரி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

බලපත්‍ර නිකුත් කරන්නේ. මම ඔබතුමාට පැහැදිලි කරන්න ඕනෑ-

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මට පැහැදිලියි. මම ඔබතුමාට ගරු කරනවා. ඔබතුමා දැන ගෙනයි කතා කළේ.

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிரி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

අද තිබෙන්නේ ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත යටතේ මුල් ගැසට් නිවේදන තුන සම්බන්ධයෙන් විවාදය පමණයි.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඔබතුමා දැන් පාර්ලිමේන්තුවෙන් අවසර ඉල්ලන්නේ වුණු දෙයක් ගැන නේ. දැන් දිය කරලා ඉවරයි. මෙතැනදී අප සම්මත කළත්, නැතත් ඒ රේල් පීලි ටික ආයෙන් එන්නේ නැහැ; කරලා ඉවරයි. ඉතින් ඒ වාගේ දේවල් වැඩක් නැහැ නේ. මේක නිකම් අපේ සිලින්ස් පෙරේරා ඇමතිතුමාගේ කාලයේදී මාළු ටින් කරන්න ගියා වාගෙයි. ඒක බොහොම ඕනෑකමකින් කළා. [බාධා කිරීමක්] මම ඔබතුමාට උදවු කරන්න ගිහින් මගේ වෙලාව ගන්නවා නේ. ඔබතුමා හොඳ වැඩක් කළා. තල්මසෙක් වාගේ ඉඳලා දැන් පොඩි මාළු පැටියෙක් වාගේ ඉන්නවා. බොහොම හොඳ වැඩක් කළා. ඒ නිසා තමයි promotion එකක් දීලා තිබෙන්නේ. මම ඔබතුමාට උදවු කරන්න ආවාම මගේ වෙලාව නැති කරන්න එපා.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු රවි කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමනි, දැන් ඔබතුමාගේ කතාව අවසන් කරන්න.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මට තව මිනිත්තු පහක් තිබෙනවා. මිනිත්තු පහකින් අවසන් කරන්නම්. [බාධා කිරීමක්] හරියට හරි. බොහොම හරි. මම ඉතින් නැහැයි කිව්වේ නැහැ නේ. [බාධා කිරීමක්] හරි. ඒක තමයි. දැන් ඉතින් අවසරය සඳහා අත්සන් කළා. අපි බලමු කොච්චර කල් යාවිද කියලා. මගේත් මිත්‍රයෙක් තමයි රාජිත සේනාරත්න ඇමතිතුමා. ටින් කරන එක දැන් ඉක්මනට කරවන්න. නැත්නම් නැවත ඇවිල්ලා කියයි, රුසියාවෙන් බැහැ, දැන් මේක ගෙනෙන්න තිබෙන්නේ ඉරානයෙන් කියලා.

ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(மாண்புமிகு (அல்ஹாஜ்) ஏ.எச்.எம். அஸ்வார்)

(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

ඇයි, ඉරානය හොඳ නැද්ද?

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඔන්න ඉතින් ඕක තමයි. ඉරානය, උතුරු කොරියාව, කියුබාව ඒවා නරකද? ගෙනෙන්නකෝ ඉතින්. සල්ලි ටික ගෙනැල්ලා දමන්නකෝ. ඉරානය හොඳයි කියනවා නම් තෙල් මිල අඩු කරන්නකෝ. මොකද, අද රුපියල් 900 විකුණන්න පුළුවන් එක රුපියල් 1350 විකුණන එක මොන අපරාධයක්ද? ඒක තමයි මම කියන්නේ. ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමනි, මම කලින් කිව්වා වාගේ

ඔබතුමන්ලා මෙතැන ඉල්ලන්නේ කරුණාකර මේකට අපට අවසරය දෙන්න කියන එකයි. දෙන්න ඕනෑ නැහැ. දීලා ඉවරයි. දුන්නේ නැති වුණත් වැඩේ කර ඉවරයි. යම් විධියකින්, ලෝකයේ අනවශ්‍ය භාණ්ඩ ප්‍රමාණයක් කියා තිබෙනවා. ඒක -යම් විධිය- අපට පිළිගන්නත් පුළුවන්; නොපිළිගන්නත් පුළුවන්. නමුත් දැන් අවසරය ඉල්ලන්නේ ඒ නැති කර තිබෙන භාණ්ඩ ටික නැවත ගෙනෙන්නයි. ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා විතරයි, අඩු ගණනේ පාර්ලිමේන්තුවට පැහැදිලි කළේ මේ අවශ්‍යතාව මොකක්ද කියලා. රටේ ආනයන අපනයන ප්‍රතිපත්තිය ගැන කථා කරන්න විදේශ ඇමතිවරයා වශයෙන් කෙළින්ම පටන් ගත්තා. ඉතින් දැන් බලන්න, කිසිම සම්බන්ධකමක් නැහැ. ඒක නිසායි මම කිව්වේ, විෂය ක්ෂේත්‍රයට අදාළව වැඩේ කළා නම් හරිය කියන එක. මෙතැන හැම එකටම "බිල් ක්ලින්ටන්", "මොනිකා ලෙවින්ස්කි" කියා හරි යන්නේ නැහැ. ඒ කාලයේ ඒවා කිව්වාම ඇමෙරිකාවේ ක්‍රමන්ත්‍රණ කියා කිව්වා. දැන් ක්‍රමන්ත්‍රණය පාවිච්චි කර තමයි එල්ලෙන්න හදන්නේ. දැන් බලන්න මේ රටේ අපනයන සංවර්ධනය කරන්න අවශ්‍යයි. අපට පුළුවන්ද, මේ රටේ තිබෙන නිෂ්පාදන ඉරානයට හරි, එහෙම නැත්නම් උතුරු කොරියාවට හරි, කියුබාවට හරි, වෙනිසියුලාවට හරි යවා වැඩේ කරන්න. දැන් ඒවාට කථා කළාම එතකොට ක්‍රමන්ත්‍රණයක් නැහැ. දැන් යුරෝපය ඉදිරියට ගිහිල්ලා දණ ගහගෙන අනේ! Labour GSP ආරක්ෂා කරන්න ඕනෑය කියා එතැන කිව්වාම ප්‍රශ්නයක්ද? අපි එදා කිව්වා, Labour GSP එක ආරක්ෂා කරමු; මොකද, මේක නැති වුණොත් අහිංසක තරුණ තරුණියන්ගේ රක්ෂා 3,00,000ක් නැති වනවාය කියා. එදා කිව්වා, අපි ක්‍රමන්ත්‍රණයක් කළාය කියා. අද මොනවාද කරන්නේ? ඒ කිව්ව එක තමයි අද කරන්නේ.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, කාලය අවසානයයි.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

තව මිනිත්තුකින් මම අවසාන කරන්නම්. ගරු අගමැතිතුමනි, ඒ නිසා Labour GSP එක ආරක්ෂා කරන්න. එදා විපක්ෂ නායකතුමා අවුරුදු තුනකට ඉස්සෙල්ලා කිව්වා, අපි එකට වැඩ කර මේක ආරක්ෂා කරමු කියා. එතකොට කිව්වා, පිට රට ගිහින් රට නැති කළාය කියා. මොනවාද මේ කළ විහිළුව? අපි එදා කිව්ව එක නොවෙයිද, අද ඒ.එල්. පිරිස් ඇමතිතුමා වෙනත් සිත්දුටුකින් ගහන්නේ? එම සිත්දුටුම වෙනත් තාලයකින් ගහනවා. දැන් රෝහිත බෝගොල්ලාගම මහත්මයාට බණිනවා, අරක කිව්වාය කියලා. අසත්‍ය නේ. එදා කිව්වේත් කරුණාකර මේක ආරක්ෂා කරන්න කියලායි. ඇයි තිස්සනායගමට සමාව දුන්නේ? මොකක්ද කිව්වේ? යුරෝපයේ අන්තර්ගත වෙලා තිබෙනවා, කරුණාකර නීති හරියාකාරව ක්‍රියාත්මක කරන්න කියා. දැන් සරත් ආනන්ද්‍රේෂා මැතිතුමාට මොකද වෙලා තිබෙන්නේ? මේ රටේ යුද්ධය දිනලා ජයක් ලබා ගත් එතුමා හිරගෙදර. එහෙම කතා කර ලෝකයට කියනවා, යුද්ධය ඉවරයි කියා. යුද්ධය නැති කළ පුද්ගලයා තවම මේක ඇතුළේ දමා තිබෙන්නේ. මේවා තමයි ශුද්ධ කරන්න තිබෙන්නේ. මේවා තමයි හරිගස්වන්න තිබෙන්නේ.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මන්ත්‍රීතුමා, ඔබතුමාට බොහොම ස්තූතියි. කථාව අවසන් කරන්න.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

අපනයන ක්ෂේත්‍රය සංවර්ධනය කරන්න රටේ ජාතික ප්‍රතිපත්තියක් ඇති කරමු. එක්සත් ජාතික පක්ෂය හැම වෙලාවේම මේ ජාතික ප්‍රතිපත්ති ගැන කථා කරන්න ගිහිල්ලා තමයි-[බාධා කිරීමක්] නමුත් වැඩි කල් යන්න ඉස්සෙල්ලා තේරේවි, එක්සත් ජාතික පක්ෂය කිව්ව දේ තමයි හරි කියන එක.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ස්තූතියි.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මේ අවස්ථාවේදී රටේ සංවර්ධනයක් ඇති කරන්න පුළුවන් ආකාරයේ වැඩ පිළිවෙළක් ඇති කරලා මින් පසුව කරුණාකර අලුත් ආකාරයකට මේ හත්වන පාර්ලිමේන්තුව ඔබතුමාගේ නියෝජ්‍ය කථානායක ධුරයෙන් අපි ගමන් කරමු කියා මතක් කරමින් මම නිහඩ වනවා.

[පු. හා. 11.51]

ගරු ෆිලික්ස් පෙරේරා මහතා (සමාජ සේවා අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா - சமூக சேவைகள் அமைச்சர்)

(The Hon. Felix Perera - Minister of Social Services)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මගේ මිත්‍ර රවි කරුණානායක මැතිතුමාගේ කථාවෙන් පස්සේ කථා කරන්න ලැබීම ගැන මම සන්තෝෂ වනවා. සිංගප්පූරුවේ ආදර්ශය ගැන නේද එතුමා කිව්වේ?

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

නෑහැ. ලංකාවේ ආදර්ශය සිංගප්පූරුව ගන්නවා.

ගරු ෆිලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

ඒ තත්ත්වයට අපට දැන් ඉතාමත්ම ලෙහෙසියෙන් පත් වන්න පුළුවන්. ඇයි? [බාධා කිරීමක්] සිංගප්පූරුව ගැන එතුමා කිව්වේ මොනවාද? ලී ක්වාන් යූ කිව්වා, මේ තත්ත්වය ගෙන යන්න එතුමාට ස්ථාවර ආණ්ඩුවක් ඕනෑය කියා. ස්ථාවර ආණ්ඩුවක් හදා ගැනීමට එතුමා පාවිච්චි කළ ප්‍රධාන තර්කය තමයි, “මට ස්ථාවර ආණ්ඩුවක් දෙන්න, වැඩිපුර මන්ත්‍රී සංඛ්‍යාවක් දෙන්න, අර්බුදකාරී විපක්ෂයෙන් අප ඉවත් වන්න ඕනැ” ය කියන එක. ඉවත් වුණාට පස්සේ තමයි එතුමාට රාජ්‍යය ගෙන යන්න පුළුවන් වුණේ. 1984 වන තුරු සිංගප්පූරුවේ පාර්ලිමේන්තුවේ විරුද්ධ පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරු සිටියේ නෑහැ. අපේ ඉන්නවා. ඒකයි වෙනස. ඊ ළඟට අප මේ වතාවේ ඉතාමත්ම සාර්ථකව මැතිවරණයට මුහුණ දීලා තුනෙන් දෙකකට ආසන්න ප්‍රමාණයේ මන්ත්‍රී සංඛ්‍යාවක් අරගෙන තිබෙනවා. ඒක නිසා අපටත් ඒ ආදර්ශය ගන්න පුළුවන් වනවා. සිංගප්පූරුව සංවර්ධනය වීමට තිබුණු මූලිකම හේතුව තමයි එහි වරාය. ඒක ලෝකයේ කාර්ය බහුලම වරාය. වරායෙන් තමයි ලොකුම ආදායමක් එන්නේ. දැන් අපි මොනවාද කර තිබෙන්නේ? අපි හම්බන්තොට වරාය ඉදි කර තිබෙනවා. නැව් භාරසිය ගණනක් දවසකට යනවා. ඒ ආදර්ශයෙන් අපට පුළුවන් විශාල විදේශ විනිමයක් උපයා ගන්න. [බාධා කිරීමක්] ජාත්‍යන්තර නැව් මාර්ගය වැටිලා තිබෙන්නේ කොහෙන්ද? මේක කල්පනා කරන්න. අතිරික්ත මාර්ගයක් හොයා ගෙන තමයි කොළඹට එන්න වෙලා තිබෙන්නේ. [බාධා කිරීමක්] තමුන්නාන්සේ වාගේ අපිත් trade ගැන විකක් දන්නවා නේ. ඒ නිසා අවශ්‍ය තැන වරාය හදා ගන්න ඕනැ. අවශ්‍ය තැන නොවෙයි වරාය තිබුණේ. එදා තිබුණු වෙළඳ ආර්ථිකයට වඩා වෙනත් වෙළෙඳ ආර්ථිකයක් අද ලෝකයේ පවතින්නේ. ඉස්සෙල්ලා බල කඳවුරු දෙකක් තිබුණා. දැන් එක කඳවුරයි තිබෙන්නේ. දැන් ගෝලීයකරණය වෙලා. අපිත් ගෝලීයකරණයේ සිතුවිලි -විත්තන- මේ මහින්ද විත්තන වැඩ පිළිවෙළත් එක්ක බද්ධ කර ගෙනයි යන්නේ. ඒ නිසා හය වන්න එපා. පසු බැටන් ඇති වන්නේ නෑහැ. [බාධා කිරීමක්] සිංගප්පූරුවේ ඒක පුද්ගල ආදායම ඩොලර් 34,760යි. ඒ වාගේම සිංගප්පූරුවේ තිබෙන අනෙක් කාරණා මොනවාද? උපතේදීම ලබන ආයු කාලය. පිරිමියෙකුගේ ආයු කාලය අවුරුදු

78යි. ස්ත්‍රියකගේ ආයු කාලය අවුරුදු 83යි. මට භාර දී තිබෙන්නේ සමාජ සේවා අමාත්‍යාංශය. මා ගිහිත් පරීක්ෂා කළාම ඇත්ත වශයෙන්ම කියනවා නම් අපේ ආයු කාලය වැඩි වෙලා. ඇයි, අපේ ආයු කාලය වැඩි වෙලා තිබෙන්නේ? මහින්ද විත්තන වැඩ පිළිවෙළ තුළින් පොහොර සහනාධාරය ලබා දීමෙන් සියයට 86ක් දේශීය ගොවිතැන එක්ක බද්ධ වෙලා ගොවිතැනේ කාර්ය භාරය ඉෂ්ට කළාම ඇත්ත වශයෙන්ම ඉදිරියේදී අපේ ආර්ථිකය හොඳ වනවා. ලෝක ආර්ථිකය කඩා වැටෙද්දී අපේ ආර්ථිකය කඩා නොවැටුණේ ඇයි? කඩා නොවැටුණේ මොකද කියා ඔබතුමා උත්තරයක් දෙන්න. ඉස්සර ඇමෙරිකාවට හෙම්බරිස්සාව හදුණාම අපිට උණ සන්නිපාතය හැදෙනවා. මෙවර එහෙම වුණේ නෑහැ. අපේ ආර්ථිකය කඩා වැටුණේ නෑහැ. එහෙ බැංකුවලින් අස් කරද්දී අපේ රටේ බැංකුවලින් කවුරුවත් අස් කළේ නෑහැ. ඒක මතක තියා ගන්න ඕනැ. ඒක පිළිගත් නිසා තමයි මහ මැතිවරණයේදී ජනතාව තුනෙන් දෙකක බලයක් දුන්නේ. පොහොර සහනාධාරය හැටියට පොඩි ගණනක්ද අපි ලබා දෙන්නේ? [බාධා කිරීමක්] තමුන්නාන්සේලාගේ ඔය කථාව අපිට පිළිගන්න පුළුවන් කියා මා හිතන්නේ නෑහැ.

කෙසේ වෙතත් අපි කියන්න ඕනැ, අද රටක් වශයෙන් බලද්දී මොනවා නැති වුණත් ආර්ථික වර්ධනය හොඳයි කියා. රටේ විදේශ සංචිතය දැන් ශීඝ්‍රයෙන්ම වැඩි වී ගෙන එනවා. විදේශ වෙළෙඳාම දැන් වැඩි වී ගෙන එනවා. ඊ ළඟට මොනවාද වෙලා තිබෙන්නේ? ශ්‍රී ලංකාවේ ආර්ථිකය 2009 වර්ෂයේදී විතරක් සියයට 3.5කින් වැඩි වුණා. තමුන්නාන්සේ ඔය ආර්ථික න්‍යාය කොහෙන් ගන්නවාද කියා මා දන්නේ නෑහැ. අපේක්ෂා කළේ සියයට 2.5යි. තමුන් සියයට 3.5කින් වැඩි වුණා. ඊ ළඟට, 2009 දේ වන කාර්තුවේ ඉඳලා ආර්ථිකය ශක්තිමත් වෙමින් යනවා. හේතුව, මේ යුද්ධය නිමා වෙලා අවුරුද්දයි. වැඩි කාලයක් නොවෙයි. මේ වන විට රට තුළ සාමකාමී පරිසරයක් ගොඩ නැඟිලා තිබෙනවා. අපේක්ෂා නැවත වරක් වර්ධනය වෙමින්, සංචාරකයෝ පැමිණෙමින්, මේ රටේ හොඳ සංවර්ධනයක් කරා වෙගවත් ගමනක් යෑමට අපිට අවස්ථාව ලැබිලා තියෙනවා.

ජනාධිපතිතුමාගේ සංකල්පය අනුව මොනවාද එතුමා මෙවර කිව්වේ? එතුමා කිව්වා, රට සංවර්ධනය කරන්න අවකාශය දෙන්න කියා. ඉස්සර වෙලා ඉල්ලුවේ යුද්ධය නිම කරන්න අවකාශය දෙන්න කියා. යුද්ධය නිම කෙරුණා. දැන් රට සංවර්ධනය කරන්න අවකාශය දෙන්න කියා තිබෙනවා. දැන් රට සංවර්ධනය වෙමින් යනවා. කොත්තු රොටි දමනවා වාගේ, ආප්ප දමනවා වාගේ, බිත්තර ආප්ප දමනවා වාගේ දවසෙන් දෙකෙන් සංවර්ධනය කරන්න බෑහැ. යුද්ධය නිම වෙලා අවුරුද්දයි. ඊ ළඟ අවුරුද්දේ මොකක්ද වන්නේ කියා බලා ගෙන ඉන්න. අපි වැඩ පෙත්වන්නම්. අපිට වැඩ පෙත්වන්න බැරිකමක් නෑහැ.

අපිට කියන්න බොහෝ දේවල් තිබෙනවා. ආර්ථික සංවර්ධනය ගැන කියන්න පුළුවන්. කෘෂිකර්ම අංශයේ සියයට 12ක වර්ධනයක් තිබෙනවා. 2008 තිබුණේ සියයට 7.5යි. 2009 සියයට 3.2කින් වැඩි වුණා. දැන් සියයට 12ක් දක්වා වැඩි වෙලා. කර්මාන්ත අංශයේ සියයට 5.9ක වර්ධනයක් තිබුණා. පොඩ්ඩක් බැහැලා තිබුණා. තමුන් දැන් 2009 සියයට 4.2ක වර්ධනයක් තිබුණා. සේවා අංශයෙන් සියයට 3.3කින් වර්ධනයක් වෙලා තිබුණා. මේ අනුව බලද්දී විදුලිය, ගෑස්, ජලය, තේ නිෂ්පාදනය, සංචාරක, රාජ්‍ය සේවා හැම එකකම වර්ධනයක් තිබෙන බව අපට පෙනෙනවා. මේ අනුව අපිට පැහැදිලිව පෙනෙනවා, තමුන්නාන්සේලාගේ බලාපොරොත්තු සුන් වෙලා, ඉදිරියේදී තමුන්නාන්සේටත් ඔය පැත්තෙන් මේ පැත්තට සංක්‍රමණය වන්න සිද්ධ වන බව. ඊයේත් එක් කෙනෙක් සංක්‍රමණය වීමේ මූලික ලක්ෂණය පෙන්නුම් කෙරුණා. [බාධා කිරීමක්]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඒ කියන්නේ ඔබතුමන්ලා මේ පැත්තට ඇවිත් අපි ආණ්ඩු පක්ෂයට එනවා කියලාද?

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு ஫ீலிක්ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

නැහැ, ඔබතුමාලා මේ පැත්තට එන්න. ඊ ළඟට මොනවාද? අද යකඩ ගැන කථා කෙරුවා. මං හිතන්නේ තමුන්නාන්සේලා දන්නවා, යකඩ සුන්බුන් ටික මෙහෙත් පිට රට යවලා යකඩ බවට පරිවර්තනය කරලා නැවත වරක් මෙහාට එවනවා කියලා. මගේ ආසනයේත් තියෙනවා factories තුනක්, සුන්බුන්වලින් යකඩ හදන ඒවා. ඉතින් අපි සුන්බුන් එහාට යවලා, යකඩ වශයෙන් නැවත වරක් ආනයනය කරනවා. ඒක නිසා මෙහේ බද්දක් ඇති කරලා, බදු දාලා, තහංචි දාලා ඒවා මෙහෙම පාවිච්චි කළොත් - recycle කළොත්- අපිට ලොකු විදේශ විනිමයක් ඉතුරු කර ගන්න පුළුවන්.

ඊ ළඟට, දියමන්ති කර්මාන්තය. දැන් බලන්න, ලෝකයේ තියෙන සනම ද්‍රව්‍ය තමයි දියමන්ති. දියමන්තියක් කපන්න දියමන්තියක්ම ඕනෑ. හරියට ගහක් නසන්න ගහක් තියනවා වගේම, දේශපාලනඥයෙක් නසන්න දේශපාලනඥයෙක්ම ඕනෑ වගේ, දියමන්තියක් කපන්න දියමන්තියක්ම ඕනෑ. දැන් "Sri Lanka cut" කිව්වාම ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ලෝකයේ ඕනෑම තැනක තැනක් තියෙනවා. දැන් මේවාටයි සහන දෙන්න ඕනෑ. තමුන්නාන්සේලා දන්නවා, අද අපේ ලංකාවේ උසස්ම තත්ත්වය තියෙන ශ්‍රමය ලබා ගැනීමට චීනයෙන් විශාල ඉල්ලුමක් තිබෙනවා. ලංකාවේ තමයි හොඳම ශ්‍රම හමුදාව -බල හමුදාව- තියෙන්නේ. අපේ රටට GSP Plus නැති කිරීමට උත්සාහ ගත් කීප දෙනෙක් හිටියා. GSP Plus එක ඇතත්, නැතත් මේ ආණ්ඩුව ගෙන යන්න පුළුවන් කියන එක අපි ඔප්පු කරලා පෙන්වලා තියෙනවා. ඒ වෙනුවෙන් වෙනත් විකල්ප මාර්ග රාශියක් අපි සාදා ගෙන යනවා. එම නිසා දැන් අපේ විදේශ ආනයනය අඩු වෙලා අපනයනය වර්ධනය කර ගනිමින් තිබෙනවා. උදාහරණයක් වශයෙන් මාගේ කලින් තිබුණු අමාත්‍යාංශයම ගත්තොත්, ගිය පාර මසුන් විදේශගත කිරීමෙන් -export කිරීමෙන්- ඩොලර් මිලියන 173ක ලොකු ආදායමක් අපිට ලබා ගන්න පුළුවන් වුණා. තමුන්නාන්සේලා දන්නවා, වූනා මසුන් අපි අල්ලා ගත්තේ නැත්නම් උන් වෙනත් රටකට සංක්‍රමණය වෙනවා. එතකොට එතැනින් අල්ලා ගන්නවා. මගදී ඉඳලා අල්ලා ගන්නාම ඒකේ විදේශ විනිමය අපිට මෙහාට එනවා. විදේශ විනිමය විතරක් නොවෙයි-

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

කොමිස් කියද?

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு ஫ீலிක්ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

ඒවා අපි නැවත සකස් කළාම -value-addition එකක් කරලා- විදේශ විනිමය විශාල ප්‍රමාණයක් ලබා ගන්න පුළුවන්. ගරු කථානායකතුමනි, අපි ඒක ඔප්පු කරලා තියෙනවා. ඉතින් මම කියන්නේ මේකයි. තමුන්නාන්සේලාගේ ආර්ථික පැත්ත මොනවා වුණත් අද අපි සාර්ථකව අපේ ආර්ථිකය මෙහෙය වන්න රට ලැස්ති කර ගෙන ඉන්නවා. රාජ්‍ය මූල්‍ය තත්ත්වය දැන් හොඳ අතට හැරී ගෙන එනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි. යුද්ධය පවතිද්දීත් අපට කොවිඩ් විදේශ විනිමය ලැබුණාද? ඕස්ට්‍රේලියාවෙන් ලැබුණා ඇමෙරිකානු ඩොලර් මිලියන 18.5ක්. ඉන්දියාවෙන් ඩොලර් මිලියන 20ක් ලැබුණා. ඉන්දියාවෙන් තවත් රුපියල් මිලියන 1,206ක් ලැබුණා. විදේශ ආධාර එකඟතාවත් අනුව චීනයෙන් ලැබුණා. ඒ වාගේම ජපානයෙන්, කොරියාවෙන්, කුවේට්වලින්, ජර්මනියෙන්, එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානයෙන්, ආසියානු සංවර්ධන බැංකුවෙන් මිලියන 2221.7ක් ලැබීලා තියෙනවා, යුද්ධය පවතින කාලයේ. දැන් යුද්ධය අවසන් වුණාම ඕනෑ තරම් ආයෝජනය කරන්න විදේශ රටවල් අද පොර කකා බලා ගෙන ඉන්නවා. එයට හේතුව වෙලා තියෙන්නේ, සාමකාමී පරිසරය උඩ අපේ රට ආයෝජනයට සුදුසුම රටක් විධියට අද

ලෝකය පිළිගෙන තිබීමයි. ඒ තත්ත්වය උදා කළේ ජනාධිපතිතුමා. මොනවා නැති වුණත් අද රටේ බිය නැති කරලා තියෙනවා. ඉස්සර තමුන්නාන්සේලාත් හිටියේ බයෙන්, අපිත් හිටියේ බයෙන්. කළු විදුරුවක් දැක්කාම යුළුන්පිද, ශ්‍රීලංකාද, ජේවිපීද කියලා නැහැ, එල්ටීටීඊ ත්‍රස්තවාදීන් විසින් හැම කෙනෙක්ම ඝාතනය කළා. එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ අයත් ඝාතනය කළා. අපේ අයත් ඝාතනය කළා. අද ඒ තත්ත්වය නැති කරලා තියෙනවා. මම කියන්න කැමතියි, -[බාධා කිරීමක්] මාගේ කථාවට බාධා කරන්න එපා. තමුන්නාන්සේගේ කථාවෙදී කියන්න. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මට තව විනාඩි කීයක් තියෙනවාද?

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

තව විනාඩි තුනක් තිබෙනවා.

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு ஫ீலிක්ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

මා ඉක්මනට අවසන් කරන්නම්. කෙසේ වෙතත් මේ ආණ්ඩුව තව කාලාන්තරයක් තිස්සේ පවතිනවා විතරක් නොවෙයි, මේ රටේ වෙනසක් ඇති කරන්න මහින්ද වින්නය අද උදවු වන එක ගැනත් අපට කිසිම සැකයක් නැහැ කියන එක මම මතක් කරනවා. ඒ සඳහා නිවැරදි නායකත්වයක් ඇති කරමින් රටේ සංවර්ධනය වෙගවත් කරමින් කටයුතු කරනවා. විශේෂයෙන්ම නැවත වරක් යුද්ධයක් ඇති නොවන විධියට උතුරු නැගෙනහිර ප්‍රදේශ සංවර්ධනය කිරීම සඳහා අද කොතරම් කාර්ය භාරයක් ඉෂ්ට කරනවාද මේ ආණ්ඩුව? අපි නැගෙනහිර මුදා ගන්නට පස්සේ පළමුවෙන්ම පටන් ගත්තේ කුමක්ද? පළමුවෙන්ම පටන් ගත්තේ නැගෙනහිර සංවර්ධනය කරන්නයි. ඒකෙන් විශ්වාසයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. ගිය වර TNA එකේ හිටපු මන්ත්‍රීවරු පවා පැරදුණත්, දිනුවත් අපේ සංවර්ධනය දැකලා අද අපේ පක්ෂයෙන් ඡන්දය ඉල්ලන්න ක්‍රියා කර තිබෙනවා; ඒ අයගේ දේශපාලන මතිමතාන්තර වෙනස් කරමින් ඉන්නවා. අද සාමකාමී ලෙස ඒ ප්‍රදේශවලට සංක්‍රමණය වෙනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි. අද දහස් ගණනක් මිනිසුන් උතුරට ගිහිල්ලා තමන්ගේ පරණ ගම් බිම් බලනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි. ඒ අය ආගන්තුක සන්කාරය වැඩි කරමින්, සම්බන්ධතාවන් වැඩි කරමින්, සංගිදියාව වැඩි කරමින් අද කටයුතු කිරීම නිසා ඇත්ත වශයෙන්ම අපට ලොකු බලාපොරොත්තුවක් තියා ගන්න පුළුවන්. ඒ නිසා තමුන්නාන්සේලා හිතන කඩා වැටීම සිදු වන්නේ නැහැ. තමුන්නාන්සේලා හිතන දේවල් සිදු වන්නේ නැහැ. තමුන්නාන්සේලා ගිය වරක් කිව්වේ එහෙමයි. තව අවුරුද්දකින් වැටෙනවාය, දෙකකින් වැටෙනවාය කිව්වා. ගිය වර පාර්ලිමේන්තුව පටන් ගනිද්දී අපට සිටියේ මන්ත්‍රීවරුන් 86 දෙනයි. අවසන් වෙද්දී කීයකින්ද අවසන් වුණේ? දැන් තමුන්නාන්සේලාගේ තත්ත්වය මොකක්ද? තමුන්නාන්සේලාට වෙන්නේ මොකක්ද? එම නිසා මා තමුන්නාන්සේලාට ආරාධනාවක් කරනවා, මේ සංවර්ධනය වෙගවත් කරලා මේ රට ආසියාවේ ඵෙස්වර්යයවත් රටක් බවට පත් කරන්න සියලු මත හේද අයින් කරලා අපිත් එක්ක එකතු වෙන්නය කියා. මෙය මාගේ මේ හත්වන පාර්ලිමේන්තුවේ පළමු වන කථාවයි. කෙසේ වෙතත් තමුන්නාන්සේලාගේ බලාපොරොත්තු ඉෂ්ට වන්නේ නැති බව ප්‍රකාශ කරන අතර දැන්වක් කල්පනා කර බලා ආණ්ඩුවට සහයෝගයක් ලබා දෙන්නය කියා අවසාන වශයෙන් ඉල්ලීමක් කරනවා. මේ රට ආසියාවේ ඵෙස්වර්යයවත් රටක් කිරීමට හේතු වාසනා ලැබේවා කියා ප්‍රාර්ථනා කරමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා. බොහොම ස්තූතියි.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ස්තූතියි, ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නෙත්ති මන්ත්‍රීතුමා.

[අ. හා. 12.04]

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(මාண்ப්‍රාමික සභාවේ ඉන්ද්‍රජයාගේ)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, විශේෂයෙන්ම 2000 අවුරුද්දේ ඉදලා අඛණ්ඩව හතරවන වතාවටත් මේ පාර්ලිමේන්තුව නියෝජ්‍යයා කරමින් පාර්ලිමේන්තු ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය ශක්තිමත් කරන්න, ඒ වාගේම රටේ ජනතාවගේ උන්නතිය වෙනුවෙන් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ හඬ නගන්න අපව මේ පාර්ලිමේන්තුවට පත් කරපු රටේ සියලුම ජනතාවට, විශේෂයෙන්ම කොළඹ දිස්ත්‍රික්කයේ ජනතාවට ප්‍රණාමය පුද කරමින් අද දිනයේ විවාදයට ගන්න ගැසට් නිවේදනයේ සඳහන් රෙගුලාසි පිළිබඳව කරුණු කීපයක් දක්වන්න මා බලාපොරොත්තු වනවා.

අපි අද උදේත් මූලික වශයෙන්ම මතු කළේ ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතට අදාළව අද මේ ඉදිරිපත් කරලා තිබෙන රෙගුලාසි විධිමත් ආකාරයට මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා නැති කියන කාරණාවයි.

මේ පාර්ලිමේන්තුව ආරම්භ කළ දිනයේදීම ආණ්ඩු පක්ෂය ගෙනා යෝජනාව විපක්ෂය; එක්සත් ජාතික පක්ෂය ස්ථිර කරලා, ගරු කථානායකතුමා අත් දෙකෙන් අල්ලා ගෙන ගිහින් මේ මූලාසනයේ වාඩි කෙරෙව්වේ මේ ගරු පාර්ලිමේන්තුවේ උත්තරීතරත්වය, අපි හැම දෙනාගේම අයිතිය ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවට අනුව ආරක්ෂා කරාවිය කියන විශ්වාසය ඇතිවයි. නමුත් අද අපට පෙනෙනවා, ගරු කථානායකතුමාගේ අතින් ඒ විශ්වාසය හරියාකාරව ඉෂ්ට වන්නේ නැහැයි කියලා. කනගාටුවෙන් වුණත් අපි ඒ දේ කියන්න ඕනෑ. මොකද, ඒකට හේතුව ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, -

ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(මාණ්ඩ්‍රාමික (අල්හාජ්) ඒ.එච්.එම්. අස්වර්)

(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

Sir, I rise to a point of Order. The Hon. Member is violating the Standing Orders. He cannot make a remark on the conduct of the Hon. Speaker.

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(මාණ්ඩ්‍රාමික උග්‍රාප්‍රාසාරී ඉරුවර)

(An Hon. Member)

Very correct.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(මාණ්ඩ්‍රාමික සභාවේ ඉන්ද්‍රජයාගේ)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

What is the number of the Standing Order?

ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(මාණ්ඩ්‍රාමික (අල්හාජ්) ඒ.එච්.එම්. අස්වර්)

(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

නොමරය දන්නේ නැද්ද? කියලා දන්නද? මගේ class එකක් තියෙනවා, -[බාධා කිරීමක්] Sir, you know it. It is common knowledge. - [Interruption.] මේ ගොල්ලන්ගේ වැඩේම - [බාධා කිරීම] මේ ගොල්ලන් ගරු කථානායකතුමාට ගෞරවයක් දක්වන්නේ නැති බෝම්බකාරයෝ. ඉතින් කොහොමද, සභාවක් ගෙහි යන්නේ? ඒක හැන්සාඩ් වාර්තාවෙන් ඉවත් කරන්න කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(මාණ්ඩ්‍රාමික සභාවේ ඉන්ද්‍රජයාගේ)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මම ගරු අස්වර් මන්ත්‍රීතුමාට ගරු කරනවා, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ හිටපු ගරු මන්ත්‍රීවරයකු

හැටියට, වග කිව යුතු ජ්‍යෙෂ්ඨ මන්ත්‍රීවරයකු හැටියට. හැබැයි ස්ථාවර නියෝගවලට පටහැනි නම්, ඒ රීති ප්‍රශ්නයට අදාළ ස්ථාවර නියෝගය මොකක්ද කියා එතුමා කියන්න ඕනෑ. මගේ කථාවේ වැද්දක් තිබෙනවා නම් ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමාට පුළුවන් ඒක පෙන්වලා දෙන්න.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(පිරිනිමි පාලනායකර් අමාත්‍ය)

(The Deputy Speaker)

ස්ථාවර නියෝගවලට පටහැනි යමක් තිබෙනවා නම් ඉවත් කරන්න.

ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(මාණ්ඩ්‍රාමික (අල්හාජ්) ඒ.එච්.එම්. අස්වර්)

(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

You cannot refer to the conduct of the Hon. Speaker. - [Interruption.]

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(මාණ්ඩ්‍රාමික සභාවේ ඉන්ද්‍රජයාගේ)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අද දිනයේදී මා මතු කළ මූලික කාරණාව අදාළ වන්නේ ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතේ 20(4) වගන්තියටයි. එය මා නැවත කියවනවා:

It states, I quote:

"20. (4) Every regulation made by the Minister shall be brought before Parliament within a period of one month from the date of the publication of that regulation under subsection (3), or, if no meeting is held within that period, at the first meeting after the expiry of that period, by a motion that such regulation shall be approved."

මෙතැන තිබෙන ප්‍රශ්නය, දැන් ආණ්ඩුව, ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතේ විධිවිධාන අනුව -

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩ්‍රාමික සන්නිවේදන කළමනාකරු)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

Sir, I rise to a point of Order.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(පිරිනිමි පාලනායකර් අමාත්‍ය)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, රීති ප්‍රශ්නයක්.

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(මාණ්ඩ්‍රාමික සන්නිවේදන කළමනාකරු)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, රීති ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. මේ ගැසට් නිවේදනය පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළ ආකාරයත්, ඒ කියන්නේ පාර්ලිමේන්තුව විසුරුවා හැරීමට පෙර කලින් හිටපු ඇමතිතුමා සභාගත කළ ආකාරයත්, නව පාර්ලිමේන්තුවක් පත් වූ පසුව සභාගත කළ ආකාරයත් පිළිබඳව ලේඛන සහිතව කරුණු දැක්වීමෙන් පසු ගරු කථානායකතුමා නියෝගයක් දුන්නා. ස්ථාවර නියෝග අනුව, ඒ නියෝගය පිළිබඳව යළිත් කථා කරන්නට කිසි සේම පුළුවන්කමක් නැහැ. එය සභාව පිළිගනිමින් විවාදය කර ගෙන යනවා. ඒ නිසා දැන් විවාදයට සම්බන්ධ වනවා හැර නැවත රීති ගැන කථා කරන්න, නැවත ඒ කරුණු අනාවරණය කරන්න පුළුවන්කමක් නැහැ. එය රීතිමය වශයෙන් සම්පූර්ණයෙන් පිළිගත හැකියි.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(පිරිනිමි පාලනායකර් අමාත්‍ය)

(The Deputy Speaker)

රීති ප්‍රශ්නය පිළිගත හැකියි. ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මන්ත්‍රීතුමා.

ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා

(මාණ්ඩුමුලු සභාවේ ආයතනික නියෝජිත)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ඒ සඳහා මගේ කාලය ගන්න එපා. මම ගරු කථානායකතුමාගේ නියෝගයට අභියෝග කරන්නට යනවා නොවෙයි. මම එම නියෝගය පිළිගනිමින් මගේ මතය කියන්නට ඕනෑ. මගේ මතය කියන්නට අයිතියක් මට තිබෙනවා. ගරු කථානායකතුමාගේ මතය එතුමා ඉදිරිපත් කළා. ඒක පිළිගන්නා, මම කියන්නේ මෙහෙම ගියොත් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ අපි ඉන්න එකේ තේරුමක් නැහැ කියලායි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ඒක නිසා මෙය විවාදයකට පටලවන්නට මට ඕනෑ කමක් නැහැ. දැන් මේකේ මූලික ප්‍රශ්නය තිබෙන්නේ,- [බාධා කිරීම] මම නොවෙයි ද කථා කරන්නේ? [බාධා කිරීම]

ගරු අනුර ප්‍රියදර්ශන යාපා මහතා

(මාණ්ඩුමුලු මුහුදු පරිසර සංරක්ෂණ ආයතනික)

(The Hon. Anura Priyadarshana Yapa)

ඔබතුමා ඒ රීති ප්‍රශ්නය ඉදිරිපත් කළා. එය ප්‍රතික්ෂේප වූ පසුව නැවත පාර්ලිමේන්තුවට මතයක් ගෙන එන්නට බැහැ. ඕක මතයක් නොවෙයි නේ.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(ප්‍රධාන සභාපති)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, උදේ දුන් තීන්දුවට අමතරව ඔබතුමා කථා කරන්නේ. තීන්දුවක් දීලා තිබෙනවා නේ.

ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා

(මාණ්ඩුමුලු සභාවේ ආයතනික නියෝජිත)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

හොඳයි. දැන් මේක සම්මත කර ගන්නා ප්‍රශ්නය නොවෙයි තිබෙන්නේ. ගැසට් නිවේදනයේ කාලය ඉකුත් වෙලා තිබෙනවා. ඇත්තටම මේ ගෙනැවිත් තිබෙන්නේ expire වුණු ගැසට් නිවේදනයක්. Expire වුණු ගැසට් නිවේදනයක් ගෙනවා නම් කළ යුතුව තිබුණේ ඒක අලුතින් ගෙනෙන එකයි. පරණ එකක් විවාද කරන එක තමයි දැන් අපි කරන්නේ. පරණ එකේ වුණත් තිබෙන වැරද්ද මේකයි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, රසායනික අවි පනතින් නිෂ්පාදනය, සකස් කිරීම, අත් කර ගැනීම, පරිභෝජනය, ආනයනය හෝ අපනයනය තහනම් කරලා තිබෙන රසායනික ද්‍රව්‍ය 38ක් ලංකාවට ආනයනය කරන්නට අපි නීති ලිහිල් කරනවා. මෙහිදී කෘෂි කර්මාන්ත කටයුතුවලට, ඖෂධවලට මේ දේවල් පාවිච්චි කරනවා කියලා තර්ක කරන්නට පුළුවන්. නමුත් අපි දැන් මේක බරපතල විධියට සලකන්නට ඕනෑ. එහෙම නම් මෙපමණ කාලයක් රසායනික අවි පනතින් මේවායේ නිෂ්පාදනය, ආනයනය තහනම් කරලා තිබුණේ ඇයි? ඒ තහනම් කරලා තිබුණු පදනම මතක නිවැරදිව සාකච්ඡා කරන්නේ නැතිව, තකහනියේ, කඩිමුඩියේ, හදිසියේ අද මේ නව පාර්ලිමේන්තුව රැස් වන පළමුවන දවසේම මේක ගෙන ඒමේ අරමුණ මොකක්ද කියන එක ගැනයි අද අපි මේ කථා කරන්නේ. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ඒක නිසා විශේෂයෙන්ම ඔබතුමන්ලා මේ පාර්ලිමේන්තුවේ නවක මන්ත්‍රීවරුන්ට ආදර්ශයක් වන්න. මේ පාර්ලිමේන්තුවට මේක කලින් ගෙනැල්ලා, මේක සාකච්ඡාවට භාජනය කරලා, ප්‍රමාණවත් කාලයක් තුළ සංවාද ගත කරන්නට ඉඩ දීලා මේක කරන්නට තිබුණා. අපි කියන්නේ ඒකයි. බලය තිබෙනවා තමයි. බලය දැළි පිහියක් කර ගන්නට එපා. මේ රටේ ජනතාව තමුන්ගේ සේවයට බලය දීලා තිබෙන්නේ ඒක දැළි පිහියක් කර ගෙන හතර වටේ කපා ගන්නට නොවෙයි. බලය තිබෙනවා වාගේම මොළයත් පාවිච්චි කරන්නාය කියලා අපි ඉල්ලා සිටිනවා.

ඒ වාගේම මේ ගරු පාර්ලිමේන්තුවේ අද සිද්ධ වන දේ ඉතාමත්ම භයානක අනාගතයකට අපව කැඳවනවා. අපි දන්නවා, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන්ව මෙහෙයවන්න, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ කටයුතු මෙහෙයවන්න ගරු කථානායකතුමාට අවශ්‍ය උපදෙස් දෙන්නේ සහ ඒ අවශ්‍ය මහ පෙත්වීම කරන්නේ මහ ලේකම්තුමා බව. මහ ලේකම් ධම්මික කිතුල්ගොඩ

මැතිතුමාත් එක්ක මට පෞද්ගලික ප්‍රශ්නයක් නැහැ. නමුත් එතුමාව පත් කරන්නේ, දහහත්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයට අනුව ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සභාවයි. දහහත්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයට අනුව සති දෙකක් සඳහායි එතුමාට පත්වීම ලිපිය දෙන්නේ. එතකොට පත්වීම ලිපිය දෙන්නේ සති දෙකක් සඳහායි. අතිගරු ජනාධිපතිතුමා මොකද කරන්නේ? නිසි පරිදි ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සභාව පත් කරන්නේ නැතිව, සති දෙකෙන් දෙකට එතුමාව පත් කරනවා. ඒ අනුව සති දෙකක් අපේ මහ ලේකම්තුමා පාර්ලිමේන්තුවේ යහපත් කල් ක්‍රියාවෙන් සිටියොත් ඊ ළඟ සති දෙක සඳහා එතුමාගේ පත්වීම ලියුම දෙනවා. ඒක හරි නැහැ. අපි කියන්නේ ධම්මික කිතුල්ගොඩ මැතිතුමා වුණත් අපට ප්‍රශ්නයක් නැහැ, පාර්ලිමේන්තු මහ ලේකම් ධුරයට ස්ථිරව පත් කරන්න කියායි. ඒක අපි කාගෙන් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදයට හොඳයි; ඒක අප කාගෙන් යහ පැවැත්මට හොඳයි; මේ පාර්ලිමේන්තුවේ පැවැත්මට හොඳයි. රාජපක්ෂ පවුලෙන් ආව ගරු කථානායකතුමා ඉහළ පුටුවේ ඉන්නවා. ඒක අපට හොඳයි. අපි ඒකට ගරු කරනවා. ගරු වමල් රාජපක්ෂ මැතිතුමා අපි බොහොම ආදරය කරන, ගරු කරන කථානායකවරයෙක්. එතුමාට පහළ පුටුවේ ඉන්න මහ ලේකම්තුමාටත් සති දෙකෙන් දෙකට ජනාධිපතිතුමාගේ ලිපිය ලැබෙන තුරු බලාපොරොත්තුවෙන් ඉන්න සිද්ධ වනවා නම්, අපි කවුරුත් යටත් වන්නේ ඒකට. මම කියන්නේ මේක ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්ටත් වන්න පුළුවන්; විපක්ෂයේ අපටත් වන්න පුළුවන්. ඒ නිසා අපි කියන්නේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සභාව පිහිටුවලා ධම්මික කිතුල්ගොඩ මැතිතුමාව මහ ලේකම් ධුරයේ ස්ථිරව පත් කරන්න කියලායි.

ගරු අල්හාජ් ඒ.එම්.අසවර් මහතා

(මාණ්ඩුමුලු (අල්හාජ්) ආ.අ.අ.අ. (අල්හාජ්))

(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

හරි, ඒක කරනවා.

ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා

(මාණ්ඩුමුලු සභාවේ ආයතනික නියෝජිත)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ඒක හරියට අර එච්චාගේ මොකක්ද එක වැටෙනකම් බලා ගෙන හිටියා වාගේ කෙරේවි කියලා බලා ගෙන ඉඳලා හරි යන්නේ නැහැ. මේක තමයි බරපතල තත්ත්වය. අද ගරු සරත් ෆොන්සේකා මන්ත්‍රීතුමා පාර්ලිමේන්තුවට එන එක අර්බුදකාරී වන්නේ, ඒ වාගේම මේ අණ පනත්වලදී අපි ඇත්ත කථා කරලා කරුණු පෙන්වලා දෙන එක පැත්තකට විසි වන්නේ ඒකයි. ඒක බරපතල තත්ත්වයක්.

ඊ ළඟට මම විශේෂයෙන් කියන්න කැමතියි අද අපේ මාතෘකාවට අදාළව තිබෙන තත්ත්වය. අද අපේ රටේ පවතින ආර්ථිකය මොකක්ද, අපි ගමන් කරමින් ඉන්නේ කොතැනටද? අපි කවුරුත් දන්නවා 2010 අවුරුද්දට අය වැයක් නැතිව මේ රට ගමන් කරන්න උත්සාහ කරන බව. මේ ගැන පාර්ලිමේන්තුවේදී මීට කලින් කථා වුණා. යුද්ධය ඉවර කරලා අවුරුද්දක් පිරෙන මේ මොහොතේ දී ආණ්ඩුවේ වගකීම තමයි; තමුන්ගේ සේවයට වගකීම තමයි මේ රට බලාපොරොත්තු වන අය වැය ඉදිරිපත් කරන එක. සම්පූර්ණ මූල්‍ය පාලන බලය ජනාධිපතිතුමාගේ අතට ගෙනෙන කොට ඒක ගැටලු සහගත වනවා. කල්පනා කරලා බලන්න. ගැසට් පත්‍රයක් අපේ මේ මේසය උඩ තිබෙනවා. මේකට අනුව ඇමතිකම් බෙදා ගෙන තිබෙන්නේ කොහොමද? ඇමතිවරුන්ගේ විෂයය පථය බෙදිලා තිබෙන්නේ කොහොමද? මුදල් අමාත්‍යාංශය භාරව ඉන්නේ ජනාධිපතිතුමා. වරාය ඇමති, සිවිල් ගුවන් සේවා ඇමති, මහා මාර්ග ඇමති ජනාධිපතිතුමා. ඊට අමතරව එතුමා ආරක්ෂක ඇමතිතුමා. ඊ ළඟට වෙනත් අමාත්‍යාංශ යටතේ තිබුණු ආයතන ගණනාවක් අද ජනාධිපතිතුමා අතට ඇවිල්ලා තිබෙනවා. කෘෂි රක්ෂණ මණ්ඩලය ජනාධිපතිතුමා අතට ඇවිල්ලා තිබෙනවා. ෆිලික්ස් පෙරේරා ඇමතිතුමාගේ සමාජ සේවා අමාත්‍යාංශය යටතේ තිබුණු සමාජ ආරක්ෂණ මණ්ඩලය ජනාධිපතිතුමා යටතට ඇවිල්ලා තිබෙනවා. අපනයන ණය රක්ෂණ මණ්ඩලය ජනාධිපතිතුමා අතට ඇවිල්ලා තිබෙනවා. ඉතින් අද රටේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය පාර්ලිමේන්තුවට, ජනතාවට

[ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා]

කෙසේ වෙතත් ආණ්ඩු පක්ෂයට කෝ?; ආණ්ඩු පක්ෂයේ ඇමතිවරුන්ට කෝ? අද අමාත්‍ය ධුර ගන්න බොහෝ දෙනෙකුට ඒ අමාත්‍ය ධුරයේ දිවුරුම් දීලා, තමන්ගේ අමාත්‍යාංශයට ගිහිල්ලා ඒ නිලධාරීන් හමුවෙලා සැලැස්මක් හඳුන්වා පුළුවන්ද අවුරුදු හයකට? අවුරුදු හයකට බැහැ, මාස හයකට පුළුවන්. සමහර අමාත්‍යාංශවලට අයත් රට වටේ තිබෙන ආයතනවලට ගිහිල්ලා බලලා එන කොට මාස හය ඉවරයි. කල්පනා කරලා බලන්න. කෙනෙක් ඇමති ධුරයක් ගන්නාම තමන් පත් වෙච්ච දිස්ත්‍රික්කයේ ජනතාව බලාපොරොත්තු වනවා ඒ ඇමති ධුරයෙන් තමන්ගේ ප්‍රදේශයට වැඩක් කරන්න පුළුවන් කියලා. අලුත් ඇමතිවරු කැමැතියි තමන්ගේ ඇමතිධුරයෙන් යමක් කරලා පෙන්වන්න. එය කරන්න පුළුවන් ප්‍රතිපාදන තැන්නම්, එය කරන්න පුළුවන් බලය තැන්නම්, එය කරන්න පුළුවන් ආයතන වික තැන්නම්, එය කරන්න හැකියාව තිබෙන තැන් වික තැන්නම් මොකද වන්නේ? මේ පාර්ලිමේන්තුවට අපි කවුරු පත් වුණත් එහෙමයි. දැන් අලුත් මන්ත්‍රීවරු පත් වෙලා ඉන්නවා. තමන් නියෝජනය කළ දිස්ත්‍රික්කයෙන් වැඩිම මනාප ලබා ගෙන පත් වුණු අලුත් මන්ත්‍රීවරු ආණ්ඩු පක්ෂයේ ඉන්නවා. ඒ වැඩිම මනාප දුන්න ජනතාව බලාපොරොත්තු වනවා, “අපේ මන්ත්‍රීතුමා ඇමතිවරයකු හැටියට ඇවිල්ලා අපේ ප්‍රදේශවලට යමක් කරයි” කියලා. කොළඹ දිස්ත්‍රික්කයේ ගරු දුමින්ද සිල්වා මන්ත්‍රීතුමා, ගාල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ ගරු නිශාන්ත මුතුහෙට්ටිගම මන්ත්‍රීතුමා වැනි අය ඒ දිස්ත්‍රික්කවල ලක්ෂ ගණනින් වැඩිම මනාප ගන්න අය බව අපි දන්නවා. ඉතින් ඒ අයට හැකියාව තිබෙන්න ඕනෑ තමන්ගේ දිස්ත්‍රික්කවලට ගිහිල්ලා තමන්ගේ ජනතාවට වග කීමෙන් යමක් කරන්න. අපි දන්නවා මේ පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රී ධුරයෙන් ඒ දේ කරන්න බැහැ. ගරු දුමින්ද සිල්වා මන්ත්‍රීතුමාට පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රීවරයෙකුට ලැබෙන රුපියල් ලක්ෂ 50න් වැඩ කරන්න බැහැ. [බාධා කිරීමක්]

ගරු චන්ද්‍රසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிரி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

තමුන්නාන්සේලා කලින් කිව්වා ඇමතිවරු වැඩියි, වියදම් වැඩියි කියලා. තමුන්නාන්සේලා කලින් කියපු එක දැන් නැවතත් වෙනස් කරනවා.

ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

අපි කියන්නේ මොකක්ද කියලා අනේ, ඔබතුමාට තේරෙන්නේ නැහැ. අපි කියන්නේ හැන්දත් තමන්ගේ අනේ, බෙදා ගන්නෙත් තමන්ට ඕනෑ විධියට, අනෙක් අයට මොකුත් නැහැ යනන එක. ඒක ඔබතුමන්ලාට ඔබතුමා වාඩි වෙලා කථා කරන්න බැහැ. ඔබතුමන්ලා වෙනුවෙන් තමයි අපි මේ කථා කරන්නේ. මුදල් පාලන බලය තමන්ගේ අතට අර ගෙන, මුදල් සංසරණය වන සියලු ආයතන තමන්ගේ අතට අර ගෙන තමන්ගේ මන්ත්‍රීවරු තමන්ගේ අත පල්ලෙන් හැලිවිච්ච කට්ටිය බවට පත් කළාම, ඒක ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී නැහැ.

ගරු ලලිත් දිසානායක මහතා (තාක්ෂණ හා පර්යේෂණ නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு லலித் திசாநாயக்க - தொழில்நுட்பவியல், ஆராய்ச்சி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Lalith Dissanayake - Deputy Minister of Technology and Research)

ඒ ඔබතුමන්ලාට.

ගරු සුනිල් හඳුන්වන්නේ මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ඔබතුමාටත් එහෙම නේ. අරණායක මනුස්සයෙක් කථා කරලා කිව්වේ අපේ මන්ත්‍රීතුමාට මොකක්ද මේ පර්යේෂණ ඇමතිකමක් හමුවෙලා, ඒකෙන් මොනවාද කරන්න පුළුවන් කියලා.

මතකද? එහෙම බැහැ. ඒ නිසා අපි කියන්නේ අරලිය ගහ මන්දිරයේ නැති ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් නැති කරන්න එපා කියලායි. පාර්ලිමේන්තුවේ ඒක තිබෙන්න ඕනෑ. කථානායක පුටුවේ ඒක තිබෙන්න ඕනෑ. මහ ලේකම් පුටුවේ ඒක තිබෙන්න ඕනෑ. මහ ලේකම්තුමාට එතුමාගේ රාජකාරිය කරන්න අයිති බලය තිබෙන්න ඕනෑ. ඒක නැති කරන්න එපා. විපක්ෂයේ ඉන්නේ අපි වික දෙනා වෙන්න පුළුවන්. හැබැයි විපක්ෂයේ අපේ නියෝජනය, මහ ජන නියෝජනය. ඒක නැති කරන්න එපා. ඒක නැති කරන්න, ඒකට අත තියන්න දෙන්න බැහැ. හැම මන්ත්‍රීවරයකුටම පුටුවක් තිබෙනවා. හැම මන්ත්‍රීවරයකුගේම බලය එක සමානයයි. හැම මන්ත්‍රීවරයකුටම මහ ජන බලයක් තිබෙනවා. ඒක අභියෝගයට ලක් කරන්න එපා. අද මෙතැන සිද්ධ වුණේ ඒක. අද මේ රෙගුලාසි විවාදයට ගන්න අවශ්‍ය නම්, ඔබතුමන්ලාට තිබුණා ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී විධියට පක්ෂ නායක රැස්වීමක් කැඳවලා අනෙක් මන්ත්‍රීවරුන්ගේ අදහස් අහලා, අනෙක් පක්ෂවලත් අදහස් අහලා, වෙච්ච වැරද්ද නිවැරදි කරලා විවාදයට ගන්න. ඒකයි කළ යුතුව තිබුණේ. එහෙම නැතිව කථානායකතුමාගේ ශ්‍රී මුඛයෙන් නියෝගය පිට වෙච්ච පළියට ඒක ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී නැහැ. ඒක ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී වෙන්නේ නැහැ.

අද ආර්ථිකය තිබෙන්නේ බරපතළ තත්ත්වයක. දැන් බලන්න, මහ බැංකුවේ මේ අලුත් වාර්තාව අනුව ඊයේ "The Island" පුවත් පතේ මෙසේ සඳහන් කරලා තිබෙනවා:

“Budget deficit expands 15.75 % year-on-year in January”

මේ කියන්නේ මොකක්ද? පසු ගිය අවුරුද්දත් එක්ක සංසන්දනය කරන කොට, 2010 ජනවාරි වන කොට අය වැය හිඟය රුපියල් බිලියන 63.2යි. ඒක 2009 දී රුපියල් බිලියන 54යි. ඒ කියන්නේ 2009 ජනවාරි මාසයේ සිට 2010 ජනවාරි මාසය වන විට අය වැය හිඟය වැඩි වීම සියයට 15.75යි. එහෙනම් තමුන්නාන්සේලා මේ පාර්ලිමේන්තුවට 2009 අවුරුද්දේ අය වැය ගෙනාවොත් අනිවාර්යයෙන්ම අය වැය හිඟය සියයට 13ක්, සියයට 15ක් වෙනවා. ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ කණ්ඩායම දැන් ඇවිල්ලා ඉන්නවා ලංකාවට. ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ කණ්ඩායමේ නියෝගය අනුව තමුන්නාන්සේලා 2009 අවුරුද්දට අය වැය ගෙනාවොත්, අය වැය හිඟය පවත්වා ගන්න ඕනෑ සියයට හතේ සීමාවේ. 2011 අවුරුද්දේ අය වැය ගෙනාවොත්, අය වැය හිඟය පවත්වා ගන්න ඕනෑ සියයට පහේ සීමාවේ. දැන් ආණ්ඩුව මුහුණ දීලා තිබෙන අර්බුදය තමයි සියයට පහේ සියයට හතේ සීමාවේ අය වැය හිඟය නියා ගන්න බැරි වීම. මොකද, මහ බැංකු වාර්තාවම කියනවා 2010 ජනවාරි මාසය වන විට අය වැය හිඟය සියයට 15යි කියලා. "The Island" පුවත් පතේ පළ කර තිබෙන එම වාර්තාව හැන්සාඩ් වාර්තාවට ඇතුළත් කිරීම සඳහා මා එය සහාගත* කරනවා. එය හැන්සාඩ් වාර්තාවට ඇතුළත් කරන්නාය කියලා ඔබතුමාගෙන් බොහොම කාරුණිකව ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අද සාමාන්‍ය ජීවිතය ගත්තත් එහෙමයි. පසු ගිය අප්‍රේල් මාසයේ -මැතිවරණ මාසයේ- තත්ත්වය මොකක්ද? ඒ වන කොට වෙළෙඳ පොළේ හාල් කිලෝ එකක මිල රුපියල් 59.80යි. දැන් රුපියල් 65යි. මැයි මාසයේ පළමුවැනි දා වන කොට ඒක වැඩි වුණා. අප්‍රේල් මාසයේ මැද සතියේ රුපියල් 69ට තිබුණු සම්බා සහල් කිලෝ එක දැන් රුපියල් 75යි. අප්‍රේල් මාසයේ තුන්වන සතිය වන කොට රුපියල් 36ට තිබුණු පාන් ගෙඩිය දැන් වැඩි වෙලා තිබෙනවා රුපියල් 40 දක්වා. රුපියල් 36ට තිබුණු පාන් ගෙඩිය දැන් රුපියල් 40යි. අප්‍රේල් මාසයේ තුන්වන සතියේ රුපියල් 350ට තිබුණු හාල්මැස්සන් කිලෝ එක දැන් රුපියල් 400යි. අප්‍රේල් මාසයේ තුන්වන සතියේ අල කිලෝ එක තිබුණේ රුපියල් 61ට. දැන් රුපියල් 72යි. මේකයි ඇත්ත තත්ත්වය. අද සාමාන්‍ය ජනතාවට කන්න විධියක් නැහැ. තමුන්නාන්සේලා මොකද කරන්නේ? තමුන්නාන්සේලා දුප්පත්කම නැති කරන්න කියලා, පදික වේදිකාවේ ඉන්න වෙළෙන්දාව දමනවා මහ පාරට.

* කථාව අවසානයේ පළ කර ඇත.

* உரையின்றுதியில் தரப்பட்டிருள்ளது.

* Produced at end of speech.

දුප්පත්කම නැති කරන්න කියලා තමුන්නාන්සේලා මොකද කරන්නේ? දුප්පතුන්ට කඩල ගොටටක් විකුණා ගෙන කන්න තිබුණු අයිතිය නැති කරනවා. හිඟ කන්න තිබෙන අයිතිය නැති කරනවා. හිඟ කෑම නතර කරලා දුප්පත්කම නැති කරන්න බැහැ. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි. දුප්පතුන් නැති කරනවාය කියන්නේ දුප්පතුන්ට ජීවත් වෙන්න විධියක් නැති කරන එක නොවෙයි; දුප්පතුන්ව නැති කරලා දමන එක නොවෙයි. දුප්පත්කම නැති කරනවා නම් දුප්පතුන් පොහොසතුන් බවට පත් කරන්න ඕනෑ. දුප්පතුන් පොහොසතුන් කරන්න පුළුවන් ක්‍රමයක් හොයන්න ඕනෑ. එහෙම නැතිව දුප්පතුන් ජීවත් වන ක්‍රමය නැති කරලා දමන එක නොවෙයි. කඩල ගොටටක් විකුණා ගෙන ජීවත් වුණා නම්, ඇපල් ගෙඩියක් විකුණා ගෙන ජීවත් වුණා නම්, හඳුන්කුරු ටිකක් විකුණා ගෙන ජීවත් වුණා නම්, කඩ බක්කියක් දමා ගෙන ජීවත් වුණා නම්, හිඟ කාගෙන ජීවත් වුණා නම් ඒක නැති කරලා ඒ මිනිසුන්ව පාරෙන් අයින් කරන එක නොවෙයි උත්තරය. දැන් තමුන්නාන්සේලා තෝරන්නේ ඒ වාගේ උත්තරය.

මේ ගරු සභාවට නවක මන්ත්‍රීවරයකු හැටියට ආපු අපේ නාමල් රාජපක්ෂ මන්ත්‍රීතුමා එතුමාගේ පළමුවන කථාව කළා බොහොම හොඳට. එතුමාගේ කථාවේදී එතුමා කිව්වා මේ රටේ තරුණයින් වෙනුවෙන් තරුණ කොමිසමක් ඇති කරන්න ඕනෑ කියලා. ඒ යෝජනාව හොඳ යෝජනාවක්. හැබැයි එතුමාට අපි එක කාරණයක් මතක් කරලා දෙන්න ඕනෑ. එතුමාට පුළුවන් මා මේ කියන වාර්තාව පාර්ලිමේන්තු library එකෙන් බලා ගන්න. තරුණයන් පිළිබඳ ජනාධිපති කොමිෂන් සභාව 1989 දී පිහිටුවුවා. මේ තිබෙන්නේ ඒ කොමිසමේ වාර්තාව. ඒ කොමිසමේ සභාපතිතුමා තමයි මහාචාර්ය ලක්ෂ්මන් ජයතිලක මැතිතුමා. කතානායක දේ තමයි, ඒ කොමිසමේ ඊ ළඟ සාමාජිකයා - දෙවන සාමාජිකයා, දෙවන වැදගත්ම සාමාජිකයා - වර්තමාන පාර්ලිමේන්තුවේ විදේශ කටයුතු නොහොත් බාහිර කටයුතු ඇමති මහාචාර්ය ජී.එල්. පිරිස් මැතිතුමා වීම. ඒ කියන්නේ මහාචාර්ය ගාමිණී ලක්ෂ්මන් පිරිස් මහතා. අපේ ගරු නාමල් රාජපක්ෂ තරුණ මන්ත්‍රීතුමාගෙන් අපි ඉල්ලා සිටිනවා, වර්තමාන විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා සාමාජිකත්වය දරපු, ඒ වාගේම ලක්ෂ්මන් ජයතිලක මැතිතුමා සභාපතිත්වය දරපු තරුණයන් පිළිබඳ ජනාධිපති කොමිෂන් සභාවේ වාර්තාව කියවන්න කියා. එහි වගන්තියෙන් වගන්තිය නිර්දේශ ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. ඒ අතරින් පළමුවන දේ මොකක්ද? මේ රටේ විධිකියාව නැති වන්න ඕනෑ කියන එක. දෙවැනි දේ මොකක්ද? සමාජ අසාධාරණය නැති වන්න ඕනෑ කියන කාරණය. තුන්වන නිර්දේශය මොකක්ද? ජාතික ධනය අයුතු ලෙස පරිහරණය නතර වන්න ඕනෑ කියන එක. රටේ අධ්‍යාපන ක්‍රමයේ තිබෙන අසමානතාව තුරන් වන්න ඕනෑ කියන එක තවත් එකක්. තරුණයන් පිළිබඳ ජනාධිපති කොමිෂන් සභා වාර්තාවේ පටුනේ ඒ ටික තිබෙනවා. මෙන්න මේ කාරණා ක්‍රියාත්මක කරන්න වැඩ පිළිවෙළක් තමුන්නාන්සේලාගේ ආශ්චර්යවත් රජයට තිබෙනවා දැයි කල්පනා කර බලන්න. තරුණ පිරිස සමාජ සංස්ථාවලින් බැහැර වීම සහ ආයතන පිරිහීම, තරුණයන්ගේ දුක් ගැනවිලි විසඳීම, අධ්‍යාපනය හා සේවා නියුක්තිය අතර නොගැළපීම, සමාජ අසමානතා උග්‍ර කරන්නා වූ වෙනස්කම්, භාෂා ප්‍රතිපත්තිය, කුල පීඩනය, ජන වාර්ගික සමහිය කියන මේවා තමයි අද ඇමතිවරයකු වෙලා ඉන්න ජී.එල්. පිරිස් මැතිතුමා සාමාජිකත්වය දරපු, එදා -1989 දී- තරුණ අසහනය පිළිබඳ සොයා බැලීම සඳහා පත් කරපු ඒ කොමිසමේ නිර්දේශයන් වුණේ. ඒ නිර්දේශයන් එකක් හෝ ක්‍රියාත්මක කරන්න තමුන්නාන්සේලාගේ ආණ්ඩුවට තිබෙන වැඩ පිළිවෙළ මොකක්ද, මේ පවතින තත්ත්වය යටතේ? අලුතින් සටන් පාඨ හැටියට, අලුත් ජනප්‍රිය මාතෘකා හැටියට යම් යම් දේ ගෙනාවාට වැඩක් නැහැ. තිබෙන නිර්දේශයන්වත් ක්‍රියාත්මක කරන්න වැඩ පිළිවෙළක් තිබෙනවාද කියා කල්පනා කරන්න කියලා අපි ඔබතුමන්ලාගෙන් බොහොම කාරුණිකව ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අද රටේ තත්ත්වය බරපතළයි. අද මේ ආණ්ඩුව බලාපොරොත්තු වූ ජන වරම කෙසේ වෙතත් බලය ලැබ්ලා තිබෙනවා. රටේ ජනතාවගේ ජන වරමින් - කැමැත්ත නැතත් - බලය ලැබ්ලා තිබෙනවා. හැබැයි

තමුන්නාන්සේලා ඒ බලය පාවිච්චි කරන්නේ මොන පැත්තටද කියන එක තීරණය කරන්න ඕනෑ. ඒක දැළි පිහියක් කර ගන්නොත් සිදු වන්නේ හැම පැත්තම කපා ගන්න එකයි. අද පදික වේදිකාවේ වෙළෙන්දා මහ පාරෙන් ඇද දමලා; ඒ වාගේම විශ්වවිද්‍යාල ශිෂ්‍යයන්ගේ ගැටලු නැවත උග්‍ර කරලා; වැඩ කරන ජනතාවගේ ප්‍රශ්නවලට විසඳුම් දෙන්නේ නැතුව රටේ ආර්ථිකයේ ණය බර වැඩි කරලා; බදු බර වැඩි කරලා. ඒ වාගේම ජනතාවට බලාපොරොත්තුවක් වී තිබුණු, අය වැයෙන් වැඩි කරන්න බලාපොරොත්තු වූ වැටුප වැඩි නොකර, අසාධාරණ විධියට මේ ක්‍රමය පවත්වා ගෙන යනවා නම්, මේ පාර්ලිමේන්තුවට එන්න ඉන්න මන්ත්‍රීවරයකුට පාර්ලිමේන්තුවට සහභාගි වන්න තිබෙන අයිතිය කථානායකතුමාගෙන් කප්පාදු වනවා නම්, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ වැරදි විධියට තීනි, අණපනත්, රෙගුලාසි පනවා ගන්නවා නම් අපේ රටේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය ගැන රටේ ජනතාවට තිබෙන විශ්වාසය බිඳ වැටෙනවා. විශේෂයෙන්ම විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන් වන අප හැම දෙනාටම වග කීමක් තිබෙනවා, නවක මන්ත්‍රීවරුන්ට වග කීමක් තිබෙනවා අප පෙනී ඉන්න ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය වෙනුවෙන්, යහ පාලනය වෙනුවෙන්, රටේ ජාතික සමහිය වෙනුවෙන් පෙනී සිටීමේ. තමුන්නාන්සේලාට වග කීමක් තිබෙනවා, විනය ගරුක සමාජයක් නිර්මාණය කරන්න මැදිහත් වීමේ.

ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(மாண்புமிகு அலுவலர்) எ.எச்.எம். அஸ்வார்
(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

නැගි සිටියේය.

எழுந்தார்.
rose.

ගරු සුනිල් හදුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சூனில் ஹந்தூன்னெத்தி)
(The Hon. Sunil Handunnetti)

විශේෂයෙන්ම අස්වර් මන්ත්‍රීතුමා වාගේ ජ්‍යෙෂ්ඨ මන්ත්‍රීවරුන්ට වග කීමක් තිබෙනවා, අලුත් මන්ත්‍රීවරුන්ට ආදර්ශයක් දෙන විධියට කටයුතු කිරීමේ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මම නැවත වතාවක් අවධාරණය කරනවා, විශේෂයෙන්ම අද සාකච්ඡාවට ගෙනා ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත යටතේ වන නියෝග සම්මත කර ගන්නේ මේ පාර්ලිමේන්තුවේ අප හැමෝගේම අනුමැතිය හරියාකාරයෙන් ලබා ගෙන නොවෙයි කියන එක. විශේෂයෙන්ම ඒ පනතේ 20.(4) වගන්තියේ තිබෙන, මාසයක් ඇතුළත මේක ගෙනෙන්න ඕනෑය කියන නිර්දේශය, ඒ රෙගුලාසිය, ඒ වගන්තිය උල්ලංඝනය කරලාය කියන එක කතානායකතුමාගේ වූණත් අපට කියන්න සිද්ධ වනවා. ඒ නිසා ඒ උල්ලංඝනය කිරීමේ කටයුත්ත දිගින් දිගටම කර ගෙන යන්න එපා කියා මම නැවත ඉල්ලා සිටිනවා. ඒක කථානායකතුමාගේ නියෝගය අභියෝගයට ලක් කිරීමක් නොවෙයි. එතුමාගේ නියෝගයට ගරු කරමින්ම නමුත් මේ දේ කතානායකතුමාගේ වූණත් කියන්න සිදු වනවා.

ඒ වාගේම මෙහි දෙවන කොටස හැටියට තිබෙන යකඩ සහ වානේ නිෂ්පාදන සම්බන්ධ ප්‍රශ්නය ගනිමු. මා නැවත මෙය මතු කරන්න ඕනෑ. මොකද අපි දන්නවා, අපේ රටේ ලෝහ -පින්තල, තඹ- කර්මාන්තයට අවශ්‍ය කරන අමු ද්‍රව්‍ය හැටියට ගත හැකි යකඩ විශාල ප්‍රමාණයක් අබලි ද්‍රව්‍ය හැටියට ඉවත දමන බව. ඒවා සාමාන්‍ය ක්‍රමයෙන් බැහැර කරලා පිට රට යවන වැඩ පිළිවෙළක් තිබෙනවා. ඒ නිසා කිරිබත්ගොඩ, ගම්පොළ, ඒ වාගේම කඩුවෙල කියන ප්‍රදේශවල තඹ, පින්තල කර්මාන්තය ආශ්‍රිතව ජීවත් වන ලක්ෂ ගණනාවකගේ රැකියා, ජීවිත අනතුරට වැටිලා තිබෙනවා. මොකද ඒවා රත් කරලා වෙනත් ආකාරවලින් පිට රට යවනවා. මේක වළක්වන්න පාර්ලිමේන්තුවට තීනි ගෙනාවා. අද කන්නලේ සිනි කර්මාන්තශාලාවේ -ත්‍රිකුණාමලය දිස්ත්‍රික්කය නියෝජ්‍යය කරන මන්ත්‍රීවරු දන්නවා- අබලි යකඩ ද්‍රව්‍ය, -හොඳට තිබෙන ඒවා- කුට්ටි කරලා, කපලා පිට රට යවනවා. මේකෙන් ලබන නිදහස වැරදි විධියට පාවිච්චි කළොත් සිද්ධ වන්න පුළුවන් දෙය

[ගරු සුනිල් හදුන්වන්නේ මහතා]

තමයි, අපේ තිබෙන දේශීය කර්මාන්තය ශක්තිමත් වෙනවා වෙනුවට අපේ රටේ තිබෙන තම පින්තල කර්මාන්තය -පනිටුවක් හරි හදලා ජීවිතය ගැට ගසා ගන්න මිනිසුන්ගේ ජීවන මාර්ගය- මහ පාරට වැටෙන එක. මේ ලිහිල් කරන ලිහිල් කිරීම කරුණාකරලා ඒ දේශීය කර්මාන්තයන්ට බාධාවක් වෙන්න දෙන්න එපා කියලා අපි ඉල්ලා සිටිනවා. මොකද, මේ වෙනුවෙන් විශේෂ මැදිහත් වීමක් අපි අවස්ථා කීපයකදී මේ පාර්ලිමේන්තුවේ දී කර තිබෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, එක පැත්තකින් රසායනික අවි සම්මුතිය උල්ලංඝනය කරලා ලංකාවට රසායනික ද්‍රව්‍ය 38ක් ගේන්න අද මේ ගැසට් නිවේදනයෙන් අනුමැතිය දෙනවා. අනික් පැත්තෙන් අපේ රටේ තිබෙන අබලි ද්‍රව්‍ය, තම පින්තල කර්මාන්තය දේශීය වශයෙන් පවත්වාගෙන යන්න තිබෙන ඉඩකඩ අවදානමට ලක් කර ගන්නවා. "ජාතික ආර්ථිකය හදනවා, දේශීය කර්මාන්ත නඟා සිටුවනවා, ඒ වෙනුවෙන් පණ වුණත් දෙනවා" කියන ආණ්ඩුව පළමුවන පාර්ලිමේන්තුවටම ගේනවා, අපේ රටේ දේශීය කර්මාන්තකරුවන්ට අභියෝගයක් දෙන අණපනත්; නීති. අද මේ රෙගුලාසි සම්මත කර ගැනීම ඔබට කරන්න අයිතිය තිබෙනවා වුණාට, ඔබ ඒ නියෝගය පිළිපැද්දා වුණාට, එය ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී විධියට සිද්ධ නොකළාය කියන චෝදනාවෙන් මේ ආණ්ඩුවට ගැලවෙන්න බැහැයි කියමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා. ඔබතුමාට ස්තූතියි.

Document "A"

*** සභාමේසය මත තබන ලද වාර්තාව :**

*** පාර්ලිමේන්තුවේ වෛස්සයාගේ වාර්තාව :**

*** Article tabled:**

Budget deficit expands 15.75% year-on-year in January

At 1.15 percent of GDP, deficit could meet interim target of 4.5 percent of GDP

By Devan Daniel

Sri Lanka's budget deficit for the month of January 2010 reached 1.15 percent of GDP, expanding 15.75 percent to Rs. 63.2 billion from Rs. 54 billion in January 2009, as total expenditure increased by 10.48 percent while total revenues grew 5.45 percent on better tax collections which increased 7.92 percent.

According to latest data released by the Central Bank, tax revenue in January amounted to Rs. 46.3 billion compared to Rs. 42.9 billion in January 2009. Total revenue during the month increased 5.45 percent to Rs. 48.3 billion from Rs. 45.8 billion in the corresponding period last year.

Total expenditure increased 10.48 percent to Rs. 111.7 billion from Rs. 101.1 billion year-on-year. Recurrent expenditure increased 7.88 percent to Rs. 94.4 billion from Rs. 87.5 billion. Capital expenditure including long term investments on infrastructure development amounted increased 27.2 percent to Rs. 17.3 billion from Rs. 13.6 billion.

The overall budget deficit in January 2010 amounted to Rs. 63.2 billion which was 15.75 percent higher than in January 2009.

The deficit in January amounted to about 1.15 percent of GDP and seems to be on track to achieving Treasury estimates, a shade over 25 percent of total estimated deficit for the first four months of 2010. According to the interim budget, the estimated budget deficit for the first four months of the year is Rs. 245.2 billion or 4.5 percent of GDP.

The estimated GDP for 2010 is about Rs. 5,448.8 billion and the deficit for January is divided by the GDP estimate for the entire year and economist avoid dividing GDP into 12 (to gauge the GDP value for a single month) because fiscal seasonality results in an uneven spread of revenues and expenditure throughout the year.

According to the Treasury's Pre-election Budgetary Position report, the deficit for the entire year is estimated at 7.5 percent, reaching Rs. 414.7 billion but it could be a challenge with the Central Bank warning against reckless spending if the government was to successfully meet priority expenses without expanding the deficit further as it could put considerable pressure on the economy.

In 2009, the estimated deficit was 7 percent of GDP but the government overshot this target reaching 9.7 percent of GDP, in a year the Central Bank described as the most difficult in Sri Lanka's economic history.

If 2009 was a bad year due to external pressures caused by the global financial crisis, the Central Bank also warned the government in 2008 that fiscal consolidation and reforms to public institutions would be important steps to be taken going into 2009.

During the latter part of 2009 the Central Bank again warned that the fiscal position of the government looked precarious and is it turned out, that was exactly how it was when the year ended.

While acknowledging the need for government spending it infrastructure development, rehabilitation of once war-torn areas, public welfare and poverty alleviation, the Central Bank continues to warn the government against recklessness and inefficiency which could jeopardize the macro-economic gains having low inflation and low interest rates and threaten welfare and poverty alleviation programmes.

The IMF has delayed the third tranche of the US\$ 2.6 billion standby facility programme until the government shows it was committed to fiscal consolidation through its policies when the next budget is presented and approved by parliament.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

දිවා ආහාර විවේකය සඳහා පස් වරු 1.00 දක්වා සභාවේ කටයුතු තාවකාලිකව අත් හිටුවනු ලබනවා.

දැවීම ඊට අනුකූලව තාවකාලිකව අත් හිටුවන ලදීන්, අ. හා. 1.00ට නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා [ගරු චන්ද්‍රකුමාර් මුරුගේසු මහතා] ගේ සභාපතිත්වයෙන් නැවත පවත්වන ලදී.

அதன்படி, அமர்வு பி.ப.1.00 மணி வரை இடைநிறுத்தப்பட்டு மீண்டுந் தொடங்கிற்று. குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் [மாண்புமிகு சந்திரகுமார் முருகேசு] தலைமை வகித்தார்கள்.

Sitting accordingly suspended till 1.00 p.m. and then resumed, MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES [THE HON. CHANDRAKUMAR MURUGESU] in the Chair.

[අ. හා. 1.00]

ගරු ලලිත් දිසානායක මහතා (තාක්ෂණ හා පර්යේෂණ නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு லலித் திசாநாயக்க - தொழில்நுட்பவியல், ஆராய்ச்சி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Lalith Dissanayake - Deputy Minister of Technology and Research)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, දෙවන වතාවටත් මා මෙම පාර්ලිමේන්තුවට තෝරා පත් කර එවීම ගැන කැගල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ ප්‍රගතිශීලී ජනතාවට මා ප්‍රථමයෙන්ම ස්තූතිවන්ත වෙනවා. ඒ වාගේම මම නව කැබිනට් නියෝජ්‍ය අමාත්‍යවරයෙක් හැටියට පත් කිරීම ගැන අතිගරු ජනාධිපතිතුමාටත් මා ස්තූතිවන්ත වෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අද දින වැදගත් වූ නියෝග කීපයක් මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කර තිබෙන මොහොතේ මමත් ඒ පිළිබඳව කරුණු කීපයක් ප්‍රකාශ කරන්න

බලාපොරොත්තු වෙනවා. ඇත්තෙන්ම මේ අදාළ කරුණු වික ඉතාම වැදගත් වෙනවා. එකක් තමයි, විශේෂිත වූ රසායනික ද්‍රව්‍ය කීපයක් මේ රටට ගෙන්වීමේදී බලපත්‍රයකට යටත් කිරීම හා ප්‍රමිතිකරණයක් -ඒ පිළිබඳ යම් ක්‍රමවේදයක්- ඇති කිරීම අපි අගය කරන්න ඕනෑය කියන එක. අපේ සුනිල් හඳුන්වන්නේ මන්ත්‍රිතුමා එතුමාගේ කටාවේදී මේක පෙන්වන්න හැදුවේ එක්සත් ජාතීන්ගේ සම්මුතියෙන් මෙම රසායනික ද්‍රව්‍ය ගෙන්වීම තහනම් කර තිබෙනවා කියලායි. මේකේ එතුමා වරදදා ගත්ත දෙයක් තිබෙනවා. මේ සම්මුතිය -Convention එක- දැන් මා ළඟ තිබෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, රසායනික අවි නිෂ්පාදනය කිරීම - development, production, stockpiling - පමණයි එක්සත් ජාතීන්ගේ සම්මුතියෙන් තහනම් කර තිබෙන්නේ. පරමාණුව ගන්නොත්, ඒ තුළින් කරන නිෂ්පාදන හොඳ පැත්තට ගන්නත් පුළුවන්, මිනිසාගේ පරිහානිය පැත්තට ගන්නත් පුළුවන්. මේ බලපත්‍රයට යටත් කරන මේ රසායන ද්‍රව්‍ය දැනටමත් වෙළඳ පොළේ තිබෙනවා. ඒවා ගෙන්වනවා. ඒවා ගෙන්වන්නේ කොහොමද, මොකක්ද ප්‍රමිතිය කියන එක නැහැ. ප්‍රමිතිකරණය ඇති කිරීමක් තමයි මේ ගැසට් නිවේදනය මගින් කරලා තිබෙන්නේ. විශේෂයෙන් හයිඩ්‍රජන් සයනයිඩ් කියලා කියන්නේ මොනවාද? මා හිතන්නේ මේකත් උදේ මතු කරපු දෙයක් කියලායි. හයිඩ්‍රජන් සයනයිඩ් රසායනික අවියක් නිෂ්පාදනය කරන්න ගන්න පුළුවන්. ඒ හයිඩ්‍රජන් සයනයිඩ් කියන රසායන ද්‍රව්‍යයේ එක පැත්තක්. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේ හයිඩ්‍රජන් සයනයිඩ් කියන රසායන ද්‍රව්‍ය ඡායාරූප develop කිරීමේ කර්මාන්තයට වාගේම කෘමිනාශකයක් හැටියටත් යොදා ගන්නවා. ඒ වාගේම විශාල ගබඩාවල කෘමීන් විනාශ කිරීම සඳහා ධූමකරණයට අවශ්‍ය වන ද්‍රව්‍ය නිෂ්පාදනය කිරීම සඳහා, පොහොර නිෂ්පාදනය වාගේම ගෘහ ආලේප කරන තීන්ත - paint - නිෂ්පාදනය කිරීම සඳහාත් මෙම හයිඩ්‍රජන් සයනයිඩ් කියන ද්‍රව්‍ය යොදා ගන්නවා. ඒ වාගේම මේකම යොදා ගන්න පුළුවන් රසායනික අවි නිෂ්පාදනය කිරීමට. නමුත් එහෙම දෙයක් කරනවා නම් එක්සත් ජාතීන්ගේ සම්මුතියට අනුව අනිවාර්යයෙන් ඒක නවත්වලා තිබෙනවා. ඒක පවතින තීතියෙනුත් තහනම්. මේහි මූලිකම පරමාර්ථය වෙලා තිබෙන්නේ මේ රසායන ද්‍රව්‍ය මගින් මේ රටේ දේශීය ආර්ථිකයට, විශේෂයෙන්ම කෘෂි කර්මාන්තයට, කර්මාන්ත අංශයට ප්‍රයෝජනයක් ලබා දීමයි. එය බලපත්‍රයක් හරහා ගෙන්වීම තුළින් ප්‍රමිතියකින් තොරව වෙනත් කටයුතුවලට යෙදවීම නැවැත්වීම සිදු වනවා. එතකොට මොකද වෙන්නේ? මේක ලියා පදිංචි වෙලා බලපත්‍රයක් යටතේ ඒවා ආනයනය කරන කොට කඩද මේවා ගෙන්වන්නේ කියන එක රජය හොඳට දන්නවා. ඒවා ගෙන්වන ප්‍රමාණය, ඒවා කොහේද නිකුත් වුණේ කියලා පැහැදිලිව අපට බලා ගන්න පුළුවන්. නමුත් මේ ප්‍රමිතිකරණය නැතුව ඒවා නිකමම ගෙන්වුවොත් මා හිතන්නේ අපට මේක හොඳ පැත්තට යනවාද, නරක පැත්තට යනවාද කියන පරීක්ෂණය කරන්න බැරි වෙනවා කියලායි. ඒ නිසා මෙය ඉතාම වැදගත්. මා හිතන්නේ මේ කටයුත්ත අප අගය කරන්න ඕනෑ කියලායි.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඊ ළඟ දේ තමයි බුරුසු, දැන් ගැලරියේ පාසල් ළමුන් ඉන්නවා මම දකිනවා. දවසකට තුන් පාරක් දත් මදින්න කියලා නේ කියන්නේ. මේ බුරුසුවෙන් පොඩි හානියක් තිබුණා. මේක මා නියෝජ්‍ය කාරක විද්‍යා හා තාක්ෂණ අමාත්‍යාංශයේ උපදේශක කාරක සභාවේදී ගරු මන්ත්‍රීවරයකු ඉදිරිපත් කළ දෙයක්. මොකක්ද හේතුව? මේ බුරුසුව දේශීයව නිෂ්පාදනය කරන කොට අප ප්‍රමිතියට අනුව නිෂ්පාදනය කරන්න ඕනෑ. නමුත් විදේශයෙන් ආනයනය කරන බුරුසුවට ප්‍රමිතියක් තිබුණේ නැහැ. මේ නව තත්ත්වය යටතේ විදේශයෙන් ආනයනය කරන -අපි ගෙන්වන- බුරුසුවට ඒ ප්‍රමිතිකරණය තිබුණාම මුදල් අමාත්‍යාංශයේ අනුමැතිය ගන්නත් ඕනෑ. අර ලාභ භාණ්ඩයක් ගෙනැල්ලා අපේ රටේ නිෂ්පාදනය කරන දත් බුරුසුවට වැඩිය අඩු මිලට විකුණලා ලාභයක් ගන්න තත්ත්වයක් තමයි තිබුණේ. ඒක මේ නිසා නවතිනවා. එතකොට එක පැත්තකින් වඩා ගුණාත්මක දෙයක් අපේ රටේ පාරිභෝගිකයාට ලැබෙනවා. අනෙක් පැත්තෙන් අපේ රටේ දේශීය නිෂ්පාදකයා ආරක්ෂා වනවා. මේකේ පැති දෙකක් තිබෙනවා.

විපක්ෂය හැම වෙලේම හැම දෙයකටම විරුද්ධ වනවා. රටේ කරුණාන්තයක මන්ත්‍රිතුමා එහා පැත්තේ ඉදන් හැම දාම කියන්නේ "ආර්ථිකය වැටෙනවා, ආර්ථිකය වැටෙනවා" කියලායි. ඒක හරියට එළවා පස්සේ ගියා වාගේ තමයි. හැම දාම එතුමා කියන්නේ ආර්ථිකය වැටෙනවා කියලායි. නමුත් එතුමා හිටියේ අවුරුදු දෙකයි, සතොස සම්පූර්ණයෙන්ම වැහුවා. මේ රටේ සාමාන්‍ය ජනතාවට, විශේෂයෙන්ම රජයේ සේවකයන්ට අඩුවට භාණ්ඩයක් මිල දී ගන්න තිබුණු අවස්ථාව නැති වුණා. මට මතකයි අප මාවනැල්ලට ගිහිල්ලා සතොස ආරම්භ කළා. ඒ කාලයේ අපේ වෙළඳ ඇමතිතුමා විධියට හිටියේ ගරු දී.මු. ජයරත්න මැතිතුමායි. රුපියල් ලක්ෂයකට වැඩිය business තිබුණා. නමුත් මේ අයගේ ආණ්ඩුව ආවා. රනිල් වික්‍රමසිංහ මහත්මයාගේ ආණ්ඩුව පැය 24ක්ම සතොස අරින්න කිව්වා. ඇරියා. රු. 120ක් ඒවා ඇරලා තිබුණා. අන්තිමට මොකද වුණේ? එහෙම ඇරියේ මොකද? පැය 24ක්ම ඇරියේ ඒවා වහන්න ඕනෑ නිසායි. අන්තිමේදී අප අවුරුදු ගණනක් තිස්සේ පවත්වා ගෙන ආපු, සාමාන්‍ය ජනතාවට සේවයක් කරපු සතොස වහලා දැමුවා. දැන් මේ ගොල්ලෝ කියනවා ආර්ථිකය ගැන. තෙල් වික දෙන්නලු tax එක නැතුව. බදු නැතුව රජයක් දුවන්න බැහැ ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි. බදු අවශ්‍යයි. ඒ ගොල්ලෝ විපක්ෂයේ ඉඳ ගෙන කියනවා "බදු වැඩිය, මෙව්වරයි, මේවා නිකම දෙන්න, මේවා මෙව්වර අඩුවට දෙන්න පුළුවන්" කියලා. නමුත් රජයක පැවැත්මට බදු අය කිරීම අවශ්‍යයි. ඒ බදු තුළින් මොකද වෙන්නේ? අපි සමෘද්ධි ප්‍රතිලාභ ලබා දෙනවා. නොමිලයේ අධ්‍යාපනය ලබා දෙනවා. නොමිලයේ සෞඛ්‍ය සේවාවන් ලබා දෙනවා. ඒ සියල්ල ලබා දෙනවා. ඒ නිසා අප මේක හිතට ගන්න ඕනෑ. මේ කරුණු කාරණා කියන කොට, මේ වාගේ වැදගත් දෙයක් ඉදිරිපත් කරන කොට ඒකේ වැරදි පැත්ත තමයි හැම වෙලාවේම ඒ ගොල්ලන් පෙන්වලා දෙන්න යන්නේ. ඒක අද ජනතාව තේරුම් අර ගෙන ඉන්නවා.

සුනිල් හඳුන්වන්නේ මන්ත්‍රිතුමා කිව්වා ආර්ථිකය හොඳ නැහැ කියලා. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, පසු ගිය මාසයේ -අවුරුදු මාසයේ- ගමේ ජනතාවට බොහොම සරුයි. රබර් කිලෝ එක රුපියල් 460ට, 470ට ගියා. අපේ ප්‍රදේශයේ කරාබු නැටි කිලෝ එක රුපියල් 500ට, 600ට ගියා. ගම්මිරිස් මිල ඉහළ ගියා. පුවක් ගෙඩියට හොඳ මිලක් ලැබුණා. ගමේ ජනතාවට තමයි මේ ආදායම ආවේ. අන්න ඒ නිසා තමයි ගමේ ජනතාව -නගරයේ නොවෙයි- මේ ආණ්ඩුව තෝරා ගත්තේ. ඒ කාලයේ අරයා එනවා, මෙයා එනවා කිව්වා ජනාධිපති වෙන්න. විවිධ ප්‍රතිලාභ දෙනවා කිව්වා. අපිට නම් කිසි බයක් තිබුණේ නැහැ. මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා වැඩි ඡන්ද දහ අට ලක්ෂයකින් දිනුවේ. ඇයි? අවුරුදු 33ක් තිස්සේ මේ රටේ ජනතාවට බලපෑ ප්‍රශ්නයක් තිබුණා. ඒ තමයි යුද්ධය. අපි එදා මේ පාර්ලිමේන්තුවට එන කොට එල්ටිටී සංවිධානය නියෝජනය කළ බොහෝ මන්ත්‍රීවරු මෙතැන හිටියා. අපි යුද්ධය ගැන කථා කළා. නමුත් ඒ අය කථා කළේ නැහැ. ඒ අය මොනවාද කිව්වේ? හැම විටම රජයටයි බැන්නේ. යුද්ධය කරන අපේ හමුදාවට බැන්නා. නමුත් අපි එදා එල්ටිටී සංවිධානයට විරුද්ධව කථා කළා. ජනාධිපතිතුමා ඒ ත්‍රස්තවාදය මේ රටින් තුරන් කරලා දැමුවා. අද කාටත් නිදහස තිබෙනවා. මේ රටේ අපි කවුරුත් කිසිම බයක් නැතිව සිංහල අවුරුද්ද හොඳින් සැමරුවා. ඒ නිදහස මේ රටේ සියලුම දෙනාට තිබෙනවා. ඒක මේ රටේ ජනතාව තේරුම් ගත්තා. මල් වට්ටියක් තියන්න රුවන්මැලි සැයට යන උපාසක අම්මා දඹුල්ලේ දී බෝම්බයට හසු වෙලා මැරුණා. නාවික හමුදා සෙබලා ගෙදර එන කොට මැරුණා. දළ දා හාමුදුරුවෝ වදින්න ගිය අය බෝම්බයකට හසු වෙලා මැරුණා. සිරිමා බෝධිත් වහන්සේ වන්දනා කරන්න ගිය අය මැරුවා. අරන්තලාවේ හාමුදුරුවරු මැරුවා. මේ සියල්ල කළේ ත්‍රස්තවාදයයි. ඒ ත්‍රස්තවාදය අද නැහැ. ඒ ත්‍රස්තවාදය අද ඉවත් කරලා තිබෙන්නේ. ඒ නිසා අද මේ රට සාමකාමීයි. අද ආයෝජකයෝ එනවා. සංචාරකයෝ මේ රටට එනවා. අද ජනතාවට කියන්න දෙයක් නැහැ. ඒ නිසා තමයි ජනතාව වැඩි ඡන්ද දහඅට ලක්ෂයක් දුන්නේ. අතිගරු මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා අවුරුදු

[ගරු ලලිත් දිසානායක මහතා]

4ක් මේ රට කරපු නායකයෙක්. එහෙම නම් ඡන්ද අඩු වෙන්න ඕනෑ. ඉතිහාසය අරගෙන බැලුවොත්, ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මහතාගේ ජනාධිපති කාලයේ සිට මැතිවරණවලදී කිසිම ජනාධිපතිවරයෙක් මේ අන්දමේ වැඩි ප්‍රවණතාවක් ගත්තේ නැහැ. චන්ද්‍රිකා බණ්ඩාරනායක මැතිනියටත් ගන්න බැරි වුණා. නමුත් මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා අවුරුදු 4ක් මේ රට පාලනය කරලා ජනාධිපති හැටියට එතුමාගේ දෙවැනි වාරයටත් ගියා. දෙවැනි වාරයට ගියේ වැඩි ඡන්ද දහ අට ලක්ෂයක් ලබා ගෙන. මම හිතන්නේ වැඩිම ප්‍රතිශතයක් ලැබුවා. ඒ ඇයි? මේ රටේ මහ ජනතාව එතුමාගේ ක්‍රියා කලාපය අනුමත කළා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඊ ළඟට අපි පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයට ආවා. පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයත් අපි ජයග්‍රහණය කළා. ඒ නිසා අපි කියන්නේ එක්සත් ජාතික පක්ෂය මොනවා කිව්වත් -

ගරු අශෝක් අබේසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு அஷோக் அபேசிங்க)

(The Hon. Ashok Abeyesinghe)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේ අවස්ථාවේ දී සභාවේ ගණපූරණයක් නැහැ.

පාර්ලිමේන්තුව ගණන් කොට ගණපූරණයක් නොමැති වූයෙන්, බෙදුම් සිහු බෙදා තීරණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.
පසුව ගණපූරණයක් තිබුණේ -

பாராளுமன்றம் கணக்கிடப்பட்டு, கூட்ட நடப்பெண் இல்லை யெனக் கண்டதனால், பிரிவு மணி அடிக்கப்பட வேண்டுமெனக் கட்டளையிடப்பட்டது.

பிறகு, கூட்ட நடப்பெண் இருந்ததனால் -

Parliament counted, and a Quorum not being present, the Division Bells were ordered to be rung.

Later, a Quorum being present -

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(Mr. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Deputy Minister, you carry on and please wind up quickly.

ගරු ලලිත් දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு லலித் திசாநாயக்க)

(The Hon. Lalith Disسانayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානය හැටියට ජනාධිපතිවරණය අපි ජය ගත්තා. පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයත් අපි ආසන 144ක් ලබා ගෙන ජයග්‍රහණය කළා. ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමාගේ අනුපාත ක්‍රමය යටතේත් අපි තුනෙන් දෙකක් ළඟටම ඇවිල්ලා තිබෙනවා. ඒ නිසා කවුරු මොනවා කිව්වත් මේ රටේ ජනතාව ඉන්නේ මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමාගේ නායකත්වය ඇති මේ ආණ්ඩුවත් එක්කයි. ඒක නවත්වන්න බැහැ. මොකද, හේතුව? රාජපක්ෂ නායකත්වය යටතේ තමයි මේ රටේ ජනතාවට මේ සහනය - ජීවත් වීමේ නිදහස - ලබා දී තිබෙන්නේ. එහෙම නම් ඒ නායකත්වයට අපි ගරු කරනවා.

අද දින ඉදිරිපත් කර ඇති මෙම නියෝග මගින් ජනතාවට, දේශීය කර්මාන්තයට සහන ලබා දීම ගැන ස්තුතිවන්ත වෙමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(Mr. Deputy Chairman of Committees)

ගරු හර්ෂ ද සිල්වා මන්ත්‍රීතුමා.

[අ. හා. 1.11]

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මගේ මංගල කථාව පැවැත්වීමට ඉඩ ප්‍රස්තාව ලබා දීම පිළිබඳව මම ඔබතුමාට ස්තුතිවන්ත වෙනවා. එසේම ඔබතුමාට සුඛ ප්‍රාර්ථනා කරමින් මම මගේ කථාව ආරම්භ කරනවා.

මම මේ ගරු සභාවේ මොකක් ද කරන්නේ කියලා පොඩ් විග්‍රහයක් කළොත් හොඳයි කියා මම කල්පනා කළා. ආණ්ඩුවේ සේවකයන්ගේ දරුවන් දෙපොළකගෙන් වැඩිමහල් දරුවා හැටියට එක්දහස් නවසිය හත්තු ගණන්වල පාසල් යන කාලය මට හොඳට මතකයි. මගේ පියා කොයි වෙලාවෙන් ඉතිහාසය ගැන කථා කළා. මගේ දිවංගත මව ගුරුවරියක්. අපි පොඩ් කාලේ තමයි ඇය අසනීප වුණේ. ඒ කාලයේ අවශ්‍ය බෙහෙත් තිබුණේ නැහැ. අපේ නෑයෝ පිට රටින් බෙහෙත් ගෙනාවා. නමුත් ඇයව බේරා ගන්න අපට බැරි වුණා. ඒ දවස්වල මට මතකයි, අපි කැන්ටිමේ පෝලිම්වල ඉන්නවා. ඒ chicken puffs, sausage rolls ගන්න නොවෙයි, සුදු ෂර්ට් දෙකට භූමිතෙල් ගඳ ගහන රෙදි කැල්ලයි, නිල් කලිසම් රෙදි කැල්ලයි ගන්න. මම හිතන්නේ ෂර්ට් දෙකටයි, කලිසම් දෙකටයි විතරයි ඒ කාලේ අපට ration එකෙන් රෙදි හම්බ වුණේ. ඉඳලා හිටලා අපේ පියා මොකක් හරි ආණ්ඩුවේ වැඩකට පිට රට ගියාම සමහර විට සපත්තු කුට්ටමක් ගේනවා. ඇයි මම මේ පරණ කථා කියන්නේ? එදා අපේ රටේ තිබුණු ආර්ථික කළමනාකරණය නිසා අපි වාගේ නිශ්චිත පඩියකින් ජීවත් වුණු සාමාන්‍ය පවුල්වල ජනතාව මුහුණ දුන්න හාල් පොත් යුගය පිළිබඳව මට සෘජු අත් දැකීමක් තිබෙනවා, ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි.

ඒ එක්කම මට මතකයි, 1977 දී පැවැති ඡන්දයෙන් පස්සේ එදා ගරු ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමාගේ ආණ්ඩුව කොහොමද විවෘත ආර්ථිකයට මුල පිරුවේ කියලා. පෝලිම් නැති වෙව්ව හැටි, භූමිතෙල් ගඳ තිබුණු ෂර්ට්, කලිසම් රෙදි වෙනුවට වැදගත් විධියට ඇඳ ගෙන පාරේ බැහැලා යන්න පුළුවන් ෂර්ට්, කලිසම් රෙදි ආපු හැටි, හාල් පොත් වෙනුවට අවශ්‍ය කෑම බීම කඩෙන් ගන්න පුළුවන් වෙව්ව හැටි මට මතකයි. මම හිතන්නේ මෙතැන ඉන්න මගේ වයසේ අනෙක් මන්ත්‍රීවරුන්ටත් මේවා මතක ඇති. ඒක අපිට අදහා ගන්න බැරි විපර්යාසයක් වුණා. නමුත් මම පසුව දැන ගත්තා, මෙහෙම වුණේ අපේ රටේ ආර්ථික කළමනාකරණයේ මහා විශාල වෙනස් වීමක් වෙව්ව නිසාය කියලා. ඒ වෙනස් වීමත් එක්ක ජනතාවගේ ජීවන තත්ත්වය ඉහළ ගියා කියලා අපි කවුරුත් පිළිගන්න ඕනෑ. සෙරෙජ්පු වෙනුවට සපත්තු දැමීමා. මඤ්ඤාත්කායි, ලුණු මිරිසුයි වෙනුවට බතයි, පරිප්පුයි, මාළුයි කෑම මේසයට ආවා. මට හොඳට මතකයි, පරණ crank එකෙන් කරකවපු ඔස්ටින් එක වෙනුවට බැට්සන් කාර් හමු වුණා. අපි ඒ කාලේ සඳුදා අටහමාරට රේඩියෝවෙන් ඇහුවේ මුවන් පැලැස්ස. මුවන් පැලැස්ස වෙනුවට අපට ටෙලිවිෂන් එකෙන් රුසියාවේ Olympic Games බලන්න හැකි වුණා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේ සියලු කාරණා මගේ ජීවිතයට බලපෑවා. කොහොමද සාමාන්‍ය ජනතාවගේ ජීවන තත්ත්වය දියුණු කරන්නේ? කොහොමද අපේ රට දියුණු කරන්නේ? ලැබුණු ශිෂ්‍යත්වවල ආධාරයෙන් මම ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයට ගිහින් ආර්ථික විද්‍යාව හදැරුවා. මම ආර්ථික සංවර්ධනය පිළිබඳව ආචාර්ය උපාධියක් ලබා ගත්තා. අද අපි ගොඩක් දුරට ආර්ථික සංවර්ධනය ගැන කථා කරනවා. Financial liberalization, එහෙමත් නැත්නම් මූල්‍ය ප්‍රතිසංස්කරණ හරහා ආර්ථික සංවර්ධන වේගය වැඩි කරන්නේ කොහොමද කියලා මම ගැඹුරින් අධ්‍යයනය කළා. ඒ ගැන PhD thesis එකක් ලිව්වා. ඊට පස්සේ මම නැවත ලංකාවට පැමිණිලා රටේ එවකට ප්‍රධානතම සංවර්ධන බැංකුවේ ප්‍රධාන ආර්ථික උපදේශක සහ

භාණ්ඩාගාරික ලෙස සේවය කරලා බොහෝ දේ ඉගෙන ගත්තා. මහා පරිමාණ කර්මාන්ත වාගේම කුඩා ව්‍යවසායකයින්ගේ මූල්‍යමය ප්‍රශ්න මම අධ්‍යයනය කළා. ඔවුන්ට ඔවුන්ගේ ව්‍යාපාර කර ගෙන යාමට අවශ්‍ය මූල්‍යමය පහසුකම් හැකි තාක් දුරට ඔවුන්ට ලබා දෙන්න කටයුතු කළා.

ඉන් අනතුරුව නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, උපාධිධාරීන් පහළොවක්, විස්සක් සමඟ රැකියා සියයකට වඩා උත්පාදනය කරමින් අපි පර්යේෂණ ව්‍යාපාරයක් ආරම්භ කළා. පසුව එය ජාත්‍යන්තර සමාගමකට ආදේශ කරවීමත් සමඟ මම තරුණ විදේශීය ඵලදායී ජීවත් වීම සඳහා රැකියාවක් කරන්නට තිබූ අවශ්‍යතාවෙන් මිදුණා. ඉන් අනතුරුව මම දිගින් දිගටම ආර්ථික සංවර්ධනය පිළිබඳව උපදේශකවරයකු හැටියට ජාත්‍යන්තරව වැඩ කරමින් බොහෝ දේ ඉගෙන ගත්තා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මම වසර දහයකට අධික කාලයක් මේ රටේ ආර්ථික කළමනාකරණය දිනා බලා ගෙන හිටියා. මම කිසි දෙයක් කපා කළේ නැහැ. මම අධ්‍යයනය කළා කොහොමද අපට වඩා පිටිපස්සෙන් හිටපු රටවල් ශීඝ්‍රයෙන් අපිව අභිභවා ඉදිරියට යන්නේ කියලා. මම දැක්කා, එදා 1977 දී ගරු ජේ.ආර්. ජයවර්ධන ජනාධිපතිතුමා පටන් ගත්ත ඒ ආර්ථික සංවර්ධන ගමන දියාරු වෙව්ව හැටි. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඒ ගත්ත ගැමිම ඉස්සරහට ගෙන යන්න අපට බැරි වුණා. යුද්ධය තිබුණු බව ඇත්ත. නමුත් සියලුම ආර්ථික පසු බැම් අපට යුද්ධයට බැර කරන්නට බැහැ. යුද්ධය තිබෙන අතරේ ආර්ථිකය මීට වඩා සංවර්ධනය කර ගන්නට අපට හැකියාවක් තිබුණා. නමුත් ඒක සිද්ධ වූයේ නැහැ. මීට අවුරුදු පහකට පමණ කලින් මා කල්පනා කළා, මේ ගැන සෘජුව මා කපා කරනවාය කියා. ආර්ථික විද්‍යාව පිළිබඳ මගේ දැනීම, රජයේ සේවක මගේ දෙමව්පියන්ගේ පසු බිම සහ මගේ අත් දැකීම උපයෝගී කර ගෙන මා ආර්ථික කළමනාකරණය පිළිබඳ ප්‍රසිද්ධ සංවාදයකට එළඹුණා. යුද පසු බිම තුළ මා විවේචනය එල්ල කළේ ඉතාමත් ප්‍රවේශමෙන්. පොඩි පොඩි තර්ජන ගර්ජන ආවා; නැත්තේ නැහැ. ඒත් මා මාධ්‍ය තුළින්, විද්වත් හමු තුළින් ප්‍රසිද්ධ සංවාදය දිගටම ඉදිරියට අරගෙන ගියා. මෑත කාලයේදී මා දුප්පත් ජනතාව වෙනුවෙන් හඬක් නැඟුවා. ඔවුන් වෙනුවෙන් නැඟී සිටියා. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, කවුරු හෝ කියන්නට පුළුවන්, "මෙතුමාව කිසිම පා ගමනක, එහෙමත් නැත්නම් ස්ටුයික් එකක, ස්ටෙප් එකක දැකලා නැහැ" කියා. සම්පූර්ණ ඇත්ත. මා කළේ මේ රටේ ආර්ථික කළමනාකරණයේ තිබෙන දුර්වලතා ගැන පොතෙන්, පත්තරයෙන්, ටෙලිවිෂන් එකෙන් තාක්ෂණිකව ඉදිරිපත් කිරීමයි. ආර්ථික කළමනාකරණයේ හොඳ දෙය ගැනත් කපා කළා. මේ රටේ උද්ධමනය ඉහ වහා යන කොට මා දැඩි ලෙස මහ බැංකුව විවේචනය කළා. ඔවුන්ගේ මූල්‍ය ප්‍රතිපත්ති දුර්වලකම් නිසා, අප සාමාන්‍ය භාෂාවෙන් කියනවා නම් සල්ලි අවම ගැසීම නිසා බඩු මිල ශීඝ්‍රයෙන් ඉහළ යාම පිළිබඳව මා දිගින් දිගටම කපා කළා. එවිට සමහරු මට දේශ ප්‍රේමියාය කිව්වා. පත්තරවලින් මඩ ගැසුවා. නමුත් මා සහ තවත් මා වාගේ අය විවේචන ඉදිරිපත් කළා. අවසානයේදී මහ බැංකුව පිළිගන්නා මෙතැන තර්කයක් තිබෙනවාය කියා. උද්ධමනය සියයට 29.9 දක්වා ඉහළ ගිය වෙලාවේ 2008 මහ බැංකුව ඒ උද්ධමන මාපකය විසි කර දමා අලුත් එකක් පටන් ගත්තා. කෙසේ වෙතත් මේ උද්ධමනය දැන් සියයට 6 දක්වා අඩු වී තිබෙනවා. මා පෞද්ගලිකව ඒ ගැන සතුටු වෙනවා. දිගින් දිගටම මූල්‍ය විනයක් තබා ගතීවිය කියා මා බලාපොරොත්තු වනවා. [බාධා කිරීමක්] ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමනි, මෙතැන තිබුණේ උද්ධමනයට හේතුව මොකක්ද කියන එකයි. අප කියනවා, "Too much money chasing too few goods" කියා. [බාධා කිරීමක්]. That is what I said and that is what I continue to say. There needs to be a certain expansion of money. There needs to be a certain amount of money that will ensure that the economy will carry on without friction. However, - [Interruption.] Exactly. It is the same principle. Inflation is always and everywhere a monetary phenomenon. This is what Milton

Friedman said a long time back. But, it is the truth. When you print more money than that is required, what happens is, prices go up. So, now what has happened, Hon. Member, is that the Central Bank has actually stopped printing money beyond the necessary requirement and that is the reason why inflation has come down. That is precisely why I said that I hope the Central Bank will have this monetary discipline into the future. It is good that inflation has come down. Inflation is the greatest enemy of the society. What happens to the money that people have in their pockets? It becomes worthless. Now you need Rs. 2,000 to buy what we used to buy with Rs. 1,000.

Also let me tell you, Mr. Deputy Chairman of Committees, that during the period of the previous Government - April, 2004 to March, 2010 - inflation increased by 97 per cent. If you look at the Colombo Consumer Price Index and compare the two figures for those two periods, you will see that inflation has increased by 97 per cent. You get the same figure if you cumulate inflation year over year. That is why I say, that inflation is the greatest enemy of society and it hurts the poor more than it hurts the rich. මොකද? මා කියන්නම්, ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමනි. මිනිසෙක් රුපියල් දහදහසක පඩියක් ගන්නොත් ඒ පඩියෙන් වැඩි හරියක්ම පාවිච්චි වෙන්නේ එදිනෙදා අවශ්‍ය ආහාර සහ අවශ්‍ය භාණ්ඩ ගන්නටයි; අත්‍යවශ්‍ය භාණ්ඩ ගන්නටයි. නමුත් අත්‍යවශ්‍ය භාණ්ඩවල මිල ඉහළ යන කොට ඒ ජනතාවට හැකියාවක් නැහැ, තමන්ට අවශ්‍ය කරන ප්‍රමාණයට භාණ්ඩ ගන්නට. නමුත් පොහොසත් මිනිසුන්ට එහෙම නොවෙයි. මාසයට රුපියල් මිලියනයක් හම්බ කරන එක් කෙනා supermarket එකට ගිහින් අත්‍යවශ්‍ය භාණ්ඩ ගන්න වැය කරන්නේ රුපියල් විසිදහසක් නැත්නම් තිස්දහසක් වන්නට පුළුවන්. එතකොට ප්‍රතිශතයක් හැටියට මේ උද්ධමනය පොහොසත් මිනිසුන්ට වඩා දුප්පත් මිනිසුන්ට වඩාත් බලපානවා. ඒක තමයි අප එදා ඉඳලා දුප්පත් මිනිසුන් වෙනුවෙන් කපා කළාය කියා මා මේ ගරු සභාවේ කිව්වේ.

සේවක අර්ථ සාධක අරමුදල සුරාකමින්, පෞද්ගලික අංශයේ පඩියෙන් ජීවත් වන ලක්ෂ සංඛ්‍යාත පිරිසකගේ බඩට ගැසීම පිළිබඳව මා දිගින් දිගටම විවේචනයන් ඉදිරිපත් කළා. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඒ අතරතුර තමයි එක්සත් ජාතික පක්ෂය මට ආරාධනය කළේ, ආර්ථික විද්‍යාඥයකු හැටියට: වෘත්තිකයකු හැටියට; රටට ආදරය කරන පුරවැසියකු හැටියට එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ජාතික ලැයිස්තුවෙන් මට ඉදිරිපත් වන්නාය කියා. මේ තීරණය ගන්නට මට බෙහෙවින් අපහසු වුණා. මගේ දයාබර බිරිඳත්, දරු දෙදෙනාත්, පියාත්, නැගණියත්, මගේ කලාපයේ මිත්‍රයන් සහ වෘත්තීය සගයන් සමඟ මා දීර්ඝ ලෙස සාකච්ඡා කොට තමයි අවසානයේදී ඒ සඳහා ඉදිරිපත් වීමට තීරණය කළේ. මට ඇත්ත ඒ හැටියටම පෙන්වා දීම සම්බන්ධයෙන් මා ඔවුන්ට මගේ හෘදයාංග ස්තූතිය පුද කරනවා. මගේ දේශපාලන ජීවිතයේ එක වැරදි අඩියක් හෝ තැබුවහොත් ඔවුන්ගෙන් මට කිසිම සමාවක් නැති බවත් මා හොඳින් දන්නවා. එක්සත් ජාතික පෙරමුණට ලක්ෂ 24ක ඡන්ද ප්‍රමාණයක් ලැබුණු නිසා ජාතික ලැයිස්තුවෙන් හත් දෙනෙකු පත් කර ගැනීමට අවස්ථාව ලැබුණා. මට ද ජාතික ලැයිස්තුවෙන් අවස්ථාවක් ලබා දී මාව පත් කර ගැනීම පිළිබඳව මා එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ නායකත්වයට බෙහෙවින්ම ස්තූතිවන්ත වනවා. ජාතික ලැයිස්තුව තුළින් වෘත්තිකයන්ට යම් කිසි අවස්ථාවක් ලබා දිය යුතුයි කියන ස්ථාවරයේ සිටින සියලුම දෙනාට පක්ෂ හේදයකින් තොරව මා කෘතඥතාව පුද කරනවා. ආර්ථික විශේෂඥයකු හැටියට මගේ දායකත්වය එක්සත් ජාතික පක්ෂය හරහා රට වෙනුවෙන් ලබා දීමට මා පොරොන්දු වනවා.

[ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා]

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අද අපි ආනයන සහ අපනයන (පාලන) පනත යටතේ නියෝගයන් තුනක් සම්බන්ධයෙන් විවාද කරනවා. නමුත් රජය මේ නියෝගයන් පිළිබඳව යම් පැහැදිලි කිරීමක් කළා නම් තමයි මේ සභාවේ ඒ පිළිබඳව හරවත් විවාදයක් කර ගෙන යන්න හැකි වන්නේ. නමුත් එසේ නොකිරීම නිසා ප්‍රශ්න රාශියක් පැන නැගිලා තිබෙනවා. ආනයන සහ අපනයන (පාලන) පනත යටතේ ඇති මේ නියෝගයන් වැදගත් බවට කිසිම සැකයක් නැහැ. They are even trying to remove the ban on 38 items that was banned by a global convention. So, there has to be some reason as to why they want to let these 38 items come into this country. නමුත් මේ නියෝගයන්වල අපේක්ෂිත ප්‍රතිඵලය තීරණය වන්නේ මේ රටේ සමස්ත ආර්ථික කළමනාකරණය මතයි. එසේ නම් අද අපේ රටේ ආර්ථිකයේ සත්‍ය තත්ත්වය අවබෝධ කර ගැනීම යෝග්‍ය යැයි කියා මා විශ්වාස කරනවා. ජාතික රුපවාහිනියේ හා "දිනමිණ" පත්‍රයේ තිබෙන සුරංගනා කථාවලට අමතරව බුද්ධිමත් ලෙස අපි ආර්ථිකය විග්‍රහ කළ යුතුයි, ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි. මීට ප්‍රථමයෙන් ගරු ජී.එල්. පීරිස් ඇමතිතුමා ආර්ථිකය ගැන කරපු විග්‍රහයන් අපි සලකා බැලිය යුතුයි.

අපේ රට අද ඉතාමත් වැදගත් සන්ධිස්ථානයකට ඇවිල්ලායි තිබෙන්නේ. අවුරුදු 26ක් තිස්සේ පැවතුණු කුරිරු යුද්ධය අවසන් කිරීම පිළිබඳව මුළු රටම අතිගරු ජනාධිපතිතුමාටත්, ජෙනරාල් සරත් ෆොන්සේකා ඇතුළු අනෙකුත් හමුදාපතිවරුන්ටත්, ජීවිත පරිත්‍යාග කළ, කුටුල ලැබූ අතිකුත් රණ විරුවන්ට සහ ආරක්ෂක ලේකම්තුමා ඇතුළු සියලුම නිලධාරීන්ටත් සදා ණයගැතියි. දැන් අපට තිබෙන ප්‍රශ්නය වෙනත් එකක්. එල්ටීටීඊ එකත් එක්ක කරපු යුද්ධය ඉවරයි. දැන් අපට අවශ්‍ය වෙලා තිබෙන්නේ ආර්ථික යුද්ධය දිනන්නයි. මේ ආර්ථික යුද්ධය ජය ගැනීම කොටි ත්‍රස්තවාදීන් එක්ක කරපු යුද්ධයටත් වඩා අමාරු වන බව මට මුලින්ම කියන්න සිද්ධ වනවා. සියල්ලටම ප්‍රථමයෙන් මේ ආර්ථික යුද්ධයේ සතුරා කවුද කියා අප හඳුනා ගත යුතු යි. හැම දාම කියනවා, අපි මේ ආර්ථික යුද්ධය දිනන්න ඕනෑ කියලා. We need to win this economic war. Who are we fighting against? Who is the enemy? කවුද, ආර්ථික යුද්ධයේ සතුරා? ලෝක බැංකුව ද? යුරෝපා සංගමය ද? ඇමෙරිකාව ද? එමෙන්ම නැත්නම් අර සමහරු කියන ආර්ථික සාක්ෂියෝ ද? ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේ සතුරා අප විසින්ම නිර්මාණය කරන දුර්වල ආර්ථික කළමනාකරණයයි. එසේ නම් ආර්ථික යුද්ධය ජය ගත හැක්කේ දුර්වල ආර්ථික කළමනාකරණය පරදවා සාර්ථක ආර්ථික කළමනාකරණයක් ඇති කර ගැනීමෙන් පමණයි. මෙම කර්තව්‍ය ලෙහෙසි පහසු දෙයක් නොවෙයි; ත්‍රිපුද්ගල කමිටුවකට කළ හැකි දෙයක් නොවෙයි. ආර්ථික යුද්ධය ජය ගැනීමට අවශ්‍ය ප්‍රධානතම සහයෝගය ලැබෙන්නේ රාජ්‍ය මූල්‍ය පිළිබඳ පූර්ණ වග කීමක් ඇති මේ පාර්ලිමේන්තුවටයි. පාර්ලිමේන්තුව අහකට දාලා ආර්ථික යුද්ධය කරනවා කියන්නේ යුද හමුදාව නැතුව එල්ටීටීඊ සංවිධානය එක්ක යුද්ධ කරනවා වාගේ වැඩක්.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, 2009 වර්ෂයේ නොවැම්බර් 03 වන දා එවකට මුදල් නියෝජ්‍ය ඇමති ගරු සරත් අමුණුගම මැතිතුමා විසින් අතුරු සම්මත ගිණුමක් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා, එය නොවැම්බර් මාසයේ 05 වන දා සම්මත කර ගත් බව අපි දන්නවා. ඒ හැන්සාඩ් වාර්තාව මා කියෙව්වා. කියවන කොට මට තේරුම් ගියා, එදින පාර්ලිමේන්තුවේ මහා කාල ගෝචරියක් ඇති වෙච්ච බව. මොකද, ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ 148 වන වගන්තිය ප්‍රකාර පාර්ලිමේන්තුවට ලබා දී තිබෙන රාජ්‍ය මූල්‍ය පිළිබඳ පූර්ණ පාලනය අවප්‍රමාණ වීමක් ලෙස විපක්ෂය මේ අතුරු සම්මත ගිණුම ගැන කරුණු දක්වපු නිසා. මා පිළිගන්නවා, ඊට ප්‍රථම අතුරු සම්මත ගිණුම් 12ක් පාර්ලිමේන්තුවේ සම්මත වූ බව. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, නමුත් 2003 අංක 03 දරන මූල්‍ය කළමනාකරණ

(වගකීම) පනතට අනුව පාර්ලිමේන්තුවට රාජ්‍ය මූල්‍ය පිළිබඳ ව්‍යවස්ථාවෙන් ලබා දුන් බලය තවත් තහවුරු වන බව අපි දන්නවා. ඒ අවස්ථාවේ දී තමයි මේ අතුරු සම්මත ගිණුම සම්මත වුණේ.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, එදා පාර්ලිමේන්තුව අවප්‍රමාණ කළා කියලා වෝදනා කළා නම් අද තත්ත්වය ඊට වඩා බොහොම බරපතළයි. මොකද, 2009 නොවැම්බර් 5 වැනි දා සම්මත කරපු රුපියල් කෝටි 50,340ක මුදල, ඒ වෙන් කරපු මාස හතර ගෙවෙන්නත් කලින් ඉවර වෙලා. රුපියල් කෝටි 50,340ක් කියන්නේ මහා විශාල මුදල් ප්‍රමාණයක්. මොනවාටද මේ මුදල් වෙන් කළේ? පොලියට අමතරව පුනරාවර්තන වියදම රුපියල් කෝටි 19,750යි. මුලධන වියදම රුපියල් කෝටි 15,890යි. අත්තිකාරම් ගෙවීම රුපියල් කෝටි 620යි. ඒවායේ එකතුව රුපියල් කෝටි 36,260යි. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මීට අමතරව විශේෂ නීතිය යටතේ ණය සේවාකරණයට රුපියල් කෝටි 27,200ක් වෙනම වෙන් කරලා තිබුණා.

මේ ගරු සභාවේ අවධානය මා ඊ ළඟ කාරණය කෙරෙහි යොමු කරන්න කැමැතියි. මේ අතුරු සම්මත ගිණුම ක්‍රියාත්මක වන 2010 ජනවාරි මාසයේ සිට අප්‍රේල් මාසයේ අග දක්වා වන මාස හතරක කාලය දක්වා රජයේ ආදායම ඇස්තමේන්තු කරලා තිබෙන්නේ රුපියල් කෝටි 23,600ක් පමණයි. ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමනි, ඒ කියන්නේ ණය ගෙවීම් සඳහා පමණක් ආදායම මෙන් සියයට 116ක් අවශ්‍ය වෙලා තිබෙනවා, 2010 ජනවාරි මාසයේ ඉඳලා අප්‍රේල් මාසය දක්වා පමණක්. ආදායම වාගේ සියයට 116ක්. ණය ගෙවන්න ආදායම මදි නම් තව තවත් ණය ගන්න වෙන එක පිළිබඳ විවාදයක් නැහැ. එකකොට කොහොමද ආණ්ඩුව අනෙකුත් සේවා සපයන්නේ? ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, තත්ත්වය මෙසේ තිබියදී තමයි අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ මුදල් පිළිබඳ නියෝගය පෙරේදා මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සභාගත කළේ. එයින් කියෑ වුණේ මොකක්ද? එයින් කියෑ වුණේ 2009 නොවැම්බර් මාසයේ ඉදිරිපත් කළ අතුරු සම්මත ගිණුමට අමතරව, - දැන් ඒක ඉවර නිසා - අප්‍රේල් 22 වන දා සිට ජූලි 22 වන දා දක්වා තවත් රුපියල් කෝටි 44,015ක් වියදම් සඳහා ඒකාබද්ධ අරමුදලෙන් මුදා හැරිය යුතු බවයි.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தலிசனார்)

(Mr. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Member, you have two more minutes.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

2009 අතුරු සම්මත ගිණුමෙන් පාර්ලිමේන්තුව අවප්‍රමාණ වුණා නම්, මෙම නියෝගයෙන් පාර්ලිමේන්තුව සම්පූර්ණයෙන්ම බාල්දු වුණා. ඒ බව අපි කවුරුත් පිළිගන්නට ඕනෑ. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මෙසේ පාර්ලිමේන්තුවට පරිබාහිරව රටේ ආර්ථිකය කළමනාකරණය දිගින් දිගටම සිදු වීම ඉතාමත්ම හයානක කාරණයක්. ආර්ථිකය පිළිබඳව සත්‍ය තත්ත්වය පාර්ලිමේන්තුව පවා නොදන්නා බැවින් තොරතුරු දැන ගැනීමට තිබෙන අයිතිවාසිකම ජනතාවගෙන් ගිලිහී යනවා. විනිවිදභාවයක් නැති මූල්‍ය කළමනාකරණය ඉතාමත් අන්තරාදායකයි. මා හිතන්නේ මේ ගරු සභාවේ සියලු දෙනාම දන්නවා ඇති, අද ග්‍රීසියේ ඇති වෙලා තිබෙන තත්ත්වය. ග්‍රීසිය මහා විශාල ආර්ථික අර්බුදයකට පත් වෙලා. ඒ අයට ඔවුන්ගේ ණය ගෙවා ගන්න බැරි වෙලා, අය වැය පරතරය සියයට 15ක් වෙලා. යුරෝපා සංගමයත්, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලත් ඔවුන්ට හදිසි උදවු ලබා දෙනවා. දැන් ආර්ථික විධියට ග්‍රීසියේ පාර්ලිමේන්තුව ඔවුන්ගේ රාජ්‍ය මූල්‍ය තත්ත්වය පිළිබඳ හරියට දැන ගෙන ඉඳලා නැහැ. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මා මේ ග්‍රීසියේ කථාව කිව්වේ

ලංකාවෙන් එහෙම තත්ත්වයක් නිර්මාණය වන්නට ඉඩ තිබෙන නිසායි. තුන් හතර දෙනෙකු හැරුණු විට ආර්ථිකය පිළිබඳව සත්‍යය කී දෙනෙක් දන්නවාද? රජයේ එක්තරා කොට්ඨාසයක් පාර්ලිමේන්තුවට පරිබාහිරව රජයේ මූල්‍ය කළමනාකරණය කරනවා; වියදම් කරනවා; ණය ගන්නවා; මුදල් අවිච්ඡින්නවා. පාර්ලිමේන්තුවට තිබෙන බලතල විහිළුවක් වෙලා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අපි ඊයේ කථා කළා, 2003 අංක 3 දරන මූල්‍ය කළමනාකරණ (වගකීම) පනත යටතේ සභාගත කළ යුතුව තිබූ පූර්ව මැතිවරණ අය වැය තත්ත්වය පිළිබඳ වාර්තාව සම්බන්ධයෙන්. එහි සඳහන් වනවා, 2009 රජයේ මුළු ආදායම රුපියල් කෝටි 70,200යි කියලා. දැන් හැම දෙනාම මේ රුපියල් කෝටි 70,200 ගැන කියනවා. මේක සභාගත කළේ නැති වුණත් අපි internet එකෙන් download කරලා බලලා, මැතිවරණය කාලයේදී මේ ගැන කථා කළා. නමුත් ආණ්ඩුවේ ණය සේවාකරණය පමණක් රුපියල් කෝටි 82,400යි. ගරු ඇමති කෙනෙකුට මාසයකට රුපියල් 70,000ක විතර පඩියක් හම්බ වනවා ඇති කියලා මා හිතනවා, පඩියයි, ගෙවීම් ඔක්කොමත් එක්ක. එකකොට -[බාධා කිරීමක්] දන්නේ නැහැ. මොකක්ද මිහිඟුව?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

අපි ගන්නේ මන්ත්‍රීවරයකුගේ දීමනාව.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

හරි. අපි කියමු, රුපියල් 50,000යි කියලා. ප්‍රශ්නයක් නැහැ. මාසයකට රුපියල් 50,000ක් ගන්නවා කියමු කෝ. රුපියල් 65,000ක credit card බිලක් ගෙවන්න තිබෙනවා නම් කොහොමද කරන්නේ?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඔබතුමාගේ මංගල කථාවට මා බාධා කරන්නේ නැහැ. ඔබතුමාගේ අදහස්වලට මා එකඟ නොවුණත් යම් කිසි අදහසක් ඉදිරිපත් කළ හැකි දක්ෂයෙක් හැටියට මා ගරු කරනවා. නමුත් පාර්ලිමේන්තුවේ මන්ත්‍රීවරුන්ට විතරක් අපහාස කරන්න එපා. ඇත්ත දන්නේ නැතුව අපහාස කරන්න එපා. ඒකයි මා ඉල්ලා සිටින එකම දේ. තමුන්නාන්සේලා අපට එල්ල කරන චෝදනාව පිළිබඳව අපි මීට කලින් පැහැදිලි කරලා තිබෙනවා, අපි ගන්න මන්ත්‍රීවරයෙකුගේ දීමනාව මෙව්වරයි කියලා. ඔබතුමන්ලාට බලන්න පුළුවන්.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

සමා වන්න, ගරු ඇමතිතුමා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

නිකම් බොරුවට චෝදනා කරන්න එපා. ඔබතුමාගේ විපක්ෂ නායකතුමාට සියලු දීමනා අපි දෙනවා.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

දීමනා ගැන ප්‍රශ්නයක් නැහැ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

එතුමා ප්‍රතික්ෂේප කරනවාද? නැහැ. ඔබතුමා එතුමාට විවේචනය කරනවාද? නැහැ. එම නිසා එකම මිනුම් දණ්ඩෙන් හැම දෙනාටම සලකන්න.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

හරි. අපි කියමු, මට රුපියල් 50,000ක් හම්බ වනවා කියලා. නමුත් මාසය අන්තිමට මට credit card බිලක් එනවා, රුපියල් 65,000ක. මම කොහොමද ගෙවන්නේ?

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

භාගයක් ගෙවලා, ඊ ළඟ මාසයේ ඉතිරි කොටස ගෙවන්න.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ඒක තමයි ප්‍රශ්නය. ඒක තමයි මා කියන්නේ. මේ රටට වෙලා තිබෙන්නේ ඒකයි. මේ රට ඒ වාගේ ණය උගුලක හිර වෙමින් පවතිනවා.

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அலுத்தகமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

යාළවා නිසා මොකුත් කියන්න බැහැ.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ගරු ඇමතිතුමා, මම මේ ඇත්ත කියන්නේ. පොඩ්ඩක් අඟ ගෙන ඉන්න. අපි පස්සේ ඊ ළඟ -

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர்)

(Mr. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Member, your time is over. Please wind up.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

Okay, I will wind up. I was going to talk about some other things as well but unfortunately I am running out of time.

The last thing I want to say is this.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අපේ රට නිල් ලංකාවක්වත්, කොළ ලංකාවක්වත්, රතු ලංකාවක්වත් නොවෙයි. අපේ රට ශ්‍රී ලංකාව.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(Mr. Deputy Chairman of Committees)

I am sorry, Hon. Member, your time is over.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

මම නවත්වනවා. අපි සියලු දෙනා ශ්‍රී ලංකා මාතාවගේ දරුවන් බැවින් ශ්‍රී ලංකාවේ ආර්ථික යුද්ධය ජයග්‍රහණය කිරීමේ වගකීම අපි සියලු දෙනාටම භාරයි. බොහොම ස්තූතියි.

[අ. හා. 1.39]

ගරු උදින් ලොකුබණ්ඩාර මහතා

(மாண்புமிகு உதித் லொக்குபண்டார)

(The Hon. Udith Lokubandara)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, පළමුවන වරට මේ ගරු සභාවේ වචන කීපයක් කථා කරන්න මට අවස්ථාව ලැබී තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම ආර්ථිකය පිළිබඳව බොහෝ දේවල් කථා වුණු අවස්ථාවක මගේ අදහස් ප්‍රකාශ කරන්න ලැබීම, මමත්, මාව මේ තත්ත්වයට පත් කළ බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ මගේ ජනතාවත් ලැබූ ජයග්‍රහණයක් හැටියට මා හිතනවා. විශේෂයෙන්ම ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය වෙනුවෙන් හපුතලේ ආසනය නියෝජනය කරමින්, 1977 පටන් එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ බලකොටුවක් වූ හපුතලේ ආසනය අවුරුදු 32කට පසුව ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයට ජයග්‍රහණය කර දී මේ පාර්ලිමේන්තුව නියෝජනය කරන්න ලැබීම තවත් භාග්‍යයක් හැටියටයි මා සලකන්නේ. විශේෂයෙන්ම කියනවා නම් අද අපි සිටින්නේ නව ශ්‍රී ලංකාවක් ඉදිරිපිටයි. අසූව දසකයේ උපන් දරුවන් හැටියට අපට පුරුදු, ඒ වාගේම අපි දැක්කේ, හදිසි නීති රෙගුලාසිවලට යටත්ව උතුරේත්, දකුණේත් දෙකේම යුද්ධයකට මුහුණ දුන් ශ්‍රී ලංකාවක්. එවැනි තත්ත්වයක් යටතේම අපි ලොකුමහත් වුණේ. දකුණේ ජේවිපි හිමණයත්, උතුරුකරයේ එල්ටිට්ටි හිමණයත් දෙකෙන්ම අපේ රට ගිනි ජාලාවක් වෙලා තිබුණු එක්තරා කාලයක් තිබුණා මට මතකයි. එවැනි කාලයක් අප පසු කළා. දැන් ඒ යුගය අවසන්. ඒ බිහිසුණු අතීතය අමතක කරලා අපට දැන් ඉදිරියට යන්න අවස්ථාව ලැබී තිබෙනවා.

විශේෂයෙන්ම මේ හත්වන පාර්ලිමේන්තුව තරුණයන්ගෙන් පිරි ගිය පාර්ලිමේන්තුවක්. තරුණ පාර්ලිමේන්තුවක් තුළින් අනාගතය ගැන විශාල බලාපොරොත්තු කියලා තමයි ජනතාව අපව පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රීවරුන් හැටියට පත් කරලා තිබෙන්නේ. නැවත වතාවක් මේ රට කලින් පැවති තත්ත්වයට ඇද ගෙන යන්න නොවෙයි නව පාර්ලිමේන්තුව අතිවිශාල බහුතරයකින් පත් කර එවා තිබෙන්නේ. ගරු මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමාගේ මහින්ද චින්තනයේ ඉදිරි දැක්ම හරිය කියා මේ රටේ ජනතාව පිළිගන්නේ යළිත් වතාවක් තිබුණු තත්ත්වයට මේ රට කඩදාවත් යන්න ඕනෑ නැහැ කියන විශ්වාසය උඩයි.

ජනතා පරමාධිපත්‍යය තමයි පාර්ලිමේන්තුවේ තිබෙන්නේ. මේ රටේ ජනතාවගේ අවශ්‍යතාවන් තමයි පාර්ලිමේන්තුවේ සංයුතියෙන් දැක්වෙන්නේ. එම නිසා ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේ අතිවිශාල බහුතරය දැක්කාම අප අවිවාදයෙන් පිළිගන්න ඕනෑ දෙයක් තමයි, ජනතාවගෙන් අතිවිශාල බහුතරය මහින්ද චින්තනය පිළිගන්නා බව මෙතැනදී ප්‍රකාශ වෙලා තිබෙනවාය කියන එක. අපේ පෞද්ගලික තරඟ මරහකම් කොයි විධියට තිබුණත්, සිත් අමනාපකම් කොයි විධියට තිබුණත් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී රටක් හැටියට අපේ රටේ ජනතාවගේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී කැමැත්ත නිසා තමයි මේ නව පාර්ලිමේන්තුවේ ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන් හැටියට අපටත් විපක්ෂය පැත්තේ ඉඳ ගන්න තරම් බහුතරයක් අපට ලැබී තිබෙන්නේ.

විශේෂයෙන් බදු පනත් ගැන කතා කරන මේ අවස්ථාවේදී මා යමක් කියන්න ඕනෑ. ගරු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමාගේ නායකත්වය යටතේ අපගේ සන්ධාන ආණ්ඩුවේ ආර්ථික ක්‍රියා කලාපය අනුව හැම වෙලාවේම තිබුණේ දේශීය චින්තනය අගය කරන ආර්ථික ක්‍රියා කලාපයක්. කන්ද උඩ රට මන්ත්‍රීවරයකු හැටියට මා යමක් කියන්න ඕනෑ. විශාල වශයෙන් එළවලු වගා කරන සහ අපේ රටේ ආර්ථිකයට විශාල දායකත්වයක් දෙන තේ කර්මාන්තය තිබෙන හපුතලේ වැනි ආසනයක මන්ත්‍රීවරයකු හැටියට මම කියන්න කැමැතියි, මේ ආණ්ඩුව මීට පෙර තිබුණු වෙනත් කිසිදු ආණ්ඩුවකට වඩා දේශීය කර්මාන්තකරුවන් සහ විශේෂයෙන්ම දේශීය ගොවීන් පිළිබඳව විශේෂ අවධානයක් යොමු කරන බව. ඒ අනුව අපි මේ රජය කෙරෙහි - අපි ඇත්තටම ගොවි ජනතාව හැටියට - අපේ හෘදයාංගම ආදරය පළ කරනවා. මොකද, අපේ ගොවියා ගැන කිඹුල් කළු හෙළා පිට රට ගොවියා ගැන ආදරයෙන් කතා කරපු

පාර්ලිමේන්තුවක් මේ රටේ තිබුණා. එවැනි යුගයක් තිබුණා. අපේ අප්පච්චිලාත් ඒ පාර්ලිමේන්තුවල ඉඳ ගෙන හිටියා. උඩු ගං බලා පිහිනන මන්ත්‍රීවරුන් හැටියට අපේ අප්පච්චිලාත් ඒ ආණ්ඩුවල හිටියා. නමුත් අද ඒ තත්ත්වය වෙනස් වෙලා. අපේ දේශීයත්වයට, අපේ දේශීය කර්මාන්තකරුවාට, අපේ දේශීය ගොවියාට තමන්ගේ දෙපයින් නැඟී හිටින්න අත දෙන, රුකුල් දෙන ආණ්ඩුවක් යටතේ අපට ශක්තිමත් නායකත්වයක් යටතේ මේ රට ඉස්සරහට ගෙනී යන්න අද අවස්ථාව ලැබී තිබෙනවා. මේ නියෝග ටික ගැන එක අතකින් මම නම් පෞද්ගලිකව සතුටු වනවා. අපේ ගොවි ජනතාවට සෘජුව බලපාන අල වැනි හෝගවලට බද්දක් ගහලා හරි අපේ ගොවීන් රකින්න රජය විසින් ගන්නා ක්‍රියාමාර්ග ගැන ගොවි ජනතාව නියෝජනය කරන මන්ත්‍රීවරයකු හැටියට මම ස්තූතිවන්ත වනවා.

ඒ වාගේම මම විශේෂයෙන් මේ කරුණත් කියන්න ඕනෑ. ආණ්ඩුව විවේචනය කරන එක අපි හැමෝම ලෙහෙසියෙන් කරනවා. මොකද, විවේචන එල්ල කිරීම බොහෝම ලෙහෙසියි. විවේචන එල්ල කිරීම ලෙහෙසි වුණාට ප්‍රායෝගිකව රජයක් කර ගෙන යන්න තිබෙන අභියෝග ගැන කථා කරනවා බොහෝම අඩුයි. විශේෂයෙන්ම එක්සත් ජාතික පක්ෂය ප්‍රබල විපක්ෂය රජය වෙත චෝදනා එල්ල කරන විට ඔවුන් ටිකක් හිතට ගන්න ඕනෑ කරුණක් තිබෙනවා. මගේ පියා සභානායක හැටියට සිටි කාලයේ අවුරුදු දෙකෙන් ඒ ගොල්ලන්ගේ ආණ්ඩුව කඩා වැටුණා. ඒ, ආණ්ඩුව හරියට කර ගෙන යන්න බැරි වුණු නිසායි. මොකද, ආණ්ඩු කරන එක ලෙහෙසි වැඩක් නොවෙයි. හැම දෙයක්ම බලන්න ඕනෑ. හැම පැත්තම බලන්න ඕනෑ. අපි කියනවා, සමතුලිතතාවක් ඇතිව ගමන් කරන්න ඕනෑය කියා. මොකද, හැමෝම සතුටු කරන්න ආණ්ඩුවට සිද්ධ වනවා. විපක්ෂයට තිබෙන්නේ එක පැත්තක් සතුටු කරන්න විතරයි. නමුත් ආණ්ඩුවක් විසින් ඒ සියල්ලම මනා කළමනාකරණයක් ඇතිව කරන්න ඕනෑ. අවුරුදු තිස් ගණනක් තිබුණු, අපේ ජීවිත කාලයටත් වඩා දිගු කාලයක් තිබුණු යුද්ධය අවසන් කර, ඒ යුද්ධයේ රුදුරුතාව නැති කොට, අදටත් කවුරු මොනවා කිව්වත් සියයට ෮෦කට වඩා වැඩි ආර්ථික වර්ධන වේගයකින් මේ රට ඉදිරියට ගෙන යන්න අපගේ ආණ්ඩුවට හැකි වී තිබෙනවා. ඒවා ගැන වැඩිය කථා කරන්න කට්ටිය පෙලඹෙන්නේ නැහැ. දුපතක් හැටියට, මුහුදින් වට වෙලා තිබෙන ලංකාව හැටියට අපි හැම දාම සුද්දා අපට කියලා ගිය වරායන් ටික විතරක් බදා ගෙන, කොළඹට විතරක් කොටු කර ගත්ත, කොළඹ මූල්‍ය කර ගත්ත ආර්ථිකයක් රටක් හැටියට තියා ගෙන සිටියා. ඒක අප පිළිගත යුතු කාරණයක්. අපි අද ඒ බැම්බලින් කැඩිලා අද ආර්ථික වර්ධනය ගමට යන තත්ත්වයක් ඇති කර තිබෙනවා. අපේ ගරු නායකතුමාගේ - ගරු ජනාධිපතිතුමාගේ - ගම හම්බන්නොට වුණු එකට එතුමාට කරන්න දෙයකුත් නැහැ; අපට කරන්න දෙයකුත් නැහැ. අපි පිළිගන්න ඕනෑ දෙයක් තමයි, මේ ලෝකයේ තිබෙන හොඳම නැව් ගමනාගමන මාර්ගයක තමයි හම්බන්නොට පිහිටා තිබෙන්නේ කියන එක. ඒකට අපේ ජනාධිපතිතුමාට කරන්න දෙයක් නැහැ, එතුමා ඒ ගමේ උපන්නාය කියා. එතුමා වෙත කොහේ හරි ඉපදිලා සිටියත් අපි වරාය දමන්නේ හම්බන්නොට තමයි. අපි සතුටු වන්න ඕනෑ, අනාගතය ගැන දුරදර්ශීව හිතන නායකයෙක් අපට සිටීම ගැන. එතුමා පෞද්ගලිකව ගමට වරායක් උස්සා ගෙන ගියා නොවෙයි. රටට අවශ්‍ය සංවර්ධනය ලැබෙන තැනට එතුමා ඒක අරගෙන ගිහින් තිබෙනවා. අප ලංකාව වටේ හම්බන්නොට වරාය පමණක් නොවෙයි ඉදි වන්නේ. සමහර කට්ටිය හිතා ගෙන ඉන්නේ එව්වරයි කියලායි. ඇයි, ඒක ගැන විතරක් කථා කර නවත්වන්නේ?

එම නිසා මට විශේෂයෙන් කියන්න තිබෙන්නේ ලංකාව පුරාම සිදු වන සංවර්ධනය පිළිබඳව කරුණාකර තමුන්නාන්සේලා සියලු දෙනාම අවධානය යොමු කරන්න කියලායි. අද හම්බන්නොට වරාය ගොඩ නැගෙමින් තිබෙන අවස්ථාවේ ලංකාව වටේ තව වරායන් පහක් බිහි වනවා.

ඒ වාගේම අප කාටවත් අමතක කරන්න බැරි යුගයක් අපට තිබුණා. අපි උදේට පැය ෮ක් ලයිට් නැතිව උඩ බලා ගෙන හිටියා; ඊට තව පැය ෮ක් ලයිට් කැපුවා. අද අපේ ලංකාවේ එවැනි

තත්ත්වයක් නැහැ. අද අපට විදුලිබල අර්බුදයක් නැහැ. කවදාවත් හදන්න බැහැ කිව්ව නොරොච්චෝලේ අද අපට හදා දීලා තිබෙනවා. එම නිසා ආර්ථික වශයෙන් අප ඉස්සරහට යන රටක්. මේවා එක දවසින් කර මව්තයට පත් කරන්න බැහැ. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, නමුත් මගේ වචන ස්වල්පය ඉවර කරන්න කලින් මම මේ දේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කරනවා. අපේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමා මාවිල් ආරුවලට ගහන්න කියා නියෝග දීපු වෙලාවේ අපේ ගොඩක් උදවිය කොළඹ ඉදන් කිව්වා, "අපි ඔක්කොම ඉවරයි. මහින්දට

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது]

[Expunged on the order of the Chair.]

අපිව මරන්න හදන්නේ" කියා. නමුත් අවුරුදු හතරක් ඇතුළත ඒ කුරිරු ත්‍රස්තවාදය නිම කරලා ප්‍රභාකරන්ගේ මළ කඳ නැවත ගොල්ලා අපේ දරුවන්ට යළි ඒ කුරිරු තත්ත්වය ලබා නොදෙන තත්ත්වයට අපේ රට ගෙනාපු එතුමා අනිවාර්යයෙන්ම මේ ආර්ථික යුද්ධයක් ජයග්‍රහණය කරනවා කියන එක ප්‍රකාශ කරනවා. එදාට මේ ගරු සභාවේ සියලුම මන්ත්‍රීවරුන් එතුමාට ශ්‍රද්ධාංගීභාවය පළ කරන්න අපත් සමඟ එකතු වෙනවා කියන විශ්වාසයද ඇතුළු ඔබ සියලු දෙනාටම මගේ ගෞරවණීය ස්තූතිය පළ කරමින් මා නිහඬ වනවා. බොහොම ස්තූතියි.

[අ. හා. 1.51]

ගරු අශෝක් අබේසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு அசோக் அபேசிங்க)

(The Hon. Ashok Abeysinghe)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මම මුලින්ම විපක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා ඇතුළු සියලු දෙනාටම ස්තූතිවන්ත වනවා හත් වන පාර්ලිමේන්තුවේ මගේ මංගල කථාව සිදු කිරීම සඳහා මේ විවාදය අතුරුතර මට අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව. මම අප්‍රේල් 08 වන දා දක්වා එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයේ කුරුණෑගල මහ නගර සභාවේ නියෝජ්‍ය නගරාධිපතිවරයා ලෙස කටයුතු කළා. මාස 2ක් වැනි කෙටි කාලයක් තුළදී කුරුණෑගල දිස්ත්‍රික්කයේ එක්සත් ජාතික පක්ෂ මන්ත්‍රීවරයකු වශයෙන් මේ උත්තරීතර සභාව නියෝජනය කිරීමට මා තෝරා පත් කර එවිම පිළිබඳව කුරුණෑගල දිස්ත්‍රික්කයේ සියලුම ජනතාවට මගේ ස්තූතිය පුද කරනවා. විශේෂයෙන්ම අවුරුදු 21කට පසුව කුරුණෑගල ආසනයට එක්සත් ජාතික පක්ෂ මන්ත්‍රීවරයෙක් ඡන්දයෙන් තෝරා පත් කිරීම පිළිබඳව කුරුණෑගල ආසනයේ එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ සියලුම සාමාජිකයන්ටත්, දිස්ත්‍රික්කයේ සියලුම සාමාජිකයන්ටත් මගේ ස්තූතිය පුද කරනවා.

මගේ පියා හෙට්ටිපොල ගම් සභාවේ එක්සත් ජාතික පක්ෂ සභාපතිවරයා ලෙස හිටියා. 1976 පසුවස්නුවර ආසනය වෙන් කරපු අවස්ථාවේ එතුමා එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකවරයා වශයෙන් මාස 6ක් හිටියා; පසුවස්නුවර ප්‍රාදේශීය සභාවේ උප සභාපතිවරයා වශයෙන් හිටියා. එතුමා මේ අවස්ථාවේදී සිහිපත් කරන අතර මගේ මව, බිරිද ඇතුළු මගේ සියලුම ඥාතින්ට සහ මා සමඟ මෙම ජයග්‍රහණය වෙනුවෙන් තමන්ගේ ශ්‍රමය කැප කළ මගේ සියලුම සහෝදරයන්ට ස්තූතිය පුද කිරීමට මා මෙය අවස්ථාවක් කර ගන්නවා.

2009 වසරේ හයවන පාර්ලිමේන්තුව පැවැති අවස්ථාවේදී 2010 වසරට අතුරු සම්මත ගිණුමක් අනුමත කර ගන්නා, 2010 අප්‍රේල් මාසයේ 30 වන දා දක්වා. එම අතුරු සම්මත ගිණුම තුළින් රජය බලාපොරොත්තු වූණේ මොකක්ද? ජනාධිපතිවරණය අවස්ථාවේ අය වැයක් -විසර්ජන පනත් කෙටුම්පතක්- ඉදිරිපත් කිරීමට නොහැකි නිසා ඒ අතුරු සම්මත ගිණුම ඉදිරිපත් කළා. දැන් ඒ අතුරු සම්මත ගිණුම අවසාන වෙලා. ඒ, අප්‍රේල් 30 වන දා.

ජනාධිපතිතුමාගේ විධායක බලය අනුව, අපේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව අනුව ඒකාබද්ධ අරමුදලින් රජයේ වියදම් සහ රජයේ ණය පියවීම සඳහා කෝටි 44,000ක් වෙන් කර තිබෙනවා. මේ රජයට විශේෂයෙන්ම රජයේ සේවකයෝ වැඩියෙන්ම ඡන්දය ප්‍රකාශ කළා. මම හිතනවා අය වැයක් ඉදිරිපත් නොකිරීම තුළින් මේ රජය රජයේ සේවකයන් අමතක කළාය කියා. අතුරු සම්මත ගිණුමටින් රජයේ වියදම් තමයි පෙන්වන්නේ. රජයේ සේවකයන් ඉදිරි අය වැය තුළින් තමන්ගේ පඩි වැඩි වීමක් සිදු වෙයි කියා බලාපොරොත්තු වුණා. සමස්ත ජනතාව බලාපොරොත්තු වුණා හත්වන පාර්ලිමේන්තුව ආරම්භ කරන අවස්ථාවේ මෙම පාර්ලිමේන්තුව තුළදී රජයේ ප්‍රතිපත්ති ප්‍රකාශය ජනාධිපතිවරයා ඉදිරිපත් කරයි කියා. ඒ කිසිවක් සිදු වුණේ නැහැ. ජනතාවගේත්, විශේෂයෙන් රජයේ සේවකයන්ගේත් බලාපොරොත්තු සම්පූර්ණයෙන්ම කඩ වුණු අවස්ථාවක් මේ. මෙම අතුරු සම්මත ගිණුම ඉදිරිපත් කිරීම තුළින් අපේ රටට යම් යම් අහිතකර බලපෑම් ඇති වෙලා තිබෙනවා. 2010 අප්‍රේල් 30 වැනි දා "ලක්බිම" පුවත් පතේ මෙසේ සඳහන් වී තියෙනවා:

"රජයේ රෝහල් ගණනාවක බරපතළ ඖෂධ හිඟයක්."

මෙම පුවත්පත් වාර්තාව අනුව මෙම වසර සඳහා අය වැයක් නොමැති වීමෙන් වාර්ෂිකව කරනු ලබන සාම්ප්‍රදායික ඖෂධ සැපයීමේ ක්‍රියාවලිය අඩ පණ වී ඇති බව සෞඛ්‍ය අමාත්‍යාංශය පවසනවා. එම නිසා මුදල් වෙන් කරන තුරු මෙම ඖෂධ හිඟය පවතින බවත් මෙහි සඳහන් වෙනවා.

ඉදිරි අය වැයක් ඉදිරිපත් කරන තුරු මෙවැනි ඖෂධ හිඟයක් පැවතුණොත් අපේ රටේ ජනතාවට සිදු වන හානිය කවුරුත් දන්නවා. "පූර්ව මැතිවරණ අයවැය තත්ත්වය පිළිබඳ වාර්තාව" සභාගත කර තිබෙනවා. එහි 2010 අපේ රටේ සමස්ත ආදායම රුපියල් කෝටි 82,461ක් වශයෙන් පුරෝකථනය කරලා තියෙනවා. නමුත් රටේ තියෙන අයහපත් මූල්‍ය තත්ත්වය නිසා මෙම ආදායම සම්පූර්ණයෙන් ලැබෙන්නේ නැහැ. මේ රටේ සමස්ත වියදම රුපියල් කෝටි 1,26,557ක්. සමස්ත ආදායම රුපියල් කෝටි 82,000යි. සමස්ත වියදම රුපියල් කෝටි 1,26,557ක්. අපට රුපියල් කෝටි 41,471ක අය වැය හිඟයක් තියෙනවා. මෙවැනි අය වැය හිඟයක් තිබෙන අවස්ථාවක මේ රට ඉදිරියට යන්නේ කෙසේද? මේ අය වැය හිඟය පියවීම සඳහා අපි දේශීය හා විදේශීය ණය ගන්නවා. අපේ රටේ ගෙවුම් ශේෂයේ ප්‍රශ්නයක් තිබුණා. 1976ට පස්සේ පළමුවැනි වතාවට අපේ විදේශ විනිමය සංචිත - foreign exchange reserves - කෝටි 8,000 දක්වා අඩු වීම නිසා ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලෙන් අපට කෝටි 26,000ක ණයක් අනුමත කළා. ඒකේ පළමුවැනි වාරිකය වශයෙන් පසු ගිය සැප්තැම්බර් මාසයේ කෝටි 3,222ක් - US Dollars 322.2 million - දුන්නා. නොවැම්බර් මාසයේ ඉතිරි වාරිකය කෝටි 3,222ක් දුන්නා. නමුත් තුන්වැනි වාරිකය පෙබරවාරි මාසයේ ලබා දීම ප්‍රතික්ෂේප කළා. මොකද, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල ප්‍රකාශ කරලා තිබුණා, අපේ රටේ දළ දේශීය නිෂ්පාදනයෙන් අය වැය පරතරය 2010 වසරේදී සියයට හයක් විය යුතුයි, එය 2011 වසරේදී සියයට පහක් විය යුතුයි කියලා. නමුත් අද වන කොට අපේ රටේ අය වැය පරතරය දළ දේශීය නිෂ්පාදනයෙන් සියයට 9.7ක්. එම තත්ත්වය තුළ අප රටට විදේශ ණය නොලැබෙන තත්ත්වයක් උදා වී තියෙනවා. විශේෂයෙන් අප රටට වැඩියෙන්ම ණය හා ආධාර ලබා දීලා තියෙන්නේ ජපානය. එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජය යටතේ ජපානය අපේ රටට ආධාර වශයෙන් ජයවර්ධනපුර රෝහල, ජාතික තරුණ සේවා සභාව ලබා දීලා තියෙනවා. බ්‍රිතාන්‍යය අපට Victoria Dam එක ලබා දීලා තියෙනවා. අපට පිට රටින් විශාල වශයෙන් එවැනි ආධාර ලැබීලා තියෙනවා. නමුත් පසු ගිය වසරේ අපට ජපානයෙන් කිසිම ආධාර මුදලක් ලැබීලා නැහැ. අපිට පිට රටින් ණය නොලැබෙන එවැනි තත්ත්වයක් යටතේ මෙම අය වැය හිඟය පියවීමට දේශීය වශයෙන් ණය ගැනීමට රජය බලාපොරොත්තු වෙලා තියෙනවා. මේ දේශීය වශයෙන් ණය ගැනීම තුළින් වන්නේ මොකක්ද? අපේ රටේ උද්ධමනය - inflation - දැනට

[ගරු සුජීව සේනසිංහ මහතා]

ඒ වාගේම දෙවන යෝජනාව වශයෙන් රසායනික අවි සම්මුති පනත - Chemical Weapons Convention Act - එක යටතේ තහනම් කළ රසායනික ද්‍රව්‍ය 38ක් මේ රටට ආනයනය කිරීම සඳහා මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් අවසරය පනවනවා.

ඒ වාගේම තුන්වන යෝජනාව, පිට රටින් ලංකාවට ආනයනය කරන දත් බුරුසු සඳහා එස්එල්එස් සහතිකයක් ලබා දීම සම්බන්ධයෙන් ඉදිරිපත් කළ යෝජනාවයි. මා සිතන්නේ එය අපි එව්වර කලා කරන්නට අවශ්‍ය යෝජනාවක් නොවෙයි.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, පළමු යෝජනා දෙක සම්බන්ධයෙන් අදහස් දක්වන විට විශේෂයෙන්ම විපක්ෂය වශයෙන් අපට, ආණ්ඩු පක්ෂයෙන් ඉදිරිපත් කරන යෝජනාවලට බොහෝ වෙලාවට විරුද්ධ වන්නට සිදු වුණත්, ආණ්ඩුවෙන් යම් කිසි හොඳ යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කරන අවස්ථාවක ඒ සඳහා විපක්ෂයේ සිටියත් තරුණ මන්ත්‍රීවරු වශයෙන් අප ඊට සහයෝගය දීමක් අනිවාර්යයෙන්ම කෙරෙන්නට ඕනෑ. හැබැයි මෙහිදී මතු වන ප්‍රශ්නය මේකයි. මේ යකඩ අපද්‍රව්‍ය පිට රට යැවීම සම්බන්ධයෙන් මේ ගෙනෙන්නට බලාපොරොත්තු වන පාලනය කොයි ආකාරයෙන් සිදු වේවිද, ඒ සඳහා බලපත්‍ර ලබා දෙන එක කොයි ආකාරයෙන් සිදු වේවිද, ආණ්ඩුවට සහයෝගය දුන් - ඡන්දයට සහයෝගය දුන්- පිරිසකට මේ බලපත්‍ර ලබා දෙයිද කියන එකයි. මම සිතන්නේ මෙහි විනිවිදභාවය කොයි ආකාරයට සිදු වේවිද කියන එක අප සියලු දෙනාගේ අවධානයට ලක් වන්නට ඕනෑ.

ගරු ෆිලික්ස් පෙරේරා අමාත්‍යතුමා එතුමාගේ කථාවේදී බටහිර රටවල් ආර්ථික වශයෙන් ඇද වැටෙන කොට ශ්‍රී ලංකාව මේ ආකාරයෙන් ඇද නොවැටී යන්නේ කොහොමද කියන ප්‍රශ්නය මතු කළා. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේකට හොඳම උදාහරණය මේකයි. ආසියාවේ තිබෙන ඉන්දියාව, චීනය වාගේ අප ආසන්නයේම තිබෙන රටවල් දියුණු වන විධිය බැලුවාම, බටහිර රටවල ඇති වුණු ඒ ආර්ථික පරිහානිය ආසියාවේ රටවල ඇති නොවුණේ ඇයි? අපේ රටවල; ආසියාවේ රටවල පවුල් බොහෝ වෙලාවට ණය ක්‍රමයක් මත පදනම් වන්නේ නැහැ. බොහෝ වෙලාවට ආසියාවේ රටවල පොඩි නිවසක් මිලදී ගන්නා වුණත් ඒ ගන්නේ තමන්ගේ ධනයෙන්; තමන්ගේ තිබෙන මුදලින්; තමන්ගේ බැංකුවේ තිබෙන මුදල්වලින්. හැබැයි බටහිර රටවල තිබෙන්නේ ඊට වඩා වෙනස් ක්‍රමයක්. ධනපතියන් වුණත්, ඒ වාගේම සාමාන්‍ය පනතාව වුණත් තමන්ගේ එදිනෙදා කාර්ය භාරය සිදු කරන්නේ, තමන්ගේ වාහන, ගෙවල් ආදී සියලු දේවල් ගන්නේ ණය ක්‍රමයක් පදනම් වූ ආර්ථික ක්‍රමයක් මතයි. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ආසියාවේ කටයුතු කෙරෙන්නේ ඒ විධියට නොවෙයි. ඒ නිසා ඒ ප්‍රශ්නය ආසියාවට බලපෑවේ නැහැ. එහෙම බලපෑවා නම් චීනයට සියයට 12.8ක ආර්ථික වර්ධන වේගයක්, ඉන්දියාවට සියයට 8.8ක ආර්ථික වර්ධන වේගයක් මේ වන විට පවත්වා ගෙන යන්න අවස්ථාවක් ලැබෙන්නේ නැහැ. ඒ තත්ත්වය අපේ ලංකාවට සමාන කරලා බැලුවොත්, ලංකාව දියුණු වන්නේ නැත්තේ ඇයි, ලංකාවේ ආර්ථිකය කඩා ගෙන වැටෙන්නේ ඇයි කියලා අහන ප්‍රශ්නය සාධාරණයි. ආණ්ඩු පක්ෂයේ වේවා, විපක්ෂයේ වේවා අපි සියලු දෙනාම දන්නවා අද ලංකාවේ ආර්ථික වර්ධන වේගය සියයට 3.5ට බැහැලා තිබෙන බව. යුද්ධය අවසන් කරලා, යුද්ධය ජයග්‍රහණය කරලා අපේ රටට ස්වර්ණමය යුගයක් උදා කළත්, ඒ උදා කරපු ස්වර්ණමය යුගයෙන් ප්‍රයෝජන ගන්න බැරිව අද අපේ රට ලකුවෙනවා.

මේ යකඩ අපද්‍රව්‍යවලින් ඉන්දියාව, චීනය වැනි රටවල් තමන්ගේ කර්මාන්ත ඇති කරලා තිබෙනවා. එහෙම නම් අපේ කර්මාන්ත සඳහා යම් කිසි අඩු පාඩුවක් තිබෙනවා නම් මේ අපද්‍රව්‍ය රඳවා තබා ගෙන අපේ කර්මාන්ත සඳහා යොදා ගන්න පුළුවන් නම්, අපේ ස්වයං ශක්තියෙන් ඒ කර්මාන්ත දියුණු කරලා, ඒවායින් අවශ්‍ය ප්‍රයෝජන රටට ලබා දෙන්න පුළුවන්. හැබැයි

එහෙම කිසිම යෝජනාවක් මේ වන තෙක් ආණ්ඩු පක්ෂයෙන් ඉදිරිපත් කරලා නැහැ. ඉතින් මේ යෝජනාවල විනිවිදභාවය සම්බන්ධයෙන් අපට ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. හැබැයි රටේ නිෂ්පාදනය සඳහා මේ අපද්‍රව්‍ය යොදා ගන්නවා නම්, එයින් කර්මාන්ත ඇති වනවා නම් ඉන්දියාවේ, චීනයේ වාගේ අපටත් ආර්ථිකය දියුණු කිරීමේ හැකියාව ලබා ගන්න පුළුවන්. මම දැක්කා එක මන්ත්‍රීවරයෙක් කියනවා ඒවා ප්‍රතිචක්‍රීකරණය - recycle - කරලා යොදා ගන්න පුළුවන් කියලා. හැබැයි එවැනි සැලැස්මක් අද වන තෙක් ආණ්ඩුව විසින් ඉදිරිපත් කරලා නැහැ.

ඒ එක්කම නීතිඥවරයකු වශයෙන් රසායනික ද්‍රව්‍ය සම්බන්ධයෙන් මට ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. අපි ඒ සම්බන්ධයෙන් ලෝකය සමඟ සම්මුතියකට අත්සන් කරලා තිබෙනවා නම් ඒ සම්මුතියට අනුව මේ අණ පනත් කොයි ආකාරයෙන් සාදා ගන්නට ඕනෑද කියන එක ගැනත් අපි වග කීමෙන් කටයුතු කරන්න ඕනෑ. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඊයේ හදිසි නීතිය දීර්ඝ කිරීම සම්බන්ධයෙන් අපි විවාද කරද්දී ආණ්ඩු පක්ෂයෙන් කිව්වේ මේ රටේ තිබෙන ත්‍රස්තවාදී යුද්ධය තවම අවසන් නැහැ කියලායි. එහෙම අවසන් නැත්නම්, අප යට තවම ගින්නේ තිබෙනවා නම් මේ රසායනික ද්‍රව්‍යවලින් රසායනික අවි නිෂ්පාදනය කරන්න පුළුවන් හැකියාව අනිවාර්යයෙන්ම ත්‍රස්තවාදීන්ට තිබෙනවා. අවසන් නොවුණ යුද්ධයක් තිබෙනවා කියලා ඊයේ කියලා, දැන් රටේ සාමය ඇති වෙලා තිබෙන නිසා මේ රසායනික ද්‍රව්‍ය රටට ගේන්න ඕනෑ, ඒ සුරක්ෂිතභාවය ඇති කර තිබෙනවා කියන පොරොන්දුව අද මේ ආණ්ඩුවෙන් අපට දෙන්නේ කොහොමද? ඊයේ කියපු ආකාරයට මේ රටේ ත්‍රස්තවාදීන් තවම ඉන්නවා නම්, වැළලූ බිම් බෝම්බ සිය ගණන් ගොඩ ගන්න බැරිව තිබෙනවා නම්, ඒ වාගේම හැංගිලා සිටින ත්‍රස්තවාදීන් තවමත් මේ රටේ ත්‍රස්තවාදය පතුරුවනවා නම්, ඒවා වළක්වන්න හදිසි නීතිය අවශ්‍ය නම්, මේ රසායනික ද්‍රව්‍ය ගෙන ඒම සම්බන්ධයෙන් තවමත් අවදානම තිබෙනවා කියන එක ආණ්ඩු පක්ෂය මතක තියා ගන්න ඕනෑ. ඡන්ද 146ක් හෝ 144ක් හෝ තිබුණාය කියලා පිරිසිදු චේතනාවෙන් ක්‍රියා නොකර ඉන්න බැහැ. නීති සම්පාදනය කරන කොට ආණ්ඩුවෙන් වග කීමක් තිබෙනවා ඒ පිරිසිදු චේතනාව රටට ඒ ආකාරයෙන්ම දෙන්න. බහුතර බලයක් තිබුණ පළියට මේ රටට වින කරන නීතියක් සම්පාදනය නොකළ යුතුයි.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, කෘෂිකර්මය, ඒ වාගේම අනෙකුත් සංවර්ධන ක්‍රියාවලි සඳහා රසායනික ද්‍රව්‍ය අත්‍යවශ්‍ය නම් ඒ සඳහා වෙනම ක්‍රියාවලියක් තිබෙන්න ඕනෑ. මේ රසායනික ද්‍රව්‍ය 38 මොනවාද කියන එක සම්බන්ධයෙන් මෙතැන සිටින එක මන්ත්‍රීවරයකුටවත් වැඩි දැනුමක් තිබෙනවා කියා මම හිතන්නේ නැහැ. මේ රසායනික ද්‍රව්‍ය 38හි සංයුතිය වෙනස් වෙන්න පුළුවන්. ඒවා එකතු කළාම වෙනත් දේවල් හැදෙන්න පුළුවන්. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, රසායනික බෝම්බ සම්බන්ධ දැනුමක් ත්‍රස්තවාදීන්ට තිබුණා, ඔවුන් සතුව රසායනික අවි තිබුණා කියලා ආරංචි මාර්ගවලින් දැන ගන්න ලැබුණා. එහෙම නම් ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ආණ්ඩු පක්ෂය මීට වඩා වග කීමෙන් ක්‍රියා කරන්න ඕනෑ. යුද්ධය, ත්‍රස්තවාදය තවමත් රටේ පවතිනවා කියලා අපිත් පිළිගන්නවා නම්, -අපි පිළිගන්නේ නැහැ, ත්‍රස්තවාදය අද රටේ පවතිනවා කියලා- මේ ඉදිරිපත් කළ යෝජනා සම්මත කර ගන්න යම් කිසි ආකාරයක සහයෝගයක් දෙන්න තිබුණා. මානව අයිතිවාසිකම් අහිමි කරන්න හදිසි නීති රෙගුලාසි මේ රටේ නැවතත් ක්‍රියාත්මක කරවන්න ඊයේ දිනයේදී තීන්දු කළා නම්, ඒ නීතියම, ඒ පදනමම, රසායනික ද්‍රව්‍ය මේ රටට ගෙන්වීමේදීත් බලපාන බවට ආණ්ඩු පක්ෂය මතක තියා ගන්න ඕනෑ.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ගරු ජී.එල්. පීරිස් මැතිතුමා සංවර්ධනය ගැන අද උදේ කලා කළා. ගරු ඇමතිතුමා අපේ සංචාරක ව්‍යාපාරය ගැන කිව්වා. ත්‍රස්තවාදය අවසන් වෙලා අවුරුද්දක් ගත වුණත් අපේ සංචාරක ව්‍යාපාරය තුළින් සංචාරකයන් ලක්ෂ හයකට, හයහමාරකට වැඩි ප්‍රමාණයක් රටට ගෙන්වා ගන්න බැරි තත්ත්වයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. අද අපේ ලංකාවේදී සංචාරකයන් වියදම් කරන්නේ ඩොලර් 68ක් වාගේ සුළු ප්‍රමාණයක්. ලංකාව ආසියාවේ ආශ්චර්යය කිරීමට

බලාපොරොත්තු වනවා නම් ආණ්ඩුව මීට වඩා සැලසුම් සහගතව කටයුතු කළ යුතුයි; ජනතාවට මීට වඩා වගකීම් ඉටු කිරීමට කටයුතු කළ යුතුයි. සංචාරක ව්‍යාපාරය තුළින් මිලියනයකට වැඩි -ලක්ෂ 12ක, ලක්ෂ 13ක- සංචාරකයන් පිරිසක් මේ රටට ගෙන්වා ගැනීමේ හැකියාව මේ ආණ්ඩුවට තිබෙනවා. හැබැයි මේ ආණ්ඩුවට නොහැකි වෙලා තිබෙනවා, ඒ සංචාරකයන් ප්‍රමාණය මේ රටට ගෙන්වා ගන්න.

බොහෝ වෙලාවට මේ ආණ්ඩු පක්ෂය අදහස් ප්‍රකාශ කරන ආකාරය පරස්පරයි. එක මන්ත්‍රීවරයෙක් ප්‍රකාශ කරනවා, GSP සහනය ලබා ගන්න සියලු කටයුතු යොදනවා කියලා. තවත් මන්ත්‍රීවරයෙක් කියනවා, GSP සහනය නොමැතිව කොන්ද කෙළින් තියා ගෙන අපේ රටේ දියුණුව ඇති කරන්න හැකියාව තිබෙනවා කියලා. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මෙන්ම මේක තමයි ආණ්ඩු පක්ෂයේ තිබෙන අඩු පාඩුව. විදේශ රටවලින්, බටහිර රටවලින් ණය ගන්න කොට හොඳයි; ණය ගන්න පුළුවන් නම් හොඳයි. ණය ගන්න බැරි නම් ඒ සඳහාත් උත්තරයක් අපේ ආණ්ඩුවට තිබෙනවා. මේ රට දියුණු කරනවා නම්, මේ රටේ යටිතල පහසුකම් දියුණු කරන්න අනිවාර්යයෙන්ම ඩොලර් බිලියන 10ක් වාගේ ප්‍රමාණයක් අවශ්‍යයි. ඒ තුළින් සංචාරක ව්‍යාපාරය, ධීවර කර්මාන්තය, අධ්‍යාපනය යන මේ සියලු දේ දියුණු කළ හැකියි. ඒ සඳහා අවශ්‍ය භූමිය, ශ්‍රම බලකාය, සාක්ෂර හැකියාව මේ රටේ තිබෙනවා. හැබැයි මේ ආණ්ඩු පක්ෂය විසින් අනිවාර්යයෙන්ම තේරුම් ගන්න ඕනෑ, මේ මුදල් ප්‍රමාණය ලබා ගන්න ඒ අවශ්‍ය මානව හිමිකම් රකින්න ඕනෑ බව; ඒ අවශ්‍ය කරන පසු බිම රටේ හදන්න ඕනෑ බව. ඒ සඳහා මේ ආණ්ඩු පක්ෂයට වුවමනාවක් තිබෙනවාද කියන එක අද අපට ප්‍රශ්නයක් ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේ අවුරුද්දට අය වැය ලේඛනයක් ඉදිරිපත් කර ගන්න බැරි තත්ත්වයක් මේ රටේ උදා වෙලා තිබෙනවා. මේ ඉදිරිපත් කරලා තිබෙන "Pre-Election Budgetary Position Report" කියන පොතේ සඳහන් කර ඇති කරුණු මම දැක්කා. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේ පොතේ සඳහන් වෙලා තිබෙනවා, මේ ආණ්ඩුව විසින්ම විවේචනයට ලක් කරන ඇමෙරිකාව, එංගලන්තය සහ ප්‍රංශය වැනි රටවල්වලින් විශාල මුදල් ප්‍රමාණයක් ගන්න බලාපොරොත්තුවෙන් ඇස්තමේන්තු කරලා තිබෙනවා කියලා. විශේෂයෙන්ම වාසුදේව නානායක්කාර මැතිතුමා මම ගරු කරන මන්ත්‍රීවරයෙක්. එතුමා කීවා, එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ප්‍රතිපත්තිවල බටහිර ගැතිභාවයක් තිබෙන නිසා අපත් එක්ක එකතු වෙන්න එතුමාට අවශ්‍යතාවක් තිබුණේ නැහැ, ඒ නිසායි මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමාට ඒ සහයෝගය ලබා දෙන්නේ කියලා. ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමාගෙන් මා අහන්න කැමැතියි, එක්සත් ජාතික පක්ෂයේයි, මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමාගේ ආණ්ඩුවේයි විදේශ ප්‍රතිපත්තිය සම්බන්ධයෙන් තිබෙන වෙනස්කම් මොනවාද කියලා. එය හරියාකාරව දක්වන්න පුළුවන් නම් එතුමා ගන්න ඒ ස්ථාවරය සම්බන්ධයෙන් අපේ ගෞරවයක් තිබෙනවා. වික්‍රමබාහු කරුණාරත්න මැතිතුමා, වාසුදේව නානායක්කාර මැතිතුමා වැනි උදවිය සමාජවාදය ගැන අදහස් දක්වලා මේ රටේ ජනතාව වෙනුවෙන් විශාල කාර්ය භාරයක් කරපු උදවිය නිසා අපි එතුමන්ලාව අගය කරනවා. ඇත්තටම එතුමා වාගේ පුද්ගලයකුට මීට වඩා විවේචනාත්මකව, ධනාත්මකව, නිර්මාණාත්මකව ආණ්ඩු පක්ෂය දෙස බලන්න පුළුවන් නම් විපක්ෂයක් ලෙස අපටත් ඒ මහින්ද විශාල ශක්තියක් ලැබෙනවා. ඒ වාගේම ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, විපක්ෂයක් වශයෙන් අදහස් ප්‍රකාශ කරන හැම වෙලාවකම අපි ආණ්ඩු පක්ෂයට කියා සිටිනවා, රටේ දියුණුව සඳහා ධනාත්මකව, පිරිසිදු චේතනාවෙන් ඔබතුමන්ලා ඉදිරිපත් කරන ඕනෑම යෝජනාවක් සඳහා අපේ සහයෝගය දෙන්න කැමැතියි කියන එක. හැබැයි ඒ සහයෝගය ලැබෙන්නේ රටේ ජනතාවගේ සුබ සිද්ධිය සඳහා පමණක් වන බවත්, එහෙම නැතිව මන්ත්‍රීවරයකුගේ හෝ ඇමතිවරයකුගේ සුබ විභරණය සඳහා හෝ එතුමන්ලාගේ වෙනත් දේශපාලන පැවැත්මක් සඳහා හෝ නොවන බවත් මේ අවස්ථාවේදී විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරයකු වශයෙන් මා ප්‍රකාශ කරන්න කැමැතියි.

දවස් දෙක තුනක් ඇතුළත මට මගේ දෙවැනි කථාවත් පාර්ලිමේන්තුව තුළ කරන්න අවස්ථාව ලබා දීම සම්බන්ධයෙන් නැවත වරක් විපක්ෂයේ ගරු ප්‍රධාන සංවිධාකතුමාටත්, අපේ පක්ෂයටත් ස්තූතිවන්ත වෙමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා. බොහොම ස්තූතියි.

[අ. හා. 2.27]

ගරු සජිත් ද වාස් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் த வாஸ் குணவர்தன)

(The Hon. Sajin De Vass Gunawardena)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මන්ත්‍රීවරයකු වශයෙන් මා මේ උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තු සභා ගර්භය තුළදී කරන මංගල කථාවේදී, පසු ගිය දා පැවැති මහ මැතිවරණයට තරග කිරීමට මට නාම යෝජනා ලබා දුන් ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයටත්, එහි නායකයා වන අතිගරු මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමාටත් මාගේ ප්‍රණාමය පළමුවෙන්ම පුද කරනවා. දෙවනුව, ගාල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ ජනතාව නියෝජනය කරන දුතයකු වශයෙන් අම්බලන්ගොඩ ආසනය වෙනුවෙන් මට මේ පාර්ලිමේන්තුවට පැමිණීමට වරම් ලබා දුන් ජනතාවටත් මාගේ ප්‍රණාමය පුද කරනවා. මෙහි විශේෂත්වයක් තිබෙනවා ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි. ඊයේ දින ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමා පැවසූ විධියට රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කයේ කලවාන ආසනය වාගේම මේ උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තුවේ අම්බලන්ගොඩ ආසනය නියෝජනය වන්නේත් වසර 33කට පසුවයි. ඒ නිසා ඒ අවස්ථාව ලබා දුන් ජනතාවට යළිත් වරක් මගේ ප්‍රණාමය පුද කරනවා.

පසු ගිය දවස් දෙක තුන තුළ ආණ්ඩු පක්ෂයෙහුත්, විපක්ෂයෙහුත් නොයෙක්, නොයෙක් මතිමතාන්තර ඉදිරිපත් කරනවා අපි සියලු දෙනාම දැක්කා. නමුත් විපක්ෂයේ ඉන්න බහුතර මන්ත්‍රීවරුන්ට එක දෙයක් අමතක වෙලා තිබෙනවා. අතිගරු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමාගේ රජයට මේ ජනතා වරම ලැබුණේ එක් වරක් නොවෙයි. පළාත් සභා මැතිවරණවලින් ආරම්භ වෙලා ජනාධිපතිවරණයෙන්, මහ මැතිවරණයෙන් ලැබුණු ජනතා වරමක් මේ රජයට තිබෙනවා. මැතිවරණයෙන් මැතිවරණයට අපේ ඡන්ද සංඛ්‍යාව වැඩි කර දීලා තිබෙනවා. විපක්ෂය විසින් මේ ජනතා වරම අවතක්සේරුවට ලක් කරන ස්වභාවයක් අපට පෙනෙන්න තිබෙනවා. රජය මොන දෙයක් කරන්න පටන් ගත්තත් විවේචනය පමණයි විපක්ෂයකින් එන්නේ. අපි පොඩ්ඩක් මැන ඉතිහාසය දිහා බලමු. අවුරුදු 30ක යුද්ධයක් මේ රටේ පැවතුණා. භීෂණකාරී ලේ පිපාසයෙන් හැසිරුණු ත්‍රස්තවාදයක් මේ රටේ තිබුණා. ඒ යුද්ධය අද නිමා වෙලා තිබෙනවා. අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ නායකත්වයෙන්, ආරක්ෂක ලේකම් ගෝඨාභය රාජපක්ෂ මහත්මයාගේ නායකත්වයෙන් අද වන විට මුළුමනින්ම ඒ ත්‍රස්තවාදය මේ රටෙන් තුරන් කරලා තිබෙනවා. ත්‍රස්තවාදය තුරන් කළාට, ත්‍රස්තවාදයේ තිරය පිටුපස තිබුණු ඒ කුමන්ත්‍රණය තවමත් පවතිනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ගරු සුජීව සේනසිංහ මන්ත්‍රීතුමා එතුමාගේ කථාවේදී ඉතාම සතුටුදායක දෙයක් ප්‍රකාශ කළා. ආණ්ඩුවට සහයෝගය පළ කරනවා කියන්නේ නැතුව එතුමා අපේ ප්‍රතිපත්තිවලට සහයෝගය පළ කළා. ඒ සම්බන්ධයෙන් එතුමාට අපි ස්තූතිවන්ත වනවා. කුමන්ත්‍රණය තවම එහෙමම තිබෙනවා. දේශීයවත්, විදේශයන් තුළත් නොයෙක්, නොයෙක් අන්දමින් ඊට අනුබල දෙන වැඩසටහන තවම ක්‍රියාත්මක වනවා. ඒ නිසා තමයි අපට යම් යම් විධිවිධාන, යම් යම් ගෙවුලාසි පවත්වා ගෙන ඉදිරියට යන්න සිදු වන්නේ. මා හිතන්නේ නැහැ මේ රටේ ජනතාව කවුරුත් කැමැති වේවිය කියා යළිත් වරක් ත්‍රස්තවාදය මේ රටේ හිස ඔසවනවාට. කල්පනා කර බලන්න, ගත වූ වසර පහක කාල පරිච්ඡේදය තුළ අපේ රට, අපේ මේ මාතෘ භූමිය මොන ගමන් මහකද ගියේ කියලා. ආර්ථික වශයෙන් ගත්තත්, සමාජයීය වශයෙන් ගත්තත්, දේශපාලන වශයෙන් ගත්තත් අප ඉදිරියට ගිහින් තිබෙනවා. යුද්ධයක් පැවැති අතරතුර විශාල වියදමක් දරන්න තිබුණු කාල පරිච්ඡේදයක් තුළ පවා අපේ රජය විසින් දැවැන්ත සංවර්ධනයක් මේ රටට ඇති කර දී

[ගරු සජීන් ද වාස් ගුණවර්ධන මහතා]

තිබෙනවා. සමස්ත ආර්ථිකයට බලපාන සංවර්ධනයක් ඇති කර තිබෙනවා. වරායවල්, ගුවන් තොටු පොළවල්, විදුලි බලාගාර, වාරි මාර්ග වැනි දැවැන්ත සංවර්ධන ව්‍යාපෘති ක්‍රියාත්මක කරන අතරතුර අපි ගමටත් ගිනිත් තිබෙනවා. ගම් නියම් ගම් සංවර්ධනය කර තිබෙනවා. යටිතල පහසුකම් ශක්තිමත් කර තිබෙනවා. මෙන්ම මේ සමතුලිතභාවය තුළ ඇති වන්නා වූ සංවර්ධනයක් තමයි අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ නායකත්වය යටතේ අප ක්‍රියාත්මක කර තිබෙන්නේ. අන්න ඒ නිසා තමයි මෙවැනි විශාල ජනතා වරමක් අපේ රජයට ලැබිලා තිබෙන්නේ. එක පැත්තකින් අතිගරු ජනාධිපතිතුමා බලයට පැමිණි අවස්ථාවේ මේ රටට ගෞරවාන්විත සාමයක් ගෙනෙනවා කියා පොරොන්දුවක් දුන්නා; ක්‍රස්තවාදය මුළුමනින්ම නැති කරනවා කියා පොරොන්දුවක් දුන්නා. අද ඒ පොරොන්දු දෙකම එකම ඉෂ්ට කර පෙන්වා තිබෙනවා. මේ ජන වරම තමයි විශේෂයෙන්ම විපක්ෂයේ ගරු මන්ත්‍රීතුමන්ලාට වැදගත් වන්නේ. මේ ජන වරම අවතක්සේරු කරලා කථා කරන්න එපා. ඒක මේ රටේ ඉන්න සියලුම ජනතාවට තමුන්ගාත්සේලා කරන නිග්‍රහයක්.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අපේ රටේ ආර්ථිකය ගැන දැන් කථා වුණා. ගෝලීය ආර්ථිකයේ කඩා වැටීමක් තිබුණා; තවමත් තිබෙනවා. ඇමෙරිකාවේ, යුරෝපයේ කෝපි කෝප්පයක් ගන්න මුදල් නැති වුණු කාලයක් ආවා. ඇමෙරිකාවේ ජනතාව ගෙවල් කුලී ගෙවා ගන්න බැරිව වාහනවල නිදා ගන්නා කාලයක් ආවා. නමුත් අපේ රටට, අපට එහෙම ප්‍රශ්නයක් තිබුණේ නැහැ. ඇයි, මනා ආර්ථික කළමනාකරණයක් තිබුණු නිසයි. ඔව්, අපට නීති රෙගුලාසි ගෙනෙන්න සිදු වුණා. අපේ මඩිස්සලේ ටිකක් තද කර ගන්න සිදු වුණා. නමුත් එවැනි විනයානුකූල, මනා ආර්ථික පරිපාලනයක් තිබුණු නිසා තමයි එක පැත්තකින් අප බේරුණේ. අනෙක් පැත්තෙන් අපි දේශීය නිෂ්පාදනය වැඩි කළා. රජයට තේරුම් ගියා, "මේ ආර්ථිකයේ විදේශ විනිමය පළියට යන එක අපි අඩු කරන්න ඕනෑ. නිෂ්පාදනය වැඩි කරන්න ඕනෑ. උද්ධමනයේ පාලනයක් ගෙනෙන්න ඕනෑ" කියා. ඒ අවස්ථාවේ පැවැති ගෝලීය ආර්ථික ප්‍රශ්නය හමුවේ ගත්තු තීරණ නිසා තමයි අද ශක්තිමත්ව මේ ආර්ථිකය ඉදිරියට යන්නේ. අද අපේ ඉතිහාසයේ පළමුවැනි වතාවට විදේශ විනිමය සංචිත රුපියල් බිලියන 7,000ක් ඉක්ම වන තත්ත්වයට පැමිණ තිබෙනවා. ඉතින් මේ තත්ත්වය උදා කර ගන්න පුළුවන් වන්නේ මනා ආර්ථික කළමනාකරණයක් යටතේයි.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ගරු හර්ෂ ද සිල්වා මන්ත්‍රීතුමා මීට පෙර කථා කළා. එතුමා මගේ ලේඛනියෙක්. නමුත් එතුමාගේ අදහස්වලට මම එකඟ වෙන්නේ නැහැ. එතුමා මේ සභා ගර්භයට පැවසුවා, උද්ධමනය අද සියයට 6ට බැහැලා තිබෙනවා කියලා; යම් කාල වකවානුවක් තුළ උද්ධමනය සියයට 27කට වැඩි වෙලා තිබුණා කියලා. ඔව්, ඒක හරි. ඉතින් මනා ආර්ථික කළමනාකරණයක් තුළ තමයි අර මම ඉස්සර වෙලා කිව්ව තත්ත්වයෙන් බැහැර වෙලා සියයට 6ක උද්ධමන වේගයකට අද අපිට මේ රට නියන්න පුළුවන් වෙලා තිබෙන්නේ. මා හිතන්නේ ඉදිරියට යන ආර්ථිකයකට යම් කිසි ප්‍රමාණයකින් උද්ධමනයක් අවශ්‍ය වෙනවා. මා හිතන්නේ ඒ ගැන තේරුම් ගන්න ආර්ථික විශේෂඥයෙක් වෙන්න ඕනෑ නැහැ. තව එකක් එතුමා පැවසුවා. එතුමා දෙන්න හදුව පණිවුඩය තමයි, ශ්‍රී ලංකාවේ ආර්ථිකය ණය උගුලක පැටලිලා ඉන්නවා කියන එක. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අපේ රටේ ඉතිහාසයේ කවදාවත් ශ්‍රී ලංකා රජයක් -අපි පක්ෂ, විපක්ෂ හේදයකින් තොරව විනාඩියකට කථා කරමු- ණය ගෙවීම පැහැර හැරලා නැහැ. විශේෂයෙන්ම අතිගරු ජනාධිපතිතුමා ජනාධිපති වුණාට පස්සෙන් වසර පහකට ආසන්න කාලය තුළ මනා කළමනාකාරිත්වයක් යටතේයි ඒ කටයුතු කළේ. ණය නිකම් දෙන පළියට ගන්නේ නැහැ. ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ නියෝජිතයෝ ආවා. ඉස්සර වෙලාම අතිගරු ජනාධිපතිතුමා කිව්වේ නැහැ, "අපිට අවශ්‍ය නැහැ" කියලා. ණය ගන්න අවශ්‍යයි. රටක් සංවර්ධනය කරන කොට, ගම් සංවර්ධනය කරන කොට, යටිතල පහසුකම් අලුත් කරන කොට අපට ණය

ගන්න අවශ්‍යයි. නමුත් ඒ ණය ඒ දෙන්නා වූ සමාගම්වල, ඒ ආයතනවල කොන්දේසිවලට අපි යටත් වන්නේ නැහැ. අන්න ඒක තමයි මෙතැන තිබෙන ප්‍රධාන වෙනස. ඒ ණය ගන්නේ අවශ්‍යතාව අනුවයි.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අපේ ඉදිරි ගමන සුබයි. අද මේ රටේ ඉතිහාසයේ කවදාවත් තිබුණේ නැති ස්ථාවරත්වයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. ගෞරවාන්විත සාමයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා; දේශපාලන ස්ථාවරත්වයක් ඇවිල්ලා තිබෙනවා; ආර්ථික ස්ථාවරත්වයක් තිබෙනවා. ඒ නිසා තමයි අද දිනෙන් දින කොටස් වෙළෙඳ පොළ වාර්තා තබමින් ඉදිරියට යන්නේ; ඒ නිසා තමයි ආයෝජකයන් අද දහස් ගණනින් මේ රටට එන්නේ. එතකොට මේ මනා ආර්ථික කළමනාකරණයක් තුළ මේ සියලුම ප්‍රතිලාභ තුදුරු අනාගතයේ අපේ රටේ ජනතාවට භුක්ති විඳීමේ හැකියාව ලබා දීලා තිබෙනවා.

ගරු සුනිල් හදුන්නෙන්නි මන්ත්‍රීතුමා දවල් එතුමාගේ කථාවේදී පැවසුවා, ඇමතිකමක් නැතිව මන්ත්‍රීවරයකුට සංවර්ධනයට දායකත්වය දෙන්න බැහැ කියලා. එතුමාම කියන දේ එතුමාම කපා ගන්නවා. ඇයි අපට බැරි? අන්න ඒක තමයි වෙනස. අතිගරු මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමාගේ රජයේ වෙනස අන්න ඒකයි. එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ හෝ ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ මන්ත්‍රීවරුන්ට බැරිව ඇති තමන්ට ඡන්දය දුන්න ඒ නියෝජිතයන්ට වැඩ කරන්න. නමුත් අපට පුළුවන්. අපට ඒ ශක්තිය තිබෙනවා; අපට ඒ නායකත්වයක් ඉන්නවා; අපට ඒ දායකත්වයක් දීලා තිබෙනවා. මෙන්න මේ කාරණය නිසා තමයි අපේ රටේ බහුතරයක් මේ රජය තෝරලා පත් කරලා තිබෙන්නේ. ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මන්ත්‍රීතුමා පෙරේදා පාර්ලිමේන්තුවේ කථා කරන කොට, "තාරුණයට හෙටක්" ගැන සඳහන් කරමින් තාරුණයට දෙන්න ඕනෑ තැන ගැන, තාරුණයට දෙන්න ඕනෑ අවස්ථාව ගැන ප්‍රකාශයක් කළා. මම හිතන්නේ අන්න එතැන තමයි අපේ අනාගතයක් තිබෙන්නේ. ඉහත කී පරිදි අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ සංකල්පය අනුව දැවැන්ත යටිතල පහසුකම් සංවර්ධනයක්, මහා පරිමාණයෙන් ජාතික ආර්ථිකයට බලපාන විධියේ -සමස්ත ආර්ථිකයට බලපාන විධියේ- ව්‍යාපෘති නිම කර ගෙන යන අතරතුර දැන් අපි ඉදිරියට සුදානම් වෙලා ඉන්නේ ග්‍රාමීය ආර්ථික ප්‍රවර්ධනයක් ඇති කරන්නයි. ඒ ග්‍රාමීය ආර්ථික ප්‍රවර්ධනයක් තුළින් තමයි අපේ තිබෙන මේ මූලික ප්‍රශ්න ටික විසඳා ගන්න පුළුවන් වන්නේ. අන්න එතැනට තමයි අපි තාරුණයේ ශක්තිය යොදවන්න ඕනෑ. එතැනට තමයි, ඒ තාරුණයේ කොටස්කරුවන් අවශ්‍ය වන්නේ. ඒ ග්‍රාමීය ආර්ථික ප්‍රවර්ධනයේ කොටස්කරුවකු වනවා පමණක් නොවෙයි, තාරුණයේ ශක්තියත් මේ ආර්ථිකයේ කොටස්කරුවකු කරන්න තමයි "මහින්ද චින්තන ඉදිරි දැක්ම" අතිගරු ජනාධිපතිතුමා අපට ලබා දීලා තිබෙන්නේ.

මා මිත්‍ර ගරු හර්ෂ ද සිල්වා මන්ත්‍රීතුමා එතුමාගේ කථාවේදී මේ ආර්ථික සංවර්ධන වේගය වැඩි කරන්නේ කොහොමද කියන ප්‍රශ්නය ඇහුවා. මම කනගාටු වනවා එතුමා දැන් මේ සභා ගර්භයේ නැති එක ගැන. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඒක කරන්න, ඒක ඉගෙන ගන්න ආර්ථික විශේෂඥයෙක් වන්න ඕනෑ නැහැ. වචන තුනෙන්-

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

ටීටී එකට එන්න ඕනෑ වන්නෙත් නැහැ.

ගරු සජීන් ද වාස් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு சஜின் த வாஸ் குணவர்தன)

(The Hon. Sajin De Vass Gunawardena)

ටීටී එකට එන්නත් ඕනෑ නැහැ. පත්තරයටත් එන්න ඕනෑ නැහැ. ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, වචන තුනකින් මම කියන්නම්, මේක කරන හැටි. ඒකට මම උදව්වකුත් දෙන්නම්. කියවන්න, "මහින්ද

වින්තන" ප්‍රතිපත්ති ප්‍රකාශනය. අන්ත එතැන තමයි ආර්ථික සංවර්ධන වේගය වැඩි කරන්නේ කොහොමද කියලා අප කියලා තිබෙන්නේ. එය මේ රටේ ජනතාව පිළිගෙනයි තිබෙන්නේ.

මා මිත්‍ර ගරු සුජීව සේනසිංහ මන්ත්‍රීතුමා හැම තිස්සේම මා දැකලා තිබෙනවා, පසු ගිය මැතිවරණ කාල පරිච්ඡේදය තුළත්-

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(Mr. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Member, you have got one more minute.

ගරු සජීන් ද වාස් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு சஜின் த வாஸ் குணவர்தன)
(The Hon. Sajin De Vass Gunawardena)

Give me three more minutes, please.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(Mr. Deputy Chairman of Committees)

I can give you only two more minutes.

ගරු සජීන් ද වාස් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு சஜின் த வாஸ் குணவர்தன)
(The Hon. Sajin De Vass Gunawardena)

Thank you, Hon. Deputy Chairman of Committees.

ගරු සුජීව සේනසිංහ මන්ත්‍රීතුමා මා දැක්කා මැතිවරණ කාල පරිච්ඡේදය තුළදීත්, දැනුත් කිව්වා මේ රජයේ විදේශ ප්‍රතිපත්තිය ගැන. ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපේ විදේශ ප්‍රතිපත්තිය ගැන මා හොඳට කියන්නම්. අපට තිබෙන්නේ ණය ගැනි නැති, යටත් විජිත නැති-

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)
(An Hon. Member)

හෙලිකොප්ටරයෙන් යන එකක්.

ගරු සජීන් ද වාස් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு சஜின் த வாஸ் குணவர்தன)
(The Hon. Sajin De Vass Gunawardena)

හෙලිකොප්ටරයෙන් යන එක විදේශ ප්‍රතිපත්තියක් නොවෙයි නේ. එන්න මම ගෙනි යන්නම්. එන්න. මෙතැනින් යමු. අපි උඩින් ගෙනි යන්නම්. උඩින් යන කොට වෙනස තේරුම් ගන්න පුළුවන්. විදේශ ප්‍රතිපත්තියක්, අපේ තිබෙනවා. අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ විදේශ ප්‍රතිපත්තිය අද පිළිගෙන තිබෙනවා. එතුමාට G-15 එකේ සභාපතිකම නොබෝ දිනකින් ලැබෙනවා. අපට අවශ්‍ය වන්නේ බෙදුම්වාදයට ඉඩ දෙන, කුමන්ත්‍රණකාරීන්ට ඉඩ දෙන, ආර්ථිකය පස්සට ගෙනි යන විදේශ ප්‍රතිපත්තියක් නොවෙයි. මොකක්ද ඇත්තටම මේ GSP කියන්නේ? සරලව GSP කියන්නේ මොකක්ද? GSP කියන්නේ මෙයයි. යුරෝපයේ ඒ ආර්ථික විසින් එක්තරා වරප්‍රසාදයක් දීලා තිබෙනවා, දියුණු වන රටවල්වලට. ඒ, තමන්ගේ වෙළෙඳ පොළට අඩු වියදමකින් බඩු ගෙනත් දාන්න. ඒක සරලවයි මේ කියන්නේ. ඒ, තමුන්තාන්සේටත් තේරුම් ගන්න පුළුවන් විධියටයි. එකකොට ඒ ආර්ථිකය කඩා වැටිලා තිබෙන කොට, ඒ ආර්ථිකයේ ඉන්න ජනතාවට කෝපි කෝප්පයක් බොන්න සල්ලි නැති කොට අපේ රටවලට උදවු කරනවාද? අපේ බඩු ටික එතැන විකුණන්න ඉඩ දෙනවාද? අපි කරනවාද, ඒක? ඉතින් මේ GSP එක ගන්න අපි අපේ මුළු රටම පාවා දෙන්න ඕනෑ, අපේ මුළු ජනතාවම පාවා දෙන්න ඕනෑ, ඒකද තමුන්තාන්සේලා කියන්නේ? ඒකද අපේ ප්‍රතිපත්තිය? නැහැ. අපට තිබෙනවා කොන්ද කෙළින් තියා ගෙන ප්‍රතිපත්තිගරුකව මේ රට එක මාර්ගයක ගෙන යන විදේශ ප්‍රතිපත්තියක්.

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)
(An Hon. Member)
නොබැඳුණු.

ගරු සජීන් ද වාස් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு சஜின் த வாஸ் குணவர்தன)
(The Hon. Sajin De Vass Gunawardena)

නොබෙදුණු ප්‍රතිපත්තියක්. එහෙමයි ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. ඒ ප්‍රතිපත්තිය තමයි අප ඉදිරියට ගෙන යන්නේ.

මට තව එක කාරණයක් කියන්න තිබෙනවා, මා කථාව අවසාන කරන්න ඉස්සෙල්ලා. මා මේ පාර්ලිමේන්තු සභා ගර්භයේ සිටියේ නැති වුණාට, හයවන පාර්ලිමේන්තුව තුළ මගේ නම අඩු ගණනේ මාසයකට තුන් පාරක්වත් මේ සභා ගර්භයේ කියවිලා තිබෙනවා. ගරු අනුර කුමාර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා, ගරු රවි කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමා -මේ සියලු දෙනාම- වරප්‍රසාදවලට යටත් වෙලා මට මඩ ගැහුවා; වෝදනා එල්ල කළා. අපේ ගරු රත්ජන් රාමනායක මන්ත්‍රීතුමාත් රුපවාහිනියේ, හැම තැනදීම මා ගැන වෝදනා එල්ල කළා. [බාධා කිරීමක්] නැහැ. වරදක් නොවෙයි කියන්නේ. නැහැ. ඔබතුමාගේ කාලයේදී කියන්න. වෝදනා එල්ල කළා. මඩ ප්‍රහාර එල්ල කළා. නමුත් අද දෛවය විසින් මාව මේ සභා ගර්භය තුළට එවිලා තිබෙනවා. ඒ නිසා මම ඒ සියලු මන්ත්‍රීවරුන්ට කියන්නේ ඕනෑම අවස්ථාවක, ඕනෑම තැනක ඒ අභියෝගවලට මුහුණ දෙන්න මම කැමැතියි කියායි. උත්තර මාගේ ළඟ තිබෙනවා. මගෙන් අහන්න, මම කියන්නම්. බොහොම ස්තූතියි. [බාධා කිරීමක්]

[අ. හා. 2.45]

ගරු අනුර ප්‍රියදර්ශන යාපා මහතා (පරිසර අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா - சுற்றுடல் அமைச்சர்)
(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa - Minister of Environment)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, පස්වැනි වතාවටත් මේ නව පාර්ලිමේන්තුවට මා තෝරා පත් කර ගැනීම පිළිබඳව ප්‍රථමයෙන්ම මම අපේ දිස්ත්‍රික්කයේ ජනතාවට ස්තූතිවන්ත වෙමින් මේ විවාදයට සම්බන්ධ වෙන්න කැමැතියි.

විශේෂයෙන්ම ඉතාම වැදගත් රෙගුලාසි කිහිපයක් අද මෙම ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කිරීමට අපේ රජය ක්‍රියා කරලා තිබෙනවා. අපි දන්නවා එක්තරා කාලයක අපේ රටේ අබලි ලෝහ වර්ග අපනයන කිරීම පිළිබඳ කිසිම ආකාරයක නෛතික වග කීමක් තිබුණේ නැහැ කියා. ඕනෑම කෙනකුට ඒ අබලි ද්‍රව්‍ය අරගෙන යන්න පුළුවන්කම තිබුණා. ඒ නිසා විශේෂයෙන් ලංකාවේ තිබෙන යහක කර්මාන්තශාලාවලට එම අබලි ද්‍රව්‍ය ලබා ගැනීමේදී ලොකු හිඟයක් තිබුණා. මොකද, ලංකාව තුළ ලබා ගන්න පුළුවන් මිලට වඩා වැඩි මිලකට මේවා ලබා ගෙන මේවා පිට රට පැටවීමේ ව්‍යාපාරයක් තිබුණා. ඒ, පිත්තල, ඒ වාගේම අනෙකුත් ලෝහ ද්‍රව්‍ය සියල්ලක්ම. ඒ නිසා එක්තරා කාලයක ඒවා පිට කිරීම පිළිබඳව ආණ්ඩුව එක්තරා අමාත්‍යාංශයකට වගකීම පවරලා තිබුණා. ඒ, ඒවා ලංකාවේ අයට දෙන්න කියලා. ඒ කෙසේ වෙතත් මම හිතනවා යම් කිසි රෙගුලාසියකට, එහෙම නැත්නම් ක්‍රමවේදයකට මෙය යටත් වීම හරහා එම අබලි ද්‍රව්‍ය සම්බන්ධයෙන් වන වැඩ පිළිවෙළ යටතේ ලංකාවේ නිෂ්පාදකයන්ට වඩා හොඳ වාතාවරණයක් ඇති වෙනවා කියලා.

දෙවැනි වැඩ පිළිවෙළ තමයි ගැසට් පත්‍රයේ පළ වී තිබෙන රසායන ද්‍රව්‍ය වර්ග 38 ලංකාවට ගෙන ඒමටත්, ඕනෑම තැනක අලෙවි කරන්නත් මෙතෙක් කල් පුළුවන්කම තිබීම. එම කරුණු හරියට නොදැන සමහර මන්ත්‍රීතුමන්ලා ඔවුන්ගේ කථාවල දී සඳහන් කළා ඒවා ගෙන්වන්න අවසර තිබුණේ නැහැ කියලා. නමුත් ඇත්තටම අවසර දීලා තිබුණා. ඒ මඟින් තව දුරටත් සිදු වන දෙයක් තමයි, රෙගුලාසි ගත වෙලා ආනයන අපනයන පාලන

[ගරු අනුර ප්‍රියදර්ශන යාපා මහතා]

බලපත්‍ර යටතේ ලබා ගැනීමේදී අනෙකුත් පුපුරණ ද්‍රව්‍ය සම්බන්ධයෙන් වන රෙගුලාසි වශයෙන්ම මෙය වඩා හොඳින් ජනතාවට ලබා ගැනීමට පුළුවන් වීම මෙන්ම ඒ පිළිබඳව පාලනයකුත් ඇති වීම. විශේෂයෙන්ම එක්තරා වකවානුවක ආර්ථික විද්‍යාවේ ධනවාදය හුඟක් දුරට විශ්වාස කරන අයවලුන්ගේ ලොකු මතයක් තිබුණා සියලු දෙයම රෙගුලාසිවලින් ඉවත් වෙන්න ඕනෑ කියලා. ආනයන අපනයන පමණක් නොවෙයි, මුළු ආර්ථිකයම රෙගුලාසිවලින් ඉවත් වෙන්න ඕනෑ කියලා විශාල මතයක් තිබුණා. ඒ මතයේ අවසන් ප්‍රතිඵලය වූයේ ලෝක ධනවාදයේ ඉහළම වෙළෙඳ පොළ තිබුණු ඇමෙරිකාව ආර්ථිකමය වශයෙන් කඩා ගෙන වැටීමයි. ඇමෙරිකානු ආර්ථිකය කඩා ගෙන වැටීම, අවුරුදු කිහිපයක් ගත වුවත් තවත් එය සම්පූර්ණයෙන්ම වෙනස් වෙලා නැහැ. ඒ නිසා අද ඒක යුරෝපා සංගමයේ ග්‍රීසිය වාගේ රටවල් ඇද වැටීමට පවා බලපා තිබෙනවා. රෙගුලාසි රහිත නිර්බාධිත ආර්ථික පිළිවෙත විසින් මුළු ධනපති ලෝකයම උඩු යටිකුරු කරන්න සූදානම් වෙලා තිබෙනවා.

නමුත් අපි පිළිගන්න ඕනෑ ශ්‍රී ලංකාවේ තත්ත්වය ඊට වඩා වෙනස් බව. අපි දිගින් දිගටම මේ රට මූල්‍ය පාලනයකට යටත් කර තිබුණා. ඒ වාගේම අපේ රටේ බැංකු බරපතල ලෙස පාලනයකට යටත් කරලා තිබුණා. එසේ පාලනයකට යටත් කිරීම නිසා සිදු වුණු දෙයක් තමයි පැහැදිලි ලෙසම ලෝක ආර්ථික අවපාතය හමුවේ අපේ මූල්‍ය තත්ත්වය පවත්වාගෙන යාමටත්, ඒ වාගේම බැංකු ක්‍රමය කඩා නොවැටී තබා ගැනීමටත් අපිට ඉඩ ප්‍රස්ථාව ලැබීම. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඔබතුමා දන්නවා බැංකු ක්‍රමය කඩා වැටීම තමයි ආර්ථිකය කඩා වැටීමට බලපාන පළමු ආරම්භය කියලා. ඒ සමඟ ඇති වන විශාල ප්‍රශ්නවලට උත්තර දෙන්න කිසිවෙකුට පුළුවන්කමක් නැහැ. බැංකුව තමයි සියලු දෙනාගේ තැන්පතුත්, ඒ වාගේම තමන්ගේ තැන්පතු හරහා ලැබෙන පොලියත් ලබා ගන්න පුළුවන් තැන. ඒ නිසා අපේ රටේ ඉතාමත්ම හොඳ ආර්ථික වැඩ පිළිවෙළක් අරගෙන ගියාය කියලා මම හිතනවා.

මට මතකයි මීට කලින් එක කවික මන්ත්‍රීවරයෙක් කියනවා, එකුමාට මතකයි කියලා 1977ත් පසු යුගය. 1977ත් පසු යුගය අපිටත් මතකයි. 1977ත් පසු යුගය ලංකාවට විවෘත ආර්ථිකය නිර්මාණය කළාය, ඒ හරහා විශාල වශයෙන් ආර්ථිකයේ ප්‍රසාරණයක් ඇති වුණාය, ඒ ඇති වුණු ප්‍රසාරණය මේ රටේ ආර්ථිකයට යහපත් මට්ටමින් බලපෑමක් කියලා එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ බොහෝ දෙනෙකුගේ මතයක් තිබෙනවා. මම ඒක එලෙසම පිළිගන්නට සූදානම් කෙනෙක් නොවෙයි. මට මතක හැටියට 1977ට පෙර වකවානුවේදී මුළු දකුණු ආසියාවේම ඉතාම ඉහළ මට්ටමට වාහන එකලස් කිරීමේ කර්මාන්තය තිබුණේ ලංකාවේයි. එවකට එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ප්‍රධාන ආර්ථික උපදේශකයෙක්ව හිටපු, ඒ වාගේම එක්සත් ජාතික පක්ෂයට බොහොම උදවු කරපු උපාලි විශේෂවර්ධන මැතිතුමා තමයි ඒක ආරම්භ කළේ. එවකට මට මතකයි, ඉහළම තාක්ෂණයෙන් යුතු වාහන එකලස් කිරීමේ කර්මාන්තයක් ලංකාවේ තිබුණා. අඩු ගණනේ ඒ කාලේ ඉන්දියාවේවත් එවැනි තත්ත්වයක් තිබුණේ නැහැ. උපාලි ෆියර්, මැස්ඩා වාගේ වාහන තමයි එහි සකස් කළේ. නමුත් ඒකෙන් පස්සේ ජපානයේ පාවිච්චි කරන ලද වාහන ආනයනයට පෙලඹිලා අපේ රටේ මුළු වාහන කර්මාන්තයම සම්පූර්ණයෙන් ඇද ගෙන වැටුණා. ඒ කාලේ අඩක් පාවිච්චි කරපු රොස් ලංකාවට ඇවිල්ලා ලංකාවේ අපට තිබුණු රොස් කම්හල බංකොලොත් වුණා මට මතකයි. ඒ වාගේම අපට බේල් සුව ආවා. ඒවා මරදානේ පාරේ වෙළඳාම් කළා. මට මතකයි, ඒ කාලේ අපට ඉතාම හොඳ වීදුරු කර්මාන්තයක් තිබුණා. මැලේසියාව වාගේ රටවල්වලින් ආපු බාල වීදුරු හැම තැනම තිබිලා ඒ වීදුරු කර්මාන්තය අඩු පණ වුණා. මුළු ලංකාවේම දේශීය කර්මාන්ත සහමුලින්ම අඩු පණ කිරීමට මේ ගෝලීය ආර්ථිකකරණයේ වැරදිම උපාය මාර්ගයක් තෝරා ගත් ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මහත්තයාගේ මේ ආර්ථික ක්‍රියාවලිය හේතු වුණා කියලායි මම විශ්වාස කරන්නේ. ඒකෙන් අදහස් කරන්නේ නැහැ, මම විවෘත

ආර්ථිකය හොඳ නැතැයි කියනවාය කියලා. නමුත් ඒ වෙනුවට ඉන්දියාව ආරම්භ කරපු ප්‍රතිපත්තිය දිනා බලන්න. ඔවුන් විවෘත ආර්ථික ක්‍රමයක් නිර්මාණය කර ගත්තේ ඉතාම හෙමින්. ඒ වාගේම ඔවුන් දේශීය ආර්ථිකය ආරක්ෂා කරමින් දේශීය ආර්ථිකයට අවශ්‍ය කරන සියලුම ඉඩ ප්‍රස්තා, මූල්‍ය පහසුකම් ලබා දුන්නා. ඒ නිසා සිදු වුණු දෙයක් තමයි, ඉන්දියාව ලෝකයේ දැවැන්ත කාර්මීකරණයකින් යුක්ත රටක් බවට පත් වීම.

ශ්‍රී ලංකාවේ මෙවැනි වැඩ පිළිවෙළවල් රාශියක් තිබුණා. මම විශ්වාස කරනවා, අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ මහින්ද විත්තනය යටතේ නැවත සැරයක් අපේ රටේ දේශීය ආර්ථිකය පිළිබඳව අලුත් දැක්මකින් අපට බලන්න පුළුවන් වුණාය කියලා. එදා පොහොර සහනාධාරය අපි ලබා දෙන කොට විරුද්ධ පැත්තේ ඉඳලා බොහෝ දෙනෙක් මේ පිළිබඳව කථා කළා මට මතකයි. නමුත් ගම්වල මන්ත්‍රීවරු හැටියට අපි දන්නවා, අද වන කොට ලංකාවේ වී නිෂ්පාදනයෙන් සියයට අනූ පහකට ආසන්න ප්‍රමාණයක් හෝ සියයට සියයක්ම පාහේ අද අප නිෂ්පාදනය කරනවාය කියලා, මෙම පොහොර සහනාධාර ක්‍රමයට පින් සිදු වන්නට. එය පසුව තේ සහ අනිකුත් බෝගවලටත් ව්‍යාප්ත කළා. විශේෂයෙන් මේ රටේ සිටින විශාල පිරිසක් වන ගොවියාගේ මූලික ආදායම් මට්ටම වැඩි කිරීමට ඒ කටයුතු නිසා පුළුවන් වුණා. ඒ නිසා අපි ප්‍රතිපත්තියක් හැටියට අදහන්නේ රෙගුලාසිමය සහ රජය විසින් මැදිහත් වන ආර්ථික ක්‍රමයක් ගෙන යන්නයි. ඒක ඇතුළේ විවෘත ආර්ථික ක්‍රමයක ලක්ෂණ තිබෙනවා. ඒ වුණත් අපි සම්බාධක යොදලා තිබෙනවා. එහෙම නැත්නම් අපි අවශ්‍ය කරන තෙතනික ක්‍රියාමාර්ග අරගෙන තිබෙනවා, කොයි යම්ම අවස්ථාවකවත් අපේ ආර්ථිකය බිඳ නොවැටෙන්නට. ඒ නිසා තමයි අපේ ඉතුරුම් ඩොලර් බිලියන හයක් දක්වා ඉහළ ගිහිල්ලා තිබෙන්නේ. ආර්ථික විද්‍යා වචනවලින් ගත්තොත් අපට ඊ ළඟට ලැබෙන්නට තිබෙන IMF එකේ ආධාර මුදල, එහෙම නැත්නම් ඒ ගෙවුම් ශේෂ තුළනය සඳහා ඕනෑ කරන SDR ප්‍රමාණය අවශ්‍යද කියන එකත් සමහර වේලාවට සාකච්ඡා කරන තරමටම අපේ තත්ත්වය ඉහළ ගිහිල්ලා තිබෙනවා. ලෝකයේ වෙනත් රටවල් එක්ක සසඳන කොට, ඒ කියන්නේ ආර්ථික අවපාතයට ලක් වුණු, ඒ වාගේම බඩු මිල විශාල ලෙස ඉහළ පහළ ගිය වකවානුවක, තෙල් මිල බරපතල ලෙස ඉහළ ගිය වකවානුවක, ඒ රටවල් මුහුණ දුන්නු අවස්ථා අරගෙන බලන කොට, 2008 අවුරුද්දේත්, 2009 අවුරුද්දේත් අපේ රටේ ත්‍රස්තවාදයට එරෙහිව බරපතල හමුදාමය වැඩ පිළිවෙළකුත්, මානුෂික වැඩ පිළිවෙළකුත් තිබෙද්දී සම්පූර්ණයෙන්ම ලෝක ආර්ථික ප්‍රවණතාවට ඉතාම හොඳින් මුහුණ දෙන්නට අපට පුළුවන් වුණු බව පෙනෙනවා. ඒ නිසා මම විශ්වාස කරනවා, අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ ආණ්ඩුවේ ඒ මැදහත්, ඒ වාගේම පළල් ආර්ථික වැඩ පිළිවෙළ ඒ සියල්ලටම මුහුණ දෙන්නට විශාල වශයෙන් යහපතක් වුණු බව.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(Mr. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Minister, you have one more minute.

ගරු අනුර ප්‍රියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

බොහෝ විට එක්සත් ජාතික පක්ෂ කවිකයන් තර්ක කරන්න උත්සාහ කළේ අපේ ආර්ථික වැඩ පිළිවෙළ අසාර්ථකයි කියලා කියන්නයි. දැන් මම ඔවුන්ට කියන්න කැමැතියි, අපි ඉතාම හොඳ ආර්ථික මට්ටමක ඉන්නවාය කියා. ඒ ආර්ථික මට්ටම වැඩි කර ගනිමින් ඒක රටේ ආර්ථිකයට සම්බන්ධ කරන විශාල ව්‍යාපෘති අපි ආරම්භ කරලා තිබෙනවා. ඒවායේ ප්‍රතිඵල එන්නට ගත වන්නේ බොහොම ටික කාලයයි. නොරොච්චෝලේ වීදුලි බලාගාරය ඉතා ඉක්මනින් ආරම්භ වනවා. ඒක එක්සත් ජාතික පක්ෂය අත හැර දමා තිබුණු ව්‍යාපෘතියක්. දැදුරු ඔය ව්‍යාපෘතියේ වැඩ සියයට හැත්තෑවක් ඉවරයි. එයින් වියළි කලාපයේ; වයඹ පළාතේ විශාල පිරිසකට සෙත සැලසෙනවා. ඉහළ කොත්මලේ

විදුලි බලාගාරයේ වැඩ අවසන්. එතුනින් මෙගවොට 150ක විදුලිය ධාරිතාවක් අපට එනවා. හම්බන්තොට වරායේ වැඩ අප අවසන් කළාම හම්බන්තොට වරාය හා ආශ්‍රිත නැව්වලට සේවා සැපයීම් - bunkering- ආදිය අපට විශාල වශයෙන් කරන්නට පුළුවන් වනවා. කොළඹ වරාය තිබෙන ප්‍රමාණයට වඩා පස් ගුණයක් වැඩි කිරීමෙන් කොළඹ වරායේ බහලුම් අපනයනය, ප්‍රති අපනයනය සම්පූර්ණයෙන්ම පාලනය කර දකුණු ඉන්දියාවේ ප්‍රති අපනයනය පිළිබඳ අපේ තත්ත්වය මුළුමනින්ම හදා ගන්නට අපට පුළුවන් වනවා. ඉදිරියේදී අපේ තෙල් පිරිසහදුවේ ධාරිතාව වැඩි කිරීමෙන් ලංකාවට අවශ්‍ය කරන පිරිසහදු කළ තෙල් ලබා ගන්නට පුළුවන් වනවා. මේ විධියට අවශ්‍ය කරන මූලික සියලු දෙයම -මහා මාර්ග හා අධිවේගී මාර්ග ඇතුළුව- අප අවසන් කර තිබෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මට මීට වඩා දීර්ඝව කථා කරන්නට කාල වේලාව තිබෙනවාය කියා මා හිතන්නේ නැහැ. එවැනි සෞම්‍ය, දුර දක්නා ආර්ථික ප්‍රතිපත්තියකින් අපේ ආර්ථිකය මෙහෙයවා මේ රට ඉහළම තත්ත්වයකට ගෙන එන බව මතක් කරමින්, ඔබතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

[අ. හා. 2.57]

ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(மாண்புமிகு (அலுவலரஃ) ஏ.எச்.எம். அஸ்வார்)
(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)

Bismillahir Rahmanir Raheem.

Mr. Deputy Chairman of Committees, after an absence of six years, I am very happy to be able to enter this Chamber and enjoy the lights of it. I like this place and would continue to love this place, particularly with a lot of fair Members who have also entered this august Assembly representing their respective electorates.

Sir, I speak in this Parliament at a time when people are afraid to see the light at the end of the tunnel at Sirikotha, the headquarters of the party which I served for 49 odd years, in which if I remained for a few months - the Hon. S.B. Dissanayake knows it well - I would have been given a gold medal for 50 years of uninterrupted services. That was not to be, very unfortunate for them, but not for me. It is in this context, Sir, that I rise in this House to pay my eternal tribute to His Excellency Mahinda Rajapaksa for spotting me somewhere, may be because of my talent, my ability or may be because he realized the importance for it, and nominated me to this House.

As a Muslim, I believe, Sir, all the blessings are showered on us by our Creator, *Allahu ta'ala*. I would like to quote Surat An-Nahl, Ayat 18:

"FA-INTHA UDDOO NIHMATHALLAHI LA THUHZUHA - INNALLAHA LA GHA FOORUR RAHEEM"

"If ye would count up
The favours of Allah,
Never would ye be able
To number them: for Allah
Is Oft-Forgiving, Most Merciful."

5 — PL 004841 - (2010/05)

So, I have come here once again to help steer this country towards development, as the President had envisaged. During the election campaign, I always carried these two books - "*මහින්ද චින්තන, අලුත් ශ්‍රී ලංකාවක්*" - "*மஹிந்த சிந்தனை தொலைநோக்கு, புதியதோர் இலங்கை, வளமான எதிர்காலம்*" - which is my political guidance and philosophy. In the first "*Mahinda Chintana*", what did the President promise to the people of this country? බෙදුම් වාදය අත් හැරීම. කළා ද, නැද්ද? අවි හරණය. කළා ද, නැද්ද? ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදයට පිවිසීම. ඉෂ්ට කළා ද, නැද්ද?

දැන් ඉතින් අවසන් විසඳුම කරා යන්නට තමයි ජනාධිපතිතුමා ජන වරමක් ඉල්ලුවේ. ඒ වරම ජනාධිපතිතුමාට මේ රටේ හැටලක්ෂයක් ජනතාව දී අවසානයයි, මේ ගොල්ලන් මොන දෙබ්බි ගැහැව්වත්. කැරලා වාගේ උදේ පාන්දර ඇවිත් සභාවේ කථා කර, සභාවේ වැඩ කටයුතු කඩාකප්පල් කරන පිරිසක් වශයෙන් තමයි අද මේ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ සමහර අය කටයුතු කරන්නේ. හොඳ ළමයිනුත් ඇවිත් ඉන්නවා. සමහර අය ඉස්සෙල්ලා අතිසි දේවල් කළ අය. ඒ ගොල්ලන් ජේවීපී වෙන්තත් පුළුවන්. ඒ ගොල්ලන් මේ වැඩ කරන්නේ ඒ නිසා තමයි.

දෙ වන අදියර; අර ඇමෙරිකන් මැගසින් එකක කිව්වා වාගේ අපේ ජනාධිපතිතුමා hat-trick එකක් ගැහැව්වා. ඒ කියන්නේ political field එකේ hat-trick එකක්. ආචාර්ය ජේ.ආර්.පී. සූරියප්පෙරුම මන්ත්‍රීතුමා කථා කරන කොට ඒවා විස්තර ඇතිව කියා දෙවි. ජනාධිපතිතුමා කිව්වා, "ඔක්කොම පළාත් සභා මට දෙන්න" ය කියා. දුන්නා. එතුමා කිව්වා, "මහ මැතිවරණය මට ජයග්‍රහණය කර දෙන්න" ය කියා. මහ මැතිවරණයට ඉස්සෙල්ලා ජනාධිපතිවරණයේදී වැඩි ඡන්ද දහ අටලක්ෂයක් ලැබුණා. හැටලක්ෂයක් ජනතාවගෙන් ඡන්ද ලැබුණා. ජනාධිපති ධුරය දුන්නා. ඊට පස්සේ කිව්වා, "මට ශක්තිමත් ආණ්ඩුවක් ඕනෑ. මේ රට හදන්න ඕනෑ. මේ රටට තීන්දු ගන්න ඕනෑ. මේ රට සංවර්ධනය කරන්නට ඕනෑ. ඒ සඳහා මට වරමක් දෙන්න" යි කියා. තුනෙන් දෙකකට ආසන්න වරමක් දුන්නා ද නැද්ද, ගරු කථානායකතුමනි?

එම නිසා මේ අවස්ථාවේදී අපේ රටේ මහ ජනතාවට අපේ ප්‍රණාමය පුදන්නට කැමැතියි. කාටවත් බැහැ, මේ යන පාර නවත් වන්නට. එදා මගියංගන තනි අලියෙක් හිටියා. අද ඒ අලියා වළේ වැටිලා. ගිහින් බලන්න මගියංගනයේ තනි අලියාට මොකද වෙලා තිබෙන්නේ කියා. කපනවා, කපනවා, ටිපෙක්ස් කරනවා. ඉවරයක් නැහැ, තමුන්නාන්සේලාගේ නායකයා කපලා, කපලා. පුරුදු දේවල් නේ මේවා. අන්තිමට කාටද කැපුවේ? කාචද ටිපෙක්ස් කළේ? මහාමාන්‍ය ඩී.එස්. සේනානායක මැතිතුමාගේ -ජාතියේ පියාගේ- මුණුබුරා වන රුක්මන් සේනානායක මහතාට ටිපෙක්ස් කළා. අප ආවාට පස්සේ තමයි එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ මේක වන්නේ. ඒකයි එදා මා උඩු නුවර වේදිකාවේදී කිව්වේ. අප ආවාට පස්සේ; මේ පක්ෂයට ජනතාව කියන්නේ United National Party නොවෙයි, "United Tippetax Party" කියලායි. එහෙමයි හඳුන් වන්නේ.

ඒ අතරතුර මා කියන්නට ඕනෑ. අන්ත අතාගත "Leader" සභාවට එනවා වාගේ ජේනවා. ගරු සජිත් ප්‍රේමදාස මන්ත්‍රීතුමා, දැන් දිගු කර තමුන්නාන්සේව අප පිළිගන්නවා. ඒ වාගේම එතුමාත් සමඟ අර ගෙන එන්න, අපේ රංජිත් මද්දුම බණ්ඩාර මන්ත්‍රීතුමාත්, ඉම්නියාස් බාකීර් මාකාර් මහතාත්.

එක අතකින්, ඇත්ත වශයෙන්ම හොඳ පාර්ලිමේන්තුවක් මේක. අපට දුර ගමනක් යන්නට පුළුවන් පාර්ලිමේන්තුවක් මේක. උදවු කරන්න. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ කවුද ඉන්නේ? කවුද නියෝජනය කළේ? කාදර් මහත්මයාත් ආවා නේද? හොඳ වෙලාවට තමුන්නාන්සේ මට ඒක මතක් කළේ. කාදර් හජ්ජියාර් මහතා මොන තරම් කැක්කුමකින් මේ පක්ෂය වෙනුවෙන් - එක්සත් ජාතික පක්ෂය වෙනුවෙන්- සේවය කළා ද කියා මා

[ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා]

දන්නවා. ඉන්න මා ඒවා කියන්නම්. එතුමාට දැන් මොකද වෙලා කිබෙන්නේ? මුස්ලිම් සංවිධායක ධුරය දන්නා නියා ගන්න. අවුරුදු හයකට පස්සේ, මා කිව්වාට පස්සේ තමයි එතුමා කියන්නේ, "නියා ගන්න 'සලාම්' මම ගිහින් එන්නම්." කියලා. ඒකයි අද වෙලා කිබෙන්නේ. මේ බලන්න. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ මහාචාර්යවරු ඉන්නවා. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ඉන්නවා, විවිධ අය; විවිධ ක්ෂේත්‍රවල දක්ෂකම් පෙන් වන අය; බුද්ධිමත් අය. පුරා විද්‍යා වක්‍රවර්තී ගරු මේධානන්ද හිමිපාණේ මෙහි ඉන්නවා. මාධ්‍ය ලෝකයේ වක්‍රවර්තී ගරු ජේ.ආර්.පී. සූරියප්පෙරුම මහතාට ජාතිය වෙනුවෙන් ගෞරවය හිමි වී මේ සභාවට අද ආවා. සිහිති බබාගේ චරිතය පබා රහපාන්න සුදානම් වන විට අපේ සිනමා ලොවේ අග රැජින ගරු මාලනී ෆොන්සේකා මහත්මිය සෙනෙහෙබර මවකගේ චරිතයක් රහපාන්න ඇවිල්ලා ඉන්නවා. ලෝක රූප සූන්දරී - හැබැයි විවාහක- ගරු රෝසි සේනානායක මැතිනියත් ඇවිල්ලා ඉන්නවා. අපි ඔවුන්ව පිළිගන්නවා. විපක්ෂය පැත්තේ ඉන්නවා-

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(Mr. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Azwer, you have only one more minute.

ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(மாண்புமிகு (அல்ஹாஜ்) ஏ.எச்.எம். அஸ்வர்)
(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)
එව්වරද?

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(Mr. Deputy Chairman of Committees)
එව්වරයි.

ගරු අල්හාජ් ඒ.එච්.එම්. අස්වර් මහතා

(மாண்புமிகு (அல்ஹாஜ்) ஏ.எச்.எம். அஸ்வர்)
(The Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer)
තවම පටන් ගන්නෙත් නැහැ නේ.

මේ සභාවේ විපක්ෂය පැත්තේ සිටින ගරු රත්න රාමනායක මහතා "වන් ඡොට්" එකක් දෙන කොට, "සික්ස්සර් ඡොට්" එකක් දෙන්න ගරු සනත් ජයසූරිය මැතිතුමා මේ සභාවට පැමිණ කිබෙනවායි කියන එක මම අද තහවුරු කරනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, සුපුරුදු විධියට පොඩි කවි මල් දමකින් මේ සභාවේ නව මන්ත්‍රීවරු පිළිගැනීමට මා කැමැතියි.

පැරකුම් යුගයක් යළි බිහි වෙවා!

- | | |
|--------------------------|--------|
| 1. මාගම්පුර මැදමුලතින් | හමනා |
| මද සුළඟත් සැපතකි සිත් | නිවනා |
| ජනපතිඳුන්ගේ මෙහෙවර | අගනා |
| නො අඩුව හැටමට සැලසේ | නිතිනා |
| 2. එකමුතු වී නොබැඳි කිසි | පිලකට |
| අපි පියවර ගවු රට දැයෙ | දියුණට |
| ජනපතිඳුන් දෙන ඔව්දත් | ගරුකොට |
| අපි වෙහෙසෙමු නිති රට ගොඩ | නැඟුමට |
| 3. අසමහිකම අප ළඟ පවතින | කල් |
| දියුණුව වැනසෙන නියතය | හැමකල් |
| සමහිව අපි එකමුතුව සිටින | කල් |
| සුදනන් අප හට ඔසවනි කොඩි | වැල් |

4. ගිලිහුණු සමහිය යළි ගොඩ
පරවුණු සාමයෙ මල් යළි
පිබිදුණු රට දියුණුව වෙත
රැකගමු සිරිලක එකමුතු

නැඟුණා
පිපුණා
ඇදුනා
වෙමිනා

5. මහින්ද මැතිසඳු ගනිමින්
වමල් මැතිඳුට දී මැති සබෙ
ගෝඨාභය, නාමල් ද බැසිල්
හැට හා සොහොයුරු දමින්

පෙරමුණ
මුල්තැන
යන
වෙලිගෙන

මේ සොහොයුරු සමාගම රටට ආදර්ශයක්; රටට ශාන්තියක්; it is a blessing for the nation. මේ රට දියුණුව කරා ගෙන යන්නේ මේ සොහොයුරු සමාගමයි. මේ සොහොයුරු සමාගම මේ රට දියුණුව කරා ගෙන යන්නේ මේ මහින්ද චිත්තන අඩි පාරේ යැයි කියමින් තවුන්නාන්සේලාට ස්තුති කරමින් මම සමුගන්නවා.

[අ. හා. 3.05]

ගරු රෝහණ දිසානායක මහතා (ප්‍රවාහන නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு ரோஹண திசாநாயக்க - போக்குவரத்து பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Rohana Dissanayake - Deputy Minister of Transport)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, විශේෂයෙන් අද යකඩ, ලෝහ අපනයනය කිරීම සම්බන්ධයෙන්, රසායනික ද්‍රව්‍ය සම්බන්ධයෙන්, ඒ වාගේම දත් බුරුසු සම්බන්ධයෙන් ආනයන අපනයන මූල්‍ය රෙගුලාසි, නියෝග මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කර තිබෙන වෙලාවේදී, මාතලේ දිස්ත්‍රික්කය නියෝජනය කරමින් දෙවන වතාවටත් මාතලේ දිස්ත්‍රික්කයේ මන්ත්‍රීවරයෙක් වශයෙන් මේ සභාවට ඇවිල්ලා වචනයක් කථා කරන්න මට අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව මා ඔබතුමාට බෙහෙවින්ම ස්තූතිවන්ත වනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අපගේ ආදර්ශය මාතෘ භූමියට ස්වර්ණමය යුගයක් උදා කරමින් වැදූ මවටද, උපන් දේශයටද ණය ගෙවා අවසන් කළ අපේ සදාදර්ශය නායක අතිගරු ජනාධිපතිතුමන්ගේ අවල, තිරසාර අධිෂ්ඨානයත්, කළමනාකරණ කොශලයත්, දේශ ප්‍රේමීත්වයත් තුළින් සුවපත් වූ ශ්‍රී ලංකා වර්තමානය ආශ්වර්යවත් හෙටක් බවට පරිවර්තනය කරනු පිණිස මේ ස්වර්ණමය යුගයේ මේ උත්තරීතර සභාව මාතලේ ජනතාව හා සමස්ත රටේ ජනතාව වෙනුවෙන් නියෝජනය කිරීමට මට අවස්ථාව ලැබී තිබෙනවා. ඒ අවස්ථාව ලබා දුන් අතිගරු ජනාධිපතිතුමාටත්, මාතලේ ජනතාවටත් මගේ ස්තූතිය මේ මොහොතේ පුද කරන්නට මා සුදානම්. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, අපේ මුතුන් මිත්තන්ගේ රුධිරයෙන් පෝෂිත, ඔවුන්ගේ හුස්මෙන් සිසිල් වූ මේ රත්තරන් භූමිය ත්‍රස්තවාදයෙන් මුදා ගෙන, ජනතාවට බියෙන් හා සැකයෙන් තොරව -

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(Mr. Deputy Chairman of Committees)

Will an Hon. Member propose the Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer to take the Chair?

ගරු මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எஸ். பீரிஸ்)
(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

I propose that the Hon. (Alhaj) A.H.M. Azwer do now take the Chair.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
Question put, and agreed to.

අනතුරුව නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, ගරු අල්හාජ් ඒ. එච්. එම්. අස්වර් මහතා මූලාසනාරූඪ විය.

අනුස්ථාපිත, ඉස්ලාමයාගේ පිරිසිදු තව්ෂාණ්ඩ් අයුරින් අක්කිරාණත්තිවිඳිනු ලබන අයුරු, මානවයාගේ (අවුලාහ්) ආර්ථිකය. අවුලාහ් අයුරින් තව්ෂාණ්ඩ් වැඩිදියුණු කරයි.

Whereupon MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES left the Chair, and THE HON. (ALHAJ) A.H.M. AZWER took the Chair.

ගරු රෝහණ දිසානායක මහතා

(මානවයාගේ පිරිසිදු තව්ෂාණ්ඩ්)
(The Hon. Rohana Dissanayake)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, කවි මල්දමක් පාර්ලිමේන්තුවට ලබා දීලා ඊට මොහොතකට පසුව මූලාසනයට පැමිණ සිටින ඔබතුමා හමුවේ වචනයක් කථා කිරීමට මට අවස්ථාව ලැබීම ගැන මා සතුටු වනවා. විශේෂයෙන්ම මා කියා ගෙන ආ පුද්ගලයාට ජනතාවට බියෙන් හා සැකයෙන් තොරව ජීවත් වීමට වරම් දුන් අපේ ආදරණීය නායකයන්ගේ මහින්ද විත්තන ප්‍රතිපත්තිය ඔස්සේ යමක් තිරසාර සංවර්ධනයක් වෙනුවෙන්, කඳුළු නැති හෙටක් වෙනුවෙන්, ණය නැති ජාතියක් ගොඩ නැගීම වෙනුවෙන්, අපට ඊ ළඟ යුද්ධය ආරම්භ කරන්නට සිදු වෙලා තිබෙනවා. ඒ යුද්ධය කියන්නේ සංවර්ධන යුද්ධයයි මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. ඒ සංවර්ධන අභියෝගය අද ආරම්භ කරන්නට සිදු වෙලා තිබෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ලතින් ආර්ශනිකයකු මෙසේ දක්වා තිබෙනවා:

"Omnem crede diem tibi diluxisse supremum"

"අද දවස ඔබට ලැබුණු අවසන් දවස කියලා හිතේ නියා ගෙන වහා වැඩ පටන් ගන්න." කියන එකයි ඒ කියන්නේ.

අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ නායකත්වය යටතේ එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් තරුණ මන්ත්‍රීවරුන් විශාල පිරිසක් අද මේ ගරු සභාව නියෝජනය කරනවා. උගතුන්, බුද්ධිමතුන්, වියතුන්, වෘත්තීයවේදීන් විශාල පිරිසක් මේ උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තුවට ගෙනැල්ලා මේ රටේ අනාගත දිශානතිය වෙනස් කරන්න බොහෝම වුවමනාවෙන් වැඩ කරන වෙලාවක තමයි මේ හත්වන පාර්ලිමේන්තුවේදී අපට මේ වාගේ කථා කරන්න අවස්ථාව ලැබිලා තිබෙන්නේ. ඒක අපේ භාග්‍යයක් හැටියට මා කල්පනා කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, "සංවර්ධනය නම් වූ කඳ ගෙන යන කත්තරුවා වන්නේ දේශ ප්‍රේමයයි." යනුවෙන් කියමනක් තිබෙනවා. එබැවින් ජනතාව සුවපත් කිරීමේ යෝධ කාර්යය උදෙසා දේශ ප්‍රේමයෙන් හා දේශාභිමානයෙන් යුතුව මේ දේශයට නායකත්වය දෙන අතිගරු ජනාධිපතිතුමන්ගේ පරිණත හා දුරදර්ශී මහ පෙන්නීම යටතේ මේ දේශය හෙට ආසියාවේ ආශ්චර්යවත් දේශය බවට පත් කිරීම එතරම් දුෂ්කර නොවනු ඇති බව අපට ප්‍රකාශ කරන්නට පුළුවන්. මේ පාර්ලිමේන්තුව දින බැලුවාම, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සංයුතිය දින බැලුවාම, වැඩ කිරීමට තිබෙන වුවමනාව දින බැලුවාම, ඒ දුෂ්කර කාර්යය ජය ගැනීමට අපට පුළුවන් කියන විශ්වාසය වෙන කවර දාටත් වඩා අපට තිබෙන බව මේ අවස්ථාවේ මතක් කරන්න ඕනෑ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, විදේශීය ණය බරින් හා දැනට පවතින දරිද්‍රතාවෙන් මිදී රටට බත සපයන ගොවියා හා සකලවිධ අවශේෂ බර උසුලන ශ්‍රමිකයා සතුටට පත්ව අපට ආශීර්වාද කරන දවස ඇතැම් නොවන බව මෙහිදී මා සඳහන් කළ යුතුයි. අපේ ආර්ථික සංවර්ධන අමාත්‍ය ගරු බැසිල් රාජපක්ෂ මැතිතුමා ඇතුළු නියෝජ්‍ය අමාත්‍යවරුන්, ඒ වාගේම සමස්ත අමාත්‍ය මණ්ඩලය සහ රජය මේ ආර්ථික සටන, ඒ අභියෝගය ජය ගන්න හෙට දවසේ කටයුතු කරනවාය කියන එකක් මේ වෙලාවේ මා මතක් කරන්න ඕනෑ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, "ද ලේ මිසරාබ්ලේ" නව කථාවේ දී වික්ටර් මාරි හය්ගේ කියනවා, "The best altar in the world is the consoled heart of the poor". "ලෝකයේ උත්තරීතරම පූජාසනය වනාහී සනසන ලද දුප්පතාගේ හදවතයි." දුප්පතාගේ හදවත සැනසුවාට පසුව ඒක ලෝකයේ උත්තරීතරම පූජාසනය වන බව "ද ලේ මිසරාබ්ලේ" කියන නව කථාවේ මාරි හය්ගේ ප්‍රකාශ කර තිබෙනවා, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි.

Sir, it is our bounden duty to work in unity and with integrity to attain sustainable development and through that to console the people who are suffering from poverty. ඒ අනුව අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ නායකත්වය යටතේ ජනතා හඬ දෝංකාර දෙන භූමිය බවට මේ ගරු සභාව පත් කොට, දුප්පතාගේ සැනසීම ළඟා කර දෙන්නටත්, මේ රටේ ජනතාවගේ සැනසීම ළඟා කර දෙන්නටත්, මහින්ද විත්තනගේ ඉදිරි දැක්ම අර්ථ ගන්වන්නටත් ජාති, කුල, ආගම් හා පක්ෂ හේදයෙන් තොරව අපි ඔක්කොම එකට එකතු වෙලා කටයුතු කරමුය කියන යෝජනාව මේ වෙලාවේ මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, සිංහල, දෙමළ, මුස්ලිම්, බර්ගර්, මැලේ ආදී සියලුම ශ්‍රී ලාංකීය ජනයා ඒක රාශි කොට, දේශීය හා විදේශීය සියලු ද්‍රෝහී බලවේගයන්ගෙන් අපගේ දේශය ආරක්ෂා කර ගනු පිණිස සහෝදරත්වයෙන් අත් වැල් බැඳ ගත යුතු බව අපි මේ වෙලාවේ ප්‍රකාශ කරන්න ඕනෑ. දෙමළ කියමනක් තිබෙනවා, "ඉරිඟු පැටුලාල් උණු වාලා" කියලා. ඒ කියන්නේ, "එක් වී එකට නැගී සිටිමු. වෙන් වුණොත් වැනසෙනවා." කියන එක. එබැවින් ශ්‍රී ලංකා දේශයේ පොදු ජනතාවගේ නාමයෙන්, රටේ සංවර්ධනයේ නාමයෙන්, අනාගත දරු පරපුරේ නාමයෙන් මේ ගරු සභාවේ සියලු දෙනාම -පක්ෂ, විපක්ෂ අප සියලු දෙනාම- එකම ධර්මයක් යටතේ එකට එකතු වෙලා, මේ සොදුරු රට ගොඩ නගන්නට එක් වෙමුයි කියලා හත්වන පාර්ලිමේන්තුවේ මගේ පළමු වන කථාවේදී මා ප්‍රකාශ කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, සම්මා සම්බුදු රජාණන් වහන්සේ දේශනා කරනවා, "ජනං රංජෙතීති රාජා" කියලා. සම්මා සම්බුදු රජාණන් වහන්සේගේ ධර්මයට අනුව ජනතාව සනසන්නේ කවරෙක්ද, හෙතෙම රජෙක් කියලා සඳහන් කරනවා. අවුරුදු 33ක් තිස්සේ මේ රටේ කාලකණ්ණි මලේච්ඡ ත්‍රස්තවාදයක් තිබුණා. ත්‍රස්තවාදය කියන වචනය නිසා අකැමැත්තෙන් වුණත් ආකුල, ව්‍යාකුල, අවිනිශ්චිත ජීවිත ගත කරපු ජනතාවක්, අපි. පසු ගිය අවුරුද්දේ මැයි මාසයේ 18 වන දා යුද්ධය නතර කරලා සාමය උදා කළා. අපේ සජීන් ද වාස් ගුණවර්ධන මැතිතුමා කිව්ව විධියට මේ රටේ සමස්ත ජනතාවගේ පළමු වන වුවමනාව මේ රටේ සාමය ඇති කරලා, නිදහස ඇති කිරීමයි. ජනාධිපතිතුමා ඒ සඳහා කටයුතු කරලා තිබෙනවා. සමස්ත රට වැසියන් පමණක් නොවෙයි, ලෝ වැසියන් පවා සාමය කියන වචනයට බොහෝම කැමැති වෙලා තිබුණා. සාමය යටතේ මේ රටේ ඇති වුණු සමෘද්ධිය තුළ, අතිගරු ජනාධිපතිතුමා අකැමැති වුණත් එතුමා රජෙක් වශයෙන් තමයි මා සලකන්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, "Go wherever you are sent to. Do what is in the said society. Bloom where you are planted." "ඔබට යවන්නේ කොතැනටද, එතැනට යන්න. එතැනට අවශ්‍ය දේ කරන්න. ඔබට යෙද වූ තැන පිපී සුවදවත් වන්න" කියා කථාවක් තිබෙනවා. අතිගරු ජනාධිපතිතුමා විසින් අප පක්ෂයේ පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රීවරුන්, ඒ වාගේම මේ රටට විශාල සේවාවක් කළ වියත් ඇමතිවරුන් සමඟ එකට එකතු වෙලා -විශේෂයෙන් තරුණ මන්ත්‍රීවරුන් එක්ක- මේ රට ඉදිරියට ගෙන යන්න-

මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(තභවතානුමාප්තයාගේ උපාධිපතිතුමාගේ නාමයෙන්)

(The Presiding Member)

ඔබතුමාට නියමිත කාල වේලාව අවසානයයි. ගරු ඇමතිතුමාට පිළිතුරු කථාව කරන්න ඕනෑ.

ගරු රෝහණ දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரோஹண திஸாநாயக்க)

(The Hon. Rohana Dissanayake)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මේ රටේ ඒක පුද්ගල ආදායම ගැන අද කථා කළා. මා හිතන හැටියට ඩොලර් 2,200ක ඒක පුද්ගල ආදායමක් ලබන ජනතාවක් අද අප රටේ ජීවත් වන්නේ. මහින්ද විත්තනයේ ඉදිරි දැක්ම තුළ ඒක පුද්ගල ආදායම ඩොලර් 4,000ක්, ඩොලර් 5,000ක් වන යුගයක් ඇති වෙයි.

ඉන්දියාවේ හිටපු ජනාධිපති ආචාර්ය අබ්දුල් කලාම් මැතිතුමාගේ "India 2020" කියන පොතේ 2020 අවුරුද්දේ ඉන්දියාව ගැන කල්පනා කරන කොට, අපි කල්පනා කරනවා 2015 අවුරුද්ද වන විට අතිගරු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා යටතේ මේ රට ආසියාවේ ආශ්චර්යය බවට පත් කරන්න. මහා මාර්ගවලින්, සෞඛ්‍යයෙන්, අධ්‍යාපනයෙන් දියුණු වූ, සියලුම ජනතාවට හොඳින් ජීවත් විය හැකි යුගයක් ඇති කරන්න අපි සියලු දෙනාම එකතු වෙලා කටයුතු කරමුය කියන ඉල්ලීම කරමින්, විශේෂයෙන් අද මට මේ අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව ස්තුතිය ප්‍රකාශ කරමින් මා නිහඬ වනවා. ස්තුතියි.

[අ. හා. 3.18]

ගරු රංජිත් සියඹලාපිටිය මහතා (ආර්ථික සංවර්ධන නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் சியம்பலாபிடிய - பொருளாதார அபிவிருத்தி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Ranjith Siyambalapitiya - Deputy Minister of Economic Development)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, පළමුවෙන්ම මා සන්නේෂ වනවා, මේ නව පාර්ලිමේන්තුවේ පළමුවෙන්ම ඉදිරිපත් කළ ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනත යටතේ එන නියෝග සම්බන්ධ විවාදයේදී ඔබතුමා මූලාසනයේ සිටියදී පිළිතුරු කථාව කරන්න ලැබීම ගැන.

ඒ වාගේම කැගල්ල දිස්ත්‍රික්කයෙන් 1,45,915ක් වැනි වාර්තාගත මනාප ප්‍රමාණයක් -ප්‍රතිශතයක් හැටියට සියයට 65ක්-ලබා දීලා, හතරවන වතාවටත් මේ උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තුවට මාව පත් කර එවන්න කටයුතු කළ, කැගල්ල දිස්ත්‍රික් ජනතාවට මාගේ සුවිශේෂී ස්තුතිය පළ කළ යුතුයි කියලා මා හිතනවා. ඒ වාගේම ආසියාවේ ආශ්චර්යය නිර්මාණය කිරීම සඳහා කටයුතු කරන අතිගරු ජනාධිපතිතුමා ඒ වැඩ පිළිවෙළේ සුවිශේෂ අමාත්‍යාංශයක් වන ආර්ථික සංවර්ධන අමාත්‍යාංශයේ නියෝජ්‍ය අමාත්‍ය ධුරය මට ලබා දීම පිළිබඳවත් මා ස්තූතිවන්ත වනවා. ඒ වාගේම, ඔබතුමා කී ආකාරයට අද මේ ගරු සභාව බොහොම සෞන්දර්යාත්මක සභාවක්, කලාත්මක සභාවක්, ආශ්චර්යවත් සභාවක් කියන එක අපට පෙනෙනවා. අපි සමස්ත ජනතාවට ස්තූතිවන්ත විය යුතුයි මේ සභාව මේ ආකාරයට වර්ණවත් කිරීම පිළිබඳව. ඒ වාගේම නවක මන්ත්‍රීවරුන්ගේ කතා අපි අහ ගෙන සිටියා. අපට බොහෝ බලාපොරොත්තු කියා ගන්න පුළුවන් මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, හොඳ ගමනක් යන්න ඒ තරුණ මන්ත්‍රීවරුන්ගේ ශක්තිය මේ රටට ලැබෙවිය කියා.

අද ඉදිරිපත් වෙලා තිබෙන්නේ ආනයනය හා අපනයන (පාලන) පනත යටතේ වූ නියෝග කිහිපයක්. ඉතාම සරලව කිව්වොත් මේක මේ රටේ දේශීය විදේශීය වෙළඳාම වඩාත් ක්‍රමවත් කිරීමට, රටට ගැළපෙන පරිදි නමාශීලී බවට පත් කිරීම පිළිබඳව වූ නීති මාලාවක්. සරල නීති කිහිපයක් ඉදිරිපත් කරලා, ක්‍රියාත්මක කරලා ඒ ගැසට් එක අවශ්‍ය දින වකවානුවලදී පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා සම්මත කර ගැනීමක් තමයි අද මේ කෙරෙන්නේ. මෙතෙක් ඉවත් බවක් නැතුව මේ රටින් පිට කළ අබලි ලෝහ ද්‍රව්‍ය ගැන මින් පසුව සොයා බැලීමක් කරලා මේ රටට අවශ්‍ය ටික රඳවා ගෙන අනවශ්‍ය දෙය පිටත් කිරීමට කටයුතු කරමුය කියන නීතියක් මේකෙන් පනවා තිබෙනවා. ඒක මේ සභාවට යොමු කරලා අපි සම්මත කර ගන්නවා. ඒ වාගේම රසායනික අවි පනත යටතේ අන්තරායකාරී වූ සමහර රසායනික

ද්‍රව්‍ය මේ රටේ යහපත සඳහා අවශ්‍ය වෙලා තිබෙනවා. පාලනයක් ඇතුව, බලපත්‍රයක් ඇතුව අවශ්‍යතාව අනුව ඒවා මේ රටට ගෙන්වන්නට අවසර දෙනවාය කියන එක මෙහි සඳහන් වනවා. මේක මහා භයානක දෙයක් කියා එක මන්ත්‍රීතුමෙක් කියනවා මා අසා ගෙන සිටියා. නැහැ. අප මේ රටට තුවක්කු, පිස්තෝල පවා ගෙන්වනවා. ඒවා පාලනයක් ඇතුවයි ගෙන්වන්නේ. ඒ, අවශ්‍යතාව යෙදෙන විධියට. ඒ වාගේ යෝජනාවක් මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී සම්මත කර ගැනීම තමයි මේ තුළින් සිද්ධ වන්නේ. හැම දෙයක් දිහාම භයානක විධියට බැලීමේ අවශ්‍යතාවක් නැහැ. ඒ වාගේම දේශීයව නිෂ්පාදනය කෙරෙන දත් බුරුසු සඳහා ප්‍රමිති කාර්යාංශයේ ප්‍රමිතියක් තිබෙනවා. අපි කියනවා, පිට රටින් ගෙන්වන ඒවාටත් ඒ ප්‍රමිතිය ලබා දෙන්නය කියා. ඉතාම සරල කාරණා කිහිපයක් නියෝග හැටියට පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා, ක්‍රියාත්මක කරලා අවශ්‍ය කාල වේලාවේදී සම්මත කර ගැනීමක් තමයි අද සිදු වන්නේ මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි.

ඒ වාගේම මට විනාඩි 20ක් තිබුණා. ඔබතුමා මට දෙන්න සූදනම් කොච්චර වෙලාවක්ද?

මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

විනාඩි 17යි.

ගරු රංජිත් සියඹලාපිටිය මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் சியம்பலாபிடிய)

(The Hon. Ranjith Siyambalapitiya)

මේ සභාවේ නිතර නිතර කියා වෙන, ඒ වාගේම මාධ්‍යවලින් කියා වෙන කාරණයක් තමයි, අය වැය ඉදිරිපත් කිරීමේ ප්‍රමාදයක් වනවාය කියන කාරණය. ඒ ගැන බොහෝ දේවල් කියන්න උත්සාහ ගන්නවා මා දැක්කා. අපි අතුරු සම්මත ගිණුමක් ගෙනාවා. ඒ ගැන කරුණු පැහැදිලි කළා, අතුරු සම්මත ගිණුමක් ගෙනාවේ ඇයි කියා. මේක පාර්ලිමේන්තුවේ ප්‍රථම වතාවට වෙච්ච සිද්ධියක් නොවෙයි. රටේ අවශ්‍යතාව මත කිහිප වතාවක් අතුරු සම්මත ගිණුම් ගෙනල්ලා තිබෙනවා. නීතිය ඒ සඳහා අවකාශ දී තිබෙන්නේ එහි අවශ්‍යතාවක් තිබෙන නිසායි. එහෙම නැත්නම් අතුරු සම්මත ගිණුමක් කියන එකක් අවශ්‍ය වන්නේ නැහැ නේ. පාර්ලිමේන්තුවට, පාර්ලිමේන්තුවේ මූල්‍ය පාලනයට, රටට, ජාතියට, ජාතියේ අවශ්‍යතාව සඳහා මුදල් වෙන් කර ගැනීම අවශ්‍යයි. දැන් ඒ කාරණය නිමා වෙලා තිබෙනවා.

ඒ වාගේම අතිගරු ජනාධිපතිතුමාට ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවෙන් -මේ රටේ උත්තරීතර නීතියෙන්- ලබා දී තිබෙන බලතල අනුව මාස තුනක් මේ රටට අවශ්‍ය රාජ්‍ය මුදල් මෙහෙය වීම සඳහා අවසර ලබා ගන්න පුළුවන්. ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ 150 (3) ව්‍යවස්ථාව යටතේ මෙසේ සඳහන් වනවා:

"යම්කිසි වර්ෂයක විසර්ජන පනත් කෙටුම්පත නීතිය බවට පත්වීමට පෙර ජනාධිපතිවරයා විසින් පාර්ලිමේන්තුව විසුරුවා හරිනු ලැබූ අවස්ථාවක පාර්ලිමේන්තුව විසින් රජයේ සේවාවන් සඳහා මුදල් වෙන් කර නොමැත්තේ නම් අහිතව පාර්ලිමේන්තුව රැස්වීමට නියමිත දින සිට මාස තුනක් ඉකුත් වන තෙක් රජයේ සේවාවන් සඳහා යම්කිසි මුදලක් අවශ්‍ය වෙනැයි ජනාධිපතිවරයා සලකයි නම් ඒ මුදල ඒකාබද්ධ අරමුදලෙන් නිකුත් කිරීමටත් වැය කිරීමටත් නියම කිරීමට ජනාධිපතිවරයාට බලය ඇත්තේ ය."

මේක එක්සත් ජාතික පක්ෂය 1978 දී ගෙනාපු ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව. ඇයි මේ වගන්තිය දමා තිබෙන්නේ? නිකම් හිතු මනාපෙට දමපු වගන්තියක්ද? නැහැ, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. ඒක, මේ රටේ මේ වාගේ අවශ්‍යතාවන් පැන නැඟුණාම රාජ්‍ය මූල්‍ය පාලනය සඳහා දමපු ඉතා වැදගත් වගන්තියක්. අපට ඒක ප්‍රයෝජනයට ගන්න අවශ්‍ය වෙලා තිබෙනවා. පසුගිය 21 වැනි දා පාර්ලිමේන්තුව රැස් වුණා. අය වැය ලේඛනයක් ඉදිරිපත් කරන්න නම් අවම වශයෙන් සති හයක්වත් ගත වනවා. එහි තිබෙන සාමාන්‍ය ක්‍රියා පටිපාටිය ක්ෂණිකව ක්‍රියාත්මක කළත් පාර්ලිමේන්තුව රැස් වෙච්ච දවසේ ඉඳලා සති හයක් ගත වනවා. ඒ සම්බන්ධ තවත් කාරණා තිබෙනවා. 55ක් තිබුණු අමාත්‍යාංශ සංඛ්‍යාව අද 40ක් කරලා සුවිශේෂී ඉදිරි

ගමනක් යන්න -ආසියාවේ ආශ්වර්යය නිර්මාණය කරන්න- අපි සුදානම්ව ඉන්නවා. එහෙම නම් අමාත්‍යාංශයක ක්‍රියාකාරිත්වය සඳහා ලබා දෙන ප්‍රධානතම ඉන්ධනය කුමක්ද? අපි මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සම්මත කරන මූල්‍ය ප්‍රතිපාදනයයි. එහෙම නම් අපි ඒ අමාත්‍යාංශ සමඟ සාකච්ඡා කරන්න අවශ්‍යයි. අමාත්‍යාංශ ලේකම්වරයා සහ ඔහුගේ කණ්ඩායම් සමඟ, ඇමතිවරයා සමඟ, නව ඇමතිවරයාගේ දර්ශනය සමඟ භාණ්ඩාගාරය සාකච්ඡා කරන්න අවශ්‍යයි. අපි සාමාන්‍යයෙන් ඉදිරි වර්ෂය සඳහා අය වැය පිළියෙළ කරන්න සාකච්ඡා ආරම්භ කරන්නේ අදාළ වර්ෂයේ මාර්තු මාසයේ ඉඳලායි. එහෙම නම් අඩු ගණනේ අපි සති දෙකක් තුනක්, මාසයක් මේක සාකච්ඡා කරලායි මේ කියන ආශ්වර්යවත් ගමන යන්න සුදානම් විය යුත්තේ. ඒ නිසා ඒ නිසි පිළිවෙළට අය වැය ලේඛන ඉදිරිපත් කිරීම සඳහා මේ රටේ තිබෙන ප්‍රධානතම නීතියට අනුව අපි සාධාරණ කාලයක් ලබා ගෙන තිබෙනවා. මේ ගැන කථා කරනවා. මේ ගැන විවිධ දේවල් කියන්න උත්සාහ කරනවා. නමුත් ඉතාම පැහැදිලිව මේ රටේ අවශ්‍යතාව සඳහා මේ මාස තුනට අවශ්‍ය මුදල් ප්‍රතිපාදන රටේ ප්‍රධානතම නීතියට අනුකූලව, ජනාධිපතිතුමාගේ අනුමැතිය පරිදි මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කර වෙන් කර ගන්නවා. ඉන් පසු ප්‍රති මාසයේ පමණ 2010 වර්ෂය සඳහා අය වැය ලේඛනය ගෙනෙන්න බලාපොරොත්තු වනවා. ඒ අය වැය ලේඛනයෙනුත් අපි මේ කළ වියදම් සියල්ල නැවතත් මේ සභාවට ඉදිරිපත් කරනවා. අතුරු සම්මත ගිණුමකින් හෝ මේ අවස්ථාවේ අපි කිසි සේත්ම අපි ගෙනා ක්‍රමවේදය වෙනස් කරන්නේ නැහැ. අපි අලුත් ආදායම් යෝජනා නොගෙන නවක පමණයි මෙතැන්දි වන වෙනස. වෙනත් කිසිම දෙයක් නැහැ. ඉන් පසු අපි 2011 වර්ෂය සඳහා මේ වර්ෂයේ නොවැම්බර් මාසයේ නැවත නිසි පරිදි අය වැය ලේඛනයක් ගෙනෙනවා. ඒ නිසා මේ සියල්ලම දින දේශපාලන ඇසින් බලා කථා කරන්න එපා කියන ඉල්ලීම මම ඉතාමත් ගෞරවයෙන් මේ සභාවේ විශේෂයෙන් විපක්ෂයේ දැනුවත්, ඒ වාගේම පරිණත මන්ත්‍රීවරුන්ගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

ඒ වාගේම මේ සභාවේ අද උදේ ඉඳලා ඇසුණු සමහර කථා ගැන කල්පනා කර බැලුවාම සමහර නවක මන්ත්‍රීවරුන් සමහර විට බිය වන්නත් පුළුවන්. මේ ආර්ථිකය කඩා වැටිලා; අපට යන්න ගමනක් නැහැ; එහෙම තමයි හැම දාමත් විපක්ෂය මේ සභාවේ කථා කළේ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, කොයිම දෙයක්වත් හොඳයි කියා කථා කරනවා මම මේ සභාවේ දැක්කේ නැහැ. අවුරුදු 30ක් තිස්සේ පැවතුණු ත්‍රස්තවාදය පරාජය කළ දිවසට පසුවදා රැස් වුණු මේ පාර්ලිමේන්තුවේදිවත් විපක්ෂය කියන්න සුදානම් වුණේ නැහැ, ජාතිය දිනුවාය කියන සාඩම්බර වගන්තිය. එය ප්‍රකාශ කරන්න තරම් හොඳ පසුවක්, විවෘත හදවතක් මේ සභාවේ විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්ට තිබෙනවා මම දැක්කේ නැහැ. අදත් එහෙමයි. අපි ආර්ථිකය ගැන කථා කරන හැම දිවසකම විපක්ෂය කථා කරන්න සුදානම් වන්නේ අයහපත් දේවල් ගැන; අසුබ දේවල් ගැන; කඩා වැටුණු ආර්ථිකයක් ගැන. කොහේද මේක වෙලා තිබෙන්නේ? මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපි පසු කළේ ආර්ථිකයක ඉතාමත් අසීරු යුගයයි; ලෝක ආර්ථික අවපාතයයි. අවුරුදු 100කට පස්සේ ඇති වන ආර්ථික පීඩනයකට අපි මුහුණ දුන්නා. අපි යුද්ධයක අවසාන භාගයට මුහුණ දුන්නා. අපි තෙල් මිලෙන් දැවුණා. ඒ වාගේම මේ වාගේම තුළ තිබුණු අස්ථාවර දේශපාලනයෙන් අපි පීඩාවට පත් වුණා. මේ සියල්ල මැද්දේ මහ බැංකු වාර්තාව ඉතා පැහැදිලිව කියනවා, අපේ ආර්ථික වර්ධනය 2009 දී සියයට 3.5ක් අපි පවත්වා ගත්තා කියා. අපි හැම දාම කථා කරන මහා දියුණු රටවල් ගත්තොත් -මේක හැන්සාඩග්* කරන්න මම ඔබතුමාගෙන් අවසර ඉල්ලනවා.- ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදය සෘණ 2.4යි. යුරෝපය පොදුවේ සෘණ 4.3යි. එක්සත් රාජධානිය සෘණ 4.9යි. ජපානය සෘණ 5.2යි. කැනඩාව සෘණ 2.6යි. ඒ, 2009 දී අත් කර ගෙන තිබෙන ආර්ථික වර්ධනය. අපි මේ සියලු බලවේගයන් එක්ක සෘණ 3.5ක ආර්ථික වර්ධනයක් අත් කර ගෙන තිබෙනවා. එහෙම නම් සියලු අභියෝග පරාජය කරමින් ආශ්වර්යවත් ශ්‍රී ලංකාව නිර්මාණය කරන්න අපි සුදානම්. මේ ජාතිය නැගිටින්න සුදානම් වෙලාව.

* ලියවිල්ල ඉදිරිපත් නොකරන ලදී.

ஆவணம் சமர்ப்பிக்கப்படவில்லை.

Document not tendered.

අන්න ඒ වෙලාවේ තමන්ගේ තිබෙන දේශපාලන මත පමණක්ම යැපෙන්නේ නැතිව පොදුවේ බලා මේ ජාතිය නැගිටුවීමේ සුවිශේෂ මහින්ද වික්‍රමසිංහ ආරක්ෂා කරන්න කටයුතු කරන්නය කියන ආරාධනාව නවක මන්ත්‍රීවරුන්ට කරමින් ඔබතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙමින් මම නිහඬ වනවා.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

II

ගරු මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

ගරු කථානායකතුමනි, අග්‍රාමාත්‍යතුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාත්‍යතුමා වෙනුවෙන් මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ 44(2) වැනි ව්‍යවස්ථාව සහ 1969 අංක 1 දරන ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතේ 14 වැනි වගන්තිය සහ 4 වැනි වගන්තියේ (3) වැනි උප වගන්තිය සමඟ කියවිය යුතු, එම පනතේ 20 වැනි වගන්තිය යටතේ ජනාධිපතිතුමා විසින් සාදන ලදුව, 2009 නොවැම්බර් මස 09 වැනි දිනැති, අංක 1627/2 දරන අති විශේෂ ගැසට් පත්‍රයේ පළ කරනු ලැබ, 2010.05.04 වැනි දින ඉදිරිපත් කරන ලද නියෝග අනුමත කළ යුතු ය."

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

III

ගරු මහාචාර්ය ජී. එල්. පීරිස් මහතා

(மாண்புமிகு பேராசிரியர் ஜி.எல். பிரிஸ்)

(The Hon. (Prof.) G.L. Peiris)

ගරු කථානායකතුමනි, අග්‍රාමාත්‍යතුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාත්‍යතුමා වෙනුවෙන් මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ 44(2) වැනි ව්‍යවස්ථාව සහ 1969 අංක 1 දරන ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතේ 4 වැනි වගන්තියේ (3) වැනි උප වගන්තිය සහ 14 වැනි වගන්තිය සමඟ කියවිය යුතු, එම පනතේ 20 වැනි වගන්තිය යටතේ ජනාධිපතිතුමා විසින් සාදන ලදුව, 2009 නොවැම්බර් මස 09 වැනි දිනැති, අංක 1627/3 දරන අති විශේෂ ගැසට් පත්‍රයේ පළ කරනු ලැබ, 2010.05.04 වැනි දින ඉදිරිපත් කරන ලද නියෝග අනුමත කළ යුතු ය."

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

කල්තැබීම ஒத்திவைப்பு ADJOURNMENT

ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு நிமல் சிறிபால த சில்வா)

(The Hon. Nimal Siripala de Silva)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, "පාර්ලිමේන්තුව දැන් කල් තැබිය යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

ප්‍රශ්නය සභාභිමුඛ කරන ලදී.

வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது.

Question proposed.

මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

කල් තැබීමේ යෝජනාව ගරු රටේ කරුණානායක මහතා.

ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ ණය පහසුකම අත් හිටුවීම சர்வதேச நாணய நிதியக் கடன் வசதி இடைநிறுத்தம் SUSPENSION OF IMF LOAN FACILITY

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මූල්‍යසනාතූරු ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, හත්වන පාර්ලිමේන්තුවේ පළමු වන සභාව කල් තැබීමේ යෝජනාව ගෙනෙන තුන මට අවසර දීම සම්බන්ධයෙන් ඔබතුමාට ස්තූතිවන්ත වනවා. මම මේ අවස්ථාවේදී එම කල් තැබීමේ යෝජනාව ඉදිරිපත් කර තිබෙන්නේ ඇත්තවශයෙන්ම ගිය පාර්ලිමේන්තුවේ තිබුණ වැඩ කටයුත්තක් සම්බන්ධයෙන් අපි නොයෙක් ආකාරයෙන් ප්‍රශ්න අහලා ඒකට හරියාකාර උත්තරයක් ලැබිලා නැති නිසායි. නමුත් ඒකෙන් ලැබුණු ප්‍රතිච්ඡාදය තමයි අද පෙනෙන්න තිබෙන්නේ. මා ඉදිරිපත් කර තිබෙන යෝජනාව කියවන්නම්.

"The IMF lent to the Government of Sri Lanka 2.6 billion US Dollars and in return, the Government of Sri Lanka agreed to conditions that have been imposed by the IMF on the 16th of June 2009.

The Budget of 2010 was supposed to reflect some of these requirements. However, owing to the Presidential Election, the budget was not submitted and substituted with a Vote on Account.

Now, the IMF has stopped providing the agreed loan facility.

The Government has increased the prices of flour, bread, gas, milk powder in the last couple of days.

The IMF is calling upon the Government to carry out reforms and submit the Budget if they are to continue with the lending. Please advice the present status and how can we alleviate the hardships imposed on the people."

මූල්‍යසනාතූරු ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමාට මගේ ශ්‍රද්ධාශීඝ්‍රය පතනවා ඉතාමත් වැදගත් කාර්ය භාරයක් භාර අර ගෙන තිබීම සම්බන්ධව. වාද විවාදවලදී නිතර අපිත් එක්ක ගැටෙන්නේ නැතුව අපට අවශ්‍ය වන්නේ රටේ ජාතික ආර්ථිකයක් හදන්න ඕනෑය කියන එකයි මා උදේ මතක් කළේ. මා හිතන්නේ ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා ඒ සියලුම කටා අසන්නේ නැතුව වෙන්ත ඇති උත්තර දුන්නේ කියලා. අපි අලුත් ආරම්භයක් ඇති නොකළොත් මොකද වන්නේ? අපි විපක්ෂයක් වශයෙන් කියනවා මේ රටේ ආර්ථිකය දවසින් දවස හීන වෙලා තිබෙනවාය කියා; ප්‍රශ්න මතු වෙලා තිබෙනවා කියා. ඔබතුමන්ලා කියන්නේ ඒක බොහොම සරුසාරවත්ව තිබෙනවා කියන එකයි. අපි ඊට වඩා වෙනස්. යම් ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා නම් කොහොමද ඒ ප්‍රශ්නය තිබෙන්නේ? කොහොමද අපි ඒකට උත්තර දෙන්න තිබෙන්නේ? විවෘතභාවයක් තිබෙනවා. අපි උදේ කිව්වා වාගේ එක්සත් ජාතික පක්ෂයට තිබෙන එකම අභිලාෂය මේ අවස්ථාවේදී ආණ්ඩුව රකින්න නොවෙයි ජනතාව රකින්න; රට රකින්න. ඒ නිසා අපි අලුත් දේශපාලනයක් ආරම්භ කරමු. වෛරක්කාර දේශපාලනයක් නැතුව විපක්ෂයෙන් කියන දේවල් එදා කළා නම් ජී.එල්. පීරිස් ඇමතිතුමාට අද හිලි ක්ලින්ටන් ගැන කථා කරන්න අවශ්‍යතාවක් නැහැ. දැන් ඒවායි කතා කරන්නේ. නමුත් ඕක එදා කතා කළා නම් වස විස. එදා කිව්වේ ඇමෙරිකන් කුමන්ත්‍රණයක් කියා. අද කියන්නේ telegram එකක් ගැහුවයි කියලායි; බොහොම හොඳ යාළුවෝ වුණාය කියලායි. මේවා තමයි කියන්නේ. ලංකාව ලෝකයත් එක්ක එක්සත් වෙලා ඉදිරියට යන්න අවශ්‍යයි.

අද "Daily Mirror" පත්තරේ මෙන්න මෙහෙම සඳහන් වනවා:

"IMF concerned on Lanka's weak fiscal position."

අපි නොවෙයි එහෙම කියන්නේ. ඔබතුමන්ලා තමයි අවුරුදු 3කට ඉස්සෙල්ලා ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලට පයින් ගැහුවේ. ඊට පස්සේ ඔබතුමන්ලා තමයි ශුද්ධ කරලා පාවඩ දමා ආයින් ඒ ගොල්ලන් අරගෙන ආවේ. අපි ඒ ගැන කිව්වාම අපිට කිව්වා, "මෙන්න ඇමෙරිකන් කුමන්ත්‍රණකාරී වැඩ පිළිවෙළක් ගෙනිව්වා" කියා. අපි කිව්වේ වාණිජ ණය ගන්නවාට වැඩිය හරි දේ හරි විධියට, -කවුරු කිව්වත් කමක් නැහැ. කියුබාව කිව්වත් කමක් නැහැ. චෙකියුලාවේ හවුගේ වාලේස් කිව්වත් කමක් නැහැ. -කළ යුතු දේ කළ යුතුයි කියායි. අන්තිමට ඔබතුමන්ලා සියලුම දේවල් පැත්තක තියලා පසු ගිය අවුරුද්දේ US dollars 2.6 billion ණයක් ලබා ගත්තා. එහෙම ගන්න අවස්ථාවේදී අපි මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී මේ වාගේ අවස්ථාවක ඉල්ලුවේ මොකක්ද? ඔබතුමන්ලා ගත්ත තීන්දුව හරි. මොකද ඊට වැඩිය දේවල්වලට වැඩිය මේ වාගේ සියයට බාගයේ ණය පොලිය තුළින් යන්න අවශ්‍යයි කියලා කියපු අපිට මොනවාද කිව්වේ? "නැහැ. කිසි ප්‍රශ්නයක් නැහැ. අපි කොන්දේසි රහිතව තමයි ණය ගත්තේ" කිව්වා. අපි ඒ අවස්ථාවේදී ඉදිරිපත් කළා. මොකක්ද? මා හිතන්නේ ඔබතුමන්ලාගේ මුදල් අමාත්‍යාංශයෙන් ඉදිරිපත් කරලා ඇති අපි එදා කිව්ව එක. ඒ කියපු දේවල්වල කොන්දේසි වශයක් තිබුණා. ඒ කොන්දේසිවල තිබුණේ මොකක්ද? මේ දෙන ණය -මාස 22ක කාලයක් තුළ- වෙනුවෙන් අය වැය හිඟය සියයට 6කට අඩු කරන්න ඕනෑ කියන එකයි. ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා භාරදුර කටයුත්තක් භාර අරගෙන තිබෙන්නේ. ඒ, 2011 පෙබරවාරි මාසය වන තෙක්. ගත්තේ ජුනි මාසයේ. මා හිතන විධියට මාස 22ක කාලයක්. ඒ තුළ සියයට 6කට අඩු කරන්න පුළුවන් වෙයිද, නැද්ද කියන තර්කයට අපි එදා බොහොම ඕනෑකමින් උත්තර දුන්නා. 2011 පෙබරවාරි මාසයේ නොවෙයි ඔබතුමාට මේ අවුරුද්දේ තියෙන අය වැය හිඟය පියවන්න බැහැයි කියා අපි කිව්වා. එහෙම කියන අවස්ථාවේදී අපිට හිතා වුණා. අපේ චරිත සාතනය කළා. නමුත් සැබෑ තත්ත්වය මේකයි. ගරු අගමැතිතුමනි, අද සියයට 10.4ක හිඟයකුයි තිබෙන්නේ. අපි කිව්වේ සියයට 10.4ක හිඟයක් ගැනයි. අපි විපක්ෂයෙන් කිව්වාට වැඩක් නැහැ. මම නැවත කියන්නේ අපි ඉන්නේ ආණ්ඩුව රකින්න නොවෙයි, ජනතාව රකින්නයි කියායි. අපි කියපු ඒවා කළා නම් මෙවැනි ප්‍රශ්නයක් ඇති වන්නේ නැහැ. දැනට තියන්නේ ජාත්‍යන්තර කුමන්ත්‍රණයක්ද නැද්ද කියා මම අහනවා.

අද "Daily Mirror" පත්තරේ මෙන්න මෙහෙම සඳහන් වනවා:

"IMF concerned on Lanka's weak fiscal position."

මේක කාලයට උචිතයි.

The "Daily Mirror" of Thursday, 6th May, 2010 states, I quote:

"The International Monetary Fund (IMF) on Wednesday said Sri Lanka's weak fiscal position is a concern for medium-term macroeconomic stability and fiscal reforms in the 2010 budget will be key to its \$2.6 billion loan."

අපි නොවෙයි කියන්නේ කෝෂි මහතා; ලංකාවේ representative. බැරි වෙලාවත් අපි මෙවැනි දෙයක් කිව්වොත් අහයි, "කවුද කියන්නේ ලංකාවේ ආර්ථිකය දුර්වලයි?" කියා. නමුත් එහෙම කියන්නේ ණය දුන්න එක් කෙනා. ඒ දුන්න ණයවලට වැඩිය දෙයක් අද "Financial Times" එකේ සඳහන් වනවා. සාමාන්‍යයෙන් වාණිජ කටයුතු සම්බන්ධයෙන් ලියන පත්තර තිසයි මම මෙහෙම කියන්නේ.

The heading states: "Reforms key to get reactivate IMF loan"

ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමනි, දැන් මා මේක කියන්නේ, මේකේ බලපාන කරුණක් තියෙන නිසායි.

Mr. Presiding Member, it goes on to state under that heading, I quote:

"What we looking for is the budget and meaningful steps towards reducing the deficit, and also doing it in an economically sensible way, raising revenue in a sustainable way, introducing sensible tax reforms and cutting inefficient expenditures."

මොකක්ද අපි අද උදේ කිව්වේ? මොකක්ද අපි මාස 14කට ඉස්සෙල්ලා කිව්වේ? ඒ කියපු දෙයින් අද වටනයක් වෙනස් වෙලා තියෙනවාද? කවුරු කිව්වත් එහෙනම් සැබෑ තත්ත්වය මොකක්ද? එයට ආර්ථික විශේෂඥයෙක් වෙන්න ඕනෑ නැහැ. නුවණට හුරු ඕනෑම ක්‍රියාවක් කරන්න පුළුවන් නම්, ඒ කියන දේ කළා නම් මෙවැනි ප්‍රශ්නයක් ඇති වන්නේ නැහැ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රිතුමනි, මේ අවස්ථාවේදී Greece රටේ තමයි ලොකුම ප්‍රශ්නය ඇති වෙලා තියෙන්නේ. එවෙලේ ජාත්‍යන්තර ලෝක බැංකුවේ plug එක ගලවන්න ඕනෑ කියලා කිව්වාම මොකක්ද කිව්වේ? අපි ඒ ගැන විවේචනය කරන්න පටන් ගන්නාම එවෙලේ ලොකු ප්‍රශ්නයක් ඇති වුණා. ලෝක බැංකුවේ plug එක ගලවලා, ආයෝගි ගිවිල්ලා ඒ දෙවෙනි plug එක ගහන්න පුළුවන් ශක්තිය තිබුණු ඒ ආණ්ඩුවේ අය අද නිශ්ශබ්දව සිටින්නේ ඇයි? අපි ඒ අවස්ථාවේදී කිව්වා, HSBC ණය ගන්න එපා කියලා. අද මොනවාද වෙලා තියෙන්නේ? මේ රටේ ණය බරතාවක් තියෙනවා. ගිය අවුරුද්දේ අය වැය හිඟය සියයට 10.4යි. ඒකෙන් HSBC ණය ගෙවලා. සම්පූර්ණයෙන්ම, ගිය අවුරුද්දේ ගෙවලා තියෙන ණය ප්‍රමාණය බිලියන 854යි. 622ක් ගෙව්වා කියලා අද පත්තරේ තිබුණාට, ඒ, ඒ අවුරුද්දේ ඇති වූ ණය ප්‍රමාණය. ඊට පෙර අවුරුදුවල ගෙවූ ණය ප්‍රමාණයත් එකතු වුණාම 854යි. ගරු අගමැතිතුමනි, ගිය අවුරුද්දේ මේ රටේ ආදායම බිලියන 702යි; නැතහොත් රුපියල් කෝටි 70,200යි. දැන් මේ දෙක සම්බන්ධයෙන් බලන්න. තමාගේ ගිය අවුරුද්දේ ණය ප්‍රමාණයයි, වාරික ප්‍රමාණයයි, රටේ ඉපයූ ආදායමට වැඩිය අඩු වුණා බිලියන 100ක්. බිලියන 100ක් අඩු වුණාම කොහෙත්ද මේක ලබා ගන්නේ? වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රිතුමනි, ඔබතුමා නැවත සුපුරුදු පරිදි මේ සම්බන්ධයෙන් අනිවාර්යයෙන්ම පාර්ලිමේන්තුවේ උත්තරයක් ලබා දෙව්. ඒ ලබා දෙන අවස්ථාවේදී කොහොමද මේ ගැන උත්තරයක් දෙන්නේ? අද ශ්‍රීසියේ ණය ගෙවන්න එපා කියලා ශබ්ද කරනවා, සටන් කරනවා. අපි කිව්වේ HSBC ණය ගෙවන්න එපා කියලායි. එතකොට අපට කිව්වා, ඔන්න මේ රටේ ක්‍රමන්ත්‍රණකාරී ස්වරූපයක් ඇති කරනවා කියලා. ඇයි අපි එසේ කිව්වේ? සියයට 9ට පොලී ණය ගෙවන්නේ නැතුව, සියයට භාගයක පොලියට ණය ගන්නා නම් කිසි ප්‍රශ්නයක් නැහැ. සියයට අටහමාරක් සුද්දන්ට ගෙව්වාම ප්‍රශ්නයක් තියෙනවා නේ. අපේ ප්‍රමුඛ බැංකුවේ කට්ටියටවත් තවම ගෙවලා නැහැ. එවැනි දේවල්වලට මොනවාද වෙලා තියෙන්නේ? ගෝල්ඩන් කී ආයතනය බැලුවාම ගෙවලා තියෙනවාද? සක්විති වාගේ ඇති වුණු ඒ ප්‍රශ්නවලදී ඒ අයට ගෙවලා නැහැ. ඉතින් මෙවැනි දේවල් නිසා අද රටේ ආර්ථිකය කඩා වැටුණේ නැහැ කියලා කිව්වාම මොන වාගේ චිච්චක්ද? ගෝල්ඩන් කී ආයතනයේ කොමිෂනරී කීයක් වහලා තියෙනවාද? 30,000කගේ රැකි රක්ෂා නැති වෙලා තියෙනවා. තැන්පත්කරුවන් තවම අසරණ තත්ත්වයක සිටිනවා. ඒ අයට උත්තරයක් දීලා තියෙනවාද? නැහැ, උත්තරයක් දීලා නැහැ. මේවා කඩා වැටීමක්. තැන්නම් සංවර්ධනයක් ඇති වෙලා තියෙනවාද? ගිය අවුරුද්දේ මහ බැංකුවේ අධිපති කිව්වේ සියයට 9ක ආර්ථික වර්ධන වේගයක් තියෙනවා කියලා. අද පොඩි පුස් පැටියෙක් වාගේ එකතු කරලා කියනවා සියයට 3.5ක් තමයි සංවර්ධනය වෙලා තියෙන්නේ කියලා. අපි ප්‍රශ්නයක් කරන්නේ නැහැ. යම් විධියක සංවර්ධන වේගයක් ඇති වී ගෙන තියෙනවා. නමුත් ඊට වැඩිය ශීඝ්‍රයෙන් යන්න පුළුවන් අවස්ථාවක් ඇණ හිටලා තියෙනවා. නමුත් අපට තිබෙන්නේ මොකක්ද? ඒ Greece රටේ ඒ ඇති වෙලා තියෙන ඉතාමත් භයානකකාරී තත්ත්වයක් තුළින් අද කොන්දේසි දාලා තියෙනවා, සියයට 11ක් වියදම අඩු කරන්න ඕනෑ කියලා. ඒක ලොකු ප්‍රශ්නයක්. සියයට 11ක් වියදම අඩු කරනවා කියන එකෙන් හැඟෙන්නේ මොකක්ද? ඒ විශේෂඥයන් පෙන්වලා දීලා තියෙන ආකාරයට ආර්ථිකය ලොකු ප්‍රශ්නයක තිබෙන්නේ.

ඇයි මෙහෙම වෙලා තියෙන්නේ? සැබෑ තත්ත්වය යටපත් කරලා, වසන් කරලා තියෙනවා. අන්න එවැනි ගමනක් තමයි මේ මහ බැංකුවත් ගෙන යන්නේ. අපි කිව්වා බොහොම දරුණු තත්ත්වයක් තමයි එදා තිබුණේ කියලා. නමුත් අද ඒක විමර්ශනයට ලක් කළොත් අපි එදා කියපු දේට වචනයක් නැරම ඒක ක්‍රියාත්මක වෙලා තියෙනවා. ඒ නිසා මා හිතන්නේ නියෝජ්‍ය මුදල් ඇමතිතුමනි, ඔබතුමාට මේ වාගේ නොයෙක් ආකාරයේ, කල් තැබීමේ යෝජනාවලට උත්තර දෙන්න වෙව් කියලායි. නමුත් පටන් ගන්න ටිකක් අමාරු නම්, කියන්න අපට. අපි මෙතැන ඉන්න විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරු. අපි කිව්වේ මොකක්ද? කිසි සේත්ම අපට ප්‍රමාණාත්මකව නැති වුණාට ගුණාත්මක මන්ත්‍රී පිරිසක් මෙතැන සිටින බවයි. අපි පටන් ගන්නවා, අලුතින්. අපි මෙතැන ඉන්නේ සැබෑ විපක්ෂයේ ඉන්න නොවෙයි. අපි මෙතැන ඉන්නේ ඔබතුමාලා කරන වැරදි පෙන්වලා දෙන්න. ජනතාවට ඇහට දැනෙන දේ අපි එදා කිව්වාට ඒක ඇහට දැනිලා නැහැ වෙන්න පුළුවන්. නමුත් අද මොනවාද තියෙන ඡන්ද ප්‍රතිඵල? ඡන්ද ප්‍රතිඵලවල අද තියෙන්නේ කිරි පිටි මිල රුපියල් 30කින් වැඩි වෙලා කියන එකයි. අද පාන් පිටි මිල රුපියල් තුනකින් වැඩි වෙලා තියෙනවා. පාන් රාත්තල රුපියලකින් වැඩි වෙලා තිබෙනවා. අද රෝහල්වල ඖෂධ ගණනාවක්ම නැහැ. මේවායි මේ ආශ්වර්ෂයක් කරන රටක තිබෙන දේවල්. අභිසක අම්මලා තමන්ගේ දරුවන් කළ ගහට විසි කරන යුගයක් තමයි තිබෙන්නේ. මේවා අපි සතුටෙන් කියන්නේ නැහැ. ඒ කාලයේ කිව්වා, "සයනයිඩ් කැවා"යි කියලා. දැන් කියනවා, "ඕවා වැඩක් නැත" කියා. නමුත් අපේ රටේ ආර්ථිකයත් එක්ක සෙල්ලම් කරන්න එපා.

ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලෙන් අපි ණය ගන්න කොට අපට හිතා වුණා. අපි කිව්වා, "නැහැ, ගිහින් ඒකෙන් ගන්න. මොකද, HSBC එකෙන් ගන්නවාට වැඩිය හොඳයි" කියලා. ඒක කරලා තිබෙනවා. නමුත් ඇයි එහෙම නම් මේ අය වැය ඉදිරිපත් කරලා තැන්නේ? එතුමන්ලා කියනවා, "මුදල් දෙන්නේ අය වැයක් ගේනවා නම්" කියලා. ගිය අභ්‍යරූඪාදා අය වැයක් ගැන අපි ප්‍රශ්න කළේ බොහොම පිරිසිදු චේතනාවෙන්. අපි කිව්වේ, "අය වැයක් ඉදිරිපත් කළේ නැත්නම් මෙවැනි ණය ප්‍රමාණයක් ලැබෙන්නේ නැහැ" කියලායි. ඒ ණය ප්‍රමාණය ලැබුණේ නැති වුණාම ඒක ලබා ගන්න පුළුවන් වෙනත් මාර්ග - substitutes - කොහෙත්ද ඇති වන්නේ? ආයෝග HSBC එකට යනවාද? ආයෝග ICICI බැංකුවට යනවාද? ඒ නිසා තමයි අපි ඉතාමත් ඕනෑකමින් ඔබ සියලු දෙනාගෙන්ම ඇහුවේ. ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන ඇමතිතුමනි, මේ අවස්ථාවේදී අපි නැවත අහන්නේ අය වැයක් ගෙනෙන්නේ කවදාද කියලායි. මොකද, ඔබතුමන්ලාට ණය දෙන අය කියන්නේ ඔබතුමන්ලා අය වැයක් ගෙනාවට පසුව, එය විමර්ශනයට ලක් කරලා තුන්වන කොටස - තුන්වන tranche එක- දෙනවා කියලායි.

එතකොට දැන් ඩොලර් බිලියන 2.6ක් තමන්ලාගේ බැංකුවේ හෝ ජාත්‍යන්තර සංවිතවල හෝ නැත. ඉතින් මේවා ගෙනෙන්න තිබෙනවා. එක පැත්තකින් අපේ විදේශ සම්පත් ටික නිර්මාණය කරන්න තිබෙනවා. මෙතැන නිකම් ණයක් අරන් "ඒක තමයි මගේ සංවිතය" කියන එක වැරදියි. මේක නිකම්, තමන් ළඟ සල්ලි නැහැ කියලා අල්ලපු ගෙදරින් රුපියල් සියක් හොරකම් කර ගෙන, "මගේ සංවිතය රුපියල් සියකින් වැඩි වෙලා තිබෙනවා" කියනවා වාගෙයි. ඒක හරි යන්නේ නැත. විදේශ විමර්ශනයට ලක් වෙලා තිබෙන අවස්ථාවක ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා කියලා හෙළිදරව් කිරීමෙන් මම හිතන්නේ විපක්ෂයේ අපටත් උදවු කරන්න පුළුවන් කියලායි. ඒ වාගේ අවස්ථාවල, අපට කරුණු කියන්න පුළුවන්. GSP එක ගැන ගිය අවුරුද්දේ ඉඳලා අපි කී ගමනක් කිව්වාද? රෝහිත බෝගෝල්ලාගම ඇමතිතුමාට, ඒ.එල්. පිරිස් ඇමතිතුමාට අපි කිව්වා, "මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා, කරුණාකරලා අපේ තරුණ තරුණියන් ලක්ෂ හතරකගේ රැකි රක්ෂා නැති නොවන විධියට අපි එකට වැඩ කරමු"යි කියා. එදා රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා එහෙම කිව්වේ ඒ සම්බන්ධයෙනුයි. අපි දුර්වල නායකයෝ නොවෙයි. අපි ඒ අවස්ථාව ඔබතුමන්ලාට දුන්නේ යම් විධියකින් කොන්දේසි රහිතව වෙන්න පුළුවන්; කොන්දේසි සහිතව වෙන්න පුළුවන්.

[ගරු රවි කරුණානායක මහතා]

මැතිවරණය වන තෙක් තිස්සනායගමගේ ප්‍රශ්නය ඇද ගෙන ගියා. අභි-සක මනුෂ්‍යයා අවුරුදු එකහමාරක් හිරගෙදර සිටියා. මොන පාප කර්මයකටද? ඒ කියන්නේ, රටේ දේශපාලනිකරණය නිසා ඒ ප්‍රශ්නය ඇති වුණා. තිස්සනායගම මාස දහ අටක් හිරේ දමා ගෙන ඉඳලා ඊට පස්සේ "කමක් නැහැ, පව! මෙයා මොකක් කළේ නැහැ" කියලා අත අරින එක හරිද?

දැන් බලන්න, ගරු අගමැතිතුමා මේ පාර්ලිමේන්තුවේ අගමැතිතුමා වශයෙන් මංගල කථාව කරන අවස්ථාවේදී කිවවා, "එන සුමානේ අපි යුද ජයග්‍රහණය සමරනවා"යි කියලා. අනිවාර්යයෙන්ම ඒක කරන්න අවශ්‍යයි. කවුද ඒක කළේ? සරත් ෆොන්සේකා. අද එතුමා කොහේද ඉන්නේ? අද හිර භාරයේ ඉන්නේ. අපි කියනවා, තිස්සනායගම නිදහස් කළා වාගේ කරුණාකරලා 20 වන දා එතුමාවත් සම්පූර්ණයෙන් නිදහස් කරලා දමන්න කියලා. අගමැතිතුමා කෙළින් කථා කරන පුද්ගලයෙක් බව මම දන්නවා. මොනවාද කරන්න පුළුවන් වන්නේ? මෙව්වර කල් කියලා මොනවත් ප්‍රශ්නයක්වත් නැහැයි කියලා ඔප්පු කරලා තිබෙනවා. එහෙම නම් 20 වන දා යුද ජයග්‍රහණය වෙනුවෙන්, ජයග්‍රහණය කරවපු මනුෂ්‍යයා වශයෙන් - එය මුළු රටම දන්නවා- සරත් ෆොන්සේකාව නිදහස් කරන්න කියන ඉල්ලීම මම මේ අවස්ථාවේදී මේ විවාදය තුළින් ඉල්ලනවා. තිස්සනායගම නිදහස් කරන්න පුළුවන් නම් ඇයි සරත් ෆොන්සේකා නිදහස් කරන්න බැරි?

මම මේ අවස්ථාවේදී අහන්නේ රටේ ආර්ථිකය දියුණු කරන්න පුළුවන් කොහොමද කියලායි. දැන් යුරෝපයෙන් කොන්දේසි දාලා නැද්ද? ඇයි හදිසි නීතිය ලිහිල් කරන්න බලන්නේ? අපි කිව්වාම සුද්දන්ට, කුමන්ත්‍රණයක් කරනවාලු. ඔබතුමන්ලා කළාම මොකක්ද කරන්නේ? කුමන්ත්‍රණයේ ග්‍රීස් ගාලා ප්‍රශ්නය ලිස්සලා දානවාද? නැහැ අගමැතිතුමනි, මෙහෙම තමයි. ජාත්‍යන්තර ලෝකයට අද ගහලා, ඒ ගොල්ලන්ට ප්‍රශ්න ඇති කරලා, මේ ලංකාව ලෝකයට එක්සත් කරන්න බැහැ. ලංකාව ලෝකයට එක්සත් කරන්න අවශ්‍යයි. මේ ආණ්ඩුව හයවන පාර්ලිමේන්තුව තුළ කළ එකම වැරද්ද තමයි ලෝකය තිබෙන්නේ ලංකාව ඇතුළේ කියලා හිතපු එක. මේක තමයි තිබුණු වැරද්ද.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමා පොඩි හිනාවක් දානවා. ඔබතුමාගේ ඒ කාලයේ තිබුණු දක්ෂතා පාවිච්චි කරලා තමයි අපිත් ඉගෙන ගෙන මේ වාගේ කථා කරන්නේ. ඒ පාර්ලිමේන්තුවේ ඒ අවස්ථාවල කරපු එකම දේ තමයි ලෝකය ලංකාව ඉස්සරහ දණ ගහන්න ඕනෑ කියලා හිතපු එක. අද ඊ.එල්. පීරිස් වෙනත් කථාවක් කියනවා. දැන් රෝහිත බෝගොල්ලාගමට බණිනවා. අපි එදා කිව්වා, මේවා වැරදියි, ගිහිල්ලා මෙහෙම කථා කරන්න කියලා. අපි වැරද්දක් නොවෙයි කළේ. අපි ඔබතුමන්ලාට උදවු කරන්න උත්සාහ කළේ. හැබැයි ඒක ඔබත් රූපවාහිනියේ දාලා පෙන්නවා. "මෙන්න මේ ගොල්ලෝ සුද්දන් ඉස්සරහ ගිහින් දණ ගහන් ඉන්නවා" කියලා. දැන් දණ ගහන්නේ කවුද? දණ ගහන්නේ නැති පුද්ගලයෝ ගිහින් දණ ගහනවා. මේ අවස්ථාවේදී අපි ඉතාමත් ඕනෑකමින් අහන්නේ මේකයි. මේ ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල ණය දෙන්න අවශ්‍යයි. ඒ අය ණය දෙන්නේ කොන්දේසි සහිතව. මේ කොන්දේසි මොනවාද කියන එක අපි දැන ගන්න අවශ්‍යයි. මොකද, ගරු නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමනි, ඔබතුමාට පෙර හිටපු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා කිව්වා, කිසිම කොන්දේසියක් නැහැයි කියලා. මම දන්නවා, ඒ කිව්ව වෙලාවේ ඉඳලාම ඒ කිව්වේ අසත්‍යයක් කියන එක. කොන්දේසි නැතිව කවුද ණය දෙන්නේ? දෙනවා නම් දමලා තිබෙන කොන්දේසි මොනවාද? ඒකෙන් අපේ රටේ අභිවෘද්ධියට වැඩ කෙරෙනවා නම් ප්‍රශ්නයක් නැහැ. -[බාධා කිරීමක්] ඔව්, මම දන්නවා. මම දන්නා නිසායි ඔබතුමාගෙන් අහන්නේ මොකක්ද කියලා. මොකද අපි කිව්වාම, අන්තර්ජාලය කිව්වාම, "නැහැ, නැහැ. ඒ වාගේ නැහැ, ඒවා වෙනත් දේවල්, ඒවා අපට අදාළ නැහැ"යි කියලා ඔබට පෙර සිටි නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා කිව්වා. ඔබතුමාගේ අවංකභාවය නිසා අපට ඒ ගැන

වැඩිය ප්‍රශ්න කරන්නට බැහැ. එය සෑම වෙලාවේම පාවිච්චි කරන්නට එපා. යම් විධියකින් වැරද්ද මොකක්ද කියලා අපි පෙන්වන්නට අවශ්‍යයි. නමුත් අන්තර්ජාලයේ මොනවාද තිබෙන්නේ? මේ අවස්ථාව වන විට යුළස් ඩොලර් බිලියන 40 ලබා ගන්නට ග්‍රීසියේ සියයට 11කින් වියදම් අඩු කරන්නට ඕනෑ වෙලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම දැන් අපේ රටේ කිරි පිටි මිල වැඩි කරලා තිබෙන්නේ ඇයි? ආදායම අඩු නිසා නොවෙද? ඊට පස්සේ පාන් මිල, පිටි මිල, ගැස් මිල සහ ඖෂධ මිල ඔක්කෝම වැඩි කරලා තිබෙනවා. මේ වැඩි කරලා තිබෙන්නේ අය වැය හිඟය පියවන්නද?

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, බදු ද, එහෙම නැත්නම් මිල මට්ටම්වල වැඩි වීමද? Is it due to fluctuation of prices or taxes?

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමා අහන ප්‍රශ්නයට උත්තර දෙන්නට පුළුවන් වන්නේ බදු ඇති කිරීමෙන් කියලායි. පිටි මිල සංශෝධනය කරලා තිබෙන්නේ බදු ප්‍රමාණයක් දැමීමෙන්. නැත්නම් නිකරුණේ රුපියල් තුනක්-

මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

Order, please! Hon. Member, you have already taken 16 minutes.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Sir, we have 30 minutes. We will share it equally. The Hon. John Amaratunga will speak for - [Interruption.]

මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

You have given five minutes to the Hon. Sunil Handunnetti also.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Sir, I like that. You are also doing a timekeeper's job from the Chair. That is nice to see.

මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

I cannot help it.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

We have half an hour and we will have that allotted equally.

මූලාසනාරුව මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

Hon. Member, the clock never stays; it ticks.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

I know that. But, since we have put you there, we can get a little discount for that, you know.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමනි, මේකේ තිබෙන්නේ බදු ප්‍රමාණය වැඩි කිරීම නිසා ඇති වූණු ප්‍රතිච්ඡාදන. ඒ නිසා තමයි-

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

වෙළෙඳ පොළ මිලෙහි ඇති වන උච්චාවචනය ඒ තුළ කොයි තරම් බලපා තිබෙනවාද? බදු කොපමණද? එහෙම හරියට කියන්න.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

අනේ, මේ කාලය ඇතුළත ඒකත් ඉගෙන ගත්ත එක ලොකු දෙයක්. දැන් කපා කරනවා. ඒක හොඳයි. අපි කිව්වාම එක්සත් ජාතික පක්ෂය ගුණවුටක් දැමීමා කියලා කිව්වා. දැන් ඔබතුමාගේ කථාවට බොහෝම සතුටුයි. ඒක තමයි සැබෑ තත්ත්වය. නමුත් මේක වැඩි කරන්නේ නැතිව තමන්ගේ වියදම අඩු කළා නම් වෙනත් දේවල් කරන්න තිබුණා. ඒක තමයි අපි කිව්වේ ඇමති මණ්ඩලය තිස්පස් දෙනෙකුට අඩු කරන්නට ඕනෑම කියලා. දැන් ඒක හතළිස් දෙනෙකුට වැඩි වෙලා තිබෙනවා. අපි නොවෙයි ඔබතුමාලයි කිව්වේ. මේවා තමයි වියදම අඩු කරන්නට පුළුවන් මාර්ග. මේ අවස්ථාවේදී මම නැවත අහන්නේ මේකයි. වියදම අඩු කරන්නේ කොහොමද? SriLankan Airlines ආයතනය බිලියන 12.1ක අලාභයක් ලබලා තිබෙනවා. කෝටි 12,100ක්. ශ්‍රී ලංකා ගමනා ගමන මණ්ඩලය රුපියල් කෝටි 540ක අලාභයක් ලබලා තිබෙනවා. දුම්රිය දෙපාර්තමේන්තුව රුපියල් කෝටි 450ක අලාභයක් ලබලා තිබෙනවා. දැන් මිහින් ලංකා ආයතනය හදපු

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது]
[Expunged on the order of the Chair.]

මෙහේ ඉන්නවා. මට මතකයි විවාදයක් කරන අවස්ථාවේ දී කිව්වා දරුවෙක් ඉන්නේ, අපි දුට්ටන්නට පෙර ඇවිදින්නට අවශ්‍යයි, දණ ගාන්නට අවශ්‍යයි කියලා. දණ ගාලා බලලා කෝටි හාරදාහක් නැති කරපු මේ

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது]
[Expunged on the order of the Chair.]

දැන් ඉන්නවා පාර්ලිමේන්තුවේ. මෙතැන ඉන්න නිසා මම කියන්නේ. නැත්නම් -

මූලාසනාරුව මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, You cannot refer to the conduct of an Hon. Member. You have to withdraw that.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

I did not refer to any Hon. Member. I only insinuated the creator of the loss.

මූලාසනාරුව මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

No, no, you referred to him. By all means, you referred to the conduct of an Hon. Member who is here.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

I did not.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)
(The Hon. John Amaratunga)

He did not mention any name.

මූලාසනාරුව මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

It is not necessary. I cannot allow that.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

I think you have not been having a hearing problem over the last couple of years. So, ensure that - [Interruption.]

මූලාසනාරුව මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

Then, it refers to all the Hon. Members. - [Interruption.] No, no. It will be expunged.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

What is the name I mentioned?

මූලාසනාරුව මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

You said a Member of Parliament who is here.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

Obviously, there are 225 Members. - [Interruption.]

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)
(The Hon. John Amaratunga)

All of us are Members.

මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

It can even be you. - [Interruption.] It will be expunged.

ගරු රවී කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

Do you think that this House needs not talk about that Rs. 4,500 million loss? - [Interruption.] Yes, you are wasting my time. - [Interruption.]

එකකොට CEB එක කෝටි 810ක අලාභයක් ලබා තිබෙනවා. මෙන්ම මෙතැන තිබෙනවා, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ කොන්දේසියක්. දෙසැම්බර් මාසය අවසන් වන්නට පෙර මේක අලාභයක් නොවන මට්ටමට ගෙන එන්න ඕනෑ කියලා තිබෙනවා. [බාධා කිරීමක්]

මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

Hon. Dayasiri Jayasekara, will you please return to your seat? You are roaming around the House.

ගරු රවී කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

එහෙම නම් විදුලි බිල වැඩි කරනවාද කියලා අපි අහන්නට අවශ්‍යයි. ඊට පස්සේ ලංකා බැංකු තෙල් සංස්ථාව සම්බන්ධයෙන් කොන්දේසියක් තිබෙනවා. මේකේ අලාභය රුපියල් කෝටි 1,200යි. මේකත් අලාභ නොවන මට්ටමට ගෙනෙන්න අවශ්‍යයි කියලා තිබෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය මුදල් ඇමතිතුමනි, ඒ නිසා මම කාරුණිකව ඉල්ලන්නේ මේකයි. ඔබතුමා පැහැදිලි කරා වි. ජනතාවට බර නොදාන්න පුළුවන් මට්ටමකට මේ කොන්දේසිවලට අත්සන් කරලා තිබෙනවා කියන විශ්වාසයෙන් තමයි මම මේ අවස්ථාවේදී මේක අවසන් කරන්නට අදහස් කරන්නේ. කරුණාකරලා මේකට නිවැරදි උත්තරයක් අද ලැබුණේ නැත්නම් අපි තව මාසයකින් ඒ උත්තරය ලබා ගනිමු. නමුත් කරුණාකරලා, අය වැයක් ගෙනෙන්නේ නැති නිසා ජනතාවට බර පවත්නා එපා කියන එක මතක් කරනවා. ඡන්දය කාලයේ ජනතාවට ආදරයෙන් කපා කළ ආකාරයට දැනුත් ඒ ගැන ක්‍රියා කරන්න කියා අපි නැවත මතක් කරන්නට ඕනෑ. කපාවෙන් වැඩක් නැහැ. පක්ෂයක් තමන්ගේ දේශපාලන අභිවෘද්ධිය ඔප්පු කරන්නේ ක්‍රියාවෙන් කියන එක ගරු අග්‍රාමාත්‍යතුමාට මතක් කරමින් මම නිහඩ වනවා.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)
(The Hon. John Amarasinga)

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ගරු රවී කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමා විසින් ඉදිරිපත් කරන ලද මේ කාලෝචිත යෝජනාව මා අතිශය සතුටින් ස්ථිර කරනවා. එතුමා පෙන්වුම් කරන්න හැදුවේ, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල, එහෙම නැත්නම් ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය සංවිධාන අද ශ්‍රී ලංකාවට ආධාර දෙන, ණය දෙන ප්‍රතිපත්තියෙන් ඇත් වන බවයි. අපි මේකෙන් තේරුම් ගන්නේ මොකක්ද? මේ රටේ මූල්‍ය කළමනාකරණය හරියට ක්‍රියාත්මක නොවන බව අද මේ ආයතනවලට පෙනී ගොස් තිබෙනවා. අද රජයේ කටයුතුවලදී ටෙන්ඩර් පටිපාටිය හරියට අනුගමනය කරනවාද කියලා මම දන්නේ නැහැ. විශාල ප්‍රශ්නාර්ථ ලකුණක් ඒකේ තිබෙන්නේ. තමුන්නාන්සේලා රජයේ මුදල් වැය කරද්දී ඒවා මූල්‍ය නීති රීති අනුව කෙරෙනවා ද, ටෙන්ඩර් පටිපාටියක් අනුගමනය කරනවා ද, මේ වියදම් පිළිබඳ ටෙන්ඩර් යෝජනා කැබිනට් මණ්ඩලයට එනවා ද කියන එක අද විශාල ප්‍රශ්නයක්.

ආරංචියේ හැටියට එහෙම කිසි දෙයක් නැහැ. මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඒ නිසා තමයි අපි ඉල්ලීමක් කළේ කෝප් කමිටුවෙන්, රජයේ ගිණුම් පිළිබඳ කාරක සභාවෙන් සභාපති තනතුරු දෙක විපක්ෂයට දෙන්න කියලා. ඒක අපි රජයට කරන උදව්වක්. ගරු නියෝජ්‍ය මුදල් ඇමතිතුමනි, අපි ඒක තුළින් තමුන්නාන්සේගේ කාර්ය භාරය සැහැල්ලු කරන්නයි හදන්නේ. අද මේ රටේ විගණකාධිපතිවරයෙක් ඉන්නවාද කියලා අපි දන්නේ නැහැ. විගණකාධිපති ඔහුගේ රාජකාරිය කරනවා ද කියලා අපිට පෙනෙන්නේ නැහැ. ඒක කනගාටුදායක තත්ත්වයක්. ඒක නිසා තමයි අපි ඉල්ලීමක් කළේ; පුළුවන් තරම් කැ ගහමින් අපි ඉල්ලුවේ මේ කාරක සභා දෙකේ සභාපති ධුර දෙක විපක්ෂයට දෙන්න කියලා. ඇත්ත වශයෙන්ම තමුන්නාන්සේට මේක කියන්න ඕනෑ. ඒ කාරක සභා දෙකට ඇමතිවරු පත් කරන්නත් එපාය කිව්වා. මොකද, මේ කමිටුවල වැඩ කරන කොට ඇමතිවරුන්ගේ රාජකාරියට බාධාවක් වනවා. මේ කරුණු දෙක කල්පනා කරලා මේ කරපු යෝජනාවේ ප්‍රතිඵල ලබා ගන්න නම්, ඒ ජාත්‍යන්තර මට්ටමේ මූල්‍ය ආයතනවලට අපේ රටේ නියම මූල්‍ය විනයක් තිබෙනවාය කියලා පෙන්වන්න නම්, මේ කාරණය ඉටු කරන්න කියලා මම ඉල්ලීමක් කරනවා.

අනෙක් කාරණය, අය වැය. සාමාන්‍යයෙන් මැතිවරණයක් නියලා මාසයක් දෙකක් යන කොට ඒ අලුත් රජය පාර්ලිමේන්තුවට අය වැයක් ගේනවාමයි. අද මාසයකුත් අවසාන වන්න එනවා. නමුත් තවම දිනයක්වත් කියන්නේ නැහැ. අපට පෙනෙන්නේ නැහැ, අසවල් දවසේ අය වැය ඉදිරිපත් කරනවා කියලා. මෙතැන විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්ට විශේෂයෙන් බලපාන දෙයක් තිබෙනවා. අපේ විමර්ශන මුදල්, අපට හම්බ වෙන රුපියල් ලක්ෂ 50 කවදා හම්බ වෙයි ද දන්නේ නැහැ. මේ අවුරුද්දේ හම්බ වෙයි ද කියලාවත් අපට හිතා ගන්නත් අමාරුයි. ඒක විශාල ප්‍රශ්නයක්. ඒ වාගේම රාජ්‍ය සේවකයන්ගේ පඩි වැඩි කිරීම. ඒ කිසිම දෙයක් නැහැ. රාජ්‍ය සේවකයන්ට දෙනවාය කියපු රුපියල් 2500වත් ලබා ගන්න බැරි වෙලා තිබෙනවා, ගරු අගමැතිතුමනි. ඒ නිසා මේවාට බලපාන ප්‍රශ්නයක් තමයි අද ගරු රවී කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමා මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කළේ. ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ ආධාර දුන්නේ නැත්නම් මේ රජයට මේ අය වැය ඉදිරිපත් කරලා අය වැය පියවා ගන්න හම්බ වන්නේ නැහැ. ස්තූතියි.

මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

ස්තූතියි. මීළඟට ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමා.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අප මිත්‍ර ගරු රවී කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමා ප්‍රශ්නයක් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. ඒ ප්‍රශ්නයේ හරය පැහැදිලි කර ගන්න මට අමාරුයි. මොකද, වැල්වටාරම් ගොඩක් ඒක ඇතුළේ තිබෙනවා.

ගරු (ආචාර්ය) මර්වින් සිල්වා මහතා (මහාමාර්ග නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு(கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா - நெடுஞ்சாலைகள் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. (Dr.) Mervyn Silva - Deputy Minister of Highways)

දීපල්ලාකෝ පුළුවන් නම් උත්තර.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ජනරාජ් තීර භාරයේ ඉන්න එකයි, තිස්සනායගම්ට සමාව දුන්න එකයි, ඒවා-

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்கா)

(The Hon. John Amaratunga)

That is called "Good governance."

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

Good governance නොවෙයි, තිබෙන්නේ. ඔබතුමා ප්‍රශ්නය කියවලා බලන්න. මට කමක් නැහැ, එතුමාට ඕනෑ එකක් එයාගේ එක ඇතුළේ දමා ගන්නාට. මට ඒකේ ඇති කාරණයක් නැහැ. නමුත් මම කියන්නේ; පටන් ගත්ත කථාවෙනුත්, ඒක ඇතුළේ අඩංගු කරපු ඒවායින්ම මා පෙන්වන්න හදන්නේ ඒ පැත්තෙන් ඔය කථා ඉදිරිපත් කරන්නේ යහපත් වෙනනාවෙන් නොවෙයි කියන එකයි. ඉදිරිපත් කරන්නේ පහර ගහන්නයි, යටත් කපන්නයි, කකුලෙන් අදින්නයි, එහෙම නැත්නම් අපට අපහාස කරන්නයි, අවමන් කරන්නයි. අපි ඒක නොදන්නවා නොවෙයි. එහෙම යහපත් වෙනනාවෙන් කරන කථාවේ මුළුවෙන් තමයි මේවා කරන්නේ. කමක් නැහැ. මේකේ විෂය පථය තෝරා ගැනීමේදී මා කියන්න ඕනෑ මේකේ මූලික ප්‍රවේශ දෙකක් තිබෙන බව. එකක්, ආර්ථික ප්‍රතිපත්තියේ නව ලිබරල් ප්‍රවේශය. ඒ කියන්නේ neo-liberal ප්‍රතිපත්තිය, මූල්‍යවාදය. ඒකේ මූලික සාධකය වන්නේ නිතරම ලාභය. මිනුම් දණ්ඩ වන්නේ ලාභය. අපි ඉස්පිරිතාල පවත්වාගෙන යන්නේ ලාභයටද?

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்கா)

(The Hon. John Amaratunga)

බෙහෙත් නැහැ.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ඉස්පිරිතාලයේ බෙහෙත් නැති එක තමයි අද අපේ පැමිණිල්ල. ඒකට වුවමනා කරන මුදල් යෙදවීමයි අද කළ යුතු දේ. ඒකේ මුදල් අඩු පාඩුවක් තිබෙනවා නම් ඒක හදා ගැනීමයි අපි කළ යුතු දේ. පසු ගිය දවස්වල පුවත් පත්වලත් සඳහන් වුණු ආකාරයට අලුත් සෞඛ්‍ය ඇමතිතුමා ඒ පිළිබඳව ගන්නා වූ ප්‍රයත්නවලින් අද මේක ආණ්ඩුවේ අවධානයට යොමු වී තිබෙන බව පෙනිනවා. ඒත් දැන් මා කියා ගෙන ආවේ සෞඛ්‍ය ගැන නොවෙයි නේ.

මූල්‍යසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මේ නව ලිබරල් ප්‍රතිපත්තිය තුළ මෙතුමන්ලා හැම දාම අහන්නේ ලාභය ගැනයි. අපි අහන්නේ සේවය ගැනයි. ඒකයි වෙනස.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்கா)

(The Hon. John Amaratunga)

ලාභයකුත් නැහැ. සේවයකුත් නැහැ.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

අහ ගෙන ඉන්න. ඒ සේවයට ගිහින් තමයි අපට අලාභ ඇති වෙන්නේ. මූල්‍ය කළමනාකරණයේ දෝෂ තිබෙන්න පුළුවන්; කළමනාකරණයේ දෝෂ තිබෙන්න පුළුවන්; හොරකම් සිදු වීමේ දෝෂ තිබෙන්න පුළුවන්. ඒ නිසා අලාභ වෙන්න පුළුවන්. නමුත් අපි සේවය මුල් කර ගෙනයි වැඩ කරන්නේ. දැන් බලන්න, බනිජ් තෙල් සංස්ථාවට වැඩියෙන්ම ණය එන්න තිබෙන්නේ කොහෙන්ද? Ceylon Electricity Board එකෙන්. Ceylon Electricity Board එක මොකද ඒ ණය වෙන්නේ? විදුලිය සැපයීමේදී ඒ අය කරන tariff එක අනුව හා ඒකට යන වියදම අනුව. [බාධා කිරීමක්] ඒක තමයි මා මේ කිව්වේ. නිෂ්පාදන

වියදමයි ඒවා අලෙවි කරන මිලයි අතර පරතරයක් තිබෙනවා. ඒ පරතරය ඇති වී තිබෙන්නේ අද ඊයේ නොවෙයි, අවුරුදු ගණනාවක ඉඳලායි. මොකද අපි මේ රටේ මිනිසුන්ට විදුලිය සපයන්න ඕනෑ එක මිල ගණනකටයි. දැන් මේ ගැන කථා කළොත් මගේ කථාවේ ඉතිරි කොටස්වලට යන්න බැරි වෙනවා. ඒ නිසා මා ඉක්මනට අනෙක් කොටස්වලට යනවා. විශේෂයෙන්ම මා කියන්න ඕනෑ, ඔබතුමන්ලාගේ ප්‍රවේශයයි, අපේ ප්‍රවේශයයි දෙකක් කියන එක. තමුන්නාන්සේලා ඒ හැම එකේම මිනුම් දණ්ඩ දමන්නේ "මේක අලාභයි, අරක අලාභයි" කියලා. ඔව්, සමහර ඒවා අලාභයට තමයි යන්නේ. මොකද ඒවා තිබෙන්නේ සේවය සඳහායි. ඒක තමයි මූල්‍යවාදයේයි, සමාජ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදයේයි වෙනස.

දැන් මා ඊ ළඟ කාරණයට එන්නම්. අපේ ගරු රවි කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමාගේ යෝජනාව මොකක්ද? ආණ්ඩුව ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලට මුහුණ දෙන්නේ කොහොමද කියන එක. මේ ආණ්ඩුව ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලට විතරක් නොවෙයි, ලෝකයේ ඉන්න බලවත්ම රාජ්‍යයන්ටත් මුහුණ දීලා තිබෙනවා. තමුන්නාන්සේලාගේ පක්ෂය තමන්ගේ පරමාදර්ශය ලෙස සලකමින් අනුගමනය කරපු ඇමෙරිකාව, යුරෝපය, බ්‍රිතාන්‍ය ආදී රටවලට අපි මුහුණ දීලා තිබෙනවා. අපි ඒවාට මුහුණ දීලා තිබෙන්නේ මූල්‍ය කටයුතුවලදී නොවෙයි දේශපාලන කටයුතුවලදී. අපි අද අනුගමනය කරන්නේ නොබැඳුණු ප්‍රතිපත්තියක්. තමුන්නාන්සේලා 1947 ඉඳලා අනුගමනය කරපු වහල් ප්‍රතිපත්තිය නොවෙයි. අපි දන්නවා, මුහුණ දෙන්න ඕනෑ හැටි. අපි යුද්ධයේදී මුහුණ දුන්නා. අපි එක වෙලාවක ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලත් එක්ක ගනු දෙනු කරන එක නැවැත්තුවා. මොකද? ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල අපේ වුවමනාවන්ට ගැළපෙන ලෙස අපේ ඒ ගනු දෙනු කරන්න ලැස්ති නැති නිසා. ඊ ළඟට නැවත අපි ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලත් එක්ක ගනු දෙනු කරන්න පටන් ගත්තා. මොකද, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලත් දැන් හුඹක් දේවල් ඉගෙන ගෙන. "Confessions of an Economic Hit Man Story" ඒ වාගේ දේවල් ලෝකයේ හෙළිදරව් වෙලා. ඒ වාගේම ලෝක බැංකුවේ; ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ හිටපු ආර්ථික විශේෂඥයෝම අද එළියට ඇවිල්ලා කියලා තිබෙනවා, මේ ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලයි, ලෝක බැංකුවයි තමයි මේ කොන්දේසි පනවලා මේ තුන්වැනි ලෝකයේ රටවල් විනාශ කළේ කියලා. එහෙම කියලා තිබෙනවා. ඉතින් ඒ නිසා තමුන්නාන්සේලා අදහන, වදින පුදන ඒ ආර්ථික ක්‍රමය අද බිඳ වැටිලා. [බාධා කිරීමක්] වාඩි වෙන්න. මම උත්තර දෙන්නම්. ආණ්ඩුවක් හැටියට අපි මොකකටද යන්නේ, ඒ කොයි වෙලාවටද යන්නේ කියන එක තීන්දු කරන්නේ අපියි. විපක්ෂය හැටියට තමුන්නාන්සේලාට අයිතියක් තිබෙනවා ඔය ප්‍රශ්න මතු කරන්න. නමුත් ආණ්ඩුවක් හැටියට අපි තීන්දු කරනවා මොකකටද යන්නේ, කොයි වෙලාවටද යන්නේ, කුමන තත්ත්වයන් යටතේද යන්නේ කියන එක. එහෙමයි අපි ක්‍රියා කරන්නේ. ඒකේදී තමුන්නාන්සේලා දෙන උපදෙස් වැදගත්. නමුත් තමුන්නාන්සේලාගේ ඒ ආර්ථික පරමාදර්ශ කැබලි වෙලා යද්දී තමුන්නාන්සේලාගේ උපදෙස්වලට කන් දෙන්නට අපට වෙලාවක් නැහැ. මොකද තමුන්නාන්සේලා පරමාදර්ශ හැටියට සලකපු ඒවා අද කැබලි වෙලා බිඳ වැටුණු මාළිගා. දැන් මා තමුන්නාන්සේලාට යම් තොරතුරක් කියන්නම්. ලෝක බැංකුව හා ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල දැන් හුඹක් දේවල් ඉගෙන ගෙන තිබෙනවා. මෙන්න ලෝකයේ ඒ මහා ආර්ථිකයන්ගේ බිඳ වැටීම නිසා මුළු ලෝකයටම වන විපත්තියේ ප්‍රමාණය. ඒ කඩා වැටීම නිසා අලුතෙන් මිලියන 53ක් ජනයා අන්ත දුගී භාවයට පත් වනවා. ඒ ගොල්ලන්ගේ කඩා වැටීමෙන් ඒ රටේ විතරක් නොවෙයි මුළු ලෝකයේම කඩා වැටීමක් ඇති වනවා. අපට අයිතියක් තිබෙනවා වන්දි ඉල්ලන්න. මේ කඩා වැටුණු රාජ්‍යයන්ගේ කඩා වැටීම උඩයි මේ ලෝකයටම මේ විශාල ආර්ථික දුර්විපාකය ඇති වෙලා තිබෙන්නේ. මතක තියා ගන්න. අද මොකක්ද භීතියේ මහ බැංකුවේ අධිපතිවරයා කියන්නේ? ඔහු මෙහෙම කියනවා: "Unsustainable fiscal policies of these so-called industrialized developed countries are the most dangerous threat to the world financial conditions." මේ ප්‍රකාශය මා

[ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා]

සිංහලෙන් ලියා ගෙන තිබෙනවා. බලවත් රටවල්වල අද තිබෙන පවත්වාගෙන යා නොහැකි - unsustainable - අය වැය තත්ත්වයන් - fiscal conditions - තමයි ලෝක මූල්‍ය අස්ථාවරභාවයට තිබෙන ලොකුම තර්ජනය කියලා චීනයේ මහ බැංකුවේ අධිපතිවරයා කියනවා. ඒකයි මේකේ මූලික ඇත්ත. අපේ රට වාගේ රටවල් දුප්පත් රටවල්; ඒ තරම් නොදියුණු රටවල්. ඒ නිසා අපේ ආරක්ෂාවට, අපේ වුවමනාවට ගැලපෙන පරිදි අපි නිදහසේ තීන්දු ගන්නවා. තමුන්නාන්සේලා එදා වහලුන් වාගේ තීන්දු ගත්තා. අප එහෙම තීන්දු ගන්න ලැස්ති නැහැ. ඒකයි මේ වෙනස. උදව්වට, උපදේශයට ස්තුතියි. නමුත් ඒක ඔබතුමා ළඟ තියා ගන්න. දෙවන කාරණය මේකයි. ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලෙන් මොනවාද අපි මේ මුදල් ගන්නේ? ගෙවුම් ශේෂයේ ඇති වන්නා වූ අසිරුතාවන්ට මුහුණ දෙන්න. ඒකට නේ ඒ ගොල්ලෝ මුදල් දෙන්නේත්. එහෙම නැතුව සංවර්ධනයට නොවෙයි නේ. අපට ඒ මුදල් ගන්නවා නම් ගන්න වන්නේ ගෙවුම් ශේෂයේ අමාරුකම්වලට මුහුණ දෙන්න. ඒ ගොල්ලන් එක්ක කපා කරලා අපි මුදල් ගන්නා. ඒ මුදල් ගත්තු එක ගැනයි, අද අපේම ආදායම ගැනයි උදාහරණයක් කිව්වා, අපි භොරකම් කර ගෙන ඇවිල්ලා "මෙන්න අතේ රුපියල් 100ක් තිබෙනවා" කියනවා වාගේය කියලා. ඒ කිව්ව උදාහරණය මහ මොට්ට උදාහරණයක්. අල්ලපු ගෙදරින් රුපියල් 100ක් භොරා ගෙන ඇවිල්ලා, "මෙන්න මගේ වත්කම" කියලා පෙන්වනවා කිව්වා. භොරෙන් අර ගෙන ආවේ නැහැ. මේවා අපි negotiate කරලා ගත්තු ඒවා. කියද දැන් සංචිතය? You were very cruel in not mentioning that. Where do we stand now? ඩොලර් බිලියන 5,000ක් තිබෙනවා අපේ සංචිතයේ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

The conditions which you have just agreed to, show that the balance of payments is what is required. That is why I told that Rs. 100 borrowed does not mean a 100-rupee asset.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

No, leave out the conditions.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

I told that specifically. I did not know that you were going to use this as an example.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

You look at the Monetary Board Report. It says that in December, 2009, we had US Dollars 5 billion. - [Interruption.]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

What is the net liability? It is US Dollars 4.3 billion. - [Interruption.]

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

You must know that the net liability was there even when our reserves were only US Dollars 1,369 million. Now with the net liability, we have our surplus and official reserves standing at US Dollars five billion. You never wanted to mention that.

දැන් එහෙම නම් මොකටද අපට මූල්‍ය අරමුදලෙන් උදව්වක් මේ වෙලාවේ? මේ වෙලාවේ අත්‍යවශ්‍යයෙන්ම ඕනෑ වන්නේ නැහැ. අපේ ගෙවුම් ශේෂයට මුහුණ දෙන්න ඒක අත්‍යවශ්‍යයෙන්ම වුවමනා වන්නේ නැහැ. අපට තිබිය යුත්තේ US Dollars 2.5 billion. ඒ තමයි තිබිය යුතු සාමාන්‍ය ගණන. අද අපට US Dollars 5 billion තිබෙනවා. අපි ණය බර වැඩි කර ගන්න ඕනෑ නැහැ නේ.

මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, ඔබතුමාට නියමිත කාල වේලාව අවසානයයි.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

හරි, මම ඉවර කරන්නම්. ඒ නිසා මා කියන්නේ,- [බාධා කිරීමක්]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

Then, why do you not ask the IMF to go to hell?

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

We are not talking in terms of "Go to hell." - [Interruption.] We are living in a world which we know. We are prepared to talk to anybody; negotiate with anybody and have our purpose served ultimately. අපි අපේ වුවමනාව ඉටු කර ගන්න,- [බාධා කිරීමක්] මේක අහ ගන්න. අද අපි ඉන්න තත්ත්වය යටතේ, අපේ සංචිතය අනුව අද අපට මේ මුදල ගන්න අවශ්‍යම නැහැ. හෙට අපි renegotiate කරනවා. ඒ අයම ඒ අයගේ දුබලතා තේරුම් අර ගෙන තිබෙනවා. පුළුල් රටක් වුණාට අපිව නිකම් යට කර ගෙන යන්න බැහැ. අපට අවශ්‍ය වූ වෙලාවට වැඩි වියදමක් දරලා හරි අපේ ස්වෛරීභාවයත්, අපේ ආත්ම ගෞරවයත් රැක ගන්නවා. මම එක දෙයක් කියනවා. මේ මුදල්-

මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

ඒකෙන්ම අවසන් කරන්න.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

මූල්‍ය කළමනාකරණය. ඒ මූල්‍ය කළමනාකරණය ගැන තමයි සුප්‍රීම් උසාවිය තීන්දු දෙකක් දුන්නේ. එකක් මැරයිත් සමාගම ගැන. අනික් එක රක්ෂණ සමාගම ගැන. මේ රටට, ජනයාට පාඩු කරලා වංචාකාරී ලෙස කෝටි ගණනක් පැහැර ගන්නා ආණ්ඩුවෙන්, දේශපාලනඥයන්ගෙන්, නිලධාරීන්ගෙන් හවුලෙන් කොම්පෑනිකාරයන්. [බාධා කිරීමක්] මම කපා කරන්නේ වෙඩිව දේ. මම නඩුව දාපු,- [බාධා කිරීමක්]

මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු රවි කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමා, බාධා කරන්න නමුත් නාන්ද්‍යයට වෙලාවක් නැහැ.

ගරු වාසුදේව නානායකකර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ඒ නඩුවේදී ඔප්පු වුණා හොරකම් කරපු බව; වංචා කරපු බව. මේ විධියට මේ රජයේ ආයතන, - [බාධා කිරීම]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඒ අයට මොනවාද කරලා තිබෙන්නේ? දඩුවම් කරලා තිබෙනවාද?

මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, අවසන් කරන්න. [බාධා කිරීම]

ගරු වාසුදේව නානායකකර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

කරපු දේවල්ද? ඒවා ආපසු ආණ්ඩුවට අර ගන්නා. ඒකයි කරපු දේ. එදා කොමිෂනරියාට පාවා දුන්නා රජයේ ආයතන. තමුත් නාන්ද්‍යයට එදා හොර වංචනික විධියට ඒවායේ දේපොළ, වත්කම්, ආදායම් සම්බන්ධයෙන් ඒ කරපු දේවල් වෙනස් කරලා අපි එකින් එක රජයේ ආදායමට අර ගන්නා. ඒ නිසා, -

මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

බොහොම හොඳයි. අවසන් කරන්න.

ගරු වාසුදේව නානායකකර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நானாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

අපේ රජයේ ආදායම අපි ගොඩ නගන්නේ එදා ඔබතුමා ගෙනිව් වැඩ පිළිවෙළට වෙනස් වැඩ පිළිවෙළක් උඩ. ඒ නිසා මම තමුත් නාන්ද්‍යයට කියනවා, උපදේශයට ස්තූතියි, ඒක සාක්ෂ්‍යවේ දමා නියා ගන්න කියලා.

ගරු සුනිල් හඳුන්තෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்தன்தெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, විශේෂයෙන්ම අද අපි මේ සාකච්ඡා කරන කල් තැබීමේ යෝජනාවේ වැදගත්කම තමයි මීට කලින් අවස්ථා ගණනාවකදී ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ ණය එකඟතාවන් පිළිබඳව අපි කථා කර තිබීම. ඒ එකඟතාවන් සඳහා ඇති කර ගත්ත ගිවිසුම් පිළිබඳව මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළ අපි සාකච්ඡා කළා. අද මේ පෙනුමෙන් අපුත් මුහුණු තිබුණාට, ප්‍රතිපත්තියෙන් පරණ, එකම වැඩ පිළිවෙළක් ගෙනිව් මේ සන්ධාන ආණ්ඩුව ඒ හැම වෙලාවේදීම දුන්නේ එකම උත්තරයක්. අපේ පැරණි වමේ ව්‍යාපාරය නියෝජනය කරපු ගරු වාසුදේව නානායකකර මන්ත්‍රීතුමා ඉතා පැහැදිලිව කිව්වා, මේ ණය අරගෙන තිබෙන්නේ ගෙවුම් ශේෂ හිඟය පියවන්නයි කියලා. ඒ වාගේම මේ වෙනුවෙන් ණය ගිවිසුම් තිබෙනවා, negotiate කරලා තමයි මේවා ගන්නේ කියලා කිව්වා. දැන් අපිට අහන්න තිබෙන්නේ එකම ප්‍රශ්නයයි. ඒ negotiations මොනවාද? ඒවායි මේ රට දැන ගන්න ඕනෑ. විශේෂයෙන්ම ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල යෝජනා කළා ඉතිරි ණය වාරික ලබා දෙන්න නම් ගෙවුම් ශේෂ හිඟය පාලනය කරන්න ශ්‍රී ලංකා රජය පැත්තෙන් ගත යුතු

ක්‍රියා මාර්ග. ඒ අනුව තමයි කිව්වේ අය වැය හිඟය 2009 අවුරුද්දේදී සියයට හතේ මට්ටමේත්, ඊ ළඟට සියයට පහේ මට්ටමේත් නියා ගන්න ඕනෑ කියලා. දැන් ඔබතුමන්ලා අය වැය ගේන්න බැරි අර්බුදයකට පත් වෙලා ඉන්නේ ඇයි? අය වැය ගේන්න බැරි අර්බුදයකට පත් වෙලා ඉන්නේ වෙන හේතුවක් නිසා නොවෙයි. ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ වුවමනාවන්ට අනුව අය වැය හිඟය පාලනය කර ගන්න බැරි නිසා. ඒක තමයි තිබෙන ප්‍රශ්නය. [බාධා කිරීමක්] වාසුදේව නානායකකර මන්ත්‍රීතුමා, දැන් ඔබතුමා කථා කළා. අනේ, මට විනාඩි පහයි තේ තිබෙන්නේ. [බාධා කිරීමක්] මට විනාඩි පහයි තිබෙන්නේ. ඔබතුමා පිටුපස්සේ ඇමතිකමක් එනවා.

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, පූර්ව මැතිවරණ අය වැය තත්ත්වය පිළිබඳව මුදල් හා ක්‍රමසම්පාදන අමාත්‍යාංශයෙන් නිකුත් කරපු වාර්තාවක් මා ළඟ දැන් තිබෙනවා. එහි 7 වැනි පිටුව, පළමුවන වගුව. රාජ්‍ය මූල්‍ය ක්‍රියාකාරකම්හි සාරාංශය එහි තිබෙනවා. මේ වාර්තාව අනුව 2009 දී ඔබතුමන්ලා ඉලක්කගත කරනවා 7.6ක අය වැය හිඟයක්. නමුත් දැනටම නාවකාලික තත්ත්වය 9.7යි. එකකොට වසර මැද තත්ත්වය ගත්තත්, අය වැය හිඟය සියයට 9.7 මට්ටමේ තිබෙන්නේ. අපි මොන විකාර කථා කිව්වත් අද ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ කණ්ඩායම ලංකාවට ඇවිත් ඉන්නවා. ඔබලා මෙතැන්දී අද අපට මොන සුරංගනා කථාව කිව්වත් ඔවුන් අහනවා, "ඊ ළඟ අය වැය හදන කොට ඔබේ අය වැය හිඟය ඔබ පාලනය කර ගන්නේ කොයි මට්ටමේද?" කියලා. මේක මගේ වාර්තාවක් නොවෙයි. අය වැය තත්ත්වය පිළිබඳ මුදල් අමාත්‍යාංශයේ මේ වාර්තාවෙන්ම මම මේ කරුණු ඉදිරිපත් කරනවා. එහි 23 වැනි පිටුවේ ගිවිසුම්ගත, එහෙත් නිදහස් කර නොමැති ශේෂයන් යටතේ මේ විධියට තිබෙනවා:

"රජයේ සංවර්ධන වැඩසටහන් සඳහා 2009 දෙසැම්බර් 31 වන විට ගිවිසුම්වලට එළඹ ඇති, එහෙත් නිදහස් කර නොමැති මුළු විදේශ මූල්‍ය ශේෂය ඇ. ඩො. බිලියන 6.4කි."

ඇමෙරිකානු ඩොලර් බිලියන 6.4ක් දැනට ඔබතුමන්ලාට නිදහස් කරලා නැහැ. ඒ වාගේම ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල බලනවා, නිර්දේශ කරන ණය රජය යොදා ගන්නේ මොන කටයුත්තට වුණත් ගෙවන්න පුළුවන් හැකියාවක් ශ්‍රී ලංකා රජය මේ භූමිය ඇතුළෙන් උත්පාදනය කරනවාද කියලා. මේ භූමිය තුළින් උත්පාදනය කිරීම තමයි වැදගත් වන්නේ. ඒක මේ භූමිය තුළින් උත්පාදනය කරන්න දැන් තමුත් නාන්ද්‍යයට තිබෙන වැඩ පිළිවෙළ මොකක්ද, මේ රජයට තිබෙන වැඩ පිළිවෙළ මොකක්ද? මම අවධානය යොමු කරවනවා, මුදල් හා ක්‍රමසම්පාදන අමාත්‍යාංශයේ එම වාර්තාවේ 31 වන පිටුවේ තිබෙන අපනයන තත්ත්වය පිළිබඳව. එහි මෙසේ දැක්වෙනවා:

"අපනයන ආදායම වශයෙන් 2008 වසරේ ලබා ගත් ඇ.ඩො. මිලියන 1,885 ට සාපේක්ෂව සියයට 9ක සෘණ වර්ධනයක් වාර්තා කරමින් ඇ.ඩො. මිලියන 1,690 ක් උපයන ලදී."

අපනයන ආදායම සෘණ අගයක්. තව මොන කථාද? ඊ ළඟට ආනයන තත්ත්වය. ඒ ගැන මෙහෙම තිබෙනවා:

"2009 දී මුළු ආනයන වල වටිනාකම ඇ. ඩො. මිලියන 9,883 ක් වූ අතර එය 2008 ට වඩා සියයට 29 ක අඩු වීමකි."

එකකොට රටේ අපනයනත් අඩු වෙලා; ආනයනත් අඩු වෙලා. රටේ ආර්ථිකය හැකිළිලා. ඒ හැකිළීම ඇතුළේ තමයි අපි මේ ජීවත් වන්නේ. ඒක නිසා තමයි දැන් කල්පනා කරන්නේ ඊ ළඟට ආදායම හොයන්නේ කොහොමද කියලා. ආදායම් හොයන්න ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ කොන්දේසි තමයි, සමාදේශීය කපන්න,-

මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා ඔබතුමාගේ කථාව අවසන් කරන්න.

ගරු සුනිල් හදුන්වන්නේ මහතා

(மாண்புமிகு சனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

පොහොර සහනාධාරය කපන්න, අධ්‍යාපන වියදම් කපන්න, සෞඛ්‍ය වියදම් කපන්න, රජයේ වියදම් අඩු කරන්න, විශාල වැටුප කපන්න කියන එක. අද ETF එක මුදල් හා ක්‍රමසම්පාදන අමාත්‍යාංශය ඇතුළත ගන්නේ ඒක නිසා. අද සමාජ ආරක්ෂණ මණ්ඩලය මුදල් හා ක්‍රමසම්පාදන අමාත්‍යාංශය ඇතුළත ගන්නේ ඒ නිසා.

මූලාසනාරූප මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, තමුන්නාන්සේලාගේ විනාඩි 5 අවසානයයි. බොහොම ස්තූතියි.

ගරු සුනිල් හදුන්වන්නේ මහතා

(மாண்புமிகு சனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

මම අවසන් කරනවා. මම තව තත්පරයක් දෙන්න. එක්කෝ ආදායම් වැඩි කරන ක්‍රමයක් ආණ්ඩුවට තිබෙන්න ඕනෑ, එහෙම නැත්නම් වියදම් අඩු කරන ක්‍රමයක් ආණ්ඩුවට තිබෙන්න ඕනෑ. ඒ නිසා ඔබතුමන්ලා අපට කියන්න, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලෙන් ඉදිරිපත් කර තිබෙන කොයි කොන්දේසිද ඊ ළඟ ණය වාරිකයට ඔබතුමන්ලා පිළිගන්නේ කියන එක. ආණ්ඩුව එය රටට හෙළි කරන ලෙස අවධාරණය කරමින් මගේ අදහස් දැක්වීම අවසන් කරනවා.

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා (මුදල් හා ක්‍රමසම්පාදන නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுசும - நிதி, திட்டமிடல் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama - Deputy Minister of Finance and Planning)

මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, රවි කරුණානායක මන්ත්‍රීතුමා ඉදිරිපත් කරපු ඒ ප්‍රශ්නය පිළිබඳ සම්පූර්ණ විස්තරයක් දෙන්න මම බලාපොරොත්තු වනවා. ඇත්ත වශයෙන් අපට ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලට යන්න සිද්ධ වුණේ හුදෙක්ම දේශීය ආර්ථිකයේ ප්‍රශ්න නිසා නොවෙයි. අපි දන්නවා, 2008 වර්ෂය වන කොට, 2009 වර්ෂය වන කොට ලෝක ආර්ථික අභේතියක් තිබුණු බව. ඒ තුළ අපේ රටේ විතරක් නොවෙයි, මුළු ලෝකයේම රටවල්වල විදේශ විනිමය පිළිබඳ ගැඹුරු ප්‍රශ්නයක් ඇති වුණා. මේක අපට විතරක් සීමා වුණු ප්‍රශ්නයක් නොවෙයි. ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල ඒ ගැන සාකච්ඡා කරලා, සාමාන්‍ය පිළිවෙතට ණය දෙන ක්‍රමයට නොවෙයි විශේෂ ක්‍රමයක් සකස් කලා මේ හදිසි අවශ්‍යතාවට මුහුණ දෙන්න මුදල් ලබා ගත යුතු රටවල්වල ආර්ථිකයන් පිළිබඳව. නොයෙකුත් රටවල්වලට ඒ සහනය ලැබුණා. ලංකාව ඒ සහනය ලැබුණු එක රටක් පමණයි. ගොඩක් රටවල් තවම පෝලිමේ ඉන්නවා. ඒ නිසා තමුන්නාන්සේලාගේ අවධානය මා යොමු කර වනවා, තමුන්නාන්සේලා ඉදිරියේ තිබෙන “Pre-Election Budgetary Position Report” එකට. එකේ පැහැදිලිව දක්වා තිබෙනවා, මොන හේතුවක් නිසාද අපට මේ විදේශ විනිමය ප්‍රශ්නය ඇති වුණේ කියලා. මම තමුන්නාන්සේලාට ඒක කියවන්නම්.

It states, I quote:

“The external finance which suffered severely from third quarter of 2008 particularly due to sharp outflows of foreign investments in Treasury Bills and Bonds, and a significant volatility in several reserve currencies and a large trade deficit due to rising food, fertilizer and oil prices confronted severe imbalance in 2008 and 2009.”

මේක අපට විතරක් නොවෙයි, මුළු ලෝකයටම ඇති වුණු ප්‍රශ්නයක්. ඉන්දියාවට මේ ප්‍රශ්නය තිබුණා. පාකිස්තානය අපට

වඩා විශාල මුදල් ප්‍රමාණයක් ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලෙන් ලබා ගන්නා. තමුන්නාන්සේලාට මම මතක් කරන්න කැමැතියි, ඒ අවස්ථාවේ අපේ රජය විශේෂ සහන වැඩසටහනක් - bailout package එකක් - ඉදිරිපත් කළ බව. මුළු ලෝකයේම රටවල් ඒවා කළා. එංගලන්තය, ඇමෙරිකාව පවා සුවිශේෂී bailout packages ගෙනවා. එතකොට ඒ අවස්ථාවේදී ආර්ථිකයේ ඇති වූ වලංගුත්වලට මුහුණ දෙන්න -ඒකට කියන්නේ window එකක් කියලා.- විශේෂ fund එකක් හදවා, IMF එකෙන්. ඒ නිසා IMF එක ගැන කරන මේ වාද විවාද ඒ ප්‍රශ්නයට අදාළ නැහැ. IMF එක කියන්නේ නිරන්තරයෙන් වෙනස් වන මූල්‍ය ආයතනයක්. IMF එකේ විශාල කාර්ය භාරයක් වීනා විසින් කරනවා. IMF එකේ දෙවැනියා වීනා ජාතිකයෙක්. ඉන්දියාවත් විශාල කාර්ය භාරයක් කරනවා. ඒ නිසා අවුරුදු දහයකට, විස්සකට, තිහකට පෙර අපි IMF එක ගැන කරපු කථාව නොවෙයි අපට අද කථා කරන්න සිද්ධ වෙන්නේ. මේක සුවිශේෂී අරමුදලකින් අපට ලැබෙන මුදලක්. ඒ අරමුදලින් දැනට අපි අරගෙන තිබෙනවා, ඇමෙරිකානු ඩොලර් මිලියන 652ක්. අපේ හිතවත් ගරු රවි කරුණානායක මැතිතුමාගේ යෝජනාවේ තිබෙන්නේ බිලියන 1.4ක් කියලා. ඒක වැරදියි. ඇත්ත ප්‍රමාණය මිලියන 652යි. අපි එය tranches දෙකකින් ලබා ගෙන තිබෙනවා. තුන් වැනි tranche එක පිළිබඳව අපි දැන් සාකච්ඡා කරගෙන යනවා. මම හිතන්නේ ඒක අපට tranches අටකින් දෙන්න තමයි බලාපොරොත්තු වුණේ.

අපි හැම වෙලාවේම IMF එක ගැන කථා කරන කොට මේ රටේ, විශේෂයෙන්ම මේ සභාවේ ඉතිහාසයක් තිබෙනවා. IMF එක, ලෝක බැංකුව කියලා කිව්වාම මාරක අපල දෙකක් හැටියටයි සාකච්ඡා කරන්නේ. නමුත් ලෝකයේ වර්තමාන තත්ත්වය අනුව අද ඒවා සාමාන්‍ය දේවල්. දියුණු වන රටවල් සඳහා අද විශාල කාර්ය භාරයක් IMF එක කරනවා. අපි IMF එකට ගියාම මුලින්ම සාකච්ඡා කරන්නේ quota එක පිළිබඳවයි; අලුතින් සංවර්ධනය වන රටවලට ලැබෙන quota එක පිළිබඳවයි. මීට පෙර ඇමෙරිකාවේ තිබුණු quota එක කලින් කලට කැඩිලා, කැඩිලා අද වීනා කොටසක් ගිහිල්ලා තිබෙනවා, ඉන්දියාවට කොටසක් ගිහිල්ලා තිබෙනවා, ජපානයේ quota එක වැඩි වෙලා තිබෙනවා. ඒ නිසා අපි එය වෙනස් වන මූල්‍ය ආයතනයක් වශයෙන් සලකන්න ඕනෑ. ලෝක බැංකුව, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල, ඒ වාගේම ආසියානු සංවර්ධන බැංකුව යන සෑම ආයතනයකම ඇතුළේ සිටින shareholdersලාගේ තිබෙන ඒ බලවත්කම, ඒ අයිතිවාසිකම් වෙනස් වන තත්ත්වයක් අද තිබෙන්නේ. විශේෂයෙන්ම ආසියානු ආර්ථිකයන්, වීනා සහ ඉන්දියානු ආර්ථිකයන් අනුව අද ලෝක ආර්ථිකය දියුණු වී ගෙන යන කොට ඒ මූල්‍ය ආයතනවල තිබෙන directorate එකෙන්, නැත්නම් ඒ ගොල්ලන්ගේ කොටස්, මුදල් සහ ඒ අයගේ නායකත්වය අනුව අනිවාර්යයෙන්ම ඒක reflect වෙනවා, ඒක පෙන්නවනවා. මම හිතන්නේ ඒ නිසයි අපට මේ දෙක මාරක අපල දෙකක් හැටියට සලකන්න පුරුදු වෙලා තිබෙන්නේ. ඇත්ත වශයෙන්ම කියනවා නම් මාරක අපල නොවෙයි, අපේම මාරක අපල අපට බෙරා ගන්න අවස්ථාවක් ලැබුණා ඒ මුදල් අපට ලැබීම නිසා. එහෙම නැත්නම් අපට ලොකු අමාරුවක් වෙන්න තිබුණා. අපට විතරක් නොවෙයි, ඒ අවස්ථාවේ දී ලෝකයේම රටවල්වලට ඒ අමාරුවට මුහුණ දෙන්න සිද්ධ වුණා. අපි දන්නවා, තමුන්නාන්සේලාත් දන්නවා, ඒ යෝජනාව ඇවිල්ලා අපි ඒක සාකච්ඡා කරන වෙලාවේ අපි කිසිම කොන්දේසියකට යටත් වුණේ නැති බව. මම කියන්නට ඕනෑ,- [බාධා කිරීමක්] ඒක පරණ කථාවක්. ලෝක බැංකුව, IMF එක කොන්දේසි දමනවා, අපි සාකච්ඡා කරනවා, කොන්දේසිවලට යට වෙනවා, ගිවිසුම් අත්සන් කරනවා. එහෙම කිසි දෙයක් මෙතැන නැහැ. මේක සුවිශේෂී අරමුදලක්. ඇති වුණු ගෝලීය අර්බුදයට මුහුණ දෙන්න සෑම රටකටම ලබා දුන් සුවිශේෂී අරමුදලක්. එහි දී ඔය විධියට සාකච්ඡා කළේ නැහැ. ඒක ඉතාම ලිහිල් සාකච්ඡාවක්. තමුන්නාන්සේලාට මම කියන්න ද, රටක් හැටියට අපි ඉල්ලුවේ බිලියන 1.8යි. ඒ අය බිලියන 2.6ක් දෙන්න ලැහැස්ති වුණා. ඒ වාගේ ඉතාම සහනශීලී විධියට තමයි කටයුතු කරන්නේ.

තමුත්තාන්සේලා දන්තවා, මේවාට ගෙවන ණය ප්‍රමාණය. ලෝකයේ මොනම රටක්වත් ලෝක බැංකුවට හරි ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලට හරි යන්නේ නැහැ ඒවායින් දෙන සහන ණය හොඳ නැත්නම්. අපි කොපමණ කැ ගැහුවත් ලෝකයේ වෙන කොහෙන්වත් මේ විධියේ සහනදායී පදනමට ණය ගන්න බැහැ. [බාධා කිරීමක්] ඔව්, ඒක තමයි. මේවා අපට තිබෙන මාරක අපල කියලා හිතන්න හොඳ නැහැ. අපට ලෝකයේ සහනම ක්‍රමයට ණය ගන්න පුළුවන් වෙලා තිබෙන්නේ එම ආයතනවලින්. මොකද? ඒ අය සහනදායී ක්‍රමයට අපට ණය දෙනවා. ඒ වාගේම අපේ මුදල් ඒවා තුළ තිබෙනවා. ඒ නිසා ඒවා දෙස අපි ඉතාම විවරශීලී සහ නූතන විධියට බලන්න ඕනැ.

අනික් එක තමයි, ඒ අය ඉස්සර වාගේ කොන්දේසි ඉදිරිපත් කරන්නේ නැහැ. තමුත්තාන්සේලාත් ඒවා සාකච්ඡා කරලා තිබෙනවා, අපිත් සාකච්ඡා කරලා තිබෙනවා. ඒවා සාමූහික වශයෙන් සාකච්ඡා අනුව කරන දේවල්. රටවල් දෙකේම ආර්ථිකය දියුණු කරන්න තමයි අපි මහත්සි ගන්නේ. නිදසුනක් වශයෙන් අරගෙන බලන්න, අපේ Exchange Parity Rate එක ගැන. අපි දෙ ගොල්ලෝම කපා කරලා ඉතාම සුහදශීලීව ඒ ප්‍රශ්නය විසඳුවා. ඇත්ත වශයෙන්ම රහසක් හෙළි කරනවා නොවෙයි, ඒවා ගැන තිබුණු අපේ යෝජනා ඒ ගොල්ලෝ සම්පූර්ණයෙන්ම පිළිගන්නා. අපේ විදේශ විනිමය අපට ආරක්ෂා කර ගන්න පුළුවන් නම් ඒක අපට වාසියි. එමඟින් අපේ රටේ තිබෙන විශ්වසනීයභාවය සැහෙන දුරට තහවුරු වෙනවා. අර්බුදකාරී විදේශ විනිමයක් තිබෙන රටක් ද, නැද්ද කියලා තමයි ඒ අය බලන්නේ. එහෙම නැතිව අපට හොඳ සංචිතයක් තිබෙනවා නම්, හොඳ ප්‍රබල ප්‍රමාණයක් තිබෙනවා නම් අනෙක් රටවල් බය නැතිව ඇවිල්ලා අපිට සල්ලි දෙනවා, අපේ කොම්පැනිවල කොටස් ගන්නවා, ලංකාවට ණය දෙනවා. ඒ තත්ත්වය පෙනුණා. ඩොලර් මිලියන හයසිය ගණනක් වන ඒ සංචිතය අපට ලැබුණාට පස්සේ විශාල ආයෝජනයක් ආවා. අද අපේ කොටස් වෙළෙඳ පොළ ඉතා හොඳට වැඩ කරනවා. මොකද, අර විශ්වාසය තිබෙනවා. IMF එක අපට සල්ලි දෙන්න බල කරන්නේ නැහැ. අපි ඉල්ලන්න ඕනැ. ගොඩක් දුරට ඒ ගොල්ලෝ බලනවා, මේ ආර්ථිකය කොහොමද, ඉදිරියට යන්න පුළුවන්ද කියා. අඩුම ගණනේ ඕනෑම බැංකුවක් වාගේ ඒ ගොල්ලොත් බලනවා මේ මිනිසුන්ට ණය ගෙවන්න පුළුවන් වෙයි ද, බැරි ද කියලා. ඉස්සෙල්ලාම අපි ඒ අයට සහතිකයක් දෙන්න ඕනැ. මොකද, ඒ ගොල්ලොත් වෙන වෙන රටවල්වලින් සල්ලි අරගෙන තමයි අපට ණය දෙන්නේ. ඒකත් බැංකුවක්. ඒ බැංකුවේ කොටස්කාරයෝ විවිධ රටවල්. ඒ රටවල්වල මූල්‍ය ආයතන අහනවා, ණය දුන්නා නම් ඒ ණය ආපසු ගන්න පුළුවන් තත්ත්වයක් ඒ රටේ තිබෙනවාද කියලා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Hon. Minister, all we want to know is whether they have said that it is conditioned upon a budget being presented? When you said that the budget will come in November, are you not going to rely on the IMF? That is all what we ask. That is why we asked a very innocuous - [Interruption.]

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுசும)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

Hon. Member, I can understand your anxiety. But, the fact of the matter is that these are matters which are mutually discussed. They are not saying, "You must do this, you must do that." Never! Even at the worst of times, I must say, as my good Friend, the Hon. Vasudeva Nanayakkara mentioned, they have never said like that. They never talked about bringing a vote on account or a budget. You know, the instrumentality of this -

මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

Hon. Minister, your time is up.

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுசும)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

I will take just one minute. The Hon. Chandrasiri Gajadeera is giving me his time, because I want to give a full answer.

මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

Do you intend to take his entire time?

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுசும)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

Yes. So, the instrumentality is never discussed with them. They never came and said that. Of course, we said that whatever changes we want to make, whatever progressive measures we want to make, for example through the Taxation Commission, will be incorporated in the budget. But, you have to think of the external environment. We have had elections. We have had the need to have an election for electing Members of Parliament. A new Parliament has come. A new Government is in power. We have to bring a new budget. All these matters have to be considered. The pledges made to the public have to be taken into account. The global economic scenario has to be taken into account. So, this is not a matter to be taken lightly. The IMF is never telling us to take these matters lightly. Whether we are to have a vote on account or whether we are to have a budget, it is all a matter for the local host country to decide.

The IMF, you know very well, has been disengaging itself very much from trying to impose conditionalities. In fact, the idea of conditionalities is a very old concept. I can remember, when I was the Director of Information and Dr. N.M. Perera presented his Budget, Madam Sirimavo Bandaranaike came and told me - I was in the Officials' Box here - "Why do you not explain to the UNP that we are also partners in the World Bank. Please, explain to the UNP that there is no menace in this". At that time also they were saying the same thing. Dr. N.M. Perera even went to the IMF and borrowed from the IMF. I can very well remember that he got up and thanked the IMF. The officials had a lot of difficulty in persuading Dr. N.M. Perera to get up and thank the IMF. But, he did it. So we have to be- [Interruption.]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Hon. Minister, you may even extract the things which the Hon. Vasudeva Nanayakkara - [Interruption.]

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுசும)
(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

No, no. He is my Friend. We have been together in this fight.

ගරු රවී කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

A real time situation, both of you must do that together.

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுசும)
(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

I really appreciate what the Hon. Vasudeva Nanayakkara says.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

We are not going to be enslaved by any - [Interruption.]

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுசும)
(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

Exactly. He is quite right. [Interruption.] Sir, let us not talk about that. This is not a dictionary office, Sir. This is Parliament. We are not bothered about what words we use from the dictionary. But, the point is, please appreciate. This is something that this Parliament must understand. These financial institutions are undergoing a severe change in attitude, in leadership, in ownership and all that.

What are the basic functions of the IMF? That is to maintain a certain degree of discipline in the global economy. The IMF is there to monitor if countries start crashing left, right and centre because then it begins to affect the other countries as well. In this globalized world, one of their main functions is what is called, "surveillance" - global economic surveillance. They have to be constantly studying. When you go for IMF meetings, the very first day the top IMF economists come and give you what is called, "The state of the global economy". It is a whole-day presentation with facts and figures. I can say as a former participant, that long before the American economy crashed, Hon. Vasudeva Nanayakkara, the IMF economists said, that this housing business is going to crash. It is going to lead to further complications in the global economy. Of course, they may not have measured the total strength of the debacle. I think, like the American Government and like western governments, they could not understand the depth of this collapse. But, they were the first to point out in the global report that they were heading towards a collapse because of this debt situation particularly in the housing sector. Ultimately, there was a big crash in the American economy and that led to further crashes in the other countries that are related to the American economy.

So, I want to say very sincerely on behalf of the Government that there is no question of being subservient to the IMF. We are having talks with them. One thing that His Excellency President Mahinda Rajapaksa has clearly told the negotiating team is, "You cannot concede things which are not earlier discussed and which form the bedrock of our policy". We have discussed like that. The exchange rate, the interest rate and all these have been mutually discussed. So, please let us not give what I would call a "hysterical picture" of the global and domestic economic situation. - [Interruption.]

Now you accept what I say. So, I want to thank you for raising this issue because let us not take this debate outside. I want to give the authoritative position, that there is no question of giving into conditionality. These are all mutually discussed and there is absolutely no case of giving into conditionality.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)
(The Hon. John Amaratunga)

Why are you not presenting Budget? After an election that is customary and that is where your policy is presented.

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுசும)
(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

Hon. Amaratunga, [Interruption.] No, no. That is a different matter. That has nothing to do with what the Hon. Ravi Karunanayake raised. That is an internal matter. We have to decide. I can give you a straight answer. We have just had an Election; we have a new Government. We have a manifesto and according to that various new policies have to be converted into various economic and other actions.

ගරු රවී කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)
(The Hon. Ravi Karunanayake)

But, the Country Manager, Mr. Koshy Mathai has said that the third tranche depended on the Budget being presented. That is why we raised this issue, because subsequently there have been three or four price increases. I do not know whether it is relevant or not.

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுசும)
(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

Mr. Mathai may have said that, but during this year and at the end of last year, the procedures were determined largely by external factors such as elections; such as formation of a Government; such as a new manifesto and the need to present a budget which is in keeping with what we pledged the people of this country. Is that not so, Hon. Nanayakkara? So, we have to be patient and we have to be realistic. We cannot bring a budget that was formulated for last year. I will give you

some facts. We had to change the date of the Election. With regard to the Presidential Election, the dates were brought forward. So, naturally with that, various other economic and social policy matters had to be adjusted. Then, soon after that we went to the Parliamentary Election on the due date. That is why we have the new Government.

இலாசனார்டு மன்றத்தினர்

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

Hon. Minister you have only one more minute. We have to adjourn the House.

மரு ஸாரத் அமுனுக்கம் மன்றத்தினர்

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுக்கம்)
(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

So, please believe me when I say the following things. The first is, we are not subject to any conditionality as far as the IMF is concerned. These are all mutually discussed and mutually agreed.

Secondly, the changes from a vote on account to a possible budget, to a vote on account again and another budget, is determined by extraneous factors such as elections and the change of the calendar. That is the reason. The third reason I want to mention is that, we will be bringing in a fully-fledged budget proposal at the proper time which will incorporate all the promises made to the public. Lastly, I want to say that we do not have to hide anything. As far as we are concerned, we are a perfectly transparent Government. Now, everything I mentioned to you is based on documentation which is

freely available. In fact, I want to tell you that the Sri Lanka Central Bank has a website which gives all these data. It is www.cbsl.government.lk. So, please check these facts.

இலாசனார்டு மன்றத்தினர்

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)

With that note you can conclude, Hon. Deputy Minister.

மரு ஸாரத் அமுனுக்கம் மன்றத்தினர்

(மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுக்கம்)
(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

So that is what I want to say. Those are the four points. I am glad you raised this matter and I am also glad that I got the opportunity to answer it.

Thank you.

மரு ஸாரத் அமுனுக்கம் மன்றத்தினர்
புதுக்கோட்டை மன்றத்தினர் கருத்துரை.

மாண்புமிகு கலாநிதி சரத் அமுனுக்கம், 2010 மார்ச் 07 வன
திருவாரூர், ம. 9.30 வன கைக் கருத்துரை.

அப்பொழுது, ம. 4.30 மணியாகிவிட்டவே தலைமைதாங்கும்
உறுப்பினர் அவர்கள்

வினா விடுக்காமலேயே பாராளுமன்றத்தை
ஒத்திவைத்தார். அதன்படி, பாராளுமன்றம் 2010
மே 07, வெள்ளிக்கிழமை மு. 9.30 மணிவரை
ஒத்திவைக்கப்பட்டது

It being 4.30 p.m., MR. PRESIDING MEMBER adjourned
Parliament without Question put.

Adjourned accordingly until 9.30 a.m on Friday,
07th May, 2010.

සැ.යු.

මෙම වාර්තාවේ අවසාන මුද්‍රණය සඳහා ස්වකීය නිවැරදි කළ යුතු තැන් දක්වනු ලබන මන්ත්‍රීන් මින් පිටපතක් ගෙන නිවැරදි කළ යුතු ආකාරය එහි පැහැදිලිව ලකුණු කොට, පිටපත ලැබී දෙසතියක් නොඉක්මවා **හැන්සාඩ්** සංස්කාරක වෙත ලැබෙන සේ එවිය යුතුය.

குறிப்பு

உறுப்பினர் இறுதிப் பதிப்பிற் செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களைத் தமது பிரதியில் தெளிவாகக் குறித்து அதனைப் பிழை திருத்தப்படாத பிரதி கிடைத்த இரு வாரங்களுள் **ஹன்சாட்** பதிப்பாசிரியருக்கு அனுப்புதல் வேண்டும்.

NOTE

Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in their copy and sent to be Editor of HANSARD within two weeks of receipt of the uncorrected copy.

Contents of Proceedings	:	From 9.30 a.m. to 4.30 p.m. on 06.05.2010
Final set of manuscripts Received from Parliament	:	5.15 p.m. on 13.05.2010
Printed copies dispatched	:	16.05.2010 Morning

දායක මුදල්: පාර්ලිමේන්තු විවාද වාර්තාවල වාර්ෂික දායක මිල රු.2178කි. පිටපතක් ගෙන්වා ගැනීම අවශ්‍ය නම් ගාස්තුව රු. 18.15කි. තැපැල් ගාස්තුව රු. 2.50කි. කොළඹ 5, කිරුළපන, මායා මාවත. අංක 132 රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාංශයේ අධිකාරී වෙත සෑම වර්ෂයකම නොවැම්බර් 30 දාට ප්‍රථම දායක මුදල් ගෙවා ඉදිරි වර්ෂයේ දායකත්වය ලබාගෙන විවාද වාර්තා ලබාගත හැකිය. නියමිත දිනෙන් පසුව එවනු ලබන දායක ඉල්ලුම්පත් භාරගනු නොලැබේ.

சந்தா ; ஹன்சாட் அதிகார அறிக்கையின் வருடாந்த சந்தா ரூபா 2,178. ஹன்சாட் தனிப்பிரதி ரூபா 18.15. தபாற் செலவு ரூபா 2.50. வருடாந்த சந்தா முற்பணமாக **அத்தியட்சகர், அரசாங்க வெளியீட்டலுவலகம், இல. 132, மாயா அவெனியு, கிருளப்பனை, கொழும்பு 5** என்ற விலாசத்திற்கு அனுப்பி பிரதிகளைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். ஒவ்வோராண்டும் நவம்பர் 30 ஆந் தேதிக்கு முன் சந்தாப் பணம் அனுப்பப்பட வேண்டும். பிந்திக் கிடைக்கும் சந்தா விண்ணப்பங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா.

Subscriptions : The annual subscription for Official Report of Hansard is Rs. 2,178. A single copy of Hansard is available for Rs. 18.15. (Postage Rs. 2.50) Copies can be obtained by remitting in advance an annual subscription fee to the SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PUBLICATIONS BUREAU, No. 132, Maya Avenue, Kirulapone, Colombo 5. The fee should reach him on or before November 30 each year .
Late applications for subscriptions will not be accepted.